

# وارث شاہ

(زندگی اور زمانہ)



لوک ورثہ اشاعت گھر، اسلام آباد



# وارث شاہ

(زندگی اور زمانہ)

تحریر و تحقیق

شرف کبجہا پی

بجاء حمید

محمد آصف خان

لوک ورثہ  اسلام آباد

الحمہ پبلی کیشنز

رائٹیمبرز - سیکنڈ فلور - (چوک پرانی انڈ کلی) - لیک روڈ - لاہور

## جملہ حقوق محفوظ

ناشر :	عکس مفتی - صفحہ حسین
معاون :	سید محمد علی
تعداد :	ایک ہزار
قیمت :	۱۵۰/- روپے

یہ کتاب یا اس کا کوئی حصہ بغیر اجازت طبع نہیں کیا جا سکتا۔  
مشترکہ اشاعت : لوک ورثہ اشاعت گھر، پوسٹ بکس نمبر ۱۱۸۴ - اسلام آباد  
المحمدی پبلی کیشنز، چوک پرانی انارکلی، لاہور

# فہرست

نمبر	عنوان	صفحہ
۱	عرض حال	۵
۲	ابتدائیہ	۹
۳	وارثی عہد اور پنجاب	۱۷
۴	وارث کا لہ پتہ	۳۳
۵	وارث شاہ و سنیک جنڈیا لڑے وا	۴۲
۶	شکر و مخدوم قصور والے	۵۰
۷	کھرل ہانس دے ملک مشہور ملک	۵۸
۸	وارث اپنے آئینہ گفتار میں	۶۵
۹	بھاگ بھری اور وارث	۹۰
۱۰	وارث شاہ اور فحش گوئی	۹۸
۱۱	وارث کے معتقدات	۱۳۲
۱۲	وارث شاہ کی دو سری تصانیف	۱۳۷
۱۳	ہیروارث شاہ میں مذکور بعض مقامات	۱۴۷
۱۴	ضمیمہ	۱۷۲
۱۵	کتلیات	۱۸۰
۱۶	نقشہ جات	

## عرض حال

پنجابی زبان میں سوانح نگاری ایک تازہ صنف لوب ہے۔ برصغیر پاک و ہند کی دوسری بڑی زبانوں میں بھی سوانحی لوب یا تو بلاشکوں اور حکمرانوں کے کارناموں کی وقائع نگاری پر مشتمل رہا ہے یا پھر دینی اور روحانی سلسلوں کے بزرگوں کی سیرت نگاری اور لغو طالت پر مشتمل رہا ہے۔ ہمارے ہاں بڑے سے بڑا شاعر اور ادیب بھی کسی سوانح نگار کی تصنیف کا موضوع نہیں بن سکا۔ البتہ اس کے فن پر تبصرہ کیا جاتا رہا ہے اور یوں تذکروں میں اپنے تخلیقی عمل کے حوالے سے اس کے بارے میں معلومات ملتی ہیں۔ شاعر اور ادیب کی ذات سے اس بے تعلقی کی فضا میں آنے والے زمانوں کے قاری کو اگر اس کے حالات کی خبر کہیں سے ملتی ہے تو خود اس شاعر اور ادیب ہی کے واسطے سے ملتی ہے، کیونکہ ہر بڑا شاعر اور ادیب اپنی ادبی تخلیقات میں حسب موقعہ کچھ ایسے اشارے چھوڑ جاتا ہے جو جستجو کرنے والے قاری کو اس کے ذاتی حالات تک لے جاتے ہیں۔

برصغیر پاک و ہند میں پنجابی ادیب کے معروف ترین شاعر سید وارث شاہ کے ساتھ بھی یہی معاملہ ہوا۔ آج دن کی وقت کو دو سو برس کا عرصہ ہو رہا ہے لیکن دن کے فن شاعری کے بارے میں میاں محمد بخش کے چند تو صیغی اشعار مولوی احمد یار کی سخن وارث اور میاں مولا بخش کشتہ کے ”پنجابی شاعراں دا تذکرہ“ میں اجملاً ”دن کے ذکر اور عبد الغفور قریشی کی کتاب ”پنجابی ادیب دی کہانی“ میں تذکرے کے علاوہ پنجابی ادیب کے قدیم ورثے میں اس عظیم الشان سخن ور کی ذات کے حوالے سے نگاری کو کوئی اگلی نہیں ہوتی۔ البتہ اس صدی کے ربع چلنی میں چند ادبی

کوششیں اس ضمن میں قتل ذکر ہیں۔ سب سے پہلے مجلس احرار کے راہنما چوہدری افضل حق نے اپنی کتاب ”معشوقہ پنجاب“ میں وارث شاہ کی زندگی کا احوال بیان کیا۔ پھر ۱۹۳۵ء میں پروفیسر ضیا محمد کی کتاب ”یادگار وارث“ چھپی، جس میں وارث شاہ کے حالات زندگی تحریر کیے گئے۔ ۱۹۷۸ء میں عذرا وقار کی تصنیف ”وارث شاہ عمد اور شاعری“ چھپ کر سامنے آئی اور قارئین کو سید وارث شاہ کے بارے میں کچھ مزید معلومات فراہم ہوئیں۔

اس سلسلے میں لوک ورثہ نے قدم آگے بڑھایا اور وارث شاہ کے حالات زندگی اور زمانہ سے متعلق ایک تحقیقی اور مستند کتاب مرتب کرنے کے لئے پاکستان پنجابی ادبی بورڈ لاہور کے تعاون سے پنجابی کے معروف ریسرچ اسکالرز پر مشتمل ایک کمیٹی تشکیل دی جس میں پنجابی لوب کے نامور محقق پروفیسر شریف کنجلی، بورڈ کے سیکریٹری محمد آصف خان اور مجھے شامل کیا گیا اور ”وارث شاہ“ زندگی اور زمانہ“ پراجیکٹ شروع کیا۔ کمیٹی کے ارکان نے چھ ماہ کی عرق ریز تحقیق اور فیلڈ ورک کے بعد اپنی نوعیت کی ایک منفرد کتاب ترتیب دی ہے جس میں

- ۱۔ وارثی عمد اور پنجاب
- ۲۔ وارثی عمد کے ماخذ
- ۳۔ وارث کا لہ پتہ
- ۴۔ وارث شاہ و سنیک جنڈیاڑے وا
- ۵۔ شاگرد مخدوم قصور والے
- ۶۔ کھل ہنس دے ملک مشہور ملکہ
- ۷۔ وارث اپنے آئینہ گفتار میں
- ۸۔ بھاگ بھری اور وارث
- ۹۔ وارث شاہ اور فحش گوئی
- ۱۰۔ وارث شاہ کے معتقدات
- ۱۱۔ وارث شاہ کی دوسری تصانیف
- ۱۲۔ ہیرو وارث شاہ میں مذکورہ بعض مقلات
- ۱۳۔ نقشہ جلت وغیرہ شامل ہیں۔

اس بورڈ نے مواخذ کی تلاش میں جہاں سید وارث شاہ کی تصنیفات میں سوانحی اشاروں کا عمیق نظر سے جائزہ لیا، وہاں اس قلندر کلام شاعر کی زندگی کے

بارے میں مختلف مضامین و مقالات میں تحریر کی گئی زبانی روایات (Oral Tradition) کو بھی تحقیق کے ترازو پر تولنا اور مقامی شہلوں کو دوسری مستند گواہیوں سے ملا کر نتائج اخذ کیے۔ اس سلسلے میں سید وارث شاہ کے کنبے سے حاصل کردہ دستاویزات اور محکمہ مال کے پرانے ریکارڈز میں اندراجات سے بھی مدد حاصل کی گئی۔ بورڈ کے اراکین ان تمام مقالات پر بھی گئے، جہاں سید وارث شاہ نے اپنی زندگی میں قیام کیا اور وہ ساری جگہیں دیکھیں جہاں انہوں نے تعلیم حاصل کی تھی، روحانی فیض حاصل کیا تھا یا تصنیف کے کام میں وقت گزارا تھا۔ اس تحقیق کے دوران ان محققین نے بہت سے مخطوطات بھی ملاحظہ کیے۔

اس کتاب میں تحقیق کے ان تمام قائل ذکر نکات کا احاطہ کیا گیا ہے جو اس مرحلے تک سید وارث شاہ کی زندگی کے کسی نہ کسی پہلو پر روشنی ڈالتے ہیں اور پھر نئے حقائق کی روشنی میں ان نکات کو رد یا قبول کیا گیا ہے۔ یوں اس تصنیف کی حیثیت کا بھی اندازہ ہوتا رہے گا۔ تحقیق کے مسلسل عمل میں کسی بات کو حرف آخر کا مرتبہ حاصل نہیں ہوتا، اس لیے توقع کی جاسکتی ہے کہ اس تحقیقی منصوبے کے نتائج آنے والے زمانہ کے کسی محقق کو تحقیق کی نئی راہوں پر ڈال دیں۔ وارث شاہ کی اپنی کسی خود نوشت سوانحی تحریر یا ان کے معاصرین کی ان کے ذاتی حالات کے بارے میں کسی دستاویز کے عدم وجود نے مواخذ کے سوتے خشک کر رکھے ہیں۔

لیکن اس خود آگاہ اور جہاں بین شاعر نے اپنے کلام میں جس طرح خود اپنے اور اپنے زمانے کے حالات کی طرف لطیف مگر واضح اشارے کیے ہیں، ان کی مدد سے رمز آشنا محققین نے اس آزاد مرد کی زندگی کے کئی تاریک گوشوں تک راہ پائی۔ اس حوالے سے بلا کم و کاست کہا جاسکتا ہے کہ اندریں حالات وارث کی شہرہ

آفاق تصنیف ہیر اپنے مصنف کی زندگی کی تفصیلات جاننے کے لئے بہترین  
Source Material ہے۔

سید وارث شاہ کے زمانے کا پنجاب، جو طوائف الملوکی اور بیہونی حملوں کا  
شکار تھا، تاریخ کے اوراق میں بکھرا پڑا ہے۔ ان اوراق پریشاں کو مجتمع کرنا اس عہد  
کی مجموعی تصویر دکھانے کے لئے ضروری تھا، لیکن اس سے بھی زیادہ ضروری یہ  
عمل تھا کہ مغل، سکھ اور انگریزی دور کے تاریخ نویسوں نے اس عہد کے اہم  
واقعات اور شخصیات کی صورتوں کو تعصب کے ہاتھوں جہل جہل بگاڑ کر دکھایا  
ہے، وہاں وقت کی گرد جھاڑ کر انہیں حقیقت کی روشنی میں ان کی اصلی حالت میں  
دکھایا جائے۔ اس کوشش میں اگر آج کی فضا نے تاریخی وقائع نگاری کو متاثر کیا  
ہے تو اسے روح عصر سے اثر پذیری کہا جاسکتا ہے، جس پر صرف عہد فردا کا کوئی  
غیر جانبدار تاریخ نویس ہی حکم لگا سکتا ہے۔ آج کے قاری کے لیے تو پنجاب کی  
گزشتہ تاریخ کا چہرہ دھو کر صاف کر دیا گیا ہے اور غیر حقیقی داستانوں سے اس کا  
دامن پاک کر دیا گیا ہے۔ اس عمل میں کوشش یہ کی گئی ہے کہ تمام واقعات و  
شخصیات کو اسی نظر سے دکھایا جائے، جس نظر سے پنجاب نے انہیں دیکھا ہے۔

سجلو حیدر



## ابتدائیہ

طباعت اور اشاعت کی آسانیوں کے اس دور میں تعلیم و تدریس کی آسانیوں کے ساتھ ساتھ یہ اضطراب اور تھیر بھی زیادہ ہوتا جاتا ہے کہ ماضی کی وہ شخصیتیں جن کے بارے میں ہم آج زیادہ سے زیادہ جاننا اور پڑھنا چاہتے ہیں۔ لوگوں کے لئے ایسے حوالے نہیں چھوڑ گئیں جو ہماری تشنہ کالی کا مداوا بن سکیں۔ بعض اوقات ان کے معاصرین بلکہ قریبی متاخرین نے بھی ایسا کوئی مفید قدم نہیں اٹھایا ہوتا اور جب وقت زیادہ گزر جاتا ہے تو ٹانگ ٹویں ہی مقدر بنتی ہیں۔ پنجاب کے معروف ترین اور مقبول ترین شاعر وارث شاہ کا مسئلہ بھی کچھ ایسا ہی ہے اور گزشتہ ڈیڑھ سو سال میں لوگوں کو زیادہ دلچسپی اس کی تخلیق یعنی ہیر رانجھا کی داستان محبت ہی سے رہی ہے اس کے حالات سے نہیں رہی۔ چنانچہ ہمارے پنجابی کے مشہور شاعر ہدایت اللہ نے بھی جن کی تاریخ پیدائش ۱۸۳۸ء بتائی جاتی ہے یعنی وارث شاہ کی تصنیف ہیر سے ۷۲ سال بعد جنڈیالے جا کر اگر مزار وارث پر بیٹھ کر چلہ کاٹا تو بھی اس کا نتیجہ اسی قدر نکلا کہ اصل اشعار کے ساتھ کچھ اشعار اپنی طرف سے ملانے کی گویا اجازت حاصل کر لی گئی ورنہ اس دور میں ایسے لوگ ضرور موجود ہوں گے جنہوں نے اگر خود نہیں تو ان کے والدین نے وارث شاہ کو دیکھا سنا ہو گا۔ یہی صورت میاں پیراں دتہ ترگڑ کی ہے جس نے ۱۹۱۰ء میں میاں ہدایت اللہ کے بعد (لیکن موصوف کی زندگی ہی میں کہ میاں ہدایت اللہ نے ۱۹۲۹ء میں وفات پائی) جنڈیالے کا قصد کیا اور وہاں سے ”لکھیا خاص مصنف دا اک نسخہ“ حاصل کیا۔ کیوں؟ ناکہ ہیرو وارث شاہ کو مزید فریہ اقدام کیا جائے اور یہی روش عام رہی۔

بعد میں جب معروف معنوں میں ارباب بصیرت و دانش نے ادھر توجہ کی تو

بھی سب کے پیش نظر ہیر ہی رہی اور اب اس فکر کے ساتھ کہ ملاوٹ یا اضافے کا جو رواج چل گیا ہے اسے کسی طرح روکا جائے اور وارث کے اصل کلام کو الگ اور محفوظ کیا جائے۔ شاعر چونکہ کسی کے لئے اہم نہیں تھا اس لئے کسی نے بھی اس کے حالات جاننے کی طرف کوئی قدم نہ اٹھایا۔ بس ایک نے کسی دوسرے نے مانی سکھ رائج الوقت رہا بلکہ ابھی کل تک چلا آ رہا تھا کہ ۱۹۳۵ء میں پہلی بار (اور وہ بھی اردو میں) یادگار وارث کے نام سے ایک کتاب سامنے آگئی۔ اس کے مصنف پروفیسر ضیا محمد صاحب (قلعہ داری) تھے لیکن پن سے پانی اتنا آگے نکل چکا تھا کہ ان کو اس اعتراف کے ساتھ کتاب کو آغاز کرنا پڑا۔

”پنجاب کے دیہات میں ہیر وارث کے پڑھنے اور سننے کا بڑا چرچا ہے۔ اضلاع لاہور، شیخوپورہ، گجرانوالہ، گجرات، لائل پور، جھنگ وغیرہ خصوصیت سے اس بارے میں مشہور ہیں۔ ہیر کی شہرت اور مقبولیت کا اس سے زیادہ اور کیا ثبوت ہو سکتا ہے کہ قریباً پونے دو سو سال سے ہر زمانہ میں اس کتاب کے حافظ ہوتے آئے ہیں اور اس وقت بھی موجود ہیں۔ ہیر کے تین زندہ حافظوں سے تو مصنف یادگار وارث بھی واقف ہے۔ ان میں سے سائیں نقد گجرانوالیہ کسی تعارف کا محتاج نہیں۔

دیہاتی لوگ ہیر کے قاریوں (پڑھنے والوں) کو دعوتیں بھیج کر بلاتے ہیں جو اکثر شوق سے اس کتاب کو پڑھتے ہیں ان کی خوش نوائی سے دوسرے لوگ لطف اٹھاتے ہیں۔ بعض سر دھنتے ہیں۔ بعض پر وجد تک کی حالت طاری ہو جاتی ہے۔ وارث کے اشعار پر لطیف بحث و تمحیص ہوتی ہے۔ ان کی تشریح و توضیح کی جاتی ہے۔

چونکہ موسم گرما کی چھٹیاں مجھ کو متواتر کئی سال اپنے گاؤں میں گزارنے کا

اتفاق ہوا۔ لہذا ایسی مجلسوں میں چند دفعہ ہیر سننے کا موقع ملا۔ وارث کی شاعرانہ خوبیوں کا اعتراف اور ہیر کے نامکامہ پہلوؤں کا خیال پیدا ہوا جسے جسے مقلات سے جب خود مطالعہ کیا تو اس کی ادبی حیثیت اور وارث کی شاعرانہ قابلیت کا حسن ظن اور بھی بڑھتا رہا۔ حتیٰ کہ مستقل ارادہ ہوا کہ وارث یا اس کی ہیر پر ایک مستقل کتاب لکھی جائے۔

چنانچہ اس ارادہ کو عملی جامہ پہنانے کی خاطر ”یادگار وارث“ کے لئے مواد جمع کرنے کا شوق دامنگیر ہوا۔ احباب سے استصواب کیا۔ اکثروں نے اپنی لاعلمی کا اظہار کیا۔ بعض نے دور حاضرہ کے پنجابی زبان کے لوہوں اور مصنفوں کے نام لئے مثلاً ”چوہدری سر شہاب الدین و خان صاحب قاضی فضل حق“ ڈاکٹر موہن سنگھ دیوانہ، پروفیسر آئی سی نندا وغیرہ۔ ان حضرات سے استفادہ کرنے کی ہر ممکن کوشش کی گئی جس کا خلاصہ درج ذیل ہے۔

۱- خان بہادر چوہدری شہاب الدین صاحب صدر لیجسلیٹو کونسل پنجاب سے تو میرا کوئی تعارف نہ تھا۔ ان کی بیشمار ضروری مصروفیتوں کے باعث ان کی خدمت میں حاضر ہونے سے کچھ تردد رہا۔ اگرچہ اکثر احباب سے معلوم ہوا کہ وارث شاہ کے متعلق بہت سا ذخیرہ آپ کے پاس موجود ہے۔ ہاں مسٹر جوشوا فضل الدین بی۔ اے ایڈیٹر ”پنجابی دربار“ نے جناب چوہدری صاحب سے اس بارے میں ذکر کرنے کا وعدہ کیا جو کتاب کے پریس میں چلے جانے تک بھی وعدہ ہی رہا۔

۲- استاد محترم خان صاحب قاضی فضل حق صاحب پروفیسر گورنمنٹ کالج لاہور سے ذکر ہوا تو آپ نے فرمایا کہ ہیر کو میں نے پڑھا ہوا ضرور ہے مگر کسی خاص تنقیدی نظر سے نہیں۔ وارث کے متعلق کسی خاص

تاریخی یا لوبی مولو کے اپنے پاس موجود ہونے کا جناب موصوف نے کوئی ذکر نہ فرمایا۔

۳- ڈاکٹر موہن سنگھ صاحب دیوانہ یونیورسٹی پروفیسر نے وارث کے متعلق جو کچھ اپنی انگریزی ”ہسٹری آف پنجابی لٹریچر“ میں لور اپنے لیکچرز مندرجہ لورینٹل کالج میگزین لاہور میں لکھا ہے۔ اس کو میں نے بنور پڑھا ہے (گو اس سے میرے مسلہ کتاب میں کوئی ایریلوی نہ ہوئی)۔

۴- پنجاب پبلک لائبریری لور یونیورسٹی لائبریری سے کوئی خاص مولویا کتاب نہ دستیاب ہو سکی۔ سر ٹیپل رتھڈ نے اپنی کتاب ”لیٹنڈر آف دی پنجاب“ (پنجاب کی داستانیں) میں وارث کے متعلق چند مدیہ فقرات سے زیادہ کچھ نہیں لکھا۔ پبلک لائبریری کے خطی نسخہ سے کوئی خاص مدد نہ مل سکی۔

۵- بلا بدھ سنگھ صاحب انجینئر آنجمانی کی ”ہنس چوگ“ میں وارث کی قصہ گوئی کی چند ایک معمولی مثالیں دی گئیں ہیں لور بس۔ اس کتاب نے بھی میری کوئی خاص رہنمائی نہ کی۔

۶- ڈاکٹر بیاری داس نے ہیر متیل پر ایک انٹرویو لکھی ہے مگر چونکہ متیل کا صحیح زمانہ ہی نہیں متعین ہو سکا لہذا وہ متعلقہ بھی کوئی خاص فائدہ نہ دے سکا۔

۷- اسی سلسلہ میں پروفیسر آئی سی مندا صاحب گورنمنٹ کالج لائل پور لور صوفی محبوب الہی صاحب پروفیسر گجرات کالج لور قریشی علی موہن صاحب وکیل شاہ پور سے بھی ملاقاتیں ہوئیں مگر کسی صاحب سے کوئی تحریری مواد نہ مل سکا۔ ہاں وارث کے متعلق عمدہ رائے پیش کر کے ان

حضرات نے مصنف کی ڈھارس ضرور بندھائی۔ پروفیسر شیرانی صاحب کی کتاب 'پنجاب میں اردو' کی بھی بہت ورق گردانی کی مگر سوائے وارث شاہ کی ایک غزل کے اور کچھ نہ ملا۔

جب لائبریریوں اور پنجاب کے لیبوں سے مایوسی ہوئی تو پھر وارث شاہ کے وطن جنڈیالہ شیرخان ضلع شیخوپورہ، اس کی پرانی درسگاہ قصور اور اس کے پیرخانہ پاک پتن میں احباب کو توجہ دلائی۔ مفصل سوالات بھیجے مگر اس طرف سے سوائے سکوت اور خاموشی کے کوئی جواب نہ ملا۔

ان حالات میں وارث شاہ کے سوانح حیات والی فصل کا پیٹ مجبوراً عام مشہور روایات سے ہی سے بھرنا پڑا۔ جس کے غلط یا صحیح ہونے کے متعلق وثوق سے کچھ نہیں کہا جاسکتا۔ افسوس کہ وارث کے سوانح حیات کے متعلق کوئی قتل وثوق مولو نہ ملا۔ جس سے اس کے خاندانی حالات، تعلیم و تربیت، بیعت، عشق و محبت کی داستان، شاعری کی ارتقا تصنیفات وغیرہ پر مزید روشنی پڑ سکے۔

ہیر کا بڑے غور و خوض سے مطالعہ کیا۔ مگر چونکہ اس کا متن ہی سرے سے مسخ ہو چکا ہے تو وہ شاعر کے سوانح حیات کے متعلق صحیح حالات یا روایات کیسے بہم پہنچا سکتی ہے۔ تاہم شاعر کی زندگی کے چند ایک پہلوؤں پر ہیر کے متن کی امداد سے بحث کی۔ تنقید یا روایت نے جہاں تک رہنمائی کی۔ اس سے بھی کام لیا مگر افسوس کہ یہ بحث بہت تشنہ رہی۔

پروفیسر ضیا صاحب نے جس شوق سے وارث شاہ کے حالات و واقعات اور محوری پر کتاب لکھنے کے لئے قلم اٹھایا تھا سطور بلا سے اندازہ ہو جاتا ہے کہ ان کو اپنی سعی لاحقہ پر کس قدر افسوس ہوا ہوگا۔ یہ افسوس ان سطروں ہی پر ختم نہیں ہو جاتا کہ وارث کے سوانح حیات اور پنجابی لٹریچر کی کسمپرسی عرض حال کے

بعد کے باب کا بھی عنوان بنتی ہے اور باہیں الفاظ —

”وارث شاہ کی زندگی کے متعلق جو کچھ معلوم ہے وہ یا تو (۱) غیر مصدقہ زبانی روایتوں سے یا (۲) ہیر سے ماخوذ ہے محض زبانی روایات کو معجز تاریخی واقعات کی سی حیثیت تو کبھی حاصل نہیں ہو سکتی کیونکہ ان میں سے بعض روایات محض خوش اعتقادی کا نتیجہ ہوتی ہیں اور بعض واقعات سے غلط سلا نتائج نکلنے کا لہذا ان کی تصدیق یا تردید کیلئے بڑی احتیاط کی ضرورت ہوتی ہے۔

باقی رہی ہیر وارث شاہ۔ بد قسمتی سے وہ اس قدر مسخ ہو چکی ہے کہ اس کا اصلی نسخہ اب عنقا کا حکم رکھتا ہے۔ اس میں الحاقی اشعار کی بڑی تعداد شامل ہو گئی ہے اور اس کی صورت اس قدر بگڑ چکی ہے کہ اگر مختلف ایڈیشنوں کے موجودہ نسخوں کا باہمی مقابلہ کیا جائے تو یقیناً اس امر میں شبہ پڑ جاتا ہے کہ یہ سارے نسخے ایک شاعر کی تصنیف ہیں یا کئی شاعروں کی۔ مطبع بلالی ساہوورا ضلع لنبالہ رائے صاحب منشی گلاب سنگھ اور میاں جیوں دے وغیرہ وللی ہیر کے نسخے اس کے شاہد و ناظر ہیں۔

## زمانہ - وطن

وارث کی تاریخ پیدائش یا تاریخ وفات معلوم نہیں۔ صرف اتنا معلوم ہے کہ ۱۸۸۰ء یا ۱۸۴۰ء میں اس نے ہیر تصنیف کی۔ اس لحاظ سے وہ احمد شاہ ابدالی کے حملوں اور سکھوں کی شورشوں کا ہم زمانہ قرار پاتا ہے۔ اس کا وطن جنڈیالہ شیرخان ہے جو آج کل ضلع شیخوپورہ کا ایک قصبہ ہے اور اس سے آٹھ نو میل کے فاصلہ پر واقع ہے۔

وارث نے ہیر میں ”وارث شاہ و سنیک جنڈیالہ“ کے لفظوں میں اپنے وطن کی طرف اشارہ کیا ہے۔ وارث کا مدفن بھی یہی ہے۔ وارث کا مزار کس

پرسی کی حالت میں ہے اور لوگوں کی ہمدرد شناسی کا ماتم بہ زبان حل کر رہا ہے۔

### خاندان

وارث شاہ کے خاندانی حالات بالکل پردہ اخفا میں ہیں۔ صرف اتنا معلوم ہے کہ وہ قوم کا سید ہے۔ بعض شارحوں نے ”پیار مار میں قطب دیا بیٹیا لوئے“ کے حوالہ سے اس کے والد کا نام ”سید قطب شاہ“ لکھا ہے جس کے صحیح یا غلط ہونے کے متعلق وثوق سے کچھ نہیں کہا جاسکتا۔ ممکن ہے اس شارح کا نتیجہ صحیح ہو۔ اسی طرح اجتہاداً ”یا افواہا“ بعض نے وارث کی زینہ لولاد نہ ہونے کا ذکر کیا ہے اور ایک آدھ لڑکی اس کی لولاد سے تسلیم کی ہے۔“

”یادگار وارث“ کے اس طویل اقتباس کا باعث دو باتیں ہیں۔ لولا“ یہ کہ آج سے ۵۷ سال پہلے کی تحقیقی و تاریخی بے بسی میں کوئی قابل مسرت کمی واقع نہیں ہوئی۔ ثانیاً“ یہ کہ یہ تصنیف بھی اب نایاب سی ہو گئی ہے اور ان اوراق کے ذریعے میں مصنف موصوف کی کچھ سطروں کو تو دست برد زمانہ سے بچانے کی کوشش کر لوں۔

اس کے بعد یوں تو ۱۹۷۲ء میں پروفیسر سید علی عباس جلالپوری صاحب نے ”مقامات وارث“ کے نام سے ایک کتاب لکھی تھی لیکن وہ جیسا کہ نام ہی سے واضح ہو جاتا ہے وارث شاہ کے کمالات علم و سخن سے متعلق تھی تا آنکہ ۱۹۸۱ء میں عذرا وقار صاحبہ نے ”وارث شاہ عہد اور شاعری“ کے عنوان سے اپنے حاصل تحقیق کو کتابی شکل میں ڈھالا اور قومی ادارہ برائے تحقیق تاریخ و ثقافت، اسلام آباد نے اسے اشاعت آشنا کیا۔ اس کتاب میں وارث شاہ کے عہد اور اس کی شاعری سے ہی سروکار رکھا گیا ہے اور وارث شاہ کا ذکر بر سبیل تذکرہ ہی آیا ہے جہاں کہیں بھی آیا ہے۔ عذرا وقار نے تالیف و تصنیف میں خاصی محنت کی تھی۔ کاش

وہ وارث شاہ کے بارے میں بھی کچھ کھوجتیں کچھ لکھتیں کہ وہ ایک بڑے موزوں ادارہ سے وابستہ تھیں اور پنجابی شعر و ادب کا ذوق بھی رکھتی تھیں۔

اردو میں نہ سہی خوشی کی بات یہ ہے کہ پنجابی میں اہل قلم نے اپنے فرض ادا کرنے کی کوشش شروع کر دی ہے اور اب کئی قیس اس دشت نور دی میں لگے ہوئے ہیں کہ سوار محمل کا پتہ چلے۔ ان میں سے ہی ایک پروفیسر حمید اللہ ہاشمی ہیں جنہوں نے ”سید وارث شاہ“ نام کی ایک تحقیقی تصنیف پنجابی زبان میں ۱۹۷۸ء میں پنجاب اور پنجابی شناسوں کے آگے رکھ دی اور اس وقت تک کی تقریباً ساری تحقیقات کا حاصل اس میں اپنے حاصل مطالعہ کے ساتھ یک جا کر دیا بلکہ اس بے چارگی کو بھی جگہ جگہ دہرایا ”ضیا صاحب نے جس کی طرف اشارہ کیا تھا۔

یوں اعتراف کرنا ہوتا ہے کہ پنجابی کے اس بڑے مقبول شاعر کے بارے میں کوئی قتل ذکر تحقیقی کلام نہیں ہو سکا اور اب وقت بھی اتنا گزر چکا ہے کہ اچانک کہیں سے معجزانہ طور پر کسی راہنما قلمی نسخے کے مل جانے کے بغیر لکھائی کیا جاسکتا ہے کہ کسی کے پاس کوئی مصدقہ چیز نہیں جسے لار ہی اعملو کے ساتھ پیش کیا جاسکے۔ تفسیریں اور تعبیریں ہیں جن میں اختلاف کی گنجائش ہے اور ہمیشہ رہے گی۔

پروفیسر شریف کنجہا



## وارثی عہد اور پنجاب (۱۷۰۱ء سے ۱۸۱۳ء تک)

لورنگ زیب عالمگیر کی وفات (۱۷۰۷ء) کے بعد مغلیہ اقتدار کی سد سکندری میں شکاف پڑنے شروع ہوئے تو پڑتے ہی گئے جو یوں تو شاہ جہاں کی وفات کے بعد بھی پڑ گئے تھے لیکن عالمگیری ہاتھوں نے اسے کسی فوری انجام سے دوچار ہونے سے بچالیا تھا جب کہ اس کے اپنے بعد اس کی اولاد میں سے کوئی بھی ایسا جوہر قتل نہ نکلا اور بیٹوں کی جنگ اقتدار کا منفی اثر خود دعویٰ داران تلج و تخت ہی پر پڑا۔ ان میں سے کسی میں بھی وہ دم خم نہ تھا کہ بندہ بیراگی کی دندان شکنی کر سکتا، جس نے بندہ بلاشاہ کا لقب اختیار کر لیا تھا اور نئے سن کا آغاز فتح سرہند سے کیا (۲۴ مئی ۱۷۱۰ء) کہ جب فرخ سیر کے دور (۱۷۱۳ء) میں عبدالصمد خاں کو لاہور کا صوبیدار بنایا اور اس نے بندہ بیراگی کے فتنے کی آگ کو سرد کیا۔ اسی کے ایام اقتدار میں بعض کا کہنا ہے کہ وارث شاہ پیدا ہوا تھا۔ عبدالصمد خاں کا اصل نام عبدالرحیم بتایا جاتا ہے۔ اسی نے قصور کے حسین خاں کی سرکوبی بھی کی تھی (۱۷۲۰ء میں) بلکہ اور سرکشوں کو بھی یا زیر کیا تھا یا ٹھکانے لگایا تھا لیکن جب ۱۷۲۶ء عیسوی میں اس کی جگہ تخت دہلی نے اس کے بیٹے زکریا خاں کو لاہور کی صوبیداری سونپنا مناسب خیال کیا تو سرکشیاں شروع ہو گئیں اگرچہ وہ بے نتیجہ رہیں کیونکہ زکریا خاں نے بھی باپ ہی کی طرح سرکوبیاں کیں۔ جموں کے راجہ دھرپ دیو کو سبق سکھایا جس کی طرف ہیر میں وارث شاہ نے یوں اشارہ کیا ہے۔

”جویں زکریا خاں نے جنگ کیتالے کے توپ پہاڑتے کڑ کیا ای“

سکھوں کو بھی اس نے پنجاب کے میدانوں سے مار بھگایا بلکہ دور اندیشی

سے کام لیتے ہوئے ان کو جاگیریں دینے اور خطبات عطا کرنے کی راہ اختیار کی تاکہ وہ لوٹ مار کی جگہ سکونتی زندگی کے خوگر ہو جائیں لیکن ان کو یہ چسکا ایسا پڑ چکا تھا کہ وہ اپنے وعدوں پر قائم نہ رہ سکے دونوں کی یہ آنکھ مچولی چل ہی رہی تھی کہ ۱۷۳۹ء میں نادر شاہ نے پنجاب پر حملہ کر دیا جس سے ایک طرف تخت دہلی کے وقار کو دھچکا لگا تو دوسری طرف صوبوں میں خود عنانی کار حجان ابھرنے لگے نادر شاہ نے پنجاب سے دہلی کو جاتے ہوئے اور دہلی سے واپس وطن کو جاتے ہوئے راستہ میں پڑنے والی بستیوں کو جس بے دردی سے لوٹا اس کا اندازہ بھی وارث شاہ کے اس مصرع سے ہو جاتا ہے جس میں رانجھا ایک لڑکی کے ذریعے ہیر کی جانب پیغام بھجواتے ہوئے کہتا ہے۔

نادر شاہ توں ہند پنجاب دھڑکے میرے بھلا تہہ بچھل کیتو

نادر شاہ کی واپسی کو ابھی پانچ سال ہی ہوئے تھے کہ ۱۷۳۵ء عیسوی میں نواب زکریا خاں راہی ملک عدم ہوا اور پنجاب میں پھر فتنوں نے سر اٹھانا شروع کر دیا جس کی ابتدا زکریا خاں کے بیٹوں کی باہمی جنگ اقتدار ہی سے ہوئی۔ اس میں شاہنواز خاں کامیاب رہا اور ۱۷ مارچ ۱۷۳۷ء کو لاہور پر اس کا قبضہ ہو گیا لیکن چونکہ دہلی میں اس کے مجوس بھائی یحییٰ خاں کا خسر قمر الدین موجود تھا اس لئے اس قبضے کے حق میں وہاں سے اجازت نامہ ملنے کے بارے میں زیادہ پر امید نہ ہوتے ہوئے اس نے آئینہ بیگ کے مشورہ سے ایک قاصد اور شاہ بدلی کی طرف بھی بھیج دیا کہ وہ حملہ آور ہو اور اسے لاہور کی صوبیداری پر بحال رکھے۔ یہ درخواست ادھر قبول ہوئی۔ ادھر ایک طرف آئینہ بیگ اور شاہنواز میں ناچاقی پیدا ہو گئی اور ادھر قمر الدین نے (جو شاہنواز کا ماموں بھی تھا) اسے مغلوں کے ساتھ غداری کرنے کا طعنہ دیا جو اپنا کام کر گیا اور بدلی حملے کے وقت شاہنواز کا رویہ

بالکل بدل گیا۔ چنانچہ جب صابر شاہ شاہنواز خاں کو راہ راست پر لانے کے لئے احمد شاہ کے غیر سرکاری سفیر کی حیثیت سے لاہور آیا تو اس کی بات پر گلن دھرنے کی جگہ حکم دیا گیا کہ اس کے حلق میں پگھلا ہوا سیسہ ڈالا جائے جس سے اس کا دم بند ہو گیا۔

اس حرکت نے جلتی پہ تیل کا کام کیا اور احمد شاہ دریا عبور کر کے محمود بوٹی کے قریب خیمہ زن ہو گیا اور جب معرکہ ہوا تو شاہنواز خاں دہلی کی جانب بھاگ گیا۔ وارث شاہ سے منسوب ایک سی حنفی میں اس وقت کی لاہور افواج کے رویے کی طرف یوں اشارہ کیا گیا ہے۔

رہاں چنگیریاں لوہاں نالوں جیڑے شاہ نواز دے سنگ آہا  
 ہک اکڑا نس گیا قبضے کئی ہزار اسوار آہا  
 جاندا ڈٹھا ناہیں کیڑی طرف گیا جیڑا لشکراں دا سردار آہا  
 شاہنواز کے بھاگ جانے کے بعد اکابرین لاہور نے میر مومن خاں دیوان لکھیت رائے لور دیوان صورت سنگھ (یعنی ایک مسلمان، ایک ہندو اور ایک سنگھ) کو ابدالی کے پاس اطاعت گزاری کی یقین دہانی کے لئے بھیجا جسے تیس لاکھ روپے بطور تلوان لے کر شرف قبولیت بخشا گیا لیکن ساری یقین دہانی کے بلوجود افغان سپاہیوں نے بیرون فصیل محلوں میں لوٹ مار شروع کر ہی دی۔ جس کا نقشہ یوں کھینچا گیا ہے۔

طور لاہور دے دیکھ کے جی دور زدیں تے سخت بھچال ہویا  
 عرش کنب کے کوں ہے تھرریا کیما شرتے قہر کمل ہویا  
 ندی دیکھ کے تے حالت دن لگی روندی روندی داجو اچھل ہویا  
 وارث شاہ جوں جل باہم ملہی توں شہر لاہور دا حل ہویا

احمد شاہ ابدالی اور اس کی افواج نے ایک ماہ سے زیادہ لاہور میں قیام کیا۔ اپنے نام کا سکہ جاری کیا اور جلع خاں قصوری کو لاہور کا گورنر مقرر کیا گیا۔ جب کہ وفد میں شامل میر مومن خاں اور لکھنیت رائے کو دیوان بنا دیا گیا لیکن اس کی دہلی کی جانب یلغار سود مند نہ رہی بلکہ اسے بعض اس کی شکست ہی گردانتے ہیں۔ چنانچہ وہ ناکام حملہ آور کی طرح لوٹا اور لاہور میں مختصر سے قیام کے بعد جب پشاور کو لوٹ رہا تھا تو چڑھت سنگھ سکر چکیہ نے ایمن آبلو کے قریب اس کے لشکر پر حملہ کر دیا بلکہ دریائے اٹک تک اس کا پیچھا کیا۔

مغل یوں تو اپنے اس کارنامے پر خوش تھے اور قمر الدین کی شہادت کا غم بھول گئے تھے (جو اس معرکہ میں کام آیا تھا) کہ اس کے بیٹے معین الملک نے باپ کی کمی پوری کر دی تھی لیکن ۱۷۳۸ء (۱۵ اپریل) کو محمد شاہ چل بسا اور بساط دہلی بساط شطرنج بن گئی اور پنجاب پر گرفت ڈھیلی پڑ گئی جس سے سکھوں کو سر اٹھانے کا موقع تو ملا لیکن معین الملک کی گورنری نے ان کی دل نہ گلنے دی۔ لودھرا ابدالی کے دل میں خلش اسے کہاں چین لینے دیتی تھی۔ چنانچہ وہ دسمبر ۱۷۳۹ء میں پنجاب پر حملہ آور ہوا تو معین الملک میر منو اس سے پنجہ آزما ہونے کے لئے مودھرا کے قریب دریا کے لاہوری جانب خیمہ زن ہو گیا اور مرکز سے عسکری امداد کی درخواست کی جدھر سے جواب آیا کہ سیالکوٹ، پسرور، گجرات اور لورنگ آبلو کے سلانہ مالے کے عوض صلح کر لی جائے۔ (خیال رہے کہ لورنگ آبلو سے مراد موجودہ سرانے عالمگیر ہے جو جہلم کے اوہروالے کنارے واقع ہے) جانبین میں یہ صلح ہو گئی لیکن لاہور سے اس غیر حاضری سے سکھوں نے فائدہ اٹھایا اور گرو نواح میں لوٹ مار مچا دی۔ جو عملاً ان کو مہنگی پڑی کہ ہزاروں سکھ جو اب "لقمہ اجل بنے۔ شورشوں اور فتنوں کے ان ایام میں صوبے کی معیشت کا متاثر ہونا قدرتی

امر تھا جس سے مالے کی لوائیگی بروقت نہ ہو سکی تو ابدالیوں کے دل میں خدشے جاتے لگے چنانچہ تیسری بار پھر احمد شاہ پنجاب کی جانب عین تائب ہوا اور میر معین الملک نے امین آباد کے قریب پل شاہ والہ کے قریب مورچے قائم کر دیئے تو ابدالی نے راستہ بدل لیا اور نیاز بیگ کے پاس سے دریائے راوی کو پار کر کے شہر کا محاصرہ کر لیا اور چونکہ یہ محاصرہ چار ماہ تک رہا اس لئے اس عرصہ میں قرب و جوار کے لوگوں پر کیا گزری ہوگی اس کا تصور ہی کیا جاسکتا ہے اور لاہوری افواج پوری جواں مردی سے لڑنے کے بلوجود حالات کا رخ نہ بدل سکیں اور ہتھیار ڈال دینے پڑے اور بہت بڑی رقم بطور تلوان وصول کرنے کے بعد معین الملک ہی کو لاہور کا ناظم رہنے دیا لیکن اب وہ ناظم دہلی کا نہیں افغان حکومت کا نمائندہ تھا۔

ابدالیوں کی جانب سے بے فکر ہو جانے کے بعد میر منو نے سکھوں کی طرف ایک بار پھر توجہ کی اور اعلان کر دیا کہ جو شخص کسی سکھ کا سرکٹ کر لائے گا اسے پانچ روپے انعام دیا جائے گا۔ یہ رقم بعد میں دگنی کر دی گئی تھی۔ چنانچہ ایک بار سو سکھ پکڑے اور قتل کیے گئے۔ جس جگہ وہ قتل ہوئے اس کا نام شہید گنج پڑ گیا اور بعد میں سکھوں نے اپنے دور اقتدار میں ان کی یاد میں ایک گوردوارہ تعمیر کیا تھا۔ یہ گوردوارہ چند ماہ پہلے تک لنڈا بازار لاہور میں مسجد شہید گنج کے بالمقابل موجود تھا لیکن اب بابری مسجد کے سانحہ کی آڑ میں بے قابو عوام نے اسے گرا دیا ہے) لیکن بقائے خدا است و ملک ملک خدا۔ جلد بعد میں میر منو ایک دن شکار کے ارادے سے نکلا، ایک نو ساختہ قلعہ میں دوپہر کے وقت اترا، کھانا کھلایا، قیلوہ کیا۔ پہر کے وقت گھوڑے پر سوار ہوا ہی تھا کہ خواجہ مرزا خاں سکھوں کے کئے ہوئے سر لے کر آیا۔ موصوف نے سپاہیوں کو انعام دے کر رخصت کیا مگر راستے ہی میں اس کی طبیعت خراب ہو گئی اور وہ خرابی جان لے کر رہی۔ بعض راویوں کا

خیال ہے کہ کھانے میں زہر دیا گیا تھا جو دربار و اقتدار کی زندگی کا ایک معمول تھا۔ میرمنو کی موت زہر سے ہوئی ہو یا ویسے پنجاب ضرور ایک بار پھر مسموم ہو گیا اور پھر سے اقتدار کے لئے رس کشی شروع ہو گئی اور متحارب گروپوں میں ایک طرف میرمنو کی بیوی (مغلانی بیگم) تھی اور دوسری جانب اس کا داماد عماد الملک۔ چنانچہ جب آخر الذکر نے اول الذکر کو گرفتار کر کے پنجاب کی حکومت میں لاکھ روپے کے عوض آئینہ بیگ کو دے دی تو احمد شاہ ابدالی کو چوتھا حملہ کرنے کا موقع مل گیا اور ۱۳ اکتوبر ۱۷۵۶ء کو لاہور ایک بار پھر ابدالی گھوڑوں کے سموں تلے تھا۔ آئینہ بیگ نے لاکھوں روپے بھی گنوائے اور جان بچانے کی فکر میں دربدری مولیٰ جس کی طرف وارث شاہ نے یوں ہیر میں اشارہ کیا ہے۔

دینا بیگ دے مگر جیوں پئے غلزی ڈیرالٹ کے چاکنگل کیتو۔

کیوں کہ وہ جلال آباد، نور محل، نماڑہ، ہریالہ ہوتا ہوا کانگڑہ کے نواح میں جا روپوش ہوا۔ لاہور سے دہلی اور وہاں چالیس دن قیام کرنے کے بعد احمد شاہ ابدالی واپس لوٹا تو اس نے جاں خاں کو مستمرا کے بت خانے برباد کرنے اور وہاں کے ہندوؤں کو لوٹنے کا حکم دیا اور چند دن بعد خود ہی وہاں پہنچ گیا۔ اس واقعہ کو بھی وارث شاہ نے موضوع شعر بناتے ہوئے کہا ہے۔

فوجاں شاہ دیاں وارثا مار مستمرا ہن فیر لاہور نوں آئیاں نیں  
اس مراجعت کے دوران اس نے امرتسر میں سکھوں کے مشہور مندر کی اینٹ سے اینٹ بجا دی اور تلاب کو بھی مسمار کرویا تھا اور وارث کے قلم سے یہ واقعہ بھی بچ نہ سکے چنانچہ اس نے کہا ہے۔

احمد شاہ وانگوں میرے دیر پے کے پٹ ٹھڈ کے چک دا تال کیتو  
اور جب کہ ایک اور جگہ بھی وضاحت کی گئی ہے یہاں چک سے دگورو دا

چک“ یعنی امرتسر مراد ہے اور تل سے وہ تلاب مراد ہے جو وہاں تھا اور جس میں نہانا سکھوں کے لئے ثواب کا کام تھا اور آج بھی ہے۔

اس تیس تیس کے بعد احمد شاہ تو حسب عادت واپس چلا گیا لیکن اپنے بیٹے تیمور شاہ کو لاہور کا حاکم مقرر کر گیا جس کی شادی عالمگیر مانی کی بیٹی کے ساتھ ہو گئی تھی۔ تیمور شاہ کا وہ خوف تو نہیں تھا اس لئے سرکش پھر سرکشی پر اتر آئے۔ آئینہ بیگ نے سکھوں کے ساتھ سازباز شروع کر دی اور ان کو دو آبہ جالندھر کے حاکم مراد خاں سے لڑوا دیا۔ جس میں سکھوں ہی کا پلہ بھاری رہا۔ ادھر پنجاب افغانوں کی دھونس سے بھی خوش نہیں تھے۔ چنانچہ اب آئینہ بیگ نے مرہٹوں کے ساتھ خط و کتابت شروع کر دی اور وہ اشارہ پاتے ہی لاہور پر یلغار ہوئے۔ تیمور شاہ اور اس کے ساتھی فرار ہو کر کلل چلے گئے اور پنجاب ایک بار پھر قدحاریوں کے ہاتھ سے نکل کر مقامیوں کو مل گیا اور مرہٹوں سے ایک بار پھر پچھتر لاکھ روپے سالانہ کے عوض آئینہ بیگ نے لاہور کا قبضہ لے لیا لیکن جیسے کسی خوف تلے ہو لاہور کی جگہ اس نے بیٹلا میں قیام کو ترجیح دی اور خواجہ مرزا خاں کو لاہور میں اپنا نائب مقرر کیا۔ بیٹلا کے قریب اپنے نام کا ایک قصبہ آئینہ نگر بھی آباد کیا لیکن اس خریداری اور آبادی کو ابھی چند مہینے ہی ہوئے تھے کہ ۱۵ ستمبر ۱۷۵۸ء کو اس کا حکمرانی سے بھی اور آئینہ نگر سے بھی تعلق ہمیشہ ہمیشہ کے لئے ٹوٹ گیا۔

تیمور شاہ کی پنجاب سے بے دخلی پھر ابدالی حملے کا بہانہ بنی۔ ادھر مرہٹے بھی اب بظاہر کسی کو خاطر میں نہیں لاتے تھے۔ چنانچہ پانی پت کے تاریخی میدان نے تیسری بار پھر ایک معرکہ دکھایا۔ یہ اکتوبر ۱۷۶۰ء کی بات ہے۔ جھڑپیں تقریباً اڑھائی ماہ تک چلتی رہیں اور آخر ۱۳ جنوری ۱۷۶۱ء کو اس تاریخی معرکہ میں

اٹھائیس ہزار مرہٹے مارے گئے اور بائیس ہزار گرفتار ہوئے اور مہاراشٹر میں کوئی گھر ایسا نہ تھا جس میں صف ماتم نہ بچھ گئی ہو۔ ہر چند مرہٹے ایک سیاسی قوت کی حیثیت سے ختم ہو گئے لیکن ایک اور حریف طاقت یعنی سکھوں کی منزل آسان کر گئے۔ کیونکہ ان کو پتہ تھا کہ ابدالی باہر نہیں ہے کہ یہاں ڈیرے ڈال دے۔ چنانچہ اس بار بھی اس کے چلے جانے کے بعد ایک سکھ جتھے نے رچنا د آب میں خواجہ مرزا خاں کو شکست دی۔ سکھوں نے سرہند کا محاصرہ کیا اور اس کی مدد کو آنے والے مالیر کوٹلہ کے حاکم کی جاگیر کو تباہ و برباد کیا بلکہ جب نور الدین خاں (ابدالی جرنیل) لاہور کی طرف بھیجا گیا تو چڑھت سنگھ مزاحم ہوا اور اس نے افغانی نمائندے خواجہ عبید خاں (صوبیدار لاہور) کے بھی دانت کھٹے کر دیئے بلکہ بعد میں لاہور پر حملہ کر کے اسے قتل کر دیا اور صبا سنگھ نے پنجاب کے حاکم ہونے کا اعلان کر دیا۔

یہ اعلان گویا ایک دعوتِ یلغار تھی اور ایسا ہی ہوا۔ ابدالی افواج چھٹی بار پھر عازم پنجاب ہوئیں اور ان کی آمد آمد کا سن کر سکھ پھر جنگوں اور پہاڑوں کو چل دیئے لیکن مالیر کوٹلہ کے حاکم کے اطلاع دینے پر کہ سکھ بڑی تعداد میں ایک جگہ موجود ہیں افغانی شہسوار ناگمانی طور پر وہاں پہنچ گئے اور سکھوں کا یوں صفایا کر دیا کہ وہ اس واقعہ کو آج بھی بڑا قتل عام گنتے ہیں۔ یہ قتل کاری ”کب“ کے مقام پر ہوئی۔ جہاں سے ابدالی افواج برنلہ کو چل پڑیں کہ آلا سنگھ سے بھی نیٹ لیں جس کے خوف نے لاہور اور دہلی کے راستے کو مخدوش بنایا ہوا تھا اور وہ علاقے میں سے گزرنے والوں سے ”پتی“ وصول کرتا تھا۔ آلا سنگھ نے خوب ڈٹ کر مقابلہ کیا لیکن آخر گرفتار ہوا اور چار لاکھ روپے تہان دے کر اس نے جان بخشی کر والی لیکن ابدالی کو معلوم نہیں اس کی کون سی لوا بھائی کہ اس نے اسے خلعت بھی دی



راجہ کا خطاب بھی دیا اور اس علاقے کا حاکم بھی تسلیم کر لیا۔ اوہر لاہور کو لوٹتے ہوئے امرتسر میں سکھوں کے معبد کو بارود لگا کر اڑا دیا اور دسمبر ۱۷۶۳ء میں دیوان کابلی مل کو لاہور کا صوبیدار بنا کر قندھار کو چل دیا اور ایک بار پھر یہ چل دینا سکھوں کے لئے کھل کھیلنے کا اعلان تھا۔ چنانچہ انہوں نے مالیر کو ٹلاہ کے حاکم سے انتقام لیا بلکہ جان بھی لی۔ سرہند کے والی زین خاں سے تلوان لے کر اس کی جان بخشی کی۔ کابلی مل کو مجبور کیا کہ وہ گائے کے ذبح کرنے پر لاہور میں پابندی لگا دے اور اسے یہ سکھا شہی حکم ماننا پڑا۔ انہیں لیام میں قصور پر حملہ کیا اور اس کی اینٹ سے اینٹ بجا دی۔ سرہند کو لوٹ کر اسے نذر آتش کیا اور اس فتح کی خوشی میں مہاسنگھ نے شکرانے کے طور پر امرتسر کا وہ مندر دوبارہ تعمیر کروایا جسے احمد شاہ ابدالی نے بارود لگا کر اڑا دیا تھا۔

سکھ سرداروں کی یہ خود سریاں اور من مانیوں ابدالیوں کو کب گوارا ہو سکتی تھیں اور ان پر مقامی عوام بھی کب خوش ہو سکتے تھے۔ چنانچہ ایک بار پھر یعنی ساتویں بار پھر پنجاب پر حملے کے سامان ہونے لگے اور سردار نصیر خاں کی سرکردگی میں بارہ ہزار بلوچ سپاہی بھی ابدالیوں کی امداد کو نکل آئے اور سکھوں کی پناہ گاہوں پر حملے شروع ہو گئے لیکن سکھ پانی پت میں مرہٹوں کا انجام دیکھ چکے تھے اس لئے وہ گوریلا لڑائیاں ہی کرتے رہے اور چھپ چھپ کر ابدالیوں کی واپسی کی گھڑیاں گنتے رہے۔ یہ اطلاع پہنچے پر کہ وطن میں قتل باہمی شروع ہو گیا ہے احمد شاہ کو دو ہفتے کے اندر اندر ہی (مارچ ۱۷۶۳ء میں) واپس جانا پڑا اور یوں یہ حملہ مالی لحاظ سے بھی اور سیاسی لحاظ سے بھی نتیجہ خیز نہ ہوا اور اس نے اس خلش کو مٹانے کے لئے دو سال بعد پھر یلغار کر دی کیونکہ اس واپسی سے سکھوں کے حوصلے اور بڑھ گئے تھے اور انہوں نے منصوبہ بنا کر لاہور کی طرف کامیابی سے پیش قدمی کرتے

ہوئے لاہور میں داخل ہو کر لوٹ مار کا بازار گرم کر دیا اور پھر معززین شہر کی درخواست پر کہ یہ شہر ان کے چوتھے گورو کا جنم استھان ہے اس لئے گورو کے اس کوٹھے کا احترام کیا جائے دست درازی تو بند کر دی لیکن شہر کو اقتدار کے حوالے سے آپس میں بانٹ لیا۔ چنانچہ سوہا سنگھ کو نیاز بیگ، مزنگ، اچھرہ اور نواں کوٹ والا علاقہ مل گیا۔ کابلی حویلی سے شلامار تک کا علاقہ گوجر سنگھ کو ملا جس کے نام پر آج بھی علاقہ قلعہ گوجر سنگھ سے موسوم ہے۔ شہر کا مرکزی علاقہ کشمیری دروازے، شیرانوالے دروازے اور شاہی مسجد والے علاقے لہنا سنگھ کو ملے۔ ان تین سکھوں کا دور سکھا شاہی کا اپنی ہی مزاج کا دور تھا۔ اسی دور میں باقی ممکنہ لوٹ کے علاوہ مغلیہ دور کی یادگار عمارتوں میں سے قیمتی پتھر نکالے گئے اور انہیں ایام میں لاہور سے دور جانے دیں میں وارث شاہ ہیر رانجھا کی داستان کے پردے میں دل کے پھپھولے پھوڑ رہا تھا اور جب آخری بار ابدالی افواج نے حملہ کیا تو وہ غالباً اس داستان کو مکمل کر چکا تھا۔ اس حملہ کو سکھوں نے دریائے جہلم کے کنارے ہی روکنے کی کوشش کی جو ناکام رہی۔ احمد شاہ سیالکوٹ، جاکے، ڈسکہ اور ایمن آباد کے راستے لاہور کو عنل تاب ہوا تو اس خبر کے سنتے ہی لاہور کے تینوں سکھ اجارہ دار دم دبا کر بھاگ گئے اور لوگوں کی زبان پر یہ شعر عام تھا کہ۔

سوہے دی سوہا گئی، گجر دا گیا مل  
منے نوں دینا آیا تہوں ہوئے کنگل

یہ ۲۲ دسمبر ۱۷۶۱ء کی بات ہے جب بمطابق عبرت نامہ جلد اول (ص ۲۳۰) اکابرین شہر کا ایک وفد ابدالی افواج کی شہر میں آمد کے خوف سے لرزاں محمود بوٹی کے قریب خیمہ زن شاہ کی خدمت میں حاضر ہوا کہ لاہور کا لہنا سنگھ بھنگی کو ہی مقرر کر دیا جائے۔ یہ درخواست منظور ہوئی لیکن اسے لہنا سنگھ نے منظور نہ کیا اور

اس کی جگہ داؤن خاں کو پنجاب کا صوبیدار اور رحمت خاں روپیلہ کو اس کا نائب مقرر کر کے احمد شاہ نے سرہند کا رخ کیا اور امرتسر میں مزاحم سکھوں کو شکست دے کر سرہند پہنچا یہاں اس نے امر سنگھ (والی پٹیالہ) کو خلعت، علم اور راجہ راجن بہادر کا خطاب عطا کیا اور سرہند کی صوبیداری پر مامور کیا اور یوں مشرقی پنجاب میں عملاً "سکھوں کی حکومت کو تسلیم کر لیا اور اس کے بعد بھی ہر چند اس نے ۱۷۶۸ میں اور پھر ۱۷۶۹ء میں فوج کشی کی لیکن ان یلغاروں کا کوئی خاطر خواہ نتیجہ نہ نکلا ہاں سکھوں کے لئے راستہ صاف اور آسان ہو گیا اور انہوں نے داؤن خاں اور رحمت خاں کا لاہور میں قیام ناممکن بنا دیا۔ اسی اوجیزین میں ۱۳ اپریل ۱۷۷۲ء کا وہ دن بھی آگیا جب احمد شاہ ابدالی زمین اور زمین پر کے سارے معاملوں سے ایک طرف ہو کر زیر زمین چلا گیا اور پنجاب سے افغانی اقتدار ہمیشہ ہمیشہ کے لئے ختم ہو گیا کہ پنجاب کے دو اہم شہر لاہور اور امرتسر ہی نہیں سرہند پر بھی اب سکھوں کا قبضہ ہو گیا تھا۔ دو آبہ رچتا سکر کلیوں کے قبضے میں تھا۔ جھنڈا سنگھ نے دو آبہ سندھ ساگر پر قبضہ کر لیا تھا مگھ پنڈی گھیب، فتح جنگ اور اٹک پر قبضہ کر کے راولپنڈی میں براجمان ہو گیا تھا اور تیمور شاہ افغانستان کے داخلی مسائل میں اس قدر الجھ کر رہ گیا کہ پنجاب سے اس کی دلچسپی کم سے کم تر ہوتی گئی یہاں تک کہ ۱۷۹۳ء میں وہ بھی چل بسا اور راہوار وحشت پر سوار ہونے والے کسی جانشین کو چھوڑے بغیر ادھر سکھوں کو چند سل کے اندر رنجیت سنگھ کے روپ میں ایک قتل دل و دماغ والا شخص مل گیا جس نے عارضی طور پر پنجاب کو بھی پرسکوں بنایا اور سکھی اقتدار کو بھی مستحکم کیا۔

وارث شاہ کے حالات زندگی کے سلسلے میں ہم بھی اپنے دوسرے پیش روؤں کی طرح اسی اعتراف عجز کے ساتھ آگے بڑھنے کی کوشش کرتے ہیں کہ

”معلوم شد کہ سچ معلوم نیست“۔ اس نامعلومی کا ایک بہت بڑا سبب وہ مخصوص سیاسی اور سماجی حالات تھے جن میں سے پنجاب ان دنوں گزر رہا تھا اور پنجاب میں ہر طرف گیہوں کے ساتھ گھن بھی پستا جا رہا تھا۔

یہ ۱۱۸۰ ہجری (۱۷۷۶ء) کی بات ہے جب وارث شاہ اپنی لافانی تصنیف قصہ ہیر رانجھا کو مکمل کر چکا تھا اور احمد شاہ ابدالی نمود فانی کی دھاک بٹھانے کے لئے آگ اور خون کی کئی راسیں پنجاب میں رچا چکا تھا اور اب یہ ڈرامے اپنے منطقی انجام کو پہنچ رہے تھے کہ ان کے ذریعے مغلیہ حکومت کی بنیادیں ہل گئی تھیں۔ ان حملوں کا آغاز نادر شاہ کے قتل ۱۱۸۳ھ/۱۷۶۰ء کے فوراً بعد ہی ہو گیا تھا بلکہ آغاز کی جگہ ان کو تجدید ہی کہنا چاہیے کہ اس کے پیش رو نادر شاہ نے (جس کے ساتھ احمد شاہ خود بھی اس خولان یغما کا ذائقہ چکھ چکا تھا) ۱۷۳۹ء میں ان کے لئے راہ ہموار اور آسان کر دی تھی یعنی ہیر کی داستان کے مکمل ہونے سے چالیس سال پہلے یوں وارث نے افراتفری کا وہ سارا دور کافی حد تک خود دیکھا ہو گا یا نادر شاہی چہرہ دستیوں کو نوعمری میں عمر رسیدہ مظلوموں، مجبوروں اور دربدروں سے سنا ہو گا جن کا تھوڑا سا اندازہ آندر رام کی اس تحریر سے ہو سکتا ہے۔ یاد رہے کہ آندر رام نواب وزیر قمر الدین کے وابستگان میں سے تھا۔ وہ لکھتا ہے کہ ”احوال پنجاب چہ نوشتہ شود کہ بر آں دیار و سکنہ آں گلزار چہ قیامت گزشت۔ مثل وزیر آبلو و امین آبلو و گجرات قصبہ جلت کہ ہر یکے ہنابر کثرت آبلوی نیچہ شہری بودہ است بخاک سیاہ برابر گشت۔“ (ترجمہ) پنجاب کی سرگزشت کیا بیان کی جائے کہ اس سرزمین پر کہ اس کے رہنے والوں پر کیسی قیامت گزری۔ یعنی وزیر آبلو اور امین آبلو اور گجرات کے قصبوں پر جن میں سے آبلوی کے حوالے سے ہر ایک گویا نصف شہر تھا۔ جل جلا کر اب وہ خاکستر ہو چکے ہیں اور احمد شاہی ستم آرائیاں تو اس کی تمثا

چشم دید ہوں گی جن کا نقشہ محمد بخش آشوب نے زیادہ اشعار میں ایک معاصر ہونے کے حوالے سے کھینچا ہے۔ لاہور کے متعلق وہ یوں گویا ہوتا ہے کہ۔

زیداد افغان کراں تاکراں۔ ازاں شہر برشد بگرووں فغان

ز تاراج و غارت دراں بوم دہر۔ نمائد از کسن خاندان ہا اثر

حذر از چنل دشمنی پرستیز۔ امان اللہ از چنل رستخیز

(ترجمہ) افغانوں کے ایک سرے سے دوسرے سرے تک کیے گئے ظلم و ستم کے ہاتھوں۔ اس شہر سے فغانیں اٹھ اٹھ کر آسماں تک جاتی تھیں اور اس ملک کے کسی گوشے میں کوئی قدیم باسی خاندان نظر نہیں آتا تھا۔ خدا ایسے جھگڑے مول لینے والے دشمن سے بچائے اور اس قسم کی مار دھاڑ سے امان دے۔

ایک ہی نہیں تھا۔ لاہور سے بہت دور پسرور کا ایک شاعر دلشاد بھی ان

حالات پر اپنا رد عمل یوں ظاہر کرتا ہے (ترجمہ)

قیامت کرد پییم اشک و افغان۔ قسوں در درانی نہ باشد

آنسوؤں اور نالوں کی لگاتاری قیامت ڈھا رہی ہے۔ کہیں در درانی (یعنی احمد شاہ) کی فوجیں تو نہیں آگئیں۔

ہندوستان میں کوئی میٹھی نیند سوئے تو کیسے سوئے۔ کہ افغانوں کے آنے سے کانون میں فغانوں کی آوازیں آرہی ہیں۔

مدت ہوئی ہے کہ کہیں سے آنسوؤں اور افغانوں کی خبریں مل رہی ہیں لگتا ہے کہ شاہ در دران نے آنا چھوڑ دیا ہے۔

وہ تو یہاں تک کہ گیا ہے۔ امن در پنجاب وقت در دران یا نصیب (در

دران کے دور میں پنجاب کے مقدر میں امن کہاں) جیسا کہ اشارہ کیا جا چکا ہے ان

ہلاکت آفرینیوں نے پنجاب میں مغلوں کی جڑیں کھوکھلی کر کے ایک اور طاقت

یعنی سکھوں کو ابھرنے کا موقع فراہم کر دیا۔ ”بھوریاں والے راجے کیسے“ میں بے شاہ کا اشارہ اسی طاقت کی طرف تھا۔ دلشاد پسروری نے ان کو ہی ”موردراز“ کہا ہے اور یہ حقیقت بھی اسی نے بیان کی کہ۔

بس کہ منع است دریں شہر اذان جمعہ  
(اس شہر میں جمعہ کہ اذان بالکل منع ہے)

نکنند گوش کے نلہ بیگاراں را

(اسی طرح بیگار میں لگائے ہوؤں کی فریاد بھی کوئی نہیں سنتا)

موزیاں کردہ ہجوم اے شہ دولہ فریاد

(موزی زور پکڑ گئے ہیں، اے شاہ دولہ فریاد کو پہنچ

تیج گجرات سزای مت دل آزاراں دا

(ایسے دل کو آزار دینے والوں کے لئے تیج گجرات کا بے نیام ہونا  
ضروری ہے)

دل آزاروں سے یہاں وہی ”موردراز“ مراد ہیں جن سے متعلق وارث نے

کہا ہے۔ ”سارے دیس تے جٹ سردار آہے گھر و گھری جاں نویں سرکار ہوئی۔“

یہاں اس قیامت صغریٰ کی تفصیل میں جانے کی ضرورت نہیں جو برسوں

پنجاب کا مقدر بنی رہی اور جنڈیالہ سمیت کوئی چھوٹا بڑا گاؤں اس کی زد سے بالواسطہ

یا بلا واسطہ بچ نہ سکا۔ ہاں یہ اشارہ کرنا نا مناسب نہیں کہ تاخت و تاراج کے ایسے

ایام میں لوگوں کا بے گھر ہو جانا، کم عمروں کا لاوارث ہو جانا اور ایک گھر کے افراد کا

بکھر جانا ایک قدرتی امر ہوتا ہے اور پھر وارث ہی کے الفاظ ہیں ”بھلا موئے تے

وچھڑے کون میلے۔“ اسی طرح طباعت سے نا آشنا اس دور میں جب کلغز بھی آج

کی طرح سہل یاب نہیں تھا اور لکھنے والوں کی بھی کی تھی، مخلوطوں کا گراں یاب

کم یاب بلکہ نایاب ہوتے جانا ہی معمول کی صورت تھی۔ چنانچہ ہم تذکروں میں یہ تو پڑھتے ہیں کہ سعد سلمان (لاہوری) کا ایک ہندوی (یعنی پنجابی) میں بھی دیوان تھا لیکن اسے دست برد زمانہ کی نذر ہوتی پاتے ہیں۔ ہزاروں اور قلمی نسخوں کی طرح ہیر وارث شاہ بھی اسی انجام کو پہنچی ہوگی اور نو وارث کے مقدر میں جو در بدری آئی اس نے اس کے حالات زندگی کو بھی قعر گمناہی میں ڈبو دیا ہوگا۔

ان سطروں سے یہ مفہوم نکلتا ہے کہ وارث شاہ کے اپنے ہاتھ کا لکھا ہوا کوئی نسخہ تیرہویں صدی ہجری میں موجود نہیں تھا۔ تو پھر سوال پیدا ہوتا ہے کہ ان اشعار کو کیا سمجھا جائے جس میں ہیر ترگڑے واضح طور پر کہا ہے کہ ”لکھیا خاص مصنف واک نسخہ جنڈیالیوں جا کڈھلایا“ میری تو اس کے متعلق مودبانہ گزارش یہی ہے کہ انہوں نے نظریہ ضرورت کے مطابق ایسا کیا۔ آخر وہ لوگ مربعوں کے مالک تو نہیں تھے اور اگر ان کو یا ان کے ناشر کو مصنف کا نہیں مصنف کے گلوں کے کسی بندے کا لکھا ہوا نسخہ مل گیا ہوتا تو کم سے کم اشاعت ترمیمی کے بعد ہی اسے زیادہ داموں فروخت کیا جاسکتا تھا اور انہیں تو پنجاب یونیورسٹی ہی خرید لیتی کہ ان ایام میں قلمی نسخوں کی خرید و فروخت کا کام شروع ہو گیا تھا۔

لیکن ہم اپنے موضوع کی طرف آتے ہیں۔ وارث شاہ کے اندر شعری میلان کو آغاز ہی سے تسلیم کرتے ہوئے بھی یہ تو قبول کرنا پڑے گا کہ وہ اپنے ماحول میں اس حوالے سے ہوتے ہوتے ہی متعارف و معروف ہوا ہوگا اور پھر بھی ایسا نہیں کہ دوسروں کو اس کے آباؤ اجداد کے بارے میں کرید اور سراغ کی ضرورت محسوس ہوتی کیوں کہ شاید ہی کوئی پنجاب کا علاقہ ایسا ہو جس میں موزوں طبع لوگ نہ ہوتے رہے ہوں لیکن شاذ ہی لوگوں نے ان کے بارے میں ضروری جانا ہو کہ ان کے حالات و کوائف کو بھی محفوظ کر لیا جائے کہ لوگوں کو ہمیشہ ان

سے زیادہ ان کے اشعار سے دلچسپی رہی ہے اور پھر وارث شاہ جیسے ”سرخ بریدہ“ یعنی گھر سے بے گھر اور در بدر شخص سے جسے کسی سرکار دربار سے کوئی وابستگی نہ نصیب ہو سکی ہو عوام و خواص کو کیا دلچسپی ہو سکتی تھی کہ وہ اس کے ماضی کو پابند قرطاس کرتے اور اگر کسی نے اس دور کے رواج کے مطابق چار سطریں اپنی بیاض میں لکھی بھی ہوں گی تو وہ بیاض بھی حالات کی قبر میں ہمیشہ کے لئے سو گئی ہوگی ورنہ کہیں نہ کہیں سے تو گزشتہ ڈیڑھ دو صدی میں وہ اپنے ہونے کا ثبوت دیتی۔

چنانچہ اب ہمارے پاس وہی اشارے اور حوالے دلیل راہ بننے کے لئے رہ جاتے ہیں جو اس کے کلام میں سے ملتے ہیں۔ انہیں کے بھروسے دو سو سال سے رہ نوردوں کے اندر صحرا نوردی کا شوق بالکل ماند نہیں پڑا۔ اس تھل میں سسی کی طرح نقوش پا کے سارے چلتے جاتا ہی ہر کسی کا مقدر رہا ہے اور رہے گا اور شاید اسی محرومی کے ساتھ۔ یہاں میں نے ”شاید“ لکھ کر مستقبل سے مایوس ہو جانے کی نفی کی ہے کیوں کہ گزشتہ چند سالوں کے اندر بعض نئی راہیں سامنے آئی ہیں اور طالب بخاری صاحب نے وارث کی ایک قلمی سوانح عمری کا بھی پتہ دیا ہے جو اگر درست نکلے تو آج تک کے سارے مفروضے اور انداز غلط ٹھہر کر تحقیق و حقائق کا رخ ہی موڑ دیتے ہیں اور اگر درست نہ ثابت ہو تو اس سے کم سے کم اتنا تو ثابت ہو جاتا ہے کہ انسان کیا کچھ کر سکتا ہے اور بعض اوقات کسی وقتی سی بے مصرف نمود کی خاطر۔



## وارث شاہ کا اتہ پتہ

کلام وارث کا مطالعہ کرنے والوں کے لئے حالات کی بے رخی اور دھندلاہٹ میں ایک ٹٹمٹاتا ہوا دیا امید بنتا ہے جو بلاواسطہ اور بلاواسطہ ہمارے اس سفر شب کو قدرے آسان کر جاتا ہے۔ یہ وارث کا ایک طرح سے اہم ترین مصرع ہے جس کی روشنی میں ہر کسی نے قدم پیکائی کی ہے۔ کہ "وارث شاہ و سنیک جنڈیالڑے داتے شاگرد مخدوم قصور والے" یعنی وارث شاہ جنڈیالے کا رہنے والا ہے اور مخدوم قصور کا شاگرد ہے۔

اس اظہار و اعتراف سے تین باتیں واضح ہوتی ہیں۔

۱۔ وارث محض وارث نہیں تھا، وارث شاہ بھی تھا

ب۔ وہ جنڈیالہ کا رہنے والا تھا

ج۔ وہ مخدوم قصور کا شاگرد تھا

اسی ترتیب کو برقرار رکھتے ہوئے ہم پہلے اس کے وارث شاہ ہونے کی طرف آتے ہیں۔ بظاہر اس کی ضرورت نہیں تھی کہ کسی مخالف دلیل یا ثبوت کے موجود نہ ہوتے ہوئے کسی شخص کے اپنے بارے میں کسی بیان یا اعلان کو قبول کر لیا جاتا ہے اور ماضی بعید میں وارث کے وارث شاہ ہونے کے متعلق شک و شبہ کا اظہار نظر سے نہیں گزرا لیکن چند سال پہلے ڈاکٹر محمد باقر صاحب نے اپنے ایک مضمون میں وارث کی سید النسب کو لاریب ماننے سے انکار کر دیا تھا۔ دوسری جانب سید سبط الحسن طینم اور تنویر بخاری صاحب بلکہ بعض اور محققوں کا کہنا ہے کہ وہ سید تھے اور انہوں نے موصوف و مرحوم کا شجرہ نسب بھی پیش کر دیا ہے جو مختصراً یوں ہے۔ وارث شاہ کے والد کا نام سید گل شیر شاہ تھا اور وارث خود لاولد تھا۔ دو بھائی قاسم شاہ اور بہادر شاہ تھے۔ وارث شاہ کا سلسلہ یوں سید صدر الدین بھاکری سے جا ملتا ہے اور پھر ان کا دسویں امام علی نقی علیہ السلام ہے۔ لیکن اس شجرہ نسب کو بعض ارباب تحقیق سے ماننے سے انکار کرتے ہیں

لور وارث شاہ کی ولدیت کا مسئلہ وجہ نزاع ہے۔ بعض کا خیال ہے کہ ”بنا عمل دے نہیں نجات تیری“ جاسیں ماریا قطب زیا بیٹیا لوئے“ میں وارث شاہ نے اپنے والد کا نام لیا ہے اور اس لئے وارث سید گل شیر کا نہیں قطب شاہ کا بیٹا تھا۔ فریق ثانی وارث شاہ کے بھائی قاسم کے بیٹے سید قلور شاہ (مقیم ٹھٹھہ قلور شاہ ضلع شیخوپورہ) کی لولاد کے پاس موجود شجرے کو قطعی شہادت گردانا ہے لور اس پر مصر ہے۔ اس شجرہ کے مطابق وارث شاہ بھاکری سید ٹھہرتے ہیں۔

غرض بعض ارباب تحقیق نے اس شجرہ کو تسلیم نہ کرنے کی راہ اختیار کی ہے اور وہ اسی پر اصرار کرتے ہیں کہ وارث شاہ کے والد کا نام قطب شاہ تھا۔ ویسے ہیر میں ایک جگہ قطب کے بیٹے کہہ کر شاعر نے اپنے آپ کو یوں مخاطب کیا ہے وہ مجازی معنوں میں بھی ہو سکتا ہے کہ تو کسی قطب کا بیٹا ہی کیوں نہ ہو عمل صلح کے بغیر نجات ممکن نہیں ہوگی۔

جنڈیالے میں وارث کے ابتدائی ایام کیسے گزرے کسی کو کچھ پتہ نہیں لور اگر ہم اس کے والد کا نام گل شیر تسلیم کرتے ہیں تو اس شجرہ کے مطابق اس کے دو لور بھائی ماننے پڑتے ہیں جن میں سے بہلور شاہ غالباً بے لولاد تھا اب یہ معلوم کرنے اور جاننے کی ضرورت پڑتی ہے کہ جن حالات نے وارث کو ترک وطن پر مجبور کیا۔ وہ کیا تھے؟ یہ اسباب سیاسی افراتفری کے پیدا کیے ہوئے بھی ہو سکتے تھے اور غیر سیاسی یعنی ذاتی بھی۔ سیاسی ہونے کی صورت میں دوسرے بھائیوں کا بھی وہی راہ فرار اختیار کرنا زیادہ قرین قیاس تھا۔ زیادہ امکان یہی ہے کہ وہ تحصیل علم کے لئے چلا گیا ہو اور دوسرے بھائیوں کو اس کا شوق نہ ہو۔ یہ بھی ذہن میں آتا ہے کہ جنڈیالہ ہی کی کسی بھاگ بھری کے لیے شوق فضول و جرات مند نہ باہمی دوری اور ترک وطن کا ایک باعث نہ بن گئے ہوں لور ”یاراں اسل نون آن سوال کیتا“ میں اسی بھاگ بھری کی طرف اشارہ ممکن ہے جس کی تائید اس مصرع سے بھی ہوتی ہے کہ۔ ”تدوں شوق ہو یا قصہ جوڑنے دا جدوں عشق وی کل

اظہار ہوئی۔۔ یہاں قصہ جوڑنے کے شوق میں اسے آغاز کرنے اور پھر پایہ تکمیل تک پہنچانے میں موجود مدارج زمانی کو ضرور ذہن میں رکھنا چاہیے۔ بلاشبہ شاعر اس وقت لے ویس میں تھا جب اس نے قصہ تیار کیا تھا لیکن قصہ جوڑنے کا شوق ممکن ہے اس سے بہت پہلے پیدا ہوا ہو جب ابھی زخم ہرے تھے اور تار و خلس جوان تھی لیکن پھر شاعر کو وہ یک سوئی نصیب نہ ہوئی اور کہیں ٹک کر بیٹھنا میسر نہ ہوا ہو جس سے تکمیل شوق اور تکمیل داستان ایک حقیقت بن سکتی۔ تاآں کہ ملکہ ہانس میں اسے ایک سردار (نواب محمد عظیم) کی قربت حاصل ہوئی اور اس نے اس قصہ کو مکمل کرنا شروع کیا ہو جس میں بالواسطہ سیال دشمن کھریوں کیلئے سلمان مسرت تھا اور شاعر کے لئے کشائش معاش کا بھی۔

لیکن چار ساڑھے چار ہزار مصرعوں کی تخلیق ایک موزوں طبع شاعر کے لئے چند دنوں کا کام نہ سہی پھر بھی عمر بھر کا کام تو نہیں تھا۔ اس لئے اس کے دورانے کو زیادہ طویل نہیں مانا جاسکتا۔ ادھر ڈاکٹر موہن سنگھ دیوانہ نے ایک سی حنی (سی) کی بنیاد پر یہ خیال ظاہر کیا ہے کہ وارث شاہ احمد شاہ ابدالی کے اس حملہ کے وقت لاہور میں تھا جس میں اس نے مغلوں کے مامور شاہ نواز کو شکست دے کر لاہور سے فرار پر مجبور کر دیا تھا یعنی جنوری ۱۷۴۷ء عیسوی میں۔ دوسری جانب سید سبط الحسن ضنیغم کا کہنا ہے کہ احمد شاہ ابدالی نے اپنے آٹھویں حملے میں جالکے پر قبضہ کیا تھا۔ یعنی دسمبر ۱۷۲۶ء میں لوریوں وہ سی حنی جس میں جالکے کا ذکر ہے ممکن ہے قصور میں شروع کی گئی ہو لیکن وہ مکمل پانچ سال بعد ہوئی۔ ضنیغم صاحب نے اس سی حنی کے اس مصرع سے کہ۔ ”وارث شاہ علی دے وانگ لڑوا جیہر ذات دے وچ ذوالفقار آ!“ یہ نتیجہ نکلا ہے کہ وارث شاہ نے بھی ابدالیوں کے خلاف لڑکر داد شجاعت دی تھی۔

اب اگر ضنیغم صاحب کی اس بات کو تسلیم کر لیا جائے کہ وارث شاہ نے دسمبر ۱۷۲۶ء میں ابدالیوں کے خلاف تیغ آزمائی کی تھی تو اس سے اس کا یہ کہنا

مکھوک ہو جاتا ہے کہ اس نے ۱۸۸۰ء (مطابق ۱۲۹۳ھ/۱۸۷۱ء) میں ہیر کو ملکہ ہنس میں کھل کیا تھا کیونکہ ابدالیوں کے آٹھویں حملے کی وضاحت کچھ یوں ہے۔ مارچ ۱۸۶۵ء میں احمد شاہ ابدالی نے پنجاب سے وطن کو مراجعت کی تو دس اپریل کو سکھوں نے لاہور پر قبضہ کر لینے کا ”گرفتا“ پکایا۔ اور (مطابق ۱۱ بھادوں ۱۲۹۲ھ) لاہور پر قبضہ کر لیا۔ اس کی اطلاع پاتے ہی ابدالی نے پھر پنجاب کا رخ کیا۔ دسمبر میں وہ گجرات پہنچا اور (مذکورہ) جالکے میں پڑاؤ ڈالا (جو سیالکوٹ کے ضلع میں ہے اور تحصیل ڈسکہ میں) گنڈا سنگھ نے اس کا دوسرا نام جھنگی رکھا ہے۔ یہاں سے وہ ۳۰ دسمبر کو امرتسر جا پہنچا اور دو دن بعد یعنی یکم جنوری ۱۸۶۷ء کو اس نے جنڈیالہ کا رخ کیا تھا (مطابق ۱۲۹۳ھ) اور مارچ میں ستلج پار کر کے عازم وطن ہو گیا۔ یوں ابدالیوں سے معرکہ آرا رہی کہ وہ تو ملکہ ہنس میں بیٹھا ہوا تیغ قلم سے کھیزوں کے سرکٹ چکا تھا اور ممکن ہے وہاں سے اپنے وطن لوٹ آیا ہو اور محمد عظیم (جس کے پاس وہ مقیم تھا) کا نام ابدالیوں کے خلاف کسی محاربہ میں نہیں سنا گیا اور ظاہر ہے کہ سکھوں کی صفوں میں تو وہ جا کر لڑ نہیں سکتا تھا۔

ان بے ربط اور پرآگندہ بلکہ پرآگندہ کن حوالوں اشاروں کے سہارے یہ امکانی حد تک اسی نتیجہ پر پہنچتے ہیں کہ وارث شاہ جنڈیالے سے نکل کر لاہور بھی رہا، تصور میں یقیناً ”رہا اور پھر ملکہ ہنس چلا گیا اور اس کا ایک مصرع جس کی طرف بالکل توجہ نہیں دی گئی بظاہر واضح انداز میں کہہ رہا ہے کہ ۱۸۸۰ء میں وہ اس عمر کو پہنچ چکا تھا جب انسان اپنے آپ کو بوڑھا کہنے اور سمجھنے لگتا ہے۔ وہ مصرع یہ ہے۔ ”بڑھی عمر آزار لولاد والا جس نوح طوفان اٹھایا ای“۔ اس مصرع میں آزار لولاد والا کی ترکیب ہی سے معتدین میں سے بیشتر نے یہ رائے قائم کر لی تھی کہ وارث شاہ بے اولاد تھا یا زینہ لولاد سے محروم تھا لیکن اگر اس بول کے آخری حصے کی طرف توجہ دی جائے تو آزار کا باعث کوئی ایسی حرکت بنتی ہے جس کے

نتیجہ میں طوفان نوح کی صورت پیدا ہو گئی تھی اور یہ سب جانتے ہیں کہ وہ طوفان ایک عذاب کی صورت میں اٹھا تھا اور اس بنا پر کہ لوگوں نے حضرت نوح کی نصیحت پر عمل کرنے سے انکار کر دیا تھا اور ان انکار کرنے والوں میں خود ان کا بیٹا بھی تھا۔ اس پس منظر کو ذہن میں رکھیں تو مصرع کا وہ مفہوم دور از کار اور بے ربط نہیں رہتا جو میں نے لیا ہے کہ وارث کے بیٹے نے بوڑھے باپ کو اپنی پسر نوح والی روش کے ذریعے آزار دیا جس کے نتیجے میں طوفان نوح والی وہ صورت پیدا ہوئی جس نے پسر نوح کی طرح وارث کے بیٹے کو بھی اپنی لپیٹ میں لے لیا ہوگا اور اگر حضرت نوح ایک پیغمبر ہوتے ہوئے بھی عالم اضطراب میں اسے کشتی میں آبیٹھنے کی آواز دینے پر مجبور ہو گئے تھے تو وارث شاہ جیسا ایک عام آدمی کیوں نہ ظاہر اور باطلتا بے چین ہوا ہوگا اور میرے خیال میں ان دنوں اس پر جو کچھ گزری تھی اسے کمال اختصار و اجمل کے ساتھ اس نے اس مصرع کے کوزے میں بند کر دیا تھا۔ اپنے اس خیال کو میں نے یونیورسٹی اور نیشنل کالج لاہور کے شعبہ پنجاب کے پرنسپل کھوج میں بھی ”وارث شاہ بارے ایک گویا“ کے عنوان سے پیش کیا تھا اور ہیر کے اس اردو ترجمہ کے دیباچہ میں بھی (ص ۲۱) جسے اکلومی ادبیات پاکستان نے گزشتہ سال نومبر ۱۹۹۱ء میں شائع کیا تھا۔

لیکن ایک سوال ضرور اہل تحقیق کے لئے خار راہ بھی بنتا چلا آیا ہے اور سنگ راہ بھی کہ وارث شاہ نے کتنی عمر پائی اور کہاں کہاں کتنا عرصہ رہا۔ طالب بخاری صاحب نے وارث کی ایک سوانح عمری بنیاد پر (جس کا پہلے بھی ذکر کیا جا چکا ہے) ۱۳۳۰ھ کو سل ولادت مانا ہے اور ۱۳۲۰ھ کو سل وفات۔ ڈاکٹر موہن سنگھ نے تاریخ وفات ۱۷۶۵ء عیسوی (مطابق ۱۸۲۲ء/۱۱۹۹ھ) گردانی ہے اور یہ مان کر کہ ”مسی خورد“ اسی وارث کی لکھی ہوئی ہے اور اس میں جا کے ذکر سے اندازہ لگایا ہے کہ وارث شاہ کا سال پیدائش ۱۷۲۷ء عیسوی (مطابق ۱۷۸۳ء ب) بنا ہے۔ پروفیسر حمید اللہ ہاشمی نے اپنی تصنیف سید وارث شاہ میں (ص ۲۵) لکھا ہے کہ

۱۷۷۰ء/۱۸۲۷ء کے بعد وہ اندازہ ہے کہ حیات نہیں تھے چوہدری افضل حق نے معشوقہ پنجاب میں سل وقت ۱۲۲۳ ہجری دیا ہے اور ہمارے پاس کوئی ایسا معیار نہیں جس سے ان میں سے کسی ایک کے ارشاد کو ترجیح دی جاسکے کہ کسی نے بھی وارث شاہ کی ولادت اور وقت کے بارے میں کوئی سند پیش نہیں کی۔ بجز سید سبط الحسن ضمیمہ کہ جن کو ایک شعری نکتے کی طرح ایک بات سوجھی کہ اس کو بنیاد بنا کے انہوں نے اپنا خیال پیش کیا کہ وارث شاہ نے ۲۹ جولائی ۱۷۹۳ء عیسوی کو بمطابق ۱۲۰۶ھ وقت پائی۔ یعنی ابدالیوں کے آخری حملے سے بھی چوبیس پچیس برس بعد جب پنجاب کے سلسلے میں سکھوں کے آگے اپنا چراغ نہ جلتا ہوا محسوس کرتے ہوئے اس نے پشاور اور اٹک پار تک کے علاقے پر قناعت کر جانا ہی مناسب جانا اور ماجھا اور وسطی پنجاب کو لاہور سمیت سکھوں کے رحم و کرم پر چھوڑ گیا۔ اور شاید اسی لئے وارث کا ان ایام میں کہیں کوئی سرخ یا حوالہ نہیں ملتا کہ اس کے مسکن پر سکھ چڑھ آئے تھے اور مان لیا کہ سردار عظیم نے (ملکہ کے والی) نے دوبارہ اس پر قبضہ کر لیا تھا لیکن آن کی آن میں تو یوں نہیں ہو گیا تھا اور عوام کو جن میں سے وارث بھی تھے یہ یقین تو نہیں تھا کہ شکست کل فتح سے بدل جائے گی اس لئے یا تو قصور کی طرح وارث شاہ نے یہاں سے بھی جانا ہی مناسب جانا ہو یا اگر سختی کے ایام اسی نواح میں یا اسی جگہ ہی گزارے ہوں تو بھی ضروری نہیں کہ سردار عظیم کے بعد اس کے بھائی محمد حیات نے بعد میں ان کو اس سلوک اور توجہ کا مستحق جانا ہو جس کے وہ ایام گزشتہ میں علوی ہو چکے تھے اور یوں وہ وہاں سے بھی کسی اور جگہ چلے گئے ہوں اور عین ممکن ہے کہ جنڈیالہ شیر خاں ہی چلے گئے ہوں۔

یہ بات بھی اس سلسلہ میں تحقیق طلب ہے کہ اگر ان کو ملکہ ہانس سے واپس اپنے گلوں کو لوٹنا تسلیم کر لیں تو اس وقت ان کی مقابلی زندگی کیا تھی۔ مذکورہ بالا شجرے کے مطابق وہ لاولد تھے۔ چوہدری افضل حق ان کو ایک بیٹی کا باپ

بتاتے ہیں اور راقم ایک بیٹے کا باپ ٹھہراتا ہے جو باپ کو چھوڑ گیا اور ممکن ہے کہ  
 نے بھی بیٹے ہی کو خلوند پر ترجیح دی ہو۔ یوں اگر وہ لے لیں سے لوٹے تو تمہاری  
 لوٹے ہوں گے کہ جنڈیالہ شیر خاں کے باسیوں میں سے کوئی بھی وارث کے  
 اسلاف میں سے ہونے کا دعویٰ نہیں ہے لیکن اس دعویٰ کا تعلق جنڈیالہ شیر  
 خاں سے ہے اور اگر اس کا تعلق کسی اور جنڈیالے سے تھا تو ان کے آخری ایام  
 اور گمناہی کے پردے میں چھپ جاتے ہیں۔ قیاس ہے کہ وارث شاہ افراتفری کے  
 ان ایام میں جنڈیالہ شیر خاں ہی کو لوٹ گئے ہوں گے اور خالصہ حکومت یا اقتدار  
 کے خلاف ان کی گئی گستاخ گوئی کے باعث انہوں نے اسی طرح خاموشی اور  
 گمناہی میں دن گزارے ہوں گے جس طرح سیاسی مفروز یا شکست خوردہ افراد  
 گزارتے ہیں اور گزارتے آئے ہیں۔

لیکن ضمیمہ صاحب کی تحقیق بیچ ہی میں رہ گئی۔ جس کی بنیاد یہ ہے کہ  
 پنجاب میں پیروں فقیروں کے عرس عام طور پر ہاڑ (اساڑھ) میں منائے جاتے ہیں۔  
 جب کہ وارث شاہ کا عرس جنڈیالہ شیر خاں میں سلون کے مہینے میں منایا جاتا  
 ہے۔ اور ۱۷۲۰ء کے بعد ساری اٹھارہویں صدی میں حج کا دن ۱۹ جولائی ۱۷۹۳ء (یعنی  
 ۹ ذی الحجہ ۱۲۰۷ھ) اور ۳۰ جولائی ۱۷۹۳ء کو ہی بنتا ہے۔ اور ۱۹ جولائی کو سلون کی  
 چوتھی بنتی ہے اور ۲۹ جولائی کو سلون کی چودہ اور وارث شاہ کا عرس چونکہ پندرہ  
 سلون کو منایا جاتا ہے۔ اس لحاظ سے ان کی تاریخ وفات ۲۹ جولائی ۱۷۹۳ء ہی بنتی  
 ہے۔ (بحوالہ سید وارث شاہ مصنف حمید اللہ ہاشمی ص ۲۵)

ضمیمہ صاحب کے اندازے سے اختلاف بظاہر ممکن نہیں کہ انہوں نے بات  
 کو منطقی انداز سے چلایا ہے اور وارثان وارث کے پاس موجود ۱۲۲۰ ہجری کی قلمی  
 سوانح عمری کہتی ہے کہ موصوف نے دس محرم ۱۲۲۰ ہجری کو وفات پائی۔ کہ ۱۷۹۵ء  
 یعنی ۱۱۸۰ھ (سل تصنیف ہیر) سے چالیس قمری سل بعد جو بمطابق سن و سل  
 عیسوی ۱۷۹۳ء نہیں بنتی کہ چالیس قمری سل چالیس عیسوی سالوں سے دس یوم

سلانہ کے حساب سے چار سو دن یعنی ایک سال ایک ماہ اور چند دن کم بنتے ہیں۔ چنانچہ عبرت نامہ میں رنجیت سنگھ کے قائم مقام پدر ہونے کی تاریخ ۱۲۰۳ ہجری مطابق ۱۷۸۸ء مرقوم ہے اور یوں ۱۷۹۳ء عیسوی ۱۲۰۶ھ کے لگ بھگ بنتی ہے۔ یا پھر اسے کتابت و طباعت کی یا تخمینے کی غلطی قرار دینا پڑے گا۔

قلمی سوانح عمری کا بھی ۱۲۲۰ ہجری میں لکھا ہونا اسے مشکوک بنا جاتا ہے کہ اگر اس سوانح عمری کے مطابق وارث شاہ کی وفات نوے سال کی عمر میں ۱۲۲۰ ہجری میں مان لی جائے تو اسی سال میں منکوم سوانح عمری کا ہی لکھا جانا ناممکن نہ سہی محل ضرور ہے اور اسی صورت حل نے ڈاکٹر باقر صاحب اور بعض اور محققوں کے اندر جائے ولادت اور جائے وفات کے متعلق ان شکوک کو جنم دے دیا جن کا اظہار انہوں نے اپنی بعض تحریروں میں کیا ہے۔ مذکورہ بلا سوانح عمری میں سے دو اقتباسات یہاں درج کیے جا رہے ہیں اور اس تو صحیحی اضافے کے ساتھ طالب بخاری صاحب نے جسے ضروری خیال کیا۔ بخاری صاحب یوں رقم طراز ہیں۔

عبداللہ شاہ تے وارث شاہ لاولد مرے۔ وارث شاہ نے تے ویاہ ای نہ کیتا تے عبداللہ شاہ دی شادی ہوئی پر بے اولاد مویا۔ سید غلام حسین سکندھ ٹھٹھہ قلور شاہ دی روایت مطابق سید قاسم شاہ دی اولاد وچوں سید قلور شاہ نوں رنجیت سنگھ نے ساڑھے تین ہزار ایکڑ زمین دتی جتھے اہدے بزرگ قلور شاہ نے اپنے نام تے ایک موضع بنایا جیہدا نام ٹھٹھہ قلور شاہ رکھیا۔ سید غلام حسین، سید قاسم شاہ دی نسل وچوں نیں۔ اہمہ اپنی براوری سمیت ایسے موضع وچ ای رہ رہے نیں۔ ایس ضمن وچ قاسم شاہ لکھدے نیں۔

آخر ویلے وارث مینوں کیتی اہمہ ہدایت  
حل حوالہ میرا لکھیں کریں نہ کوئی رعایت  
شاعراں وانگوں ہرگز ہرگز کریں نہ گھاتا واوہا



تیری میری ایویں گزری جوں کشن تے راوہا  
 حکم لوہدا سر اکھیں من کے لکھاں کل حقیقت  
 جویں چلندی آئی کچھے جہاں دی طریقت  
 بسم اللہ بسم اللہ پڑھ کے ہتھ قلم نوں لاواں  
 وارث دی سوانح عمری ہنجواں تل سنواں  
 تلج محمود سلڈا اک دڑکا آیا چل قدھاروں  
 شیر خان سنگ ہجرت کیتی مغلان دی یلغاروں  
 گل شیر شاہ ہا باپ اسڈا ابیں آہے تن بھائی  
 عبداللہ شاہ تے وارث شاہ لکھیں وڈے ہائی  
 دونویں گئے لاولد جہانوں مینوں رب وسایا  
 بخشی رب — لاولد تے نالے علموں شجرہ پایا

اسی طرح وارث شاہ صاحب کی ولادت سے متعلق اسی سوانح عمری میں سے  
 چند اشعار منقول ہیں۔

باراں سے تیرہ ہجری آیا بیخ ربیع الثانی  
 صورت نکلوں رنج کے سوہنا چنداوی شرمائے  
 عالم قاضل کشے ہو کے رکمن نام پیارا  
 اولیا اللہ پیدائشی دیکھی جویں کرامت  
 اکھیں اوہدیاں روشن ہوئیاں دنیا واہوا کر دی  
 ماں اوہدی بھاگ بھری ہا باندی ماڈی جدی  
 دہج جنڈیالے پیدا ہویا گھر گھر ہوئی چراغیاں  
 دن جمعے دا وقت تہجد بھیجا وارث جانی  
 چکے لاٹ متھے تے نوری دیکھے جو سلاہے  
 وارث شاہ جا نام دھراپو خوش ہویا جگ سارا  
 وارث صاحبی انھے بھیجا اللہ کیتی رحمت  
 عمراں بدی چکی اوہنے خدمت اوہدے در دی  
 پہلی نہ سواے ویڑے پھر دی تھیں بدی  
 ڈالی ڈالی پنچھی گلون چل پہل دہج بانغاں

## وارث شاہ و سنیک جنڈیالڑے دا

گزشتہ لورلق کا حاصل ہمارے خیال میں یہ ہے کہ جب وارث شاہ وارث شاہ تھا اس کے والد کے قطب شاہ ہونے کی جگہ اگر سید گل شیر کو تسلیم کر لیں تو بھی اس کی سید نسبتی متاثر نہیں ہوتی اور اسے سید تسلیم کرتے ہوئے اب ہم جنڈیالہ کی طرف آتے ہیں جسے شاید اس حوالے سے جنڈیالہ شیر خاں کہتے ہیں کہ قصیدہ بردہ کے پنجابی ترجمہ کے آخر میں یوں تحریر ہے۔

تاوں مصنف سید وارث دوج جنڈیالے دے  
جیٹرا شیر خاں غازی بدھا سب کوئی لوتھے دے  
ربا روز قیامت تیک وسائیں شہر جنڈیالہ  
کلئی آفت پوے نہ اس تے دے نت سکھد

اتفاق سے اسی جنڈیالہ کے قریب کڑیال کلاں میں پنجابی کے معروف شاعر اور محقق جناب تنویر بخاری رہتے ہیں۔ انہوں نے آج سے برسوں پہلے ماہنامہ ”پنجدریا“ کے وارث نمبر میں وارث شاہ والے جنڈیالے کے متعلق اپنی کھوج کے مطابق جو لکھا تھا اس کا خلاصہ یہ ہے۔ ”جہاں آج کل جنڈیالہ ہے یہ جگہ بہت دیران اور غیر آباد سی تھی اور چاروں طرف جنڈیالے کے ہوئے تھے۔ اس لئے اس جگہ بسنے والے گلوں کو جنڈاں والا کہا جانے لگا۔ جو جنڈاں والا سے جنڈیالہ بن گیا۔ پھر شیر خاں کے نام پر جس نے اس کی بنیاد رکھی تھی۔ یہ جنڈیالہ شیر خاں ہو گیا۔ یہ شیر خاں غزنی پٹھان اور اللہ لوک بندہ تھا۔ اپنے مرشد سخی احمد درویش کے کہنے پر اور اپنے بھائی فتح خاں کو ساتھ لے کر وہ تبلیغ اسلام کے لئے دو آبہ رچنا میں آیا۔ شیر خاں نے یہ گلوں ۱۵۵۶ء میں آباد کیا تھا جب اکبر پادشاہ کا عہد حکومت تھا۔ ان دنوں سکندر غوری نے پنجاب میں بغاوت کا سر اٹھایا تھا اور ہمایوں نے اکبر اور ہرم خاں کو بغاوت فرو کرنے کے لئے روانہ کیا تھا کہ یہ پیغام پہنچ گیا

کہ ہمایوں اللہ کو پیارا ہو گیا ہے۔ شیر خاں نے اپنے مرشد کے حکم سے یہاں ایک  
باؤلی بھی بنائی جس پر یہ قطعہ تاریخ لکھا ہوا آج بھی موجود ہے۔

بعد	شہنشاہ	اکبر	لقب	ہمایوں	نب	خروے	کامیاب
بفرمودہ	سید	غزنوی	رفیع	الکلاں	خان	علی	جانب
مخبط	سقا	و	کرم	”شیر خاں“	ز	ابر	کرم
میں	کرو	وائے	ز	میں	کرم	کہ	شد
م	نخش	از	شرم	ناید	بروں	اگر	یک
ز	تاریخ	ار	گفت	ہاتف	من	کہ	از
						چاہ	نخش
						بگو	در
						جواب	

۹۷۶ھ مطابق ۱۵۶۸ء

منشی گوپال داس اسٹینٹ کمشنر اپنی کتاب تاریخ گوجرانوالہ میں ص ۳۷ پر  
کیفیت آبادی جنڈیالہ شیر خاں کے عنوان سے یوں رقم طراز ہیں کہ ”مشہور ہے  
کہ بعد اکبر بادشاہ کے شیر خاں پٹھان نے جو ملازمان بادشاہی سے ایک معزز شخص  
تھا یہ قصبہ آباد کیا اور متصل اس کے لور بستی آباد کر کے اس کا نام شیر کوٹ رکھا  
تھا۔“ تو یہ قصبہ گویا اسی کے (ساتھ) شامل ہو کر محتاج نام علیحدہ کا نہیں ہوا مگر یہ  
ثابت ہوتا ہے کہ پہلے اس جگہ بقیہ پرانا موسوم بہ جنڈیالہ (جس کو زمینداران  
ورک ایک دیمہ ویرانہ آباد کیے ہوئے جنڈیالہ بزرگ اپنے کے جانتے ہیں) موجود  
تھا۔ عمارت شیر خاں سے ایک باؤلی جس کو واں کہتے ہیں لور ایک تلاب پختہ  
موجود ہے۔ اس باؤلی کی تاریخ کسی استاد نے منظر کر کے اس پر لکھ رکھی ہے۔  
اس سے معلوم ہوتا ہے کہ عمارت شیر خاں نے بعد اکبر بادشاہ ۹۷۶ھ میں  
بنوائی۔“ مزید لکھا کہ آبادی اس کی چھ بستی پر منقسم ہے۔ زمانہ شورش سکھوں  
میں جی سنگھ معروف ”بڈھاڈل بھنگ اس پر متصرف ہو گیا تھا۔ اس کے بعد سمت  
۱۷۶۱ بکری میں مہاں سنگھ نے فتح یاب ہو کر اس قصبہ کو اروڑ سنگھ کریالیہ کو بقیہ

جاگیر دے دیا۔ اس وقت چھ بستیوں کی ایک بستی بن کر باسم جنڈیالہ مشہور ہوئے۔ ملکیت اس کی بقیہ قوم افغان وغیرہ اقوام متفرق ہے۔ آگے چل کر مزید اشارہ کیا ہے کہ یہاں سات سو گھر اور ۳۵ دکانیں ہیں اور آبادی ۲۵۹۳ ہے۔

بد قسمتی سے ان روایات کے علاوہ کوئی روایت اس گلوں کے بارے میں نہیں ملی۔ باؤلی میں لکھے ہوئے اشعار سے بظاہر یہی معلوم ہوتا ہے کہ باؤلی ۱۹۷۶ء میں کھودی اور بنائی گی تھی اور اس کو بھی نظر انداز کرتے ہوئے کہ آخری شعر میں اصولاً "اور رواجاً" "من" کی جگہ شاعر کا نام آنا چاہیے تھا یا "من" کی وضاحت ہونی چاہیے تھی کہ اس سے کون شخص مراد ہے ہمیں ملازمن شہی میں سے کوئی قاتل ذکر شخص اس نام کا نہیں ملتا جس نے جنڈیالہ یا اس نواح سے کسی تعلق خاطر کی بنا پر اسے بنوایا ہو۔ جنڈیالہ اس شاہراہ پر واقع ہے جو شیخوپورہ کو حافظ آباد سے ملاتی ہے۔ اس شاہراہ سے جاہلی ہے جو خانقاہ ڈوگرہاں کے پاس سے گزرتی ہوئی آتی ہے اور لاہور کو چلی جاتی ہے کہ اس صورت میں اسے ہم شیر شاہ سوری کے کارناموں میں سے ایک سمجھ سکتے تھے اور شعری مبالغہ آرائی کی ساری گنجائش کے باوجود جس شیر خاں کی ہمت ابر کرم سے بڑھ کی تھی اس کا کوئی گنام سی شخصیت ہونا قرین قیاس نہیں اور راقم الحروف کو عمد اکبری کے کسی تاریخی حوالے سے اس نام کی کسی شخصیت کا جیسا کہ پہلے ذکر کیا ہے سراغ نہیں ملا۔ اس تلویرافی کا ایک سبب یہ بھی ہے کہ گزشتہ ایام میں لوگوں کو کسی ایک بات یا واقعہ پر خوش ہو کر ملازمن شہی کو اس قسم کے خطاب دے دینے کا عام رواج تھا۔ مجھے زاہر کرم ہمش برو آب" میں آب بروں پر بھی اعتراض ہے کہ یہ محلوہ میں نے کہیں مستعمل نہیں دیکھا۔

دوسری طرف شیر خاں کے غزنی پٹھان ہونے کو تسلیم کرتے ہوئے اس کا اپنے بھائی فتح خاں کو ساتھ لے کر اپنے مرشد سخی احمد درویش کے کہنے پر تبلیغ اسلام کی خاطر دو آبہ رچتا میں آنا اس کے ملازمن شہی میں ہونے کی نفی کرتا ہے

اور ایک اور سوال پیدا کرتا ہے کہ وہ سخی احمد درویش (جن کی تعمیر جٹوالہ میں موجود ہے) کون بزرگ تھے کہ غزنی کے تبلیغ دوست لوگوں میں راقم کو ان کا نام نہیں ملا اور پھر یہ تو زیادہ قرین قیاس تھا کہ ان بزرگوں نے ان دونوں بھائیوں کو تبلیغ کی خاطر درہ خیبر پار کرنے کی ہدایت کی ہو اور وہ اس کار خیر کو مرشد کے ساتھ کیے گئے قول کو نباتتے ہوئے جٹوالہ بھی آن پہنچے ہوں اور یہاں ہی کسی وجہ سے ڈیرہ ڈال دیا ہو لیکن یہ بات کہ وہ مرشد کا فرمان مانتے ہوئے دو آبہ رچنا میں آئے تھے مزید تحقیق اور ثبوت کا محتاج ہے۔

یوں کوئی ٹھوس ثبوت نہ ملنے تک تاریخ گوجرانوالہ کے مصنف کی یہ بات زیادہ وزنی معلوم ہوتی ہے کہ جٹوالہ نام کا کوئی گاؤں کبھی یہاں موجود تھا کیونکہ اس نام کا یہی ایک گاؤں تو نہیں تھا۔ وزیر آباد کے قریب جٹوالہ قصبہ والا لاہور جانے والی شاہراہ پر موجود ہے۔ ایسے ہر گاؤں کو جو کسی ایسی جگہ بسایا گیا ہو جہاں جٹ کے درخت تھے یہی نام دیا گیا اور جٹ پنجاب کے کم بارشوں والے علاقوں میں جن کو باریں کہا جاتا تھا خود درخت تھا اور مرزا صاحبوں کے قصبے میں اسی کی شلخ پر صاحبان نے مرزے کا ترکش لٹکا کر داستان کو المناک رخ دے دیا تھا۔ شاید اس کی زود بانی اور گرمی سردی کو برداشت کر جانے کی خاصیت ہی کی بنا پر کبھی گھروں میں یہ رواج تھا کہ جس کے ہاں زینہ لولاد ہوتی تھی وہ باہر کے دروازے پر اسکی کونپلیں باندھ دیتا تھا تاکہ ہر کوئی جان جائے اور مبارک دینے کے موڈ میں ہو تو آن کر مبارک بھی دے دے اور منہ بھی میٹھا کر لے۔ بعد میں جٹ کی جگہ سرس کے پتوں کا مسلمانوں میں رواج ہو گیا تھا۔

یہ بات بھی توجہ طلب ہے کہ اس درخت کو سکھوں کے ذریعے تقدس ملا تھا اور جس جٹ کے نیچے ان کے گوروں میں سے کسی نے کبھی آرام کیا تھا اسے جٹ صاحب کہا جانے لگا اور ایسے ہی کتنے جٹ تھے جن کی تفصیل شاید بے محل ہے اگرچہ یہ بتلانا ایسا بے محل نہیں کہ تلوٹھی صابوکی سے کچھ فاصلے پر شمال کی جانب

ایک جنڈ کے درخت کے نیچے گوردگوند سنگھ نے بیٹھک کی تھی اور نوکروں کو تنخواہ دی تھی۔ یہ درخت لب آب ہونے کے باعث جنڈ سر کھلایا۔ اس طرح یہ بھی ممکن ہے کہ جنڈیالہ اصل میں غیر مسلم ورکوں نے آباد کیا ہو اور بعد میں جس طرح اکل گڑھ اور رسول نگر ایک ہی جگہ کے دو نام ہیں اور لارنس گارڈن اور باغ جناح ایک ہی باغ کے۔ اسی طرح جنڈیالہ بھی تبدیل مذہب کرتا رہا ہو اور اگر مہان سنگھ نے فتح یاب ہو کر یہ قصبہ اروڑ سنگھ کرایا۔ بعینہ جاگیر ۱۸۳۱ بکری (۱۷۶۳ء) میں دیا تھا تو اس کا مطلب یہ ہے کہ وارث شاہ لے دیں میں اس وقت اپنی تصنیف مکمل کرنے کے قریب تھا اور اپنے ہی قول کے مطابق ۱۸۸۰ء میں۔ یہاں تمام طبع کرنے والوں نے بکری سمت ۱۸۴۳ لکھا ہے۔ ڈاکٹر موہن سنگھ دیوانہ نے جس کے متعلق لکھا ہے کہ ۱۸۴۵ بکری ہونا چاہیے۔ بہر صورت اس سے ایک وضاحت ضرور ہو جاتی ہے کہ جب وارث قصبے کی تخلیق و تکمیل میں مصروف تھا جنڈیالہ شیر خاں سکھوں کے تسلط میں تھا۔ ۱۸۴۳ بکری کے حوالے سے ۱۷۶۱ عیسوی میں۔ یوں ہمارے خیال میں ان کا یہ مصرع کہ۔ ”احمد شاہ از غیب تمہیں آن پوسی رب رکھ جنڈیالے نوں پسائی“ ایک لحاظ سے دعائیہ یا تمنائیہ بنتا ہے کہ خدا کرے یوں ہو جائے اور گاؤں سکھوں کے چنگل سے آزاد ہو جائے اور لے ۱۷۶۳ سے قدرے پہلے کا سمجھنا چاہیے جب سکھوں کی بعض مثلیں ابھی نئی نئی تشکیل پذیر ہوئی تھیں اور بعض تشکیل پذیر ہونے کے انداز اختیار کر رہی تھیں۔ جنڈیالہ (شیر خاں) کے سلسلے میں گوپال داس کی تحریر کی تفصیل (بحوالہ عبرت نامہ) کچھ یوں بنتی ہے کہ مہان سنگھ اور جی سنگھ کہنیا کے دل ایک دوسرے سے صاف نہیں تھے۔ چنانچہ جب اول الذکر صبا سنگھ کی تعزیت کر کے واپس آ رہا تھا تو موخر الذکر نے اس پر حملہ کر دیا جس میں حملہ آوروں کو منہ کی کھانی پڑی اور مہان سنگھ کامران ہوا۔ اس نے جی سنگھ کی حویلی کو توپ زد کر کے منہدم کر دیا اور خود بھیڑ سے ہوتا ہوا گوجرانوالہ آ گیا۔ انہیں ایام میں (اور غالباً اسی ضمن میں)

مذکور ہے کہ سردار مہل سنگھ نے جٹانوالہ کو سردار گلاب سنگھ بھنگلی سے واپس لے کر اپنے قبضہ میں لے لیا جسے پہلے اس نے اصلاح احوال کے طور پر اسے دے دیا تھا۔ عبرت نامہ میں وضاحت نہیں کی لیکن قرائن کہتے ہیں کہ جٹیاہ کو گلاب سنگھ بھنگلی سے لے کر ہی اروڑ سنگھ کرایا۔ کو دے دیا ہو گا اور ہر چند اروڑ سنگھ کا لہ پتہ نہیں چلتا جسے بروایت گوپال داس مہل سنگھ نے جٹیاہ دیا تھا اور نہ تاریخ پنجاب (کتبیا لال) سے اس کا سراغ ملتا ہے حالانکہ رنجیت سنگھ کا باپ ہونے کے حوالے سے مہل سنگھ کا ذکر کافی تفصیل سے کیا گیا ہے لیکن اس فقدان سراغ سے گوپال داس کی تحریر کو غلط نہیں ٹھہرایا جاسکتا کہ ممکن ہے موصوف نے جب گوجرانوالہ کی تاریخ رقم کرنی شروع کی ہو اس کو مذکورہ کرایا لے کے خلاف کوئی ایسا ثبوت مہیا ہوا ہو جس کو بنیاد بنا کر اس نے اروڑ سنگھ کا جٹیاہ کے سلسلے میں ذکر کیا ہو کہ سکھی دور اس قدر افراتفری کا اور رنجیت سنگھ سے پہلے اس قدر غیر عملی تھا کہ اس دور کی سواحی اور تاریخی جزیات سے اسے کورا ہی گننا چاہیے اور بعد میں جب لومر توجہ ہوئی تو ضروری نہیں تھا کہ اروڑ سنگھ کی سطح کے لوگ بھی نہنت قرطاس بنتے۔ ان لوگوں کے نزدیک اس کی بھی کوئی اہمیت نہیں ہوگی کہ جٹیاہ کو ضرور شیر خاں سے منسوب کیا جائے۔

یہی نہیں۔ سکھوں سے پہلے کے کسی سوانح نگار یا واقع نگار نے بھی اس نسبت کو اتنا اہم یا ضروری نہ جانا جتنا آج ہم سمجھ رہے ہیں۔ چنانچہ تزک جہانگیری میں بھی اسے محض جٹیاہ ہی لکھا گیا ہے اگرچہ ذکر بڑی تفصیل سے کیا گیا ہے۔ تزک میں مرقوم ہے۔

بلغ دل آمیز (لاہور) سے (بلو شاہ کی) پیر کو روانگی ہوئی۔ شہر سے چند کوس کے فاصلہ پر ایک جگہ (ہر ہر) میں قیام کیا گیا اور منزل کو جہانگیر پورہ میں (جسے مترجم نے موجودہ شیخوپورہ قرار دیا ہے)۔ یہاں سے جہانگیر نے جمعرات کو پرگنہ جٹالہ میں منزل کی۔ ہفتہ کو وہ حافظ آباد کو روانہ ہوا اور ایک منزل کے فاصلہ پر

قیام کیا۔ جمعرات کو ایک بنوائے گئے پل کے ذریعے دریائے چناب کو پار کر کے حوالی پرگنہ گجرات میں منزل کی۔ ایک لور جگہ پھر مذکور ہے کہ (۱۱ شوال ۱۰۱۵ء) جنڈالہ گلوں کے قریب جہاں ایک منارہ بنوایا گیا تھا ہے ایک کالے ہرن کے پیٹ پر ایک گولی ماری۔ زخمی ہوتے ہوئے ہرن نے ایسی آواز نکالی کہ ایسی آواز مستی کے علاوہ ہرن کسی وقت نہیں نکالتے۔ جمانگیر پورہ بالفاظ جمانگیر ”میری مقررہ شکار گاہ ہے۔ اس کے حوالی میں منسراج نامی ہرن کی قبر پر میرے حکم سے ایک مینار تعمیر کیا گیا۔ اس ہرن کی ندرت کی بنا پر میں نے حکم دیا کہ کوئی شخص اس جنگل کے ہرن کا شکار نہ کرے۔

میں نے سکندر معین سے جو اس پرگنہ کا جاگیردار ہے یہ کہا کہ جمانگیر پورہ میں ایک مضبوط قلعہ بنوایا جائے۔

یہاں سے چل کر میں نے پرگنہ جنڈالہ میں منزل کی (جمعرات ۱۱ ذی الحجہ)۔ پھر وہاں سے ۱۱ کو حافظ آہلو سے ایک منزل پہلے اس مکان میں مقام کیا جسے وہاں کے کروڑی میر قوام الدین نے تیار کیا تھا۔ جہاں سے دو مرتبہ کوچ اور قیام کے بعد دریائے چناب کے کنارے پہنچا۔

۱۰۲۹ء کے تحت مرقوم ہے کہ (کشمیر سے واپسی پر) گھٹالہ (کلیالہ) میں شکار کھیلا۔ جہاں سے روانہ ہو کر دس منزل کی مسافت طے کرنے کے بعد جمانگیر آہلو میں قیام کیا۔ یہ سرزمین شاہزادگی کے زمانہ میں تعمیر کرائی تھی اور سکندر معین کے جو میرے قریبی قرابوں میں تھلیہ عمارت حوالے کر دی تھی۔ اپنی تخت نشینی کے بعد اسے پرگنہ قرار دے کر میں نے یہ پرگنہ اس کی جاگیر میں دے دیا تھا اور حکم دیا کہ وہ یہاں ایک دولت خانہ اور تلاب اور ایک منارہ تعمیر کرے۔ اس کی وفات کے بعد سے پرگنہ ارلوت خاں کی جاگیر میں دے دیا گیا اور عمارت کی تکمیل اس کے سپرد کی۔ یہ تلاب نہایت وسیع ہے۔ اس کے درمیان ایک دل نشین تعمیر کرائی گئی ہے۔



یہاں یہ تو واضح ہے کہ تزک جماعتگیری والا جنڈیالہ وہی ہے جسے اب جنڈیالہ شیر خاں کہتے ہیں۔ تاہم سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ شیر خاں ملازمان شہی میں سے کیسے قتل اس کے لئے اکبر کے ہنگامہ ہلے روز و شب پر نظر ڈالئے۔ آپ پر واضح ہو جائے گا کہ اس سال اکبر چتوڑ کو سر کرنے گیا ہوا تھا۔ اکتوبر ۱۵۶۷ میں اس نے قلعہ کا محاصرہ کیا اور فروری 1568 میں اسے سر کر لیا۔ ۱۵۶۹ میں رنتھمبور کے راجہ کو مطیع کیا اور ۱۵۷۰ میں جیسلمیر اور بیکانیر کے راجوں کو۔ یوں شیر خاں کا کوئی سکہ بند ملازم ہونا ثابت نہیں ہوتا۔ ہاں کسی ایک یلغار یا لڑائی میں شامل ہو کر ثواب اور مال اندوزی کرنے والوں میں اسے شمار کیا جاسکتا ہے جو ان ایام میں بکثرت ہوتے تھے لیکن وہ ملازمان شہی نہیں ہوتے تھے۔

## شاگرد مخدوم قصور والے

اب ہم مصرع کی آخری نشان و ہی کی طرف آتے ہیں اور جنڈیالہ سے قصور پہنچتے ہیں۔ جنڈیالہ جیسا کہ پہلے ذکر کیا جا چکا ہے اس شاہراہ سے چند کوس ہٹ کر ہے جو شیخوپورہ میں سے گزرتی ہوئی لاہور کو جاتی ہے اور قصور جانے والوں کو بظاہر لاہور میں سے گزرتا پڑتا تھا اور اسی لیے پروفیسر موہن سنگھ دیوانہ کے اس قیاس میں کلنی جان ہے کہ احمد شہی حملہ کے وقت یا اس سے پہلے کچھ بعد وارث شاہ لاہور میں تھا کیوں کہ ایک بے سہارا سے آدمی کے لئے جسے اپنے مالی وسائل کے پیش نظر قدم پیمائی کرتے ہوئے ہی کہیں پہنچنا ہوتا تھا قصور بیک جست چلے جانا ممکن نہیں تھا اور یہ بھی ضروری نہیں کہ جب وہ گھر سے نکلا ہو تو قصور ہی کی نیت سے نکلا ہو۔ بشرطیکہ ہم مفروضہ بھاگ بھری کا بھی جنڈیالہ سے قصور جانا قبول نہ کریں کیوں کہ لاہور کے حوالے سے شیخوپورہ کے پاس سے گزرنے والی سڑک ہر قدم پیمائی کے لئے ایک کشش رکھتی تھی اور اب کی طرح فاصلوں پر بسنے والوں کے لئے لاہور ان دنوں بھی ساری خرابیوں کے بلوغت "روشنیوں کا شہر" تھا۔ اور صدیوں سے یہ کہلات گجرات کے نواح میں مشہور تھی کہ "جس نے لاہور نہیں دیکھا وہ پیدا ہی نہیں ہوا"۔ تو جنڈیالہ کے پاس بھی ضرور اس کو دیکھنے کے آرزو مند ہوں گے اور قدرتی بات ہے کہ بلاوجہ گھر سے نکلنے والے کے لئے اس قربت کے باعث وہاں بڑی کشش تھی اور اگر حصول علم ہی کو محرک مان لیا جائے تو بھی اس صدر مقام میں کتنی ہی درسگاہیں تھیں جہاں یہ تقاضے پورے کیے جاسکتے تھے کہ بڑے شہر گئے گزرے دور میں بڑے رہے ہیں اور بے یار و مددگار لوگوں کے لئے کہیں نہ کہیں کوئی پناہ گاہ نکل ہی آتی تھی۔ کتنے ہی روحانی دربار تھے جہاں سے کھانا مفت مل جاتا تھا اور تدریس و تعلیم تو تھی ہی مفت۔

لیکن وارث کا لاہور کو کسی نرمی گرمی کے حوالے سے یاد کرنا اس قیاس کو مضبوط کرتا ہے کہ وہ شہر اس کی منزل نہیں تھا اور اس کے ساتھ اس کا کوئی جذباتی رشتہ استوار نہ ہو سکا جس کے باعث اس کی تباہی اسے بے چین کرتی۔ ورنہ جہاں قصور بہت کم دفعہ تاراج ہوا (اور وارث کے ایام شعور میں تو ایک آدھ بار ہی ایسا ہوا) وہاں لاہور کو مرہٹوں نے لوٹا، سکھوں نے لوٹا، تلور شاہ نے لوٹا، اور احمد شاہ ابدالی نے پے درپے لوٹا لیکن وارث کے لبوں سے ایک بار بھی اف تک نہ نکلی اور لاہور کا ذکر بایں انداز ہی ہیر میں ملتا ہے۔

— عالم اہل علم ہن چپ سارے جلال مسلیاں وچ لاہور کیسے (ہیر ۱۱۹)

— شاہو کار دامل جیوں وچ کوٹل دوارے چوکیاں پھرن لاہور وانگولوں (ص ۷۰)

— ایڈی بنت دیکھو ٹل نخریاں دے مل زاویاں وچ لاہور ہونیاں

لیکن ذہن کہتا ہے کہ دھند کی طرح وارث اپنی منزل تک جانے کے لئے ہی گھر سے نکلا تھا اور جب ہم مشہور فارسی شاعر عراقی کو ملتان آ جانے، طبقات ناصری کے مصنف قاضی منہاج سراج کو منگولی یورش کے ایام میں دروں کو پار کرتے سندھ میں قباجہ کے پاس اور پھر وہاں سے سلاطین دہلی کے دربار سے وابستہ ہو جاتے دیکھتے ہیں تو یہیں وارث شاہ کے مقدروں کا سفر بہت مختصر نظر آتا ہے اور اس کا غیر مبہم الفاظ میں کہنا کہ ”سارے ملک خراب پنجاب وچوں مینوں وڈا افسوس قصور دا اے“ کسی جذباتی تعلق کی نشاں دہی کرتا ہے، جس طرح اس برصغیر کی تقسیم کے وقت ایک آدھ فلمی کہانیوں اور واہگہ آرپار کے کئی افسانوں اور بعض ناولوں میں دلوں کی کسک ظاہر ہو کر رہی تھی۔

یادگار وارث کے مصنف نے اور دوسرے بہت سے ارباب علم و نقد نے اس افسوس کا پس منظر قصور کے وارث شاہ کی درسگاہ ہونے کو ٹھہرایا ہے جس سے بالکل انکار بھی نہیں کیا جاسکتا کہ بعض اساتذہ سے بعض شاگردوں کا ایسا تعلق خاطر پیدا ہو جاتا ہے جس سے وہ ان کے دکھ سکھ کو اپنا دکھ سکھ سمجھنے لگتے ہیں

لیکن یہاں سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ کیا کسی مخدوم قصور کی درسگاہ پر ان یورشوں میں واقعی کوئی ایسی افتاد آن پڑی تھی جس پر سارے ملک پنجاب سے بڑھ کر افسوس کرنا ضروری تھا۔ اندازہ لگانے کے لئے یہاں تاریخ اولیائے قصور (مولفہ مولوی محمد شفیع صاحب مرحوم) میں سے صفحات ۲۰۳ تا ۲۰۷ درج کیے جاتے ہیں۔

”قصور بھاری قصبہ اور پرانی بستی اور نامور مکان ہے۔ چونکہ آبلوی اس کی منتشر اور منحصر چند کوٹ ہے۔ اس لئے اہل طبائع نام اس کا قصور جمع قصر بیان کرتے ہیں۔ اور ہنود بیان کرتے ہیں کہ اصلی نام اس کا کشور ہے اور کشور کا اختصار کشوپور ہے علی نحو لاہور اختصار لود پور اور کہتے ہیں کہ کشو اور لود دونوں بیٹے رام چند کے تھے جس زمانہ میں لود نے لودپور المعروف لاہور آبلو کیل۔ اسی زمانہ میں کشو نے کشو بعد المعروف کشور کی بنیاد رکھی۔ اگر یہ بات حقیقت میں درست سمجھی جائے۔ تو پھر قصور کہنا قصور ذہن ہے۔ ۱۳۸۲ء میں بابر شاہ نے یہ بستی بہت دیران اور غیر آبلو تھی پٹھانوں کو جو کہ ہمرکب شاہ محمود ولایت مغربی سے آئے تھے بطور معلنی مرحمت کی۔ انہوں نے بڑے شوق سے اس کی آبلوی کو بڑھایا اور مکانات پختہ بنوا کر موضع کو صورت قصبہ بنایا۔ بعد کچھ مدت کے ہر ایک سردار اور رئیس پٹھان نے علیحدہ علیحدہ بستی اپنے نام پر آبلو کرائی اور چند پشت تک رونق بڑھتی گئی۔ حتیٰ کہ طول آبلوی کا تین میل تک اور عرض دو میل تک پہنچا۔ چنانچہ ہنوز کھنڈریں موجود اور اس دعویٰ پر بیسہ کلنی ہیں۔ بعد انتقال جلال الدین اکبر کے پٹھان مضحل ہو گئے۔ اس لیے رونق اور آرائش نے بھی تنوع پایا۔ عمد شاہ جہان و عالمگیر میں پھر پٹھانوں کی بن آئی اور بستی نے بھی رونق پائی۔ ہر ایک رئیس نے اپنا آرام گلہ اور محل سرا علیحدہ تیار کرایا۔ اور عمارت دیرینہ اور قصور منہدم کی ترمیم اور تعمیر از سر نو عمل میں آئی۔ حتیٰ کہ تادوران خاتمہ ریاست محمد شاہ مرحوم بدرتج چند کوٹ پختہ تیار ہو گئے بدیں تفصیل:

۱۔ تاریخ غلط ہے۔

کوٹ خواجہ حسین بنیہ سنہ ۱۷۸۴  
 کوٹ غلام محی الدین بنیہ سنہ ۱۸۰۵  
 کوٹ قلعہ پختہ بنیہ سنہ ۱۸۰۳  
 کوٹ مراد خان سنہ ۱۸۰۵  
 کوٹ رکن الدین سنہ ۱۸۱۲

۱۸۱۷ء میں نواب خواجہ حسین خان رئیس اعلیٰ و جاگیردار قصور کی صوبہ لاہور سے ناموافقت ہو گئی۔ جس کی تادیب کے لئے لاہور سے فوج جرار بھیجی گئی۔ حتیٰ کہ بمقام سرچوکھی لڑائی ہوئی۔ جس میں حسین خان نے شکست کھائی۔ آخر حسین خان بے دخل اور اس کی جگہ پر برہان الدین اور جلی خان پٹھان اخوان ہم جد حسین خان معزوز اور مامور ہوئے اور کچھ مدت تک سرداری ان کے خاندان میں رہی۔ بدوران حکومت نواب خان بہادر ناظم پنجاب نیا انتظام عمل میں آیا اور تعلقہ قصور دو حصہ پر منقسم ہوا۔ جس میں سے ایک حصہ پر رحیم داد خان پٹھان اور دوسرا حصہ کمال الدین پٹھان کو مرحمت ہوا۔ تھوڑے دنوں تک تو انہوں نے امن و چین سے حکومت کی بعد اس کے تنزل ریاست اہل اسلام اور تزلزل حکومت لاہور تفرقہ پڑ گیا۔ جب جلابالوٹ مار شروع ہو گئی۔ تو ان پٹھانوں میں بھی آپس میں اختلاف اور بے اعتدالی وقوع میں آئی۔ جو کوئی غالب اور قوی بازو ہوتا رہا، لوگ اسی کی متابعت اختیار کرتے رہے اور سکھوں نے بھی قصوریوں پر پے درپے کئی حملے کیے۔ کبھی مغلوب ہوتے رہے اور کبھی غالب۔ حتیٰ کہ نوبت سرداری نظام الدین خان پٹھان تک پہنچی۔ یہ شخص بڑا بہادر اور اہل تدبیر تھا اس لیے اس قدر اور تعدی سکھوں میں اس نے قصوریوں کو اپنا ہمراہ اور مددگار اور ملازم یا مصاحب یا شریک ریاست بنا کر اپنی ریاست اور نوابی کو فروغ دیا۔ اس کے عہد میں اور کئی کوٹ اور قصور معمور ہوئے۔ چنانچہ درمیان بستی قصبہ قصور کے کوٹ حلیم خان، کوٹ فتح دین، کوٹ سرائے والا، کوٹ عبدالغنی اور کئی پختہ مکانات تیار ہوئے۔ سکھوں نے بھی اس پر کئی حملے کیے اور اکثر غالب ہوتے رہے مگر ایک

دو بار سرداران بھنگیاں نے اس کو لاچار کیا۔ پہلی جرات اس نے کی کہ سنہ ۱۷۴۰ میں ان کا ڈیرہ راہ گزر لوٹ لیا۔ جس کی پاداش میں سردار جھنڈا سنگھ و گنڈا سنگھ بھنگیاں نے بہ جمعیت کثیر اس پر حملہ کیا۔ اور بہت خون ریزی ہوئی۔ آخر بھنگی غالب ہو کر قصور پر متصرف ہوئے اور پٹھان اپنے اپنے کوٹوں میں محصور، دو تین روز تک نشانہ بازی ہوتی رہی اور سکھوں نے آبلوی ہلے بیرونی کوٹ ہلے محصور میں دست غارت دراز رکھا اور مکانات خوانین گرا دیئے بلکہ بیت آدمیوں کو تلف کیا مگر کسان محصورین کو گرفتار نہ کر سکے۔ کیونکہ لڑائی بندوق بازی کی تھی۔ سوائے اس کے اور کوئی تدبیر یاد نہ تھی اور نہ سلن حرب موجود، ناچار بعد تھوڑے دنوں کے ماہی حاصل کو غنیمت منقسم سمجھ کر امرت سر کو لوٹ گئے۔ ۱۷۴۷ بکرا جیتی میں پھر بگاڑ ہوا اور تھوڑے دنوں تک لڑائی ہو کر آخر بھنگیوں نے فتح پائی۔ بہت پٹھان ارکان حکومت اور بہت رعیت بے گناہ ماری گئی۔ خصوصاً قلعہ غلام نبی خان میں سرخون کی چلی۔ بعد اس کے نظام الدین خان نے لاکھ روپے دے کر اطاعت محکومی اختیار کی۔ پھر تو چند سال تک لہن رہا جب تک رنجیت سنگھ نے لاہور نہ لیا۔ یہ سطرین حسین خاں کے عبدالصمد خاں سے محاریہ و مقاتلہ سے رنجیت سنگھ کے آغاز اقتدار کا محیط ہیں اور اگر داستان ہیر کی تکمیل ۱۷۴۳ بکری (مطابق ۱۱۸۰ ہجری) تسلیم کی جائے تو اس قصہ سے چھبیس بکری سال بعد تک اور اس کو تسلیم کر لیتے ہوئے کہ وارث شاہ کی وفات ۱۷۹۳ عیسوی میں ہوئی تھی لیکن نہ ان سطروں سے اور نہ کسی اور حوالے سے پتہ چلتا ہے کہ وارث شاہ کے قصوری مخدوم اور ان کا خاندان یا ان کی درسگاہ پر کوئی غیر معمولی بجلی گری تھی۔ جو غیر معمولی طلال و اندوہ کا باعث بنی ہو۔

اب ہم لفظ مخدوم کی طرف آتے ہیں۔ بظاہر اس سے وہ شخص مراد ہوتا ہے جس کی خدمت کی جائے۔ یا وہ کسی حوالے سے اس قتل ہو کہ اس کی خدمت کی جائے۔ چنانچہ مخدوم زاوہ استلو کے بیٹے کو بھی کہا جاتا ہے اور مخدوم

عالم علامہ الدین حسن شاہ ولی بنگل کے ایک بیٹے کا بھی نام تھا اور ملکن میں لفظ ایک دھانی حوالے والے خاندان کا حصہ بن چکا ہے اور معنوی لحاظ سے سید کے بہت قریب ہے لیکن جس طرح سید نگرہ سے معروف بن چکا ہے اسی طرح مخدوم بھی اب مخصوص مفہوم کا حامل ہو چکا ہے۔ چنانچہ سید محمد غوثؒ کو مخدوم ہی کہا جاتا تھا جو پندرہویں صدی عیسوی میں حلب سے لومہ تشریف لائے تھے اور پاک و ہند کے سلسلہ قادریہ کے مورث اعلیٰ ہیں۔ ان کے جانشین سید عبدالقادر دہلوی کو بھی مخدوم ہی کہا جاتا تھا۔ اسی طرح ان کے صاحبزادے سید عبدالرزاق جیلانی بھی اسی احترامی نام سے یاد کیے جاتے تھے اور ان کے بڑے صاحبزادے سید حلد جہاں بخش بھی اور یہ نام اور یہ سلسلہ اسی طرح چلتا گیا بلکہ ابھی تک چل رہا ہے اور اسی حوالے سے محمد سجاد حسین قریشی (جو پنجاب کے گورنر بھی رہے) مخدوم کہلاتے تھے لیکن اس طرح کا کوئی حوالہ تصور کے کسی خاندان کا حصہ نہیں بنتا۔ اگرچہ دائرہ المعارف مطبوعہ پنجاب یونیورسٹی میں حضرت غلام مرتضیٰ کے نام تلے لکھا ہے کہ سارے برصغیر سے طلبہ حصول علم کے لئے مخدومان تصور خصوصاً "مخدوم مرتضیٰ کی خدمت میں حاضر ہوتے تھے اور احمد شاہ بدالی نے ۱۲۱۱ ہجری میں پنجاب پر قبضہ کرنے کے بعد آپ سے علمی روابط قائم کیے تھے۔ دائرہ میں بلھے شاہ کے زیر عنوان حضرت غلام محی الدین کے زیر عنوان تحریر ہے کہ "غلام محی الدین قصوری بن شیخ مصطفیٰ بن مخدوم مرتضیٰ۔" یعنی مخدوم ان بزرگوں کا مخدومان ملکن کی طرح خاندانی نام یا لقب نہیں تھا اور ہر پسند ان کو اس احترامی نام سے یاد کرتے ہیں کوئی حرج نہیں ہے لیکن تحقیق کا تقاضا ہے کہ اس سلسلے میں مزید کنج کلوی کی جائے۔ شاید اسی لئے یادگار وارث میں لکھا ہے کہ "وارث شاہ کی تعلیم و تربیت کا حال بھی اس کے باقی سوانح حیات کی طرح صحیح صحیح معلوم نہیں ہے۔ غالباً" اس نے ابتدائی تعلیم اپنے علاقے میں حاصل کی ہوگی۔ چونکہ بڑا طبیب اور ذہین تھا لہذا اعلیٰ تعلیم حاصل کرنے کے لئے تصور گیا۔ جو اس وقت پٹھانوں کی راج دھانی اور اسلامی کلچر

کا مرکز تھا۔ اپنے استاد کو مخدوم قصور کے لقب سے یاد کرتا ہے جس سے وارث کے بعض شاہین نے حافظ غلام مرتضیٰ مرادلی ہے۔ واللہ اعلم بالصواب

لیکن سماجی باتوں کو کبھی کبھی ہم بہت زیادہ اہمیت دے جاتے ہیں۔ چنانچہ ضیا صاحب نے بھی بہت احتیاط برتنے کے بلوجود یہ لکھ ہی دیا ہے اور کسی قوی ثبوت کے بغیر کہ قصہ ہیر رانجھا کو ختم کرنے کے بعد وارث شاہ استاد کی خدمت میں حاضر ہوا۔ ”قصہ لکھ کے جا استاد اگے ڈھویا رکھیا نظر منظور دا اے۔“ پہلے تو انہوں نے کتاب کو سخت ناپسند کیا مگر جب پڑھوا کر سنا تو بہت متاثر ہوئے اور فرمایا کہ ”تم نے مونج کی رسی میں لعل پرو دیئے ہیں۔“ میاں ضیا صاحب نے جو مصرع نقل کیا ہے وہ بات کو واقع بنانے کے لئے کتنا ہی ضروری کیوں نہ ہو اس کا زیادہ مسلمہ نسخوں میں نہ ہونا اسے الحاقیوں کی صف میں شمار کروا جاتا ہے اور یہی صورت مونج اور لعل والی داستان کی ہے۔ آخر استاد نے پہلے بلاوجہ تو ناپسند نہیں کیا تھا کہ بعد میں اپنی بات کے الٹ کہنا ضروری ہو جاتا۔ اسی قسم کی داستان داستان طرازوں نے غنیمت کنجلی کے بارے میں بھی کہی ہوئی ہے کہ جب وہ اپنی نیرنگ عشق لے کر اور نگزیب کے پاس گیا تو اس نے کہا کہ ”مضمون زشت است ولے ز آب زر نوشت است۔“ حالانکہ اسے اورنگ زیب سے ملاقات کرنے کا موقع ہی نہیں ملا تھا اور پھر بعض نے ایک کا نام لیا ہے بعض دوسرے کل مولا بخش کشتہ نے پنجابی شاعراں دا تذکرہ ص ۱۶۱ میں لکھا ہے کہ وہ قصور میں مولوی غلام محی الدین سے درس لیتے رہے جو جامع مسجد کوٹ شہر قصور میں درس دیتے تھے یا مولوی غلام مرتضیٰ سے پڑھتے رہے۔ یعنی حتمی طور پر کشتہ صاحب کے مطابق کسی ایک کو بھی وارث شاہ کا استاد اور مخدوم نہیں ٹھہرایا جاسکتا لیکن چونکہ ڈاکٹر احمد حسین قلعہ دار غلام الدین کو علمائے عمد عالمگیری میں شمار کیا ہے اس لئے وہ وارث شاہ کے مخدوم نہیں بنتے۔

وارث شاہ کے اپنے آپ کو مخدوم قصور کا شاگرد کہنے والا مصرع ڈاکٹر محمد



باقر صاحب نے ہوپ ایڈیشن میں نہ ہونے کی بنیاد پر مشکوک قرار دیا ہے اور  
مخدوم وارث ہونے کے بارے میں بھی تمام متفق نہیں کہ غلام محی الدین صاحب  
کو تسلیم کیا جائے یا غلام مرتضیٰ صاحب کو لیکن اس میں مذکور کتابوں کے ناموں  
سے اکثر سے یہ نتیجہ ضرور اخذ کیا ہے کہ وارث شاہ نے عربی فارسی کی وہ تمام  
کتابیں خود بھی پڑھیں تھیں بلکہ دستار فضیلت بھی حاصل کی تھی۔ چنانچہ سید علی  
عباس جلالپوری "مقالت وارث" میں لکھتے ہیں کہ وارث شاہ جامع کلمات تھے اور  
ہیر کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ انہیں تفسیر، حدیث، فقہ، تاریخ و سیر پر کامل  
عبور تھا اور وہ تصوف و عرفان کے اسرار و رموز پر گہری نظر رکھتے تھے۔ طب، علم  
نجوم اور موسیقی سے بہرہ ور تھے " (ص ۹۰) اور یہ تحصیل و اکتساب بھی کسی جگہ  
اور کسی کے آگے برسوں زانوئے تلمذتہ کرنے کے بغیر ممکن نہیں تھا اور وہ  
موصوف کی زندگی پر نگاہ ڈالتے ہوئے قصور کے سوا کوئی ایسا مرکز نہیں ملتا جہاں  
اس کے لئے اس قدر کتابوں کا اور اتنے علوم میں سے بیشتر کا مطالعہ ممکن ہوتا کہ  
وہ دور قلمی کتابوں کا دور تھا جو جگہ جگہ دستیاب نہیں ہوتی تھیں۔ اس لئے شواہد  
کی کمی کے باوجود یہ تسلیم کرنا پڑے گا کہ وارث شاہ نے اکتساب علم قصور ہی میں  
کیا اور چونکہ ان ایام میں وہی ایک خانوادہ اس سلسلے میں نمایاں تھا اس لئے اسی  
درس گاہ سے موصوف نے بھی اکتساب علم کیا ہو گا اور یوں مخدوم سے مراد  
حضرت غلام مرتضیٰ ہی ہے۔

## کھل ہانس دے ملک مشہور ملکہ

قصور سے نکلنے کے بعد وارث شاہ کہاں کہاں گیا اور کیوں گیا اس کا کوئی سراغ نہیں ملتا اور چوں ندیدند حقیقت نہ افسانہ زدند۔ چنانچہ ایک سنی سنائی روایت یہ ہے کہ پہلے پاک پن گیا اور پھر وہاں کے سجادہ نشین (مخدوم جہانیاں بقول چوہدری افضل حق) کے ہاتھ بیعت کی۔ بلاشبہ اس دور کا یہ دستور تھا کہ لوگ کہیں نہ کہیں بیعت ہو جاتے تھے اور یوں دنیوی تعلیم حاصل کرنے کے بعد باطنی تعلیم حاصل کرنے کے لئے بقول بعض وارث کا قصور سے پاک پن کو چل دینا بغیر کسی حوالے کے بھی قبول کیا جاسکتا ہے۔

کسی تحریری یا معتبر سماجی حوالے کے بغیر وارث کو اس گلوں کی مسجد میں ٹھہرا دینا اور وہاں بھاگ بھری کے آنے جانے کا تانا بانا بننا بڑی عجیب سی اختراع ہے اور اس پر الگ بات ہوگی۔ یہاں ہم اس دس کو چلتے ہیں جس کا ذکر وارث نے یوں کیا ہے۔

### کھل ہانس دے ملک مشہور ملکہ جتنے شعر کیتا یاراں واسطے میں

اور اختتام تصنیف کے بارے میں یوں اشارہ کیا ہے۔ سن ملیاں سو اسیاں بنی ہجرت لے دیں دے وچ تیار ہوئی۔ لے دیں سے پنجابی اردو لغت (مرتبہ و مولفہ تنویر بخاری) میں پچھتم یعنی مغرب کی سمت مرلو لیا ہے، پنجاب کا مغربی حصہ مرلو لیا ہے، راولی اور بیاس کا دو آبہ مرلو لیا ہے جو شاعر کے مفہوم کے زیادہ قریب ہے۔ اسے یہ نام اس لئے دیا گیا تھا (اور صدر مقام لاہور کے باسیوں نے) کہ لم/لمل/لمو سے قدیم پنجاب میں نشیب یا ڈھلوان مرلو ہوتا تھا بلکہ سندھی میں آج بھی اس کا یہی مطلب ہے۔

یہاں یہ بات بھی مزید تحقیق چاہتی ہے کہ ”لے دیے دے وچ تیار ہوئی“

سے کیا وہ پورا علاقہ مراد لیا جائے جو قصور سے منجلی جانب تھا یا صرف کھل ہانس کا صدر مقام ملکہ مراد لیا جائے۔ یہ خیال اس لئے آیا کہ لہاں بذات خود قدیم ایام میں مقلاتی نام تھا اور کنجاہ سے چند کوس کے فاصلہ پر ایک گاؤں بہتہ لہاں ہے۔ اسی طرح ملکہ بھی لالہ موسیٰ کے قریب ایک گاؤں کا نام ہے۔ اس کنج کلوی کی موضوع کے حوالے سے زیادہ اہمیت نہیں۔ بجز اس کے کہ اس سے یہ معنی لئے جائیں کہ وارث قصور سے نکل کر لے دیں میں جگہ جگہ قدم پیمائی کرتا رہا اور بالاخر ملکہ ہانس میں ممکن حد تک سکونت گزریں ہو گیا تھا۔

یہ بستی پاک پتن تحصیل میں ہے اور ساہیوال اور لاہور کے اضلاع کی حد اتصال سے چند کوس کے فاصلہ پر بتائی جاتی ہے کہ سردار قطب الدین اورنگ زیب کا شہی اتالیق تھا جس نے علمی خدمات کے صلہ میں اسے یہ علاقہ جاگیر میں دیا تھا۔ وارث کے وقت یہ گاؤں نواب کھل ہانس کی ملکیت تھا اور چونکہ پاک پتن سے چند ہی کوس دور تھا اس لئے ممکن ہے کہ وارث پاک پتن سلام کرنے کے بعد یہاں رک گیا ہو۔ کسی مسجد میں قیام کیا ہو اور وہاں حالات سے سازگاری کرتے ہوئے لامت بھی کر لی ہو۔

پروفیسر ضیا محمد صاحب نے ”یادگار وارث“ میں یہاں بیٹھ کر قصہ نگاری کی وجوہات یہ بیان کی ہیں — (ا) وارث ٹھٹھہ جلد (زاہد) میں مقیم تھا۔ وہاں ہی اس کے عشق کا ماجرا پیش آیا۔ لہذا وہاں ہی اس کو یہ قصہ لکھنے کی فرمائش ہوئی (اور بالفاظ چوہدری افضل حق بھاگ بھری کی جانب سے) (ب) وارث کا وطن جنڈیالہ شیر خاں اس زمانہ میں جنگ و جدل کا مرکز تھا اور قتل و غارت اور ناگہانی آفتوں کا نشانہ بنا ہوا تھا۔ کیونکہ وسطی پنجاب احمد شاہ ابدالی کے حملوں، سکھوں کی یورشوں اور سکھوں اور مسلمانوں کی باہمی آویزشوں سے میدان جنگ بنا ہوا تھا۔ چنانچہ یکسوئی اور اطمینان قلب کا نام تک باقی نہیں تھا۔ ایسے حالات میں ادبی ترقی یک قلم بند ہو جاتی ہے اور علمی تصانیف بالکل ناممکن ہو جاتی ہیں۔ لہذا ہیر ایسا منظوم

عشقیہ شاہ کار اس علاقہ میں تکمیل کو نہیں پہنچ سکتا تھا۔ کوئی رزمیہ نظم ہوتی تو جذبات کا وقتی جوش و ہیجان شاید اس کے لئے مفید ثابت ہوتا (یادگار وارث ص ۱۲)۔

ہم اندازہ نہیں لگا سکتے کہ ان وجوہات میں سے کون سی وجہ حقیقی تھی اور یہ اندازہ لگانا ایسا ضروری بھی نہیں اگر ہم الحاقی گردان کر کتاب بدر کردیں اس مصرع کو جسے ضیا صاحب کے دور میں یعنی ۱۹۳۵ء تک غالباً باہر نہیں کیا گیا تھا کہ ”گوشتے بیٹھ کیے ہیر کتاب لکھی“ اڑیاہاں واسطے نل قیاس دے میں“ تو تخلیق و تصنیف کے متعلق ایک بات یہ سامنے آتی ہے کہ وارث نے ساری داستان یہاں ہی بیٹھ کر لکھی تھی۔ ذہن اس طرف بھی جاتا ہے کہ وارث قصور سے نکل کر اس علاقہ میں یا ملکہ ہانس میں کئی سال تک رہا لیکن اگر اسے نہ بھی مانا جائے تو بھی اس بند کا پہلا مصرع جس پر تمام متفق ہیں ظاہر کرتا ہے کہ ”روح قلوب“ کا یہ قصہ ادھر ہی مکمل کیا گیا تھا۔ میں نے لکھا گیا تھا کی جگہ یہاں مکمل کیا گیا لکھا ہے اور ذیل کی وجوہات کی بنیاد پر۔

قصور سے نکل وارث زیادہ در بدر رہا یوں اس داستان کی تکمیل کی طرف توجہ نہ دے سکا جسے اسے جنڈیالہ یا قصور میں آغاز کیا تھا۔ قصور سے اس نے اندازاً ۱۹۶۳ء میں بلکہ یورشوں کی گھٹاؤں کو اٹھادیکھ کر ہی نکل جانا مناسب خیال کیا ہوگا۔ جہاں وہ حسین خاں اور عبدالصمد خاں کے اس معرکہ کے بعد گیا ہوگا جو ۱۹۲۰ء میں ہوا تھا اور جس میں حسین خاں مارا گیا تھا۔ چونیاں کے مقام پر ہونے والی اس لڑائی کے بعد ہم اس کی قصور میں آمد کو جتنا بھی موخر کریں یہ ایک حقیقت بنتی ہے کہ قصور میں وہ برسوں رہا اور جوانی کے جذباتی دن اس کے یا جنڈیالہ میں کئے یا قصور میں اور اسی لئے خیال ہے کہ اس نے اسی زمانے میں ”جب آتش جوان تھا“ اس رومانی داستان کو لکھنا شروع کر دیا ہوگا۔ جنڈیالہ اور قصور کے بعد لے دیس کی جانب وارث کا سفر بالائی سطور کے

مطابق ہمارے خیال میں آفتاب عمر کے زوال آملوہ ہونے کے وقت ہوا ہوگا بلکہ زوال نصیب ہو جانے کے وقت اس کا احساس قارئین ہیر کو انہیں تاریخی حوالوں والے اشعار سے بھی ہوتا ہے اور بلغ حیات کیے خزاں کی زد میں آجانے کے احساس سے بھی۔ مثل کے طور پر ہیر کا یہ مصرع کہ ”سارے ملک خراب پنجاب وچوں مینوں وڈا افسوس تصور والے“ اشارہ کرتا ہے کہ اسے ۱۱۷۹ھ میں لکھا گیا ہوگا کیونکہ اگر ۱۱۸۰ھ کو سل تکمیل داستان تصور کیا جائے تو یہ آخری حملہ بنتا ہے جس میں دیوالی کے میلے کے بعد تصور کو تاراج کیا گیا تھا اور چونکہ اس سے پہلے ہی اسے متعدد بار غارت کیا تھا اس لئے افسوس کا موقعہ یہی آخری حملہ ہو سکتا تھا۔ اسی طرح ”دینا بیگ دے مگر جیوں ہٹے غلٹی ڈیرہ لٹ کے جا کنگل کیتو“ میں درانوں کی آوینہ بیگ کے خلاف جس تادیبی یلغار کی طرف اشارہ ہے اس کا تعلق ابدالیوں کے پانچویں حملہ سے ہے جو اکتوبر میں کیا گیا اور پنجاب قندھاریوں کو مل گئی۔ یوں مذکورہ بلا مصرعے والا بند بھی لے دیں میں لکھا گیا اور ۱۷۵۹ء میں عیسوی کے بعد بلکہ ”حکم ہو ردا ہور ابج ہو گیا اج ملی نجات قندھاریاں نوں“ والا بند بھی جو آوینہ بیگ والے بند سے کئی سو مصرعوں کے بعد آیا ہے۔

قصوری موزی کے حوالے والا ایک اور مصرع بھی ہے — ”جویں ساڑ تصور تے کھڈیاں توں اگل خالے جھوک و کھائیاں نیں“ اور یہ حوالہ بھی ۱۱۷۹ھ کا ہے اور اسی بند کا یہ مصرع کہ ”نوجاں شاہ دیاں وارثا مار مٹھرا ہن فیر لاہور نوں آئیاں نیں“ ابدالیوں کی ۱۱۷۰ھ کی یلغار کی جانب اشارہ کرتا ہے اور چونکہ اس بند کا نمبر پ اب کی ہیر کے مطابق ۱۲۳ ہے اس لئے بلائی حوالہ ایک بلا واسطہ ثبوت اس بات کا بن جاتا ہے کہ کم سے کم یہ بند بعد کی ساری داستان سمیت تصور سے چلے جانے کے بعد دیں میں لکھا گیا نیز یہ کہ وارث ۱۱۷۰ھ میں تصور چھوڑ چکا تھا بلکہ اگر ہم اس کے ان اشعار میں جھانکیں تو شاید اس خیر باد کہنے کو اور پیچھے لے جانا پڑے۔

جدوں دیس تے جٹ سردار ہوئے گھرو گھری جاں نویں سرکار ہوئی  
 اشرف خراب، کمین تازہ، زمیندار نوں وڈی بہار ہوئی  
 چور چوہدری، یار نے پاک دامن، بھوت منڈلی اک تو چار ہوئی  
 کہ گھر گھر نئی سرکار قائم ہونے کا کاروبار پنجاب میں بارہ مشلوں کی تشکیل کے  
 بعد شروع ہو گیا تھا یعنی ۱۷۶۳ عیسوی میں یا اس کے فوراً بعد جب ابدالیوں نے  
 ہمیشہ کے لئے ان یلغاروں سے کنارہ کر لیا تھا اور یہ تاثرات بلکہ تلخ حقائق بھی  
 قیاس ہے کہ لے دیس ہی میں قرطاس آشنا ہوئے ہوں گے۔

لیکن ان سب سے اہم سراغ در دست ہیر کے سرپا کا یہ مصرع ہے —  
 ”قزلباش جلاذ اسوار خونی نکل دوڑیا اڑو بازار وچوں“۔ یہاں میرے خیال میں لاہور  
 کے اردو بازار کی طرف اشارہ ہے اور اس حادثہ خونی کی طرف جس میں عبرت نامہ  
 (جلد اول) کے مطابق لاہور ۱۱۶۰ ہجری میں قزلباشوں یعنی ابدالیوں کا نشانہ ستم بنا تھا  
 جب شاہ نواز خاں نے احمد شاہ ابدالی کے ایک غیر سرکاری سفیر صابر شاہ کے انداز  
 گفتگو پر برہم ہو کر مروا دیا تھا۔ اس مصرعے کا ابتدائے داستان میں ہونا ایک تو اس  
 گمان کو تقویت دیتا ہے کہ ان ایام میں وارث لاہور میں تھا اور شاید قصور جانے  
 سے پہلے۔ دوسرے یہ بھی ثابت ہو جاتا ہے کہ اس نے اس داستان کو ۱۱۶۰ھ کے  
 بعد لکھنا شروع کیا اور یہاں سے قصور چلے جانے کے بعد ایک اور مصرع میں بھی  
 تاریخ سواحی اشارہ ملتا ہے کہ ڈیرہ بخشی دامار کے لٹ لٹا پائی فتح پھلانی قصور دے  
 نے“ شریف صابر کے مطابق یہ ۱۷۶۳ء کا واقعہ ہے جب شہباز خاں نے سردار ہیرا  
 سنگھ کو شکست دی تھی لیکن میرے خیال میں اشارہ نظام الدین خاں کی طرف ہے  
 جس نے ۱۷۶۳ء (مطابق ۱۸۶۰ء) میں بھنگی سرداروں کا ڈیرہ راہ گزر لوٹ لیا تھا۔  
 (دیکھئے اولیائے قصور مرتبہ مولوی محمد شفیع صاحب)۔

اوپر سکھ مشلوں کا ذکر آچکا ہے اور وارث نے اپنے ایک مصرع میں ان مشلوں  
 کے روئے کا یوں نقشہ کھینچا ہے — ”وارث شاہ جیوں دلاں پنجاب لٹی تویں جوگی

نوں لٹ اجاریوں میں۔ یہ بند آئینہ بیک والے بند سے قدرے پہلے ہے اور تاریخاً "۱۷۳۳ء سے قدرے بعد کا جب وہ ویس تفکیک پذیر ہوتی ہیں۔ آئینہ بیک والے بند میں ایک اور مصرع بھی قتل توجہ ہے کہ احمد شاہ وانگوں میرے مگر کے کے پٹ ٹھڈ کے چک دا تل کیتو۔ اس کے متعلق شریف صابر نے وضاحت نامہ میں لکھا ہے کہ گیلانی شمشیر سنگھ کے علاوہ کسی بھی مصنف نے اس کا ترجمہ دربار صاحب امرتسر نہیں کیا اور وضاحت نامہ کی طباعت سے معلوم ہوتا ہے کہ گیلانی جی نے ہند کے چک لکھا ہے اور اسی بنا پر میں نے وضاحت کو ضروری جانا کہ خود مجھے بھی ہیر کا اردو ترجمہ کرتے وقت اس کا علم نہیں تھا کہ امرتسر کو پہلے گورو دا چک کہا جاتا تھا اور ابدالیوں نے ۱۷۷۷ء میں (عبرت نامہ جلد اول) گورو کے چک کے تلاب کو مسمار کر دیا تھا اور ہر چند عبرت نامہ میں گورو دا چک مرقوم نہیں ہے لیکن امرتسر گزٹ میں واضح طور پر لکھا ہے بلکہ بات کی ابتداء ہی اسی سے ہوتی ہے کہ امرتسر سے مراد فٹلی کا تلاب ہے۔ یہ تلاب ابتدا میں پانی کا ایک خود تلوہ "جوہڑ تھا جہاں بلا ٹانگ اکثر (ادھر سے گزرتے ہوئے) بیٹھا کرتے تھے اور اسی حوالے سے اس آبادی کو جو بعد میں چوتھے گورو (رام داس) کے مستقل ڈیرہ لگوانے سے وہاں مزید ہوتی گئی گورو کا چک کہا جانے لگا۔ بعض بلاشبہ اسے رام داس پور بھی کہتے تھے۔ وقت گزرتے کے ساتھ جب وہ آب گاہ زیادہ سنواری سدھاری گئی تو ایک تلاب کی شکل اختیار کر گئی جسے امرتسر" کا نام دے دیا گیا۔ اگرچہ بعض کا کہنا ہے کہ گورو رام داس جی کے جانشین گورو امر داس جی کے نام پر اس کا نام "امر تر" پڑا جو بعد میں امرتسر بن گیا (پنجاب میں اب بھی اسے نہ امرتسر کہتے ہیں نہ امرتسر بلکہ امرسر" کہتے ہیں۔)

اس وضاحت کا مقصد ایک غلط فہمی کا ازالہ ہے جس کا چند سہل پہلے بھی شکار ہوا اور محترم شریف صابر صاحب بھی، بلکہ گیلانی شمشیر سنگھ بھی۔ بلاواسطہ اس بند سے بھی مزید تصدیق ہو جاتی ہے کہ یہ اشعار وارث شاہ نے ملکہ میں بیٹھ کر لکھے

تھے اور یوں یہ بھی ترغیب ہوتا ہے کہ میری دنیا کی یہ داستان دیکھیں میں آنے سے  
 پہلے شروع کر دی گئی تھی لیکن مسلسل طبع نے اسے جلد ۱۶ میں مکمل  
 کرنے کا موقع نہ ملا اور یہ کام اس نے چار سالوں کے وقفے وقفے کے ساتھ مکمل



## وارث شاہ اپنے آئینہ گفتار میں

غالب کا بڑا مشہور شعر ہے کہ ۔

کھلتا کسی پہ کیوں مرے دل کا معاملہ  
شعروں کے انتخاب نے رسوا کیا مجھے

لیکن بات شعروں کے انتخاب ہی کی نہیں شعر کہنے کی بھی یہی صورت ہے اور ہر شاعر اپنی داخلی تشنگی کی خارجی سیرابی کے حوالے سے لفظوں، ترکیبوں اور خیالوں کا انتخاب کرتا ہے۔ یعنی بیشتر غم جاں ہوتا ہے جسے غم جہاں بنا دیا جاتا ہے اور اسی لئے یاروں نے سوال کیا ہو یا نہ کیا ہو ہیر رانجھے کی داستان کو منکوم کرنا اپنا ایک جذباتی اشارہ رکھتا ہے۔ اس قصہ میں جو اس کا طبع زاو نہیں ہے، ہم اس کی آپ کی گئی تبدیلیوں کے پس منظر کو سمجھنے کی کوشش کرتے ہوئے بعض اضافوں کے اندر جھانکتے ہیں۔

وارث سے پہلے پنجابی میں اس داستان کو دمودر، چراغ اعوان، احمد گجر اور مقبل نے منکوم کیا یا یوں کہہ لیجئے کہ زیادہ زبان زد انہیں کے قصے ہوئے۔

ان تمام قصوں کے مطالعہ سے

ہمیں پتہ چلتا ہے کہ سب سے پہلے فارسی میں لکھے گئے قصے ہیں باقی کولابی نے رانجھے کے متعلق لکھا ہے کہ اس کا باپ مرچکا تھا۔ وہ اس کے بھائی ہونے نہ ہونے کی بات نہیں کرتا اور نہ اراضی پر پیدا ہونے والے باہمی جھگڑے کی۔ ہاں لودھر ضرور اشارہ کرتا ہے کہ۔

در آرزوئے جمل نیکو

بودے دل دردمند دصید

اور ہیر کے جمل کی بت کہیں سے من کر۔۔۔ نلیدہ ہیر گشت شید۔۔۔ میں اسے سمجھاتی ہے لیکن وہ نہیں مانتا اور اس نلیدہ کی طلب و تلاش میں چل پڑتا ہے۔ ایک ویرانے میں اسے خدا کے پانچ بندے مل جاتے ہیں جو اسے ایک ”بے شیر“ بھینس دوہنے کو آزمائش کے طور پر کہتے ہیں اور اس کے ایسا کر دکھانے پر اسے بھی روحانی خمیر والا جان کر اس کی دل جوئی کرتے ہیں کہ۔

غمگین تو شود بود و نابود  
کافر تو رسی بملہ مقصود

ان کے چلے جانے کے بعد دھیدو ہیر کے شہر از خود پہنچ جاتا ہے اور خود ہی ہیر کے باپ چوچک کے پاس پہنچ جاتا ہے۔ وہ اسے گمراہے جاتا ہے اور کہتا ہے کہ ۔ محاباش مرا بجائے فرزند۔ وارم چو تو من دوسرے جگر بند۔ دھیدو کو وہ دھور ڈنگر چرانے کا کام سونپ دیتا ہے۔ اس کے حسن کی بت ہیر تک بھی پہنچ جاتی ہے جو ایک دائی کی وساطت سے اسے ملنے لگتی ہے اور وہ تاجر بھلانے کے قول قرار کرتے ہیں لیکن باتیں اڑیں تو دھیدو شہر چھوڑ گیا۔ دائی کو اس کے پیچھے بھیجا گیا تو محسوس کیا کہ ازویدہ کے باوجود وہاں انزل دور والا محلہ نہیں ہے۔ دونوں ایک دوسرے کو خوابوں میں ملتے ہیں۔ خواب میں ہی ہیر اسے لوٹ آنے کو کہتی ہے اور وہ دریا کے کنارے ڈیرا لگا دیتا ہے۔ طلاق ہوتی ہے، عمدویکان کی تجدید ہوتی ہے لیکن دوسری جانب ہیر کا حسام الدین نامی ایک شخص سے نکاح پڑھا دیا جاتا ہے۔ دونوں پریشان ہوتے ہیں لیکن بغلوت نہیں کرتے۔ البتہ ہیر کی سلامت پر ماں دھیدو کو بھی جہیز کے ہمراہ روانہ کر دیتی ہے۔ رات کو قربت کے وقت ہیر خلوند کو کراری سی رسید کرتی ہے۔ یوں بد مزگی پیدا ہو جانے کے بعد ہیر میکے آجاتی ہے۔ بعد میں خلوند اسے منانے جاتا ہے۔ تو ہیر کو راجواب دیتی ہے کہ۔ جز رانجھے وگر کے نہ خواہم۔ حسام شاہ علول کے پاس جاتا ہے۔ ہیر طلب کی جاتی ہے۔ جمل

درباری مفتی اور قاضی اسے لعن طعن کرتے ہیں تو ہیر ترکی بہ ترکی سناتی ہے اور ان میں کیرے نکالتی ہے۔ ہیر بہر حال خلوند کو مل جاتی ہے لیکن سسرال جلتے ہی بیمار ہو جاتی ہے۔ رانجھا جوگی بن کر وہاں جاتا ہے اور طبیعت کرنے لگتا ہے۔ ہیر بھی اسی حوالے سے اس کے پاس جاتی ہے تو اسے معلوم ہوتا ہے کہ وہ تو دھیدو ہے۔ باہم بھاگ جانے کے منصوبے بنانے کے بعد ہیر خلوند سے میکے جا کر چار دن کلٹ آنے کی اجازت لیتی ہے۔ حسام باتوں میں آکر اسے اجازت دے دیتا ہے لیکن میکے پہنچ کر ہیر کی پھر وہی ہٹ ہوتی ہے اور ماں کے نہ ملنے پر آخر رانجھے کے ساتھ چلی جاتی ہے۔ چند دن بعد اچانک دھیدو فوت ہو جاتا ہے۔ ہیر بھی اپنی موت کے لئے دعا مانگتا ہے زمین پھٹ جاتی اور وہ بھی وہیں دب جاتی ہے۔

اس قصے میں چند باتیں توجہ طلب ہیں۔۔۔

- (۱) چوچک کی جگہ اس میں ہیر کی ماں زیادہ بالاختیار لگتی ہے۔
- (۲) کیدو اور سہتی اس میں مذکور نہیں ہیں نہ تخت ہزارہ اور رنگپور اور جھنگ
- (۳) دونوں ایک ہی قبر میں سماتے ہیں۔

اب ہم ہیر دمودر کی طرف آتے ہیں جو تقریباً "اسی دور کی تصنیف بنتی ہے (تھوڑے سے تقدم اور تاخر زمانی کے ساتھ)

اس میں پہلی بار جھنگ کا اور سیالوں کا تذکرہ ملتا ہے لیکن ہیر کے خلوند کا کوئی نام نہیں بتاتا۔ اس کے باپ کا نام علی بتایا جاتا ہے۔ ہیر کے چار بھائی۔ ہیر ایک ایسی لڑکی ہے جسے پنجابی میں "گھر کے والی" کہا جائے گا۔ وہ سہیلوں اور چدھڑوں کے ایک اتفاق سامنے میں دانت کھٹے کر دیتی ہے۔ دمودر لڈن کو بھی داخل داستان کرتا ہے۔ دھیدو کے تین بھائیوں کو اس کے دشمن جاں بھائی بتاتا ہے۔ وہ چھ برس کا تھا کہ ماں چل بسی۔ اس کے باپ (معظم / موجو) نے اس کی منگنی یعقوب وڑائچ کے گھر کی ہی تھی کہ وہ بھی جاں بحق ہوا اور رانجھا بھائیوں سے جاں کو خطرہ محسوس کرتے ہوئے تخت ہزارے سے نکل پڑا۔ راستے میں ایک

گاوں کی لڑکی اس پر ریمہ گئی لیکن وہ اس سے کئی کترا کر چناب کنارے آگیا۔ یہاں اسے پانچ پیر ملتے ہیں اور ہیر کو رانجھے کو وابستہ دامن بنا دیتے ہیں (پیش گوئی کے حوالے سے) بلکہ سنے میں وہ ہیر کے پاس بھی جاتے ہیں اور اسے بھی کہتے ہیں کہ ہم نے دھیدو کو تیرے پلو سے باندھ دیا ہے۔ اسی دریا پر لڈن، پلنگ اور پھر ہیر سے واسطہ پڑتا ہے اور ہیر موہت ہو کر اسے کہتی ہے کہ وہ اس کے باپ چوچک کے پاس جائے جو اسے ڈھور چھولنے کے لئے رکھ لیتا ہے۔ ڈھور اس کی بانسری سے مانوس ہو جاتے ہیں۔ ہیر رانجھے کی بیلے میں ملاقاتیں ہونے لگتی ہیں اور نشر بھی ہو جاتی ہیں۔ چوچک تک ہلت پہنچتی ہے تو وہ اپنے بھائی کیدو کو دودھ پانی نکھیرنے کے لئے کہتا ہے جو رانجھے سے جا کر چوری لے آتا ہے۔ ہیر اس پر بطور رد عمل کیدو کی جھگی کو جلا دیتی ہے۔ چوچک بھی رانجھے سے دل آزاد ہوتا ہے اور ہیر کی شادی کی راہ نکالی جاتی ہے اور ہیر کے انکار پر اسے زہر دینے کی تدبیر کی جاتی ہے لیکن زہر اثر نہیں کرتا۔ آخر کیدو ہی اسے زبردستی ڈولی میں ڈالتا ہے اور رانجھا بھی جینزی سلان اٹھائے ساتھ جاتا ہے۔ ہیر کھیزے کو قربت جوئی کے وقت تھپڑ رسید کرتی ہے۔ یہاں رانجھے کو مار دینے کے منصوبے بنتے ہیں جنہیں پانچ پیر ناکام بنا دیتے ہیں اور رانجھا وہاں سے جھنگ اور پھر تخت ہزارے چلا جاتا ہے۔ بھائی روکھے پن کا مظاہرہ کرتے ہیں لیکن یعقوب و ڈالچ بھی وہاں پہنچ جاتا ہے جو رانجھے کے انکار پر اپنی بیٹی اس کے پیچھے سے بیاہ دیتا ہے اور رانگپور میں ہیر کو ایک کوٹھڑی میں بند کر دیا جاتا ہے۔ جہاں سستی کی سازباز سے رانجھے کو پیغام بھیجا جاتا ہے اور وہ جوگی بن کر آجاتا ہے اور ساپ کے ڈسنے کے بہانے ملاقات ہوتی ہے اور ہیر رانجھے کے ساتھ نکل بھاگتی ہے۔ کھیزوں کے تعاقب پر وہ ناہروں سے پناہ طلب ہوتے ہیں جن سے کھیزے زور آزمائی کرتے ہیں اور آخر پنچایت بیٹھ کر کوٹ قبولے جانے کا فیصلہ دیتی ہے۔ جہاں ہیر اور قاضی دوبارہ ہوتے ہیں جس میں ہیر و اشکاف الفاظ میں کہتی ہے کہ۔ میں نے رانجھے کو نہ چھو کا جاں صاحب

خلقت ساجی۔ یہی نہیں بلکہ وہ کستی ہے۔۔۔ اب نکاح دلاں دے دے توں کے  
بہن قاضی۔

لیکن فتویٰ ہیر کے خلاف جاتا ہے۔ کھیڑے ہیر کو حاصل کر کے اسے پیٹتے ہیں  
اور کوٹ قبولے کے دروازے کو آگ لگ جاتی ہے۔ لوگ اسے غلط فیصلے کا نتیجہ  
گنتے ہیں اور خود قاضی بھی شاید۔ جو ہیر کو کھیڑوں سے واپس لے کر رانجھے کو دے  
دیتا ہے۔ وہاں سے نکلنے پر انہیں پھر پانچوں پیر ملتے ہیں اور پھر۔۔۔ ”آکھ دمودر  
چھپے کتھائیں“ گئے مو فیروزہ آئے۔ یعنی وہ ان کے کدھر چلے جانے کے بارے میں  
کوئی وضاحت نہیں کرتا۔ ہاں حاصل کلام یہ بتاتا ہے کہ۔۔۔ جیوں چائی تیوں توڑ  
تاہی جانت ہے تر لونی۔

لیکن کیدو کے حوالے سے قصے کی جانب بروہیں تو وارث شاہ کا قصہ مجھے  
شاہجہانی دور کے ایک قصے ”افسانہ و پذیر“ کے زیادہ قریب لگتا ہے۔ اس کے  
مصنف سعید سعیدی جہاں یہ گپ ہانکتا ہے کہ۔

از کس نشیدم این حکایت (یہ کہانی میں نے کسی سے نہیں سنی)  
در طبع کشیدم این روایت (یہ روایت میری طبع زاد ہے)

وہاں کیدو کو اس نے اسی طرح پینٹ کیا ہے جس کی جھلک ہمیں مقبل اور  
وارث کے ہاں ملتی ہے اور جس طرح چوچک کا پہلا رد عمل بالفاظ وارث یہ ہے کہ  
”کوڑیاں کریں گلاں“ ہیر کھیڈ دی نل سیلیاں دے“ اسی طرح سعیدی بھی کہتا  
ہے کہ چوچک پہلے کیدو کی بات کو سنی ان سنی کردتا ہے لیکن جب اس کی جھگی  
نذر آتش کردی جاتی ہے تو کیدو بے قابو ہو کر اس کی ماں کے آگے فریادی ہوتا  
ہے جو اس کو مکان بند کردیتی ہے لیکن ہیر پر اس پابندی کا اثر نہیں ہوتا اور وہ  
رانجھے سے ملتی رہتی ہے اور ایک دن خود چوچک بھی دیکھ لیتا ہے۔ خود دیکھ لینے  
والی یہ بات قیاس ہے کہ ہیر وارث سے پہلے کے حصوں میں نہیں ہوگی اور یوں

لگتا ہے سعیدی ہی سے متاثر ہو کر بعد میں بڑھادی گئی ہوگی کیونکہ یہ مقبل نہیں کہتا اور نہ احمد گجر کہتا ہے۔ سعیدی نے دیکھ لینے کی بات کو زیادہ سلیقہ مندی سے پیش کیا ہے اور شرفا کے روئے کے مطابق کہ جب چوچک ہیر کو رانجھے کے ساتھ لینے ہوئے دیکھ لیتا ہے تو اپنا تازیانہ وہاں پھینک آتا ہے جسے ہیر پہچان کر رانجھے کو ہزارے نہ جانے کا مشورہ دیتی ہے جسے وہ قبول نہیں کرتا کہ بھائیوں کے روئے سے آگاہ تھا اور شاید رد عمل سے بھی لیکن وہ کسی طرف چل دیتے ہیں اور جب بھائی پیچھا کرتے ہیں تو وہ رانجھے کو ادھر ادھر کر کے خود بھائیوں کے ساتھ چل پڑتی ہے۔ یہاں سعیدی بھی وہی کہتا ہے جو دمودر نے کہا تھا اور جو وارث نے کہا کہ — ”منگو چھڑن نہ باجوہ رنجھڑے دے“ اور ہیر کے بھائی ہی اسے جا کر لے آتے ہیں۔ ہیر پھر اسے ملنے لگتی ہے تو بھائی رانجھے کو مار دینے کی سوچتے ہیں لیکن جب اس پر تلوار اکائی گئی تو وہ خواجہ خضر کے بروقت آجانے سے اٹھی کی اٹھی رہ گئی (سعیدی نے پانچ پیروں کی جگہ خواجہ خضر سے رانجھے کی ملاقات کرائی تھی جنہوں نے کہا تھا کہ ہیر است کہ با تو دادم لے مرو)۔

(اے شخص میں نے ہیر تجھے دے دی)

بعد کی داستان تقریباً ”وہی ہے جو وارث نے بیان کی ہے۔ وہی بھاگنا“ پکڑا جانا قاضی کے آگے پیش ہونا۔ ہاں سعیدی کہتا ہے کہ قاضی نے ان دونوں کو ایک سال اپنے ہاں شہر میں رکھا۔ پھر رانجھا بیمار ہو کر رہی عدم ہوا اور اس کے بعد ہیر بھی لیکن ایک قبر میں مدفون نہیں بلکہ۔ آں ہر دو مزار متصل شد۔ کہاں؟ سعیدی خاموش ہے۔

اسی طرح عالمگیری دور کے ایک اور شاعر لائق جو پوری نے بھی اس حصے کو نظمیا تھا اور اعتراف کیا تھا کہ — این نکتہ ز خاکیں شیندم (میں نے یہ بات مقامیوں سے سنی تھی) وہ یہ بھی کہتا ہے کہ کس بزبان ہندستہ (کسی نے اسے

مقامی زبان میں موزوں کیا تھا) اور چونکہ پنجابی کو پہلے ہندی یا ہندی بھی کہا جاتا تھا اس لیے قیاس ہے کہ اس کا اشارہ و نمودار کی جانب ہے۔ اس قصے میں لائق جوہنوری وارث کی طرح ہی کہتا ہے کہ چوچک کے پاس رانجھے کو ہیر ہی لے کر گئی تھی۔ کیدو کو لائق ہی نے بلائے یک پال یعنی لنگا کہا ہے وارث نے تو اس سے پہلے مقبل نے بھی یہ بات اس سے لی ہوگی۔ لائق ہی نے ہیر کی منڈ کو شامل داستان کیا ہے اس نے نام مشہدی بتایا ہے جو کتابت یا سماعت کی غلطی ہو سکتی ہے۔ لائق بھی دونوں کو ایک ہی قبر میں ملاتا ہے۔ اسی عہد میں حکیم چنابی نے بھی (۱۱۱۰ھ میں) اس قصہ کو منظوم کیا تھا اور اسے کوٹ کملیہ میں ختم کیا تھا جہاں کے سردار محبت خاں نے اسے بہت پسند کیا۔ بعض کا خیال ہے کہ محبت کھل تھا اور سیالوں سے ان کی بنتی نہیں تھی جو ایک محرک تصنیف قصہ کا بنا ہوگا اور راقم کے خیال میں وارث کا ملکہ ہانس میں اسے لکھنا بھی شاید ہی سیاسی پس منظر رکھتا ہو۔

چنابی کی یہ بات قریب فطرت و تربیت لگتی ہے کہ جب ہیر رانجھے کو دیکھ کر اس پر فدا ہو جاتی ہے تو ساتھ ہی یہ بھی سوچتی ہے کہ میں ایک رئیس زاوی ہوں اسے ساتھ لے کر جانا مجھے زیب نہیں دیتا۔ چنانچہ وہ رانجھے کو کہتی ہے وہ دو دن بعد خود آجائے اور وہ چوچکانے آگیا۔ چنابی بھی کہتا ہے کہ ہیر نے ماں سے بہن باپ سے رانجھے کے بارے میں کہا تھا۔ چنابی یہ بھی کہتا ہے کہ ہیر کا دل رسموں رواجوں میں سے گزرنے کا نہیں تھا لیکن ماں کے کہنے پر کہ ”خود را و مرا مسا زید نام“ وہ چپ ہو گئی اور قاضی کے ساتھ تلخ و ترش کہنے کے بعد ہار مانتے ہوئے بالفاظ چنابی۔

داو آں چہ در اختیار او بود۔ جان و دل ملک یار او بود

(جو کچھ اسے دینے کا اختیار تھا اس نے دے دیا۔ بجز جان و دل کے جو اس کے یار کی دولت تھے)

چنابی ہی نے ٹلہ جوگیوں کو قصہ میں متعارف کروایا ہے اور یوں لگتا ہے کہ وارث شاہ نے یہ اضافہ اسی کے زیر اثر کیا تھا۔ اسی طرح چنابی کہتا ہے کہ کوٹ قہولے کے حاکم نے فریقین میں صلح صفائی کروادی تھی اور رانجھے نے جوگیانہ لباس اتار دیا اور دونوں کھیڑوں کے ساتھ ان کے پاس آگئے۔ کچھ عرصہ کے بعد ملہی یعنی رانجھا وطن کے لیے جی اواس ہوا۔ وہ ہیر سے رخصت لے کر ہزارے جاتا ہوا بیمار ہو کر راہی عدم ہوا اور بقول چنابی۔

درد یہ کلاس نام، آنجا  
کلاس نامی گاؤں ہے جہاں  
بلا چناب وارد آرام  
وہ وہاں چناب کے کنارے مو  
آرام ہے۔

کردند مزار آل دل آرا  
اس دل آرا کا مزار بنایا گیا  
باشہر من آل وہ ہست ہم نام  
اس گاؤں کا اور میرے شہر کا  
ایک ہی نام ہے

ہیر کو پتہ چلا تو وہ بھی اسی راہ فنا پر چل دی اور اسے چوچکانہ میں دفن کیا گیا لیکن وہاں کے حاکم کو ہیر نے خواب میں مل کر کہا کہ مجھے جھنگ میں دفنایا جائے۔ چنانچہ اسے وہاں لے جا کر دفن دیا گیا۔

یوں دیکھیں تو یہ حصہ ایک آپ شمارے برساتی نالے کی طرح سے سے میں اور شاعر شاعر کی ترنگ یا شنید اور تمنا کے مطابق رنگ اور راستے بدلتا آیا ہے اور اسی لئے ہم کچھ نہ کچھ ان تبدیلیوں کے روزنوں میں سے جھانک کر اندازہ لگا سکتے ہیں کہ ان تبدیلیوں کے محرکات کیا تھے۔ جو بیشتر ذاتی اور داخلی ہوں گے کہ کسی شاعر کو بھی کوئی ایسی خارجی مجبوری نہ تھی کہ کہانی کو ضرور ہی وہ رنگ دینا ہے جو اس کو دیتے ہوئے ہم پاتے ہیں اور آج ہر چند ہیر کا جنگ میں معتبر نزاع فکری کا باعث بنا ہوا ہے لیکن راقم الحروف کے خیال میں یہ اسی قدر فرضی داستان ہے جس قدر اور بے شمار لوک داستانیں۔ دوسرے سلوہ نقطہ نظر سے دلچسپی رکھنے والوں کے لئے ہیر و مودر (مطبوعہ پاکستان پنجابی ادبی بورڈ لاہور) کا محمد آصف خاں صاحب



کا لکھا ہوا ویباچہ اور بلال زبیری صاحب کی تصنیف ”میزکر اولیائے جہنگ“ کا مطالعہ مفید رہے گا۔

ہمارے موضوع کے حوالے سے کہانی کے بنیادی کردار دو ہیں۔ ہیر رانجھان میں سے دمودر اور دوسرے قصہ نگاروں نے ہیر کے حسن و جمال کی اسی قدر بات کی ہے جس قدر مناسب تھی بلکہ مقبل نے اس پہلو کی کوئی بات نہیں کی۔ جب کہ وارث نے اس کی آرائش اور اس کے حسن کی تعریف میں ۳۵ مصرعے کہنے ضروری خیال کیے اور اس میں بھی کوئی شک نہیں کہ اس کے وہ اشعار ہیر جو ان کے لب پر ہیں اور وارث کی اس سرپا نگاری نے بعد کے داستان طرازوں کو اس کی تقلید پر جیسے مجبور کر دیا اور ہر کسی نے داستان کی ہیروئن کے جمال کی تعریف کو ضروری جانے۔

ہوٹھ سرخ یا قوت جیوں لعل چمکن، ٹھوڈی سیب ولایتی سار و چوں  
 نک الف حسینی دا پیلا سی، زلف ناگ خزانے دی بار و چوں  
 دند جتے دی لڑی کہ ہنس موتی، دانے نکلے حسن انار وچوں  
 کلی چن کشمیر تصویر جئی، قد سرو بہشت گلزار و چوں  
 گردن کونج دی انگلیاں روا پھلیاں، ہتھ کو لڑے برگ چنار وچوں  
 بہاں ویلنے ویلیاں گنہ کھن، چھاتی سنگ مرمر گنگ دھار وچوں  
 چھاتی ٹھاٹھ دی ابھری کٹ کھینوں، سیب بلخ دے چنے انبار وچوں  
 دھنی بہشت دے حوض دا مٹک قبہ، پیڈو عملی خاص سرکار وچوں  
 کافور شمشاد سرین بانکے، حسن سلق ستون مینار وچوں  
 سرخی ہوٹھ ری لوڑھ دندا سڑے دا، خوبج کھتری قتل بازار وچوں  
 شاہ پری دی ہین پنج پھول رانی، کبھی رہے نہ ہیر ہزار وچوں  
 اپرادہ تے اودھ ولٹ مصری، چمک نکلے میان دی دھار وچوں  
 پھرے چھنکدی چا دے تل جئی، چڑھیا غضب دا کٹک قدھار وچوں

لنک بلغ دی پری کہ اندرانی، حور نکلی جسے دی دھار وچوں  
 پتلی پکھنے دی نقش روم والے، لدھا پری نے چند اجار وچوں  
 ایویں سرکدی آوندی لوڑھ جی، جویں کونج تر نکلے ڈار وچوں  
 متھے آن لگن جیہڑے بھور عاشق، مشکل جان تلواری دی دھار وچوں  
 عشق بولدا نڈھی دی تھلویں تھلویں، راگ نکلے زیل دی تار وچوں  
 جو کوئی ویکھدا اوس دے حسن تائیں، زخم لگدا اوس تلواری وچوں  
 وارث شاہ جاں یناں دا دا لگے، بچے کوئی نہ جوئے دی ہار وچوں

ان اشعار کا قصے کی چال سے بظاہر کوئی تعلق نہیں اور جہاں دوسروں نے  
 اس کی ضرورت محسوس نہیں کی وہاں وارث کا یہ اضافہ (فارسی مثنوی نگاروں کے  
 تتبع میں ہی سہی) ایک اشارہ بنتا ہے کہ وارث کا مزاج ذکرِ جمل سے لذت گری  
 ہونے والا تھا۔ لذیذ بود حکایت و راز تر کہتم۔ یہ مزاج ہمارے بعض غیر محتاط عمل  
 گتہ لمحات میں تلذذ جنسی کے قریب بلکہ بہت ہی قریب جا پہنچتا ہے اور شاید اسی  
 بنا پر ہم وارث کو جہاں اسے موقع ملا ہے اس موضوع کے ”ذکر رنگین“ میں ڈوبتا  
 پاتے ہیں بلکہ سچ تو یہ ہے کہ اس نے جگہ جگہ مواقع پیدا کیے ہیں۔ چنانچہ  
 ”شیلوری کرون ہیر رانجھادر دریا مع سیلیں“ والا سارا بند اضافہ ہے اور محض اس  
 لئے کہ اس بہانے اختلاط و ارتباط کی کیفیت کے بیان سے لذت گیری کی جائے اور  
 اس میں کوئی شک نہیں کہ ان اشعار میں تشنہ کاموں کے لئے ایک کشش اور  
 ایک چسکا موجود ہے۔

اوہ ونجھلی نل سرود کردا، اوہ نل سیلیں گاوندی لے  
 کالی زلف نچوڑی رانجھے تے، کالی آن گلے نل لاوندی لے  
 کالی جیہڑے لک نوں مٹک بوری، کالی مکھ توں مکھ چھلوندی لے  
 کالی ”میریاں“ آکھ کے بھج جاندی، مگر پوے تہاں ٹیہاں لاوندی لے

کائی آکھدی ایسے آ رانجھیا وے، مار ہالی یار نوں دھلوندی اے  
 مڑے تاریاں چنل لے کے، کوئی نول نسل رڑھی آوندی اے  
 کتے تاریاں ترن چوا کرکے، اک چھل گھڑم دی لاؤندی اے  
 ہیر ترے چو طرف ہی رانجھے وے، موری مچھلی بن بن آوندی اے  
 ایس تخت ہزارے وے ڈنہرے نوں، رنگ رنگ دیاں جالیاں پاؤندی اے  
 وارث شاہ جٹی ناز نیاز کرکے، نت یار جیو ہر جاوندی اے

اس سے انکار نہیں کہ جب برات چڑھ آتی تھی تو لڑکی والے اور لڑکے  
 والے آپس میں فحش گوئی کا اظہار کرتے تھے لیکن کسی داستان میں ان کو بہر حال  
 شامل کرنے والے کے مزاج کا عکاس ضرور ہوتا ہے اور یہ بھی نہیں کہ اس حمام  
 میں صرف وارث شاہ ہی ننگا ہے۔ بہت سے اور بڑی محتاط زندگی بسر کرنے والے  
 بھی ہیں۔

ب۔ اب ہم رانجھے کی طرف آتے ہیں۔ اس داستان کے پنجابی روپ میں  
 تقریباً "سارے شاعر متفق ہیں کہ بھائیوں سے بگاڑ تخت ہزارے سے کوچ کا باعث  
 ہونا اور یہ بگاڑ باپ کی وفات کے بعد پیدا ہوا لیکن جہاں دمودر یہ کہتا ہے کہ اس  
 نے یہ محسوس کرتے ہوئے کہ بھائی اسے جان سے مار ڈالیں گے ترک وطن ہی  
 میں عاقبت جانی — "جنودے بھوار ابھی ہویا" کے بعد وہ بالفاظ دمودر کہتا ہے  
 کہ قیمت نپ چلایا اور آگے چل کر اپنے ایک میزبان کو بتاتا ہے کہ زیارت کر  
 آواں پیراں دی، رہاں اتے جائی لیکن آگے چل کر لب آب وہ بانسری بجاتا ہے تو  
 پیرن کر وہاں آن پہنچے اور انہوں نے خوش ہو کر ہیر رانجھے کو بخش دی اور یوں  
 اسے عازم جھنگ بنا دیا۔

تمام نسخوں میں "گل بھائیاں ایہ بنا چڈی مگر جٹ دے پھکڑی لایے جی،  
 درجے ہے کین موہن سنگھ نے بھلیاں لکھا ہے اور میں نے اسے اس لئے ترجیح  
 دی ہے کہ ایسے کلام بھلوچوں کا رویہ گنے جاتے ہیں اور اگر بھائیوں کی طرف یہ

الزام لوٹتا ہو تو بھی کوئی فرق نہیں پڑتا۔

مقبل کہتا ہے — نین ہیردی خواب وچ زنج ہويا، بھیت کے نوں مول نہ  
 دسداسی اور یوں بھائیوں سے ناخوش ہو کر وہ خواب اس کے لیے تحریک سفریند  
 دمور کے واضح اشارے اور مقبل کے خفیف سے اشارے کے درمیان وارث نے  
 تیسری راہ نکالی کہ بھائیوں سے زیادہ بھائیوں نے سوچا کہ اس کے دامن ہر کوئی  
 داغ لگا کر اسے ترک وطن پر مجبور کر دیا جائے لیکن جہاں باقیوں نے دوچار مصرعوں  
 میں اس بات کو ختم کر دیا ہے وہاں وارث نے اسے ایک سو سے زیادہ مصرعوں  
 تک طول دیا ہے اور یہی طول کلام میرے اس قیاس کا باعث بنا ہے کہ رانجھے اور  
 وارث کا ترک وطن یکساں حالات کا پیدا کردہ تھا اور شاید دونوں ہی اپنے دور کے  
 مطابق محنتی نہیں تھے اور نہ وقت سے سمجھوتہ کر جانے والے۔ ورنہ جس مسئلے  
 سے وہیدو دوچار ہوا تھا وہ تھا اسی کا مسئلہ نہیں تھا اور بھائیوں کی ناانصافی پر ہی کوئی  
 گاؤں چھوڑ کر تو نہیں چل دیتا۔ ہاں جب ہم دیکھتے ہیں کہ ہیر مقبل میں بھائیوں کی  
 بیگانہ روی یا دشمنی نہیں پائی جاتی بلکہ وہ اس کا بھتہ لے کر کھیتوں پر جاتی ہیں۔

۷

رانجھا مڑیاں نظر جو آوی نہیں، اک جھاڑی دے ڈ بے حل پیا  
 پیر نپ کے آن جگایو نہیں، رانجھے اٹھ کے رب دا نام لیا  
 رانجھا حل تھیں بہت بے حل ہويا، مصر جائیاں دے من پئی دیا  
 ہلے بھائی مٹھی کر ہتھیو نہیں، تیرے ہپ کی مقبلا ورت گیا

اور

درد مند رانجھا بھر جائیاں توں، رو روایا حل، سنٹاؤندا لے  
 سنگ کھلونا اسل قبول کیتا، ساتھوں کم نہ سانبھیا جاؤندا لے  
 میری پناہ خدا ہے بھائیوں، میرا جیو نہ مول دھراؤندا لے

مقبل مال متاع نون بھاء لگے سانوں، فقر فاقہ خوش آؤندا اے  
 اوہر دمودر جب بھایوں کا ذکر تک نہیں کرتا تو بھائیوں اور بھایوں کے  
 خلاف ظاہر کیے گئے رد عمل کو وارث کی اپنی سرگزشت گردانے کی طرف ذہن  
 مائل ہوتا ہے ان میں سے بھی بھایوں کو سرفہرست اس لیے اوپر دکھایا گیا ہے کہ  
 رانجھا کہتا ہے۔۔ بھائی ساک سن سوتلں دکھ کیسے، سی ساک کی ساڈیاں لگدیاں  
 او۔

(ج) اب ہم داستان کے ایک اور ابتدائی کردار لڈن کی طرف آتے ہیں جو  
 دمودر کے مطابق دھیدو کو دیکھتے ہی بک گیا تھا۔۔ ویکھدیاں دکانا جھیور اور پھر  
 — دے؟؟ بر خوردار را، پچھوں کدوں آیا؟ یہ لڈن یہاں تک اس کا یا اس کے  
 سرود کا فریفتہ ہو جاتا ہے کہ کہ اٹھتا ہے۔ منگو! مجھیں تے دو عورتاں میں دیواں  
 تیں تائیں۔۔ رانجھا ان سب کی جگہ اس سے دو گھڑی پلنگ پر سو لینے کی اجازت  
 چاہتا ہے اور انکار پر کہتا ہے کہ۔۔ منجے اتے سون نہ دیویں، رنلں مجھیں، کیکن  
 دیندا، اور ناراض ہو کر جب چل دیتا ہے لڈن اسے جا کر پکڑ لیتا ہے اور ہرچہ ماو ابلو  
 کہتا ہوا اسے پلنگ پر سلا دیتا ہے اور اس کی سزا بھی بھگلتا ہے۔

اسی طرح مقبل کے مطابق لڈن پار کنارے سے رانجھے کو دیکھ کر اس کا  
 مشتاق ہو جاتا ہے اور اس کو دریا پھسلنے سے منع کرتا ہے اور کشتی لے کر اس کے  
 پاس پہنچ جاتا ہے کہ وہ ہیر کا ہے تو اسے (اپنے خواب کے حوالے سے) خوشی ہوتی  
 ہے لیکن لڈن دھیدو کی اس پر آرام کرنے کی التجا پر افسردہ ہوتا ہے۔ اگرچہ بعد  
 میں مل جاتا ہے اور سزا بھگلتا ہے۔

اب ہم وارث کی طرف آتے ہیں۔ لڈن کا پہلا ہی تعارف وارث یوں کرواتا  
 ہے۔۔ ”وارث شاہ میں لڈن وڈھی کین“ اور پھر اس درخواست پر کہ مجھے پار  
 مفت لے چل (یعنی خدا کے نام پر) وارث کا لڈن غلیظ الفاظ استعمال کرتے ہوئے  
 کہتا کہ ”بیڑا ٹھیلدے لب دے واسطے تے“ اور بات کو مزید بڑھاتے ہوئے کہتا

ہے۔

پیسہ کھول کے ہتھ بے دھرس میرے، گودی جا کے پار اتار میں ہیں  
 اتے ڈھیکیا مفت بے کن کھائیں، چا سبز یوں زویں تے مارنیں ہیں  
 جیہڑا کپڑا دے تے نقد میوں، بسھوں اوس دے کم سوارنا ہیں  
 زور لوری بے بیرے تے آن چڑھے، لوہ وارٹے ڈوب کے مارنیں ہیں  
 ڈالیں، اتے فقیراں نے مفت خوراں، دوروں کتیل وانگ درکارنیں ہیں

اور یہ لڈن نہیں بول رہا وارث بول رہا ہے۔ اس کا تجربہ بول رہا ہے۔ بلاشبہ  
 ملاح ویسے بھی ہوتے ہیں جیسے مقابل دکھلاتا ہے اور ویسے بھی جیسے وارث نہیں  
 کرتا ہے اور دونوں نے آدھے آدھے لڈن پیش کیے ہیں اپنے اپنے زلیغ قلبی کے  
 مطابق۔ یعنی وارث کے اندر ایک کج بنی یا کج رائی سی ملتی۔

(د) اسی کج بنی اور کج رائی کا اظہار ملاح کے ساتھ اس کے واسطہ پڑنے سے  
 ہوتا ہے۔ مع واسطہ وارث کا طبع زاو نہیں ہے اسے دمودر سے ملا ہے۔

اوسی رات اٹھ چلیا دھیدو، پلے خرچ نہ پلایا  
 تراہ چند دا اندر دھیدو، رہے نہ مول رہا یا  
 کھنڈی تے ہتھ نچھلی کیتی رات مجھے آیا

لیکن دمودر کسی ملاں سے اس کا سامنا نہیں کرواتا۔ اس کے دماغ میں ایک ہی بات  
 سمائی ہوئی ہے کہ ہر کہیں عورتیں اس پر فدا ہوتی ہیں اور وہ کسی کو خاطر میں  
 نہیں لاتا۔

مقابل اس ملاقات کی کیفیت یوں پیش کرتا ہے۔

پنڈ پھنچیا جاکے چھہا ویلے، رانچھے راہ دے وج میت ڈھٹی  
 پڑھن پاس استلا دے کئی لڑکے، شہزادیاں سوہنی چھب مٹھی

کوئی پڑھے قصہ کوئی نظم واسچے کوئی پڑھے تے لکھے پٹی  
 مہربان ہويا رب مقبلے تے، جس عشق حقلی دی بت سٹی  
 ہتھ بنہ کے ملاں نوں کرے کور نش، رانجھا وچ میت دے جامیاں  
 ملا آکھیا کہرا ہیں جنوندا رہ، شطرنجیاں تے بیٹھ آ میاں  
 کھرا دسدا رنگ بغیر تیرا، سائوں اپنا حل سنا میاں  
 آکھ مقبلا کدھروں آیا این، اگے جلونا این کہڑے رہ میاں  
 کہندا نام دھیدو، میری ذات رانجھا، شر تحت ہزاریوں چلیا میں  
 جھکیں وچ اجاڑ دے رات کئی، دتا رب دا سرتے جھلیا میں  
 میرا جیوہویا ملک دیکھنے نوں، پھراں مست لواس اٹھ چلیا میں  
 پانی لیس گراں دا پونا سی، تیتھے مقبلا رب نے گھلیا میں  
 اب ملاں کا جواب سنئے۔

تاکید کر کے ملا لڑکیاں نوں، گھریں، صیجا طعام لیاونے نوں  
 جا آکھیا لڑکیاں ماہیاں نوں، اٹھ گلیں طعام پکونے نوں  
 گھروں تھل پریمہ کھنڈ چوللاں دا، مقبل لیاے سی ہیر منلونے نوں  
 اس کے بعد۔

ملاں آکھیا رانجھے نوں مہر سیتی، ہتھ دھوتے بیٹھ کے کھا کھانا  
 ہتھ دھو کے ملا دے نل بیٹھا، کھا دا رانجھے نے جتنا من بھانا  
 کھانا کھا کے ملاں تو وداع ہويا، کہندا جھنگ سیالوں نو اسل جانا  
 مقبل کوس اجو کڑی رات ایتھے، ملا آکھیا رانجھا ہو سیانا  
 حکم ملا دا رانجھے من لیتا، بیٹھا وچ میت دے مار تھانا  
 رانجھے ملاں دے باب دعا کیتی، ثابت رہوے ایمان بہشت جانا  
 اور پھر رات کو وہیں قیام کر کے فجر کے وقت رانجھا وہیں سے چل دیتا ہے۔  
 اب وارث کے ملاں کا اور دھیدو کا رویہ دیکھیے رانجھا بھائیوں اور بھالیوں

سے قطع تعلق کر کے جھنگ سیال کو چل دیتا ہے۔

مکھے ننگ نون چھاگ کے پندہ کر کے، راتیں وچ میت دے آیا اے  
 ہتھ و نمھلی پکڑ کے رات آدمی، رانجھے مزہ دی خوب بنایا اے  
 دن مرو نہ پند وچ رہیا کوئی، سجا گرد مت دے آیا اے  
 وارث شاہ میاں پنڈ بگڑیاں دی، پچھوں ملا میت دا آیا اے

بات کسی وضاحت کی محتاج نہیں کہ اگر کسی دور میں بھی کسی گلوں کی مسجد  
 میں کوئی پردسی آدمی رات کو آن کر بانسری بجانے لگے تو وہاں کے ملا کارو عمل  
 کیا ہوگا اور اگر وہ مسجد اسی قسم کی ہو جس قسم کی وارث شاہ نے بتائی ہے کہ۔

مسجد بیت التیق مثل آہی، خانے کھیوں ڈول اتاریا نہیں  
 گویا اقصیٰ دے نل دی بھین دوئی، شاید صندی نور اساریا نہیں

تو وہاں کے ملا کا یہ اخلاقی، سلمتی اور مذہبی فریضہ بنتا تھا کہ وہ وہی کہے جو  
 وارث نے اس کی زبان سے کہلویا ہے۔

ملاں آکھیا، چوندایاں و یکھدیاں ای، غیر شرع توں کون ہیں ڈور ہو لوئے  
 ایلھے پچیاں دی کوئی تھل ناہیں، پٹے دور کر حق منظور ہو لوئے  
 اور اب رانجھے کا جواب سنئے اور یہ ذہن میں رکھتے ہوئے کہ اس نے آدمی رات  
 مسجد میں بانسری لاپنی شروع کردی تھی۔

داڑھی شیخ دی عمل شیطان والے، کہا رانیوں جانڈیاں راہیاں نون  
 اگے کڈھ قرآن تے بہیں منبر، کہیا اڈیو مکرویاں پھاپیاں نون  
 وارث شاہ وچ حجریاں فعل کر دے، ملاں جو ترے لاوندے راہیاں نون

ایک بار پھر ملا کی بات سنئے۔



گھر رب دے مسجدوں ہوندیاں نہیں، اٹھے غیر شرع نہیں واثیے اوئے  
 کتا اتے فہری پلٹ ہووے، نل دریاں دے سم مارئے اوئے  
 تارک ہو صلوة دا پٹے رکھے، لبا والیاں مار پچھاڑئے اوئے  
 نیواں کپڑا ہو دے تے پاڑ سیے، لہاں ہون دراز تل ساڑئے اوئے  
 جیہڑا فقہ دے علم دا نہیں واقف، اوہنوں چا سولی اتے چاڑھے اوئے  
 وارث شاہ خدا دے دشمنوں نوں، دوروں کتیاں وانگ درکارئے اوئے

بلاشبہ اس میں ملاں کالجہ درشت ہو گیا ہے اور اتنی بڑی مسجد کے امام کا ایک غیر  
 شرع حرکت کرنے والے کے لئے ایسا لوجہ بے محل نہیں تھا لیکن اس کے جواب  
 میں راجھے کا یہ کہنا کتنا بر محل تھا، خود اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔

سانوں دس نماز ہے کاس دی جی، کاس نل بنائے کے ساریا نہیں  
 کن تک نماز دے ہن کتنے، متھے کیہنوں دے دھروں ایہ ماریا نہیں  
 لے قد، چوڑی، کس ہن ہوندی، کس چیز دے نل مواریا نہیں  
 وارث کلیای کیسیں ایس دیاں نہیں، کس نل ایہ ہتھ اتاریا نہیں

یہ سوال و جواب بھی وارث کے تخیل زلوے تھے اور اس آئینے میں سے  
 وارث کے شرعی رویے کو دیکھا جاسکتا ہے جس میں نہ قصور کی جبکہ نہ پاک پن  
 کی۔

(و) اب ہم کیدو کی طرف آتے ہیں۔ اس کا ذکر دمور نے یوں کیا ہے کہ جب  
 ہیر اور راجھے کے پیار کی باتیں فتنہ برلب ہوتے ہوئے ہیر کی ماں کے ذریعے  
 چوچک تک پہنچیں تو۔

ہوئے دیوانہ چوچک خانہ کیدو سوالایا  
 تھیو نہ نایر میرے دلوں میرے ماں پو جلیا

گھر گھر دتائیں میل کر پیدا تین بھی سن کبھی پلا  
لور جب کیدو تصدیق کرتا ہے کہ اس نے جو کچھ سنا ہے سچ ہے تو چوچک کہتا ہے

سن بھائی میں صدقے کیتا تینوں آکھ سنائیں  
بیلے جائے حقیقت کھلے آ آکھیں میں تائیں  
کیکن ویدنی لے بیلے دے وج اسل سالم کچھ تائیں  
تائوں سائیں دے تھیونہ تیرے وقت پیاس تائیں  
کیدو کہتا ہے کہ یہ کلام میرے بس سے باہر ہے کہ۔

لوہ کٹے نہ اکبر تائوں میوں جان مریدا  
جے دیکھے تہ چھڑے تائیں آپ کیوں تائیں ویدا  
چوچک اس کی منت کرتا ہے لور وہ اس پر گویا ترس کھا کر حامی بھولیتا ہے لور  
بھرجس طرح مشہور ہے رانجھے سے ”چوری“ لے کر چوچک کے پاس آجاتا ہے جو  
وہی چوری اپنی بیوی مہری کے پاس لے آتا ہے لیکن مل پردہ پوشی کرتی ہے کہ  
”منت کڑیاں خضر دی آہی“ لور یہ چوری میں نے ہی کوئی تھی۔ اس میں سے  
انہوں نے کیدو کو بھی گدا دے دیا ہوگا چوچک کو یہ بات نہ چنی لور وہ ہنکر سا  
دائرے میں آن کر لیٹ گیا۔ پانا پھٹ کی پٹی بچھے، سنیا عالم سارے۔ لور ہیر  
نے رانجھے سے پوچھا تو اس نے بتایا کہ ایک ماگت آیا تو تھلہ غصے میں ہیر نے کیدو  
کی کر توت دیکھ کر اس کی جھونپڑی کو نذر آتش کر دیا۔ یہاں دموور کہتا ہے کہ کیدو  
نے ہیر کے پاس ہی آن کر گھ کیا کہ۔ میں کہہ کیتا ہیرے دھیئے، تیں جمل  
میری جلا لور وہ جو لبا کہتی ہے۔

لج میں کہہ کیتا تیا تینوں لے ہور کریں

داڑھی تیری دے وال نہ چھوڑاں ہک ہک میں پیسوں  
جیری جنگ چنگیری تیری منڈی ؟؟ توڑیساں

لوریوں پہلی بار دمودر ہی کیدو کے لنگا ہونے کی بات کرتا ہے اور وہ بھی خانہ  
سوزی پر ہیر اور تائے کیدو کی باہم گفتگو کرواتا ہے جس میں کیدو کا لہجہ اور رویہ  
معذرت خواہی کا ہے اور وہ اعتراف کرتا ہے کہ تو اگر دشمن بن جائے تو یہاں میرا  
رہنا ممکن نہیں رہے گا لیکن ہیر کا انداز جارحانہ ہی رہتا ہے۔ اس کے بعد دمودر  
کیدو کا دوبارہ ذکر اس وقت کرتا ہے جب کھڑے برات لے کر آئے ہوتے ہیں  
اور ہیر ڈولی میں بیٹھنے کا نام نہیں لیتی۔ ایسے میں کیدو کو بلایا جاتا ہے اور وہ راہ نکالتا  
ہے کہ دھیدو کو بھی سلمان جینز اٹھوا کر ساتھ بھیج دیا جائے۔ اس کے بعد پوری  
داستان میں اس کا ذکر نہیں آتا۔

کیدو کے متعلق مقبل یوں سخن طراز ہوتا ہے کہ ہیر اور رانجھے کی کہانی جب  
آوارہ ہر گوش ہوگئی تو ماں چوکنی ہوگئی لیکن :

ورجی ماؤں وہی ہیر نہ رہی مولے' ویلا چالکے یار دے جاؤندی سی  
گھروں لگنوں ہیر دا داؤ رہیا' کیدو لنگیں دے دا ترے آؤندی سی  
دھوئیں وچ لکا کے روٹ خاصہ' کٹ گھیوتے کھنڈر لاؤندی سی  
بھر پور کے چوری دے نل چھتا' پیارے مقبلے لئی لیاؤندی سی  
کیدو ویکھرا تنگ آیا' نڈھی ہیر دی دیکھ کے سب چالی  
فکر ہیرتے رانجھے دے پکڑنے دا کیتا اوس بد بخت نے مہر خالی

چنانچہ بقول مقبل ایک رات ہیر کو چوری کا چھتالے کر رانجھے کے پاس جاتے  
ہوئے کیدو نے دیکھ لیا اور پھر وہی ہوا جس طرح وارث نے لکھا ہے۔ ہاں وہ بھی  
دمودر کی طرح لکھتا ہے کہ کیدو نے خانہ سوزی کا گلہ ہیرے سے جا کر کیا اور اس  
نے جواباً کہا کہ "اک لالیکے کے نہ انب چوپے" اور جب وہ چوچک کے پاس جاتا

ہے تو وہ اسے یوں تسلی دیتا ہے۔

چوچک آکھدا کیدو نوں جو شلا تیری جھگی نوں خیر بندوساں میں  
کھن پن دی خیر دو وقت یساں بدن کپڑے تسل دلوا دساں میں  
تیرا گیتے گل اسباب دساں دونا ہور وی کچھ پہنچوساں میں  
بند ہیر یوں لیا کے کے ویٹے تیری مقبلا صلح کرلوساں میں

لور اس کے بعد قصے میں اس کا کوئی ذکر نہیں آتا لور یوں دونوں نے اسے  
داستان کے کسی نملیاں کردار کا درجہ نہیں دیا لور اس کے لیے یک پا کے علاوہ کوئی  
منفی یا مثبت لفظ بھی استعمال نہیں کیا۔ اس کے برعکس وارث نے جس طرح آغاز  
ہی میں لڈن کو وڈھی کپن کے خطاب سے نوازا اور ملاں کو ”پنڈ بگھریاں دی“  
گردانا اسی طرح اس نے کیدو کو بھی معاف نہیں کیا لور اس کے داستان میں لولین  
واسطے کا انداز یہ ہے۔۔۔ ”وارث شاہ میاں دیکھوں تنگ لنگی شیطان دی کلا جگا  
وندی لے“ اور یہ کلا کیا ہے کہ وہ ایک ایسے معاشرے کو اپنے منطقی انجام تک پہنچے  
نہیں دینا چاہتا جسے معاشرہ مناسب خیال نہیں کرتا۔

یہاں ایک بنیادی نکتے کو ذہن میں رکھنا ضروری ہے کہ کسی کے متعلق کوئی  
رائے قائم کرنے کا تانا پینا دوسری باتیں ہوتی ہیں۔ ایک یہ کہ دوسرے اس کو کیا  
سمجھتے ہیں اور دوسرا یہ کہ اس کا اپنا وطیرہ کیا ظاہر کرتا ہے۔ یوں وارث شاہ کا  
مذکورہ بلا مصرع بے وزن ہو کر رہ جاتا ہے کہ کسی کلا جگانے سے پہلے ہی اس کو  
مہتمم کر دیا گیا ہے اور پھر جب وہ رانجھے سے ہیر کی غیر حاضری میں چوری مانگ  
کر لے جاتا ہے لور ہیر کو پتہ چل جاتا ہے تو وہ اس کا پیچھا کر کے لے جا گھیرتی ہے  
اور۔۔۔ پکڑ زمیں تے ماریا نل غصے دھوبی پشورے تے کھیس ہمٹیتا ہو لور یہاں بھی  
وارث ہیر کھی دھڑا کرتا نظر آتا ہے جب کہتا ہے۔۔۔ وارث شاہ فرشتیاں عرش  
اتوں شیطان نوں عرش تو سٹیا ہو لور اسی پر بس نہیں ہوتی۔ جب کیدو ملکی کو لہن کو

کہتا ہے کہ تیری دمی وڈا پھر چلیائی تو وارث اپنی تن اسی پر توڑتا ہے کہ ”وارث شاہ میاں سے معاملے نون گنلے رچھ نے فیر جگیا ای“ بلکہ آگے چل کر بھی یہ جلتے ہوئے کہ لنگڑوں کی ایک رگ زیادہ ہوتی ہے وہ کہتا ہے — وارث شاہ ابلیس دی شکل کیدو ایہوا مول ہے کل بکھیریاں دا۔ دوسری جانب ہیر کی کیدو کی متعلق یہ رائے ہے (جو دار اصل وارث ہی کی رائے ہے) کہ — ”طے دلاں نون ائمہ نکھیر دیندا“ جنگ گفتدا وچ کڑائیاں دے۔“ اسی طرح چوچک اس کو جھوٹی باتیں اڑانے بتانے والا کہتا ہے اور زمانے بھر کا چنل خور گردانتا ہے۔ جسے جھگڑے فسلا کھڑے کرنے کا ڈھنگ آتا ہے اور تو اور ہیر کی سہیلوولہ نے اس پچارے کے ساتھ جو کچھ کیا اس پر بھی وارث کہتا ہے ”چور ماری داو یگھین چلو سلو وارث شاہ ائمہ ضبط سرکار دی اے“ بلکہ مزید اور چوچک ان کو کچھ کہنے کی جگہ کیدو ہی کی سرزنش کرتا ہے اور پہنچ بھی بس پسا کرتے اور کہتے ہیں —

پنچاں کیدو نون آکھیا صبر کرتوں تیوں ماریا نہیں جھک ماریا نہیں۔

یعنی پوری داستان میں اور پورے جنگ میں ایک فرد بھی اس کی حمایت میں آواز نہیں اٹھاتا اس سے دو ہی باتیں عیاں ہوتی ہیں کہ یا تو وہ لوگ ہی مصلحت شناس تھے یا کیدو تھا ہی برا اور ابلیس صورت، کسی نتیجے پر پہنچنے کے لئے ہم داستان میں جھانکتے ہیں۔ اس سے ہمارا پہلا واسطہ چوری کے سلسلے میں پڑتا ہے۔ وہ چوری لا کر اہل مجلس کو (جو اہل وسیہ بھی تھے) دکھاتا ہے اور ان پر ایک ایسے شخص کا باطن واضح کر رہا ہے جو چوچک کے گھر میں ایک چرواہے کی حیثیت سے رہتا تھا اور ہیر اس کے مالک کی بیٹی تھی اور کیدو کا اس میں کوئی ذاتی نفع یا نقصان نہیں تھا لیکن دیہاتی اجتماعی معاشرہ میں ایسی بات کی حمایت کوئی بھی نہیں کر سکتا تھا ہاں دوسرے مصلحت کوش تھے اور کیدو بے باک بلکہ چوچک کا صحیح معنوں میں خیر خواہ اور جو کچھ وہ دیکھ رہا تھا اور سمجھ رہا تھا وہی ہو کر رہا۔

چاک ٹالی اکلڑی جائے بیلے، اج کل کوئی بہک لاوندی آ

اور اس کا قول اور فعل کسی جگہ بھی شیطانی کلا جگانے والا نظر نہیں آتا۔ وہ loose talked بھی نہیں۔ اس نے چوچک سے بت کی یا ملکی سے بت کی اور سمجھانے کے انداز میں یہ کہتے ہوتے کہ اس کو کہیں بیاہ دو اور یہ وہ بت ہے جو باہمی رابطوں والے دہماتی معاشرے میں ہر خیر خواہ کے لبوں کا حق ہوتی تھی۔ اسی طرح جب وہ ہیر کو دریا پر رانجھے کے ساتھ شلوری کرتے اور بے تکلف ہوتے دیکھتا ہے تو ملکی کو خبردار کرتا ہے۔ جو پال میں جا کر کسی سے نہیں کہتا کہ ”مطوطا انب دی ڈال تے کرے موجاں“۔ اس سے اس آم کو وہ سیالوں ہی کا آم جانتا ہے۔ ان سیالوں کا جن کا وہ ایک فرد ہے اور طوطے سے اسے بچانا اس کا اخلاقی فرض تھا اور ہم کسی حوالے سے (کسی قصوری یا پاک چتی قدر کے حوالے سے) وارث شاہ سے اتفاق نہیں کر سکتے کہ ”وارث شاہ میاں نے معاملے نوں لگنے رچھ نے فیر جگایاں۔“ کیوں کہ یہ تو کسی نقب کی زد میں آئے ہوتے گھر والوں کو بیدار کرنا تھا۔ چوچک اور ملکی خواب غفلت میں تھے اس پر کیدو ایک بار پھر کوشش کرتا ہے۔

۔ کیدو آکھیا جیوتدیر کرکے، ایہ جوہ چو جان کے کھیڈ دے نی میرے آکھیاں دھیاں نوں نہ مارن، پنڈ کون مارن خون، بھید دے نی چنانچہ وہ چوچک کو موقع پر لے جانا چاہتا ہے اور وارث شاہ اس کی کوشش کی یوں داد دیتا ہے کہ — ”وارث شاہ پر ایساں جھگیں نوں، آگ لا گئے ہو ری سیکدے نی۔“

یہیں سے یہ شک ابھرتا ہے کہ کیدو کے خلاف حد سے بڑھا ہوا اور بے محل غم و غصہ وارث کے اندر اس لیے ابھرا کہ وہ کسی بھاگ بھری کے سلسلے میں خود بھی کسی کیدو کا زخمی تھا۔ جو جنڈیالے یا قصور میں اس کا سگ راہ بن گیا تھا کہ نفسیاتی طور پر ہم اپنی بعض نفرتوں اور خصوصیتوں کو بعض دوسرے متعلقین کی طرف موڑ دیتے ہیں۔ رقیب کا لفظ ابھی کل تک ہماری اردو شاعری کی ایک اہم

علامت تھا۔ یہی صورت آسمان کی تھی کہ ہم خدا کے خلاف لب کشا نہیں ہو سکتے تھے اس لئے ہر ناگوار شدنی و ناشدنی کو گردش ملک ارستم آسمان کہہ دیتے تھے اور خار برق، فضا، دام، آسمان، صیاد وغیرہ کتنے ہی اربابِ ستم کے نام تھے اور اب معاشرے کی تبدیلیوں کے باعث نہ ہمارے اشعار میں رقیب کی گنجائش رہی ہے نہ زندگی میں اور اس صدی کے نصف اول میں ظالم سلج "کا جس قدر گلہ شکوہ ملتا تھا اب وہ نہیں ملتا۔" آج کا کوئی رانجھا کسی کیدو کا شاکی نہیں ملتا کہ اب ہیر اور رانجھے کو کسی بیلے یا کسی ٹائٹن کی محتاجی نہیں رہی اور نہ کسی نوجوان شاعر سے اس کے یار کوئی داستان معلوم کرنے کا تقاضا کرتے ہیں۔

قصہ مختصر کہ ہیر کے آئینے میں وارث نہ تو بلوا فرید کی صف میں کھڑا نظر آتا ہے نہ شاہ حسین، بلجے شاہ اور خواجہ فرید کی صف میں جنہوں نے اگر عشق کو جگ کا مول جانا تو زندگی بھر اس بات پر پہرہ دیا اور اس کے لئے لوک داستانوں کے کرداروں کو علامتی طور پر برتنے کے بلوجود ہیر اور چوچک کی داستان طرازی کی ضرورت محسوس نہ کی۔ اپنے محققین اور متاخرین داستان طرازیوں کے قبیلے میں بھی وہ غبی تشنہ کالی کے حوالے سے مختلف نظر آتا ہے اور ہیر کے ساتھ سیف الملوک کا مطالعہ کرنے والوں کو یہ عیاں ہو جاتا ہے کہ دونوں مصنفوں کے مزاج میں کیا فرق ہے اور کتنا فرق ہے اور کیوں۔ حقیقت یہ ہے کہ گنتی کہ چند اشعار کے سوا پوری داستان ہیر میں گداز والے اور گداز سخن اشعار نہیں ملتے جو آپ کو آبدیدہ کر دیں۔ جب کہ سیف الملوک اور احسن القصص (مولوی غلام رسول) میں آپ کو ایسے اشعار کی فراوانی ملے گی اور میں نے آج سے نصف صدی پہلے لوگوں کو وہ اشعار پڑھ کر روتے ہوئے دیکھا ہے۔ ہیر اور رانجھے کی داستان میں ہجر اور فراق کے وہ لمحے آئے ہی نہیں یا لائے ہی نہیں گئے جو دونوں میں سے کسی ایک کے اندر گداز پیدا کرتے اور اس کا تعلق وارث کے اپنے مزاج سے تھا جو میاں محمد بخش اور مولوی غلام رسول سے مختلف تھا۔

وارث کے اس اسلوب کے جواز میں البتہ ایک بات کہی جاسکتی ہے اور وہ یہ کہ ہر چند اس دور میں وہ محفلیں اپنے منطقی انجام کو پہنچ گئی تھیں جن کے ذکر رنگین سے بوڑھی عمر میں بھی ضیا الدین بٹنی (مصنف تاریخ فیروز شاہی) کے دہان تصور سے رائیں ٹپکنے لگتی تھیں لیکن ہر دور اور ہر زبان کے شاعر کے اندر ایک خواہش ایک روایت بن چکی تھی کہ کوئی اس کی سرپرستی کرے اور اس کے شعر سنے اور ان ارباب سیف سرپرستوں کی محفلیں اپنی اپنی بسلا کے مطابق شعرو شراب سے رنگین ہوا کرتی تھیں چنانچہ دربار دہلی کی رنگیلی راتیں لوگوں کو یاد تھیں اور وارث کے بعد ر بھتی دور میں بھی ان کی جھلک نظر آتی ہے اور فقیر وحید الدین نے اپنی تصنیف *The Rial Rain* میں ایک باب اس کے لئے وقف کیا ہے وارث کی تصنیف کو اس پس منظر میں اگر دیکھا جائے تو قرن قیاس ہے کہ اس نے بہت سی باتیں اپنے سامعین کی خوشنودی طبع کی خاطر لکھی ہوں یا ایسے مناظر کو طول دیا ہو۔ کیوں کہ وہ قصور میں رہا ہو یا وہ پالپور میں یا ملکہ ہانس میں وہ ایک شاعری کے حوالہ سے متعارف ہوا ہو گا اور جب کبھی معمول کی ان لیاہ کی پکڑ دھکڑ گردوار سے لوگ فارغ ہوتے ہوں گے تو چھوٹے سے پیمانے پر ایسی محفل بھی کبھی نہ کبھی سج جاتی ہوتی ہوگی جس میں کلام شاعر بہ زبان شاعر سنا جاتا ہو گا اور خود وارث نے ان الفاظ میں جس کی طرف اشارہ بھی کیا ہے کہ "یاروں تل مجالس وچ بہہ کے مزہ ہیرے دے عشق واپائیے جی۔"

ایک بات جس کا کریڈٹ بہر حال اس دور کے حوالے سے وارث کو دینا پڑتا ہے اور جس سے اس کا مزاج ہی منعکس ہوتا ہے یہ ہے کہ پوری کتاب میں شراب کلا کر نہیں آیا حالانکہ شادی بیاہ کی تقریبات کے ذکر میں ہی نہیں ان کے انقلا میں یہ چیز رومانی عام رہی ہے اور یہ بھی نہیں کہ سیالوں اور کھیڑوں کے رویوں میں کوئی ایسی مذہبی یا روحانی فضا پانہ کی گئی تھی جس کے باعث دختر زر کا وہاں داخلہ ممنوع تھا اور وارث نے اپنے دور کی اپنے سے قدرے پہلے کی یا دور



پہلی جو بھی فارسی مثنوی پڑھی ہوگی اس میں اس کا ذکر اس نے ضرور پڑھا ہوگا۔  
اس کے بلوجو اس داستان شوق کو اس کے ذکر سے آلودہ یا رنگین نہ کرنا کہتا ہے  
کہ وہ ذاتی زندگی میں اس سے دور اور نفور رہا ہوگا۔

یہی نہیں معلوم ہوتا ہے کہ اسنے والی ملکہ ہانس کی سرپرستی خریدنے کی کوئی  
کوشش کی نہ والی وہ پالپور کی نہ کسی خان قصور کی کیوں کہ اس قسم کا کوئی اشارہ  
اس کے کلام میں نہیں ملتا اور یوں وہ معروف معنوں ”اور اسی“ طبقے سے تعلق نہ  
رکھنے کے بلوجو جس کی طرف اس نے اشارہ کیا ہے کہ اس سے ”اواسی“ اختیار  
کرلی ہے اور اب سید وارث سے وارث شاہ ہو گیا ہے عملاً وہ ان دنیوی حاجات  
سے دور رہنے والے لوگوں میں ہوگا اور قناعت پسند۔ اسے اس کا تو افسوس ہے  
اور شکوہ آمیز افسوس کہ اشراف طول کمین تازہ لیکن یہ معاشرتی تبدیلی کے حوالہ  
سے ہے ورنہ اس نے بڑی وضع داری سے اپنے معاشی دکھوں کو چھپایا دیا اور  
سارے کلام میں نہ گلہ ہے دوستوں کا نہ شکایت زمانہ۔

## بھاگ بھری اور وارث شاہ

بھاگ بھری کی ترکیب وارث شاہ نے ایک سے زیادہ بار قصے میں برتی ہے اور اس کا کمال یہ ہے کہ کسی جگہ بھی اس سے کوئی مخصوص نسوانی شخصیت مراد نہیں لی جاسکتی اور ہر جگہ اس سے یہ ہی مفہوم لیا جاسکتا ہے کہ اسے بھاگوں والی یا اسے وہ جسے خدا بھاگوں والی کرے لیکن یار لوگوں نے یا تو خود وارث شاہ کے زمانہ سے چلتی آ رہی کسی سماعی روایت کی بنیاد پر یا بھاگ بھری کی ذمہ داری سے خود یہ نتیجہ اخذ کر لیا کہ وارث شاہ کی کوئی محبوبہ تھی اور اس کا نام بھاگ بھری تھا۔ یہ صورت ہر دور میں اور ہر زبان میں بعض شعرا کو درپیش آتی رہی ہے۔ ”شلخ نبات“ اور حافظ کو ایک دوسرے سے وابستہ کیا گیا۔ مولوی غلام رسول عالم پوری کا کسی طالع سے تعلق کھوج نکالا اور یہ تو راقم کے اپنے ابتدائی ایام کی بات ہے کہ علامہ اقبال کے اپنی ایک ہم نام کے ساتھ (جس کا ذکر روزگار فقیر میں بھی ہے) تعلق خاطر کے چرچے تھے اور اس شعر کو (جواب بانگ درا کا حصہ نہیں ہے) اسی اقبال سے منسوب کیا جاتا تھا۔

اقبال تیرے عشق نے سب بل دیئے نکل  
مدت سے آرزو تھی کہ سیدھا کرے کوئی

بلکہ علامہ صاحب کے بعض ہم عمر بزرگوں کا کہنا تھا کہ ذیل کے اس شعر میں بھی علامہ صاحب نے جو ان دنوں علامہ نہیں تھے محض اقبال تھے ایک تیرے دو شکار کیے تھے

مدت سے تمنا ہے کہ اقبال کو دیکھوں  
کی اس کی جدائی میں بہت اٹک فشانی

اس سے انکار ممکن نہیں کہ مردوں عورتوں میں ایک دوسرے کے لئے

قدرت نے ایک کشش رکھی ہوئی ہے۔ اس کشش کا اظہار بعض اوقات اس قدر برہنہ ہو جاتا ہے کہ دوسرے پا جاتے ہیں جبکہ بعض اتنے محتاط رہنے کی کوشش کرتے ہیں کہ بت عین الیقین کا درجہ نہیں لے جاتی۔ یا پھر اختر شیرانی کی طرح کبھی سلٹی سے دل لگا کر بد نام ہو گیا ہوں بستیوں کی لڑکیوں میں کہتے ہیں تو کبھی ”یہی واوی ہے وہ ہم دم جہاں رہنا رہتی تھی“ کہہ کر کسی ایک سے وابستگی کی نفی کر جاتے ہیں۔

وارث شاہ کے بارے میں پریم کہانی کے مصنف کا کہنا ہے کہ ”کوی جی آپ بھاگ بھری کے کشتہ عشق تھے اور اسی لئے انہوں نے قصے کو چسکے وار بنا لیا۔ ورنہ وہ بھی مقبل کی طرح بے رس سے شعر لکھتے اور یہ بھی ٹھیک ہے کہ آپ کے پیرپاک پتن شریف میں تھے اور وہ لوہر جاتے تھے کہ ایک بار ٹھٹھہ زہد کی ایک جٹی کے دام محبت میں گرفتار ہو گئے اور پاک پتن سے کیا لوٹے کہ پھر اسی گلوں کے ہو گئے۔ وہی گلوں ان کا کعبہ ہو گیا اور بھاگ بھری کے ہاندھے ہوئے وہیں رہ پڑے۔ وہ بھی ان پر فریفتہ ہو گئی۔ ایک چھوٹی سی مسجد میں رہنے لگے۔ سید تو تھے ہی شکل کے بھی جلوب تھے مومنوں کی سی وضع قطع تھی۔ گلوں میں بات نشر ہو گئی۔ بھاگ بھری کے متعلقین نے شاہ صاحب کو خوب مارا کوٹا۔ پھر بھی دل والے شاہ جی نے سب کچھ برداشت کیا اور جب بھاگ بھری کو دھونس سے الگ کیا تو شاہ جی کو بھی گلوں سے نکل دیا۔ یہ وہاں سے چل دیئے لیکن آتش ہجر زور دکھا رہی تھی اور اسی تپش میں جلتے ہوئے ہیر منظوم کی۔ (میرے والے نسخے میں مرقوم ہے کہ شاہ جی نے ۱۸۸۱ء میں ہیر لکھی تھی) اس وقت آپ کی عمر تیس پینتیس سال کی ہو گی کہ یہ کلام بڑھاپے کا نہیں لگتا۔ ہاں یہ ہو سکتا ہے کہ عشق مجازی کی ٹھوکر کھا کر شاہ جی اپنے استاد مولوی حافظ غلام مرتضیٰ کے پاس گئے ہوں اور ان کو جا کر ہیر کا قصہ سنایا ہو اور بعد میں اختتامی اشعار شامل کیے ہوں۔“

دوسری طرف ڈاکٹر موہن سنگھ دیوانہ کا کہنا ہے کہ وارث شاہ نے نہ صرف یہ کہ کسی بھاگ بھری سے عشق کیا بلکہ شادی تک نہیں کی۔ دیوانہ صاحب مزید لکھتے ہیں کہ پوٹھوار میں ہر اس عورت کو جس کا نام معلوم نہ ہو یا جس کا نام لینا مناسب نہ ہو اس نام سے مخاطب کرتے ہیں بلکہ اپنی بیوی کو بھی اکثر بھاگ بھری کہتے ہیں اور اسے کسی بھاگ بھری کے عشق میں ملوث کرنا اس سے زیادتی کرنا ہے اور شاعرانہ انداز بیان سے بے خبری کی دلیل ہے۔ ملکہ ہانس کے بعض لوگوں نے ہمارے ملاقاتی اور تحقیقاتی دورے کے دوران یہ بھی کہا کہ (بقول ان کے اجداد کے) بھاگ بھری ملکہ کی ہی رہنے والی تھی۔

یہی دو رویے ابھی تک چلتے آئے ہیں اور شاید چلتے جائیں۔ دیوانہ صاحب نے جہاں یہ بتایا ہے کہ بھاگ بھری ایک عام ترکیب خطاب ہے وہاں اس سے ان کا یہ نتیجہ نکالنا البتہ ضروری نہیں کہ سب کے لئے قتل قبول ہو کہ انہوں نے کس بھاگ بھری سے عشق ہی نہیں کیا تھا۔ یہ ضرور ہے کہ اگر انہوں نے کسی سے بر ملا یا درول محبت کی بھی تھی تو ضروری نہیں کہ اس کا نام بھاگ بھری ہو اور یہ بھی ایک قیاسی بات ہے کہ اس کا تعلق ٹھٹھہ زہد سے تھا۔ اسی طرح یہ بھی ایک چٹکارہ لینے والی بات ہے کہ افٹلئے عشق کے تلخ نتائج آپ کو دیکھنے اور سمجھنے پڑے کہ ان باتوں کی کوئی ٹھوس بنیاد نہیں ہے۔ ٹھٹھہ زہد ( ) ملکہ ہانس ہی کی ایک مسمی تھی جو اب بے چراغ ہی نہیں بے نشان ہو چکی ہے اور وہ پاک پتن سے قصور یا قصور سے پاک پتن جانے ہوئے راہ میں نہیں پڑتی تھی کہ شاہ صاحب کو اس مسمی کی مسجد نے اپنی طرف متوجہ کیا ہو کہ افراتفری کے ان پیام میں ملکہ ہانس زیادہ محفوظ جگہ ہو سکتی تھی۔ رہا شاہ صاحب کے وہاں کسی مسجد میں ڈیرا لگانے کا معاملہ تو یہ بھی قیاس آرائی ہے اور جیسا کہ پہلے بھی ایک جگہ اشارہ کیا جا چکا ہے مساجد بے لام نہیں ہوا کرتیں کہ ہر راہرو اس پر مالکانہ قبضہ جمائیٹھے اور یہ بھی ضروری نہیں کہ شاہ صاحب کسی مسجد یا اس کے حجرے ہی کو اپنی اقامت سے

نوازتے۔ ذہن کتا ہے کہ معتقدین نے ہیر کی داستان میں رانجھے کے مسجد میں شب باش ہونے سے قیاس آرائی کی (اور کرنے والے ابتدا میں غیر مسلم ہی تھے) کہ شاہ صاحب نے مسجد میں ہی رخت اقامت ڈال دیا ہو گا۔

پریم کہانی کے مصنف نے ۱۹۳۱ میں وفات پائی۔ اس لئے یہ بات قرین قیاس ہے کہ یادگار وارث نے ہر چند بلا بدھ سنگھ کی اس کتاب کا ذکر نہیں کیا جس میں صرف ہنس چوگ کا ذکر کیا ہے لیکن مصنف نے پریم کہانی کا ضرور مطالعہ کیا ہو گا کیوں کہ انہوں نے جو کچھ لکھا ہے وہ اس کتاب کی درج بالا سطور سے کافی حد تک ملتا جلتا ہے۔ ڈاکٹر فقیر محمد فقیر نے پنجابی ادبی اکیڈمی کی جانب سے شائع کردہ ہیر کے نسخہ عزیز یہ میں لکھا ہے کہ وارث شاہ نے بھاگ بھری کا لفظ اپنی محبوبہ کے لئے استعمال کیا ہے اور اس کی یہی محبوبہ تصنیف ہیر رانجھا کی اصل محرک ہے۔

لیکن یہ بات جو ”مبعوثہ پنجاب“ کے مصنف چوہدری افضل حق کے تاثرات کے بغیر شاید نامکمل رہے۔ چوہدری صاحب لکھتے ہیں کہ ”محرم راز عشق سے پوشیدہ نہیں کہ ناکام عاشق کامیابی کے لئے کیا کیا حیلے سوچا کرتا ہے۔ راتیں اسی پچار میں کٹ جاتی ہیں کہ میرا ذکر ان کی محفل میں کیوں کر پہنچے۔ اسی مدعا کے لئے قصہ ہیر رانجھا بنایا جو آیا اسے سنایا“ کتاب ہیر رانجھا گویا اپنی حالت کا مرقع تھا۔

خوشتر آں باشد کہ سردلبریں

گفتہ آید در حدیث دیگریں

یہ کتاب دوسرے معنوں میں وارث شاہ کا کھلا سا عاشقانہ خط تھا جو بھاگ بھری کو لکھا گیا۔

یوں ہم مذکورہ بالا حضرات کے اپنے اپنے تاثرات و استنباطات سے اتفاق کریں یا اختلاف اس سے اختلاف نہیں کیا جا سکتا جو مصنف نے خود کہا ہے کہ ”تموں شوق ہو یا قصہ داجدوں عشق دی گل اظہار ہوئی۔“ البتہ یہاں راقم اظہار

(شرح احوال سید وارث شاہ)۔

کے معنوی مضمرات کی طرف بائیں معنی متوجہ کرنا چاہتا ہے کہ اس سے ظاہر ہونا ضروری نہیں کہ مراد لیا جائے اور مراد مصنف بھی ہو۔ اس کا یہ مفہوم بھی تو ہو سکتا ہے کہ جب (دوسری جانب سے) اظہار عشق ہوا تو داستان طرازی کا شوق پیدا ہوا تاکہ جس طرح ”معتوثہ پنجاب“ کے مصنف نے اشارہ کیا ہے ان اشعار کو چوپال میں بیٹھ کر گایا جائے اور اس کے کاتوں تک بھی چلپنچے جس تک پہنچنا اب اظہار محبت کے بعد ضروری ہو گیا تھا۔ یہاں ذیل کے یہ اشعار شاید میری بات کو زیادہ واضح کر سکیں۔

مجھے تم سے محبت ہے بہت سارا سا جملہ تھا  
یہ وہ الفاظ تھے جو ہر کس و ناکس کے لب پر تھے  
میں حسن و عشق کے قصوں میں اکثر ان کو سنتا تھا  
نہ مجھ پر تھا اثر ان کا نہ یہ اتنے موثر تھے  
مگر تم نے جب آگیاں اوا سے سرنگوں ہو کر  
لب لعلیں کو جنبش دی اور اس فقرے کو دہرایا  
تمہاری سادگی تھی اور یہ پیغام جاں پرور  
مرے دل نے سنا اور سن کے مجھ پر یہ ستم ڈھلایا  
رگ و پے میں مرے ظالم نے لاکھوں بجلیاں بھر دیں  
سکون و ضبط کی سب کوششیں یوں رائیگاں کر دیں

یعنی ایک غیر متوقع جانب سے غیر متوقع اقدام ربانی میرے خیال میں تحریک داستان کا باعث بن گیا۔ اب اس شخصیت کو آپ جو نام بھی دینا چاہیں دے لیں کہ پھول کسی نام سے بھی پکارا جائے اس کی خوشبو میں فرق نہیں پڑتا۔ ہیر وارث شاہ کی مقبولیت کا ایک باعث یہی ہے کہ جس طرح میں نے (آج سے تقریباً چالیس سال پہلے) لکھا تھا کہ ہیر وارث کے بعض بول ایسے ہیں جو ہم میں سے

بہتوں کی آپ بیتی ہیں یا آنکھوں کے آگے ہوئی گزری کی ”ایف آئی آر“ ہیں۔ ہم نے کاتوں میں مندریں اور گلے میں نیکلس نہ پہنی ہوں تو بھی عمر کے کسی نہ کسی حصے میں لعل ضرور گنویا ہوتا ہے اور بہتوں نے حویلیوں ہی میں گنویا ہوتا ہے۔ یوں کہئے کہ کھیڑے ہاتھ پر ہاتھ مار کر لے گئے ہوتے ہیں اور یوں ہیر رانجھے کا درد ہمارا اپنا درد بن جاتا ہے۔ ادھر رہن سہن کا انداز کچھ ایسا چلا آ رہا ہے کہ ہم میں سے بہتوں کی زندگیں تار تار پیرہن بن کر رہ گئی ہوتی ہیں اور جو رنوسے کام لیتے ہیں کامیاب ہو گئے ہوتے ہیں یا حالات سے سمجھوتہ کر جاتے ہیں وہ بھی جب سنتے ہیں کہ ”ہیر آکھدی جو گیا جھوٹھ بولیں کون رٹھڑے یا منلوندا ای“ یا ”بھلا موئے تے وچھڑے کون ملے تو اس وقت ان کو اپنے پیرہن کے تار اور الٹی سیدھی رنوگری کے انداز یاد آجاتے ہیں اور رانجھا ہم میں سے بہتوں کی سدھروں کا روپ لے جاتا ہے۔ ہم جو کچھ کرنا چاہتے تھے اور نہیں کر سکے ہوتے وہ کر کے دکھا دیتا ہے۔ اسی لئے ہمیں اس کے چھدے ہوئے کاتوں سے ہمدردی ہو جاتی ہے۔ شادی بیاہ کو قاضیوں اور ماں باپ نے (ابھی کل تک) جن پسندوں میں سپنیا ہوا تھا ان میں پھڑکتے ہوئے کون سا قصہ ہیر رانجھے کے قصے سے زیادہ دلوں کی نمائندگی کر سکتا ہے اور جب ہم ”بھاگ بھری“ سے وارث شاہ کو وابستہ کرتے ہیں تو دراصل اپنے آپ کو وارث شاہ بنا ٹھہرا کر اپنی اپنی بھاگ بھریوں کو یاد کرتے ہیں اور اپنے اندر کی مخالف اٹھتی ہوئی آواز کو دبانے کی کوشش کرتے ہیں کہ وارث شاہ ایسا بزرگ انسان بھی اس ناگ سے نہ بچ سکا تو گویا ہم کیسے بچ سکتے تھے۔ وارث شاہ نے بھی مرے خیال میں آغاز کلام میں اپنی اسی داخلی کیفیت اور کشمکش کو جان لیا ہے جب کہا ہے کہ ”عشق کیتا تو جگ دامول میاں“ کہ یہ داستان کسی پہلو سے بھی ان معنوں میں روح اور کلبوت کی بت نہیں بنتی جن معنوں میں اختتامی (معدرتی) اشعار میں پیش کرنے کی کوشش کی گئی ہے اور جن کو میں الحاقی اشعار سمجھتا ہوں۔ یہ ان معنوں میں البتہ ضرور روح اور کلبوت کا قصہ بن جاتا ہے

اگر ہم ہیر اور رانجھا میں سے یا وارث اور کسی بھاگ بھری میں سے ایک کو روح اور دوسرے کو کلبوت کہ لیں جیسا کہ میرے خیال میں وارث نے خود بھی ”کئی بول گئے شلخ عمرودی تے آہلنا کے نہ پلایا ای“ والے بند میں کہا ہے — ایک روح کلبوت داو کر سارا نل عقل دے میل ملایا ای“ کیوں کہ ہر زبان کی شاعری میں محبوب کو روح اور جان ٹھہرایا گیا ہے۔

خاتمہ کتاب کا یہ بول بھی قابل توجہ ہے کہ — ختم رب دے کرم دے نل ہوئی فرمائش پیارڑے یار دی سی“ اور اسی بند میں سے بھی کہا ہے — ”تمثیل دے نل بیان کیتا“ جس سے یہی ترجیح ہوتا ہے کہ ہیر رانجھا کی داستان کو وارث شاہ نے پیارے یار کی فرمائش جان کر لکھا ہے آخر میں اپنی کیفیت کو بھی بے نقاب کر دیا ہے کہ

وارث شاہ نول سک دیدار دی سی

جئی ہیر نول . مھنگن بار دی سی

یعنی وہ تشنہ ہیر تھا اور تشنہ کلام رہا۔ اس کی اپنی ہیر بھی یار کے لئے بھٹکتی ہی رہی۔ یہاں اس احساس کو بھی ذہن میں رکھنا چاہیے کہ وارث شاہ نے جس تعمیل ارشاد کا ذکر اختتام داستان میں کیا ہے کہ ”فرمائش پیارڑے یار دی سی“ اسی کا ذکر آغاز داستان میں بھی ضروری جانا کہ — ”حکم من کے بھنگن پیاریاں واقعہ عجب بہار دا جوڑیا اے“ اور یوں چوہدری افضل حق صاحب کا یہ کہنا بے جا نہیں ہے کہ یہ داستان وارث شاہ کا اپنی ”ہیر“ کے نام ایک کھلا خط تھا۔ یہاں ”بھنگن پیاریاں“ کی ترکیب اور ”یاراں اسل نول آن سوال کیتا“ سے یہ بھی قیاس کیا جاسکتا ہے کہ شاعر نے اپنے دوستوں کی خاطر اس داستان کو از سر نو لکھا تھا لیکن پنجابی زبان و بیان کے مزاج شناسوں سے یہ بات پوشیدہ نہیں ہوگی کہ زیادہ قلبی تعلق کا اظہار کرتے ہوئے کبھی کبھی واحد کی جگہ جمع سے کلام لیا جاتا ہے اور یہاں شاعر نے ایسا ہی کیا ہے۔ نفسیات دانوں کا کہنا ہے کہ جسے ہم سک یا سدھریا تمنا و



تقاضا کہتے ہیں اس کی جڑیں ولادت کے ساتھ ہی ہری ہونے لگتی ہیں اور ماں سے اسے جو گرمی اور سکون اور غذائیت ملتے ہیں ان کے ذریعے اس سے وابستگی کی ایک بے آواز دبے اظہار سی صورت پیدا ہو جاتی ہے اور ایک خاص قسم کے گوشت پوست والے جسم سے گویا اس کا تعلق خاطر پیدا ہو جاتا ہے جس کا مقابلہ آہستہ آہستہ گھر کے دوسرے افراد بننے لگتے ہیں۔ یہ مقبولات جس آسانی سے بچے کے گھر، گلی اور گاؤں میں میسر آنے لگتے ہیں اسی کے مطابق ماحول کے بارے میں اس کا ایک نظریہ سا بن جاتا ہے کہ وہ سازگار ہے یا ناسازگار اور چونکہ وہ کبھی بھی کسی کے لئے مثالی نہیں ہوتا اس لئے زندگی اکثر اعلیٰ حالت کی سی ہوتی ہے جس میں دوزخ اور جنت دونوں جانب کے درپے کھلے ہوتے ہیں لیکن بعض کو آنچ سے زیادہ واسطہ ان کو قنوطی کر جاتا ہے۔ یا پھر دوسرے درپے کی آرزو زیادہ رہتی ہے اور اس کا اظہار بھی کیا جاتا ہے اور اس کے لئے دعائیں اور دوائیں بھی کی جاتی ہیں۔ نفسیات دانوں نے جس کیفیت کو *separation consciously* کہا ہے۔ شاعری کی زبان میں اسے درد ہجر کہا جاتا ہے جو ناکامی و نامرادی سے شدید ہوتا جاتا ہے اور ہرچند کوئی اصول یا ضابطہ تو نہیں لیکن بعض کے لئے خیالی پلاؤ پکا کر مٹانے یا بھلانے کی راہ سہولت کھل جاتی ہے اور وہ گویا خوابوں کی دنیا میں رہنے لگتا ہے اور آسودگی محسوس کرتا ہے بلکہ بعض کے اندر اسی سے نظریات سازی اور تمنا بانی کا رجحان پیدا ہو جاتا ہے۔ بعض اس صورت حالات سے دوچار ہو کر فتون لطیفہ کی کسی ایک شلخ کی جانب دیک جاتے ہیں اور وارث شاہ کا شاعری کی جانب جھکاؤ اشارہ کرتا ہے کہ ماں کی ماتا کا مثبت مقابلہ اسے نہیں مل سکا ہوگا اس کی تلافی بظاہر ذوق شعری نے کر دی ہوگی اور اسے کسی بھاگ بھری کے روپ میں عارضی طور پر (کسی خواب کی طرح) وہ سکون ملا ہوگا جو ماں کے محبت بھرے لمس نے اس کے احساس کی تختی پر لکھ دیا تھا اور جس کی تلاش اسے عمر بھر رہی۔

## وارث شاہ اور فحش گوئی

یہ عنوان یادگار وارث کے مصنف نے باہدھا تھا اور وہاں سے مستعار لیا گیا ہے۔ اس سلسلے میں اپنے خیالات کا اظہار بر سیل تذکرہ راقم لورق ماسبق میں بعض جگہ کرچکا ہے۔ اس لئے یہاں صرف تین وارث شناسوں کے ارشادات پیش کیے جا رہے ہیں اور ترتیب وار۔ یعنی چوہدری افضل حق صاحب کے پروفیسر ضیاء محمد صاحب کے اور پروفیسر سید علی عباس جلالپوری صاحب کے۔

چوہدری افضل حق صاحب نے ”معتوقہ پنجاب“ کے عنوان سے اس صدی کی تیسری دہائی میں ایک طویل مضمون یا ایک مختصر سی کتاب لکھی تھی جو ایک عرصہ سے تقریباً ”نہید تھی اور جون 1991ء میں بخاری اکیڈمی نے چوہدری صاحب مرحوم کے ساتھ اپنے تعلق قلبی کی بنا پر اس مضمون کو موصوف کی بعض دوسری چیزوں کے ساتھ یک جا کر کے شائع کر دیا تھا۔ اس مجموعے کو شعور کا عنوان دیا گیا ہے۔

چوہدری صاحب فرماتے ہیں کہ عاشق کو مشق زندگی کا کشتی بن جانتے ہیں۔ یہ ایک حد تک سچ ہے بشرطیکہ عاشق غرق جذبت ہونے سے بچا رہے اور طبیعت بے قابو نہ ہونے پائے مگر وہ ناتمام عشق جس کا اظہار ہو جائے دامن شرافت پر داغ ہے اور بلوجود اس کے کہ میں مصنف کو شاعر یکتا و عالم بے ہمتا سمجھتا ہوں مگر اظہار عشق میں انہیں معصوم نہیں کہہ سکتا اگرچہ سید صاحب کے بعض شاخوواں انہیں وقت کا ولی اور قصہ ہیر کو قرآن کی تفسیر بیان کرتے ہیں۔ مصنف کی شان میں کچھ کہے بغیر مجھے دوسری بات کے قبول کرنے میں تردد ہے۔ اور ان لوگوں کی تمام نپاک کوششوں کو نفرت کی نگاہ سے دیکھنا پڑتا ہے جنہیں حفظ مراتب کا ذرا احساس نہیں۔ اخلاق فائدہ کا ماتم کر کے بھاگ بھری کے تاریخی عشق

کو ولایت کا ابتدائی رتبہ مان سکتا ہوں مگر اس تصنیف کو مذہبی عزت و احترام کے قائل سمجھنے کی جرات نہیں کرتا۔ ان مسلمانوں کی بدذلتی کا ماتم کیوں نہ کیا جائے جو اس پر قرآن پاک کی آیات مزین کر رہے ہیں۔ حلائکہ مجھی اور بنتو کے دو بول اس کتاب کی تفسیر کے لئے زیادہ سے زیادہ موزوں تھے۔ دل چاہتا ہے کہ ناظرین کے تفسیر کے لئے کلا باغ سے واپسی پر عورتوں کی ہیر سے چھیڑ چھاڑ کر کے ان لوگوں کو ہوش میں لانے کی کوشش کروں مگر کیا کروں فوق سلیم انکار کرتا ہے اور حیا اس کے ذکر سے مانع آتی ہے۔ پنجاب میں ہیر رانجھا کے ذکر کے بعض لوگ یہاں تک قائل ہیں کہ جس محلہ و مکان میں ہفتہ عشرہ یہ عشق پرور قصہ پڑھا جائے وہاں ہیر رانجھا کی روح آتی ہے۔ کسی نہ کسی مرد عورت پر ہاتھ پھیر جاتی ہے۔ تب خبر ہوتی ہے کہ جب محلہ یا بستی میں دو نفوس کی کمی محسوس ہے۔ بلوجود اس کے میں ان نامور طالب و مطلوب کو جذبات حیوانی کا شکار تصور کرتا ہوں تاہم اس فیض روحانی کا قائل نہیں جس کی طرف عوام اشارہ کرتے ہیں۔ کیونکہ فاضل مصنف نے جذبات کی ایسی عریاں تصویر کھینچی ہے کہ خواہ مخواہ سننے والے کے سر پر عشق کا سودا سوار ہو جاتا ہے۔ کیونکہ جذبات کا یہ مصور شاعر خود جنون خیز عشق سے بے اختیار تھا۔ اس لئے جذبات کی جو تصویر اس نے کھینچی رنگ میں کسی قدر شوخ رہی۔

اس قصہ میں ابتدائے عشق ایسی دلفریب نہیں جیسی کہ انتہائے عشق المناک ہے ابتدا صرف اس طرح معلوم ہوتی ہے کہ رانجھا ہیر کے باپ کے پاس موٹی چارنے پر نوکر تھا۔ چرواہے کا عشق ہیر کے حسن کو دیکھ کر چل گیا۔ دیہاتی تمدن آزادانہ میل و ملاپ کا مانع نہ تھا۔ گویا راہ عشق کی پیش قدمی میں کوئی قدم ایسا نہ تھا جہاں رکاوٹ پیدا ہو کچھ عرصہ تو ہیر کے حسن کی سہانی صبح سے شرف

اندوز ہوتا رہا۔ آخر فراق کی دوپہر سر پر پڑی۔ یعنی ہیر کے والدین نے اس تعلق سے خبر پا کر ہیر کا عقد موضع رنگ پور میں کر دیا رانجھا کہاں کا پاکباز تھا۔ کہ آداب معاشرت کا پاس لحاظ کرتا۔ بچاڑہ معمولی چہرہ لہا تھا۔ اخلاق کو چرنے چھوڑ کر ہیر کے سرال جا پہنچا ہیر نے آؤ دیکھا نہ تاؤ ساتھ ہولی سرال نے پیچھا کیا کوٹ قبولے دونوں کو آلیا۔ کوٹا چھینا دو دھکے دیئے ہیر چھڑالی چلو قصہ ختم باقی تفسیر یا تو شاعرانہ مبالغہ ہے یا قیاسات میں سے یہ قیاس کچھ صحیح معلوم ہوتا ہے۔ کہ ہیر کو زہر دیا گیا اور رانجھا اس خبر کے اثر سے جانبر نہ ہو سکا۔ کیونکہ کچھ بات تو ہوئی جس نے ایک قصہ کو مقبول عام بنا دیا۔

حسن و عشق کے اس افسانہ کی صحیح تاریخ و وقوع طنی مشکل ہے۔ ہاں یہ کہا جاسکتا ہے کہ سید وارث شاہ سے پہلے اس قصہ نے لوگوں کے تخیل پر کلنی اثر کیا ہوا تھا۔ احمد یار خاں صاحب یگانا نے 1142 ہجری اور فقیر اللہ صاحب لاہوری نے 1180ھ میں سید صاحب موصوف نے اس کو مکمل کیا۔ جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اس تصنیف سے پہلے بھی پنجاب میں اس قصہ کا چرچا تھا۔ بعض کا خیال ہے کہ یہ واقعہ جلال الدین اکبر کے وقت میں ہوا مگر اس کی تائید نہیں کی جاسکتی۔ بعد ازاں تو سینکڑوں پنجابی شعرا نے طبع آزمائیاں کیں لیکن کسی کو وہ مقبولیت حاصل نہ ہوتی جو سید وارث شاہ صاحب کی تصنیف کو ہوئی۔

سید صاحب نے اس قصہ کی ابتدا کچھ اچھی نہیں کی یعنی رانجھا کو بھائیوں نے بھلو جوں نے طعنہ دیا کہ تب جانیں جب ہیر سیال بیاہ لاؤ۔ یہ طعنہ رانجھا کے دل میں تیر کی طرح ٹھہر گیا اور عشق میں صبر کو کھو بیٹھا۔ یہ ممکن نہیں اس لئے مجھے فاضل مصنف سے اختلاف کرنا پڑا۔ اختتام داستان پر بقول سید صاحب رانجھا نے اپنے وطن میں ہیر کی موت کی خبر سن کر جان دے دی۔

چوہدری صاحب کے تاثرات کے برعکس پروفیسر ضیا محمد صاحب ”یادگار وارث“ میں وارث کی فحش گوئی کے عنوان سے یوں موصوف کا دفاع کرتے ہیں۔ اسیا کے حسن و قبح، صحیح یا غلط ہونے کے متعلق ارباب فن اور عوام کی رائے میں اختلاف ہونا لازمی اور فطری امر ہے۔ اس کی وجہ عموماً ”ایک طبقہ (عوام) کی کم نظری یا ظاہر پرستی اور دوسرے (خواص) کی دور بینی اور حقیقت شناسی ہوتی ہے۔ لہذا دونوں کا متفق ہونا قرین قیاس نہیں۔ مثلاً“

۱۔ ایک ماہر مصور ہے۔ وہ ایک ننگے مرد یا عورت کی ہو ہو تصویر بناتا ہے۔ اسی میں ان کے اعضائے مخصوصہ بھی آجاتے ہیں۔ ایک ماہر فن کے نزدیک وہ تصویر اصل کی پوری پوری نقل ہونے کی وجہ سے بہت قتل قدر اور قتل دلو چیز ہوگی مگر وہی تصویر ایک عام کی رائے میں فحش اور حیا سوز ہوگی۔ وہ مصور کو دلو دینے کی بجائے الٹا اس کو بے حیا بدتمذیب کہہ کر کوسے لگ

۲۔ ایک طبیب یا ڈاکٹر مصنف جسم انسانی کی تشریح لکھتے وقت اس کے بدن کے ایک ایک عضو کا پورا پورا احاطہ لکھتا ہے۔ اس میں مرد یا عورت کے مخصوص اعضا کا بیان بھی آجاتا ہے۔ یا جس قدر ڈاکٹر مصنف کا بیان اصل کے قریب ہوگا اسی قدر شاہکار اور قتل خمیں ہوگا۔ مگر ایک غیر فنی آدمی اس کو حیا سوز یا فحش قرار دے سکتا ہے اور اس طرح مصنف پر عربانی یا بدتمذیبی کا بے بنیاد الزام تھوپ سکتا ہے۔

شاعر کو مصور یا ڈاکٹر مصنف سے یہ مشکل زیادہ سختی سے پیش آتی ہے کیونکہ اس کے ساتھ مصلح یا رہبر قوم ہونے کی دم بھی عموماً لگی ہوئی ہوتی ہے۔ یہ ایک مسلہ امر ہے کہ حقیقی شاعر صحیفہ فطرت کا مفسر

یا مصور ہوتا ہے۔ اس صحیفہ کا نہایت اہم جزو انسان ہے۔ جو بحکم (۱) لقد خلقنا الانسان فی احسن تقویم (انسان کو ہم نے بہترین صورت بخشی اور (۲) ولقد کرمنا بنی آدم (یقیناً ہم نے انسان کو مکرم و محترم مخلوق بنایا)۔

اشرف المخلوقات ہے۔ لہذا شاعر کو انسانی زندگی (جذبات، عام حالات یا واقعات) کی مصوری لازم ہوگی۔ اب مصور کی طرح شاعر بھی انسانی زندگی کی تصویر جس قدر ہو بہو کھینچے گا۔ اسی قدر اصلیت کے قریب ہوگا۔ بلیغ و موثر ہوگا۔ قائل تحسین ہوگا۔ انسانی زندگی میں جذبات نہایت اہم چیز ہیں اور پھر ان میں سے جذبہ عشق و محبت کو ایک نمایاں اہمیت حاصل ہے۔ کیونکہ دنیا میں کوئی فرد بشر اس جذبہ سے خالی نہیں ہو سکتا۔ خواہ وہ شاہ ہو یا گدا، عالم ہو یا جلال، زاہد ہو یا رند، مشرقی ہو یا مغربی، حق پرست ہو یا باطل پرست۔

شاعر جب ایک عشقیہ حالت کا سین دکھاتا ہے۔ تو اس کو عشق کی مختلف وارداتوں مثلاً "ناز و نیاز، غمزہ و عشوہ، ہجر و وصل، سوز و گداز، ہم و یاس کو بیان کرنا ہوگا۔ بالفرض اگر شاعر کو دو محبوبوں کی ہم کناری اور وصل کا سین دکھانا ہے تو اس وقت اس کو یہ دقت سختی سے پیش آئے گی کیونکہ اگر وہ اس موقع کی پوری پوری تصویر نہیں کھینچتا تو اپنی قلمور الکلامی پر وجہ لگاتا ہے۔ اگر عریاں ہوتا ہے تو بے شرم، بدتمیز اور فحش گو کہلاتا ہے۔ بقول شخصیت۔

دو گونہ عذاب است جان مجنوں را

لہذا متانت اور معقولیت کے تقاضا سے بین بین کا راستہ اختیار

کرتا ہے۔ یعنی ہم کناری کی تصویر بھی کھینچ جاتا ہے مگر تشبیہ اور استعارہ کے رنگ میں۔ اس طرح اس موقع کی عربی بھی سستا کم نملیاں ہوتی ہے اور شاعر کا مقصد (واقعہ کا صحیح صحیح فوٹو کھینچنا) بھی بہت حد تک پورا ہو جاتا ہے۔

اب اگر ایسے موقعوں (وصل وغیرہ) پر چند حسب حل الفاظ یا اشعار کا لکھنا بخش گوئی ہے تو دنیا کی مہذب سے مہذب اور شہتہ سے شہتہ زبان بھی اس سے خلی نہ ہوگی اور اسی طرح دنیا کے کسی ثقہ سے ثقہ اور متین سے متین شاعر کا کلام بھی اس سے بچا ہوا نہ ہوگا۔ ہر زبان میں ہر شاعر کم و بیش اشارہ یا کنایہ، تشبیہ یا استعارہ سے ہی اس مقام کو دکھائے گا جو معقولیت اور مہارت کا عین تقاضا ہے۔

اس کے شولہ حل پیش کرنے کے لئے خصوصیت سے فارسی زبان کو منتخب کیا گیا ہے کیونکہ وارث کے زمانہ میں (۱) فارسی سب سے زیادہ متداول تھی اور ملک کی علمی، ادبی، دفتری اور درباری زبان سمجھی جاتی تھی۔ شاعر اپنا منظوم کلام اور دوسرے مصنف اپنی کتابیں اکثر اسی زبان میں تصنیف کرتے تھے۔ (۲) عشقیہ، رزمیہ، صوفیانہ اور فلسفیانہ مثنویاں جس قدر فارسی میں لکھی گئی ہیں۔ شاید ہی دنیا کی کسی اور زبان میں لکھی گئی ہوں۔ یہی مثنویاں وارث کے لئے نمونہ تھیں۔

۱۔ مولانا نظامی گنجویؒ

مولانا نظامی اپنے زہد و دمع، علم و فضل، تصوف و حکمت، ثقاہت و مہارت

اور شعر و سخن کے لحاظ سے کسی تعارف کے محتاج نہیں۔ فارسی شاعروں میں آپ سا قلور الکلام اور خدا رسیدہ شاعر شاید ہی کوئی آج تک پیدا ہوا ہو۔ آپ مدحیہ قصائد لکھنے سے سخت متنفر تھے اور درباری تعلقات سے آزلو۔ بڑے بڑے جلیل القدر حکمران مولانا کو مثنویاں لکھنے کے لئے فرمائشی خطوط اپنے ہاتھ سے لکھتے۔ مولانا کو مجبوراً "ان درخواستوں کو منظور کرنا پڑتا۔"

قزل ارسلان سلجوقی بڑے جاہ و حشم کا شہنشاہ تھا۔ اس نے "خسرو شیریں" لکھنے کے لئے مولانا سے استدعا کی۔ مولانا اس مثنوی کو ختم کرنے کے بعد خود اس کے دربار میں گئے۔ مولانا جب وہاں پہنچے تو قزل ارسلان راگ و رنگ سن رہا تھا۔ شراب کا دور چل رہا تھا۔ امرا و وزراء جمع تھے۔ مولانا نظامی کی تشریف آوری کی بلو شاہ کو اطلاع ہوئی۔ مولانا کے تقویٰ و طہارت کے لحاظ سے شراب کا دور لور راگ رنگ فی الفور بند کر دیا گیا۔ نظامی اندر گئے تو بلو شاہ اور امرا تعظیم کے لئے سرود کھڑے ہو گئے۔ بڑی آؤ بھگت ہوئی۔

مثنوی "خسرو شیریں" کے پیش کرنے کے لئے باقاعدہ شہی دربار منعقد ہوا۔ نظامی کتاب لے کر دربار میں آئے قزل ارسلان نے اپنی کمال علم دوستی اور قدر دانی سے مولانا کو اپنے پاس جگہ دی۔ جب قاری (بلند آواز خوش خواں درباری افسر) مثنوی کو پڑھنے کے لئے کھڑا ہوا تو مولانا نے درباری آداب کے مطابق ساتھ کھڑا ہونا چاہا تو قزل ارسلان نے سوء اوب سمجھ کے مولانا کو اس پابندی سے آزاد کیا۔

اسی مثنوی "خسرو شیریں" میں خسرو پرویز لور شیریں کی ہمکناری لور وصل کا سین دیکھئے۔ مولانا نے تشبیہ و استعارہ کے رنگ میں اس کو مفصل لکھا ہے۔ اگر اس حصہ کو اصل کتاب سے الگ کر کے کسی ایسے شخص کو دکھایا جائے جو حضرت



ظاہری سے واقف ہے۔ تو وہ کبھی یقین نہیں کرے گا کہ یہ مولانا ایسے ثقہ بزرگ کی جوہر طبع کا نتیجہ ہے۔

## ۲۔ مصلح الدین سعدیؒ

سعدیؒ کا لقب مصلح الدین (دین کا مصلح یا درست کرنے والا) ہے۔ وہ دنیا کا مشہور و مقبول معلم اخلاق شاعر تسلیم کیا جاتا ہے۔ اس کے اخلاقیات کسی خاص جماعت یا قوم، کسی خاص خطہ یا ملک کسی خاص مذہب یا ملت سے چنداں متعلق نہیں۔ بلکہ عالم گیر اور جامع حیثیت رکھتے ہیں۔ سعدی کا شمار اکابر صوفی شاعروں میں ہوتا ہے۔

گلستان سعدی اس کا شاہکار ہے اور اپنے اور کلام اور دلکش بیان کے لئے اعجاز کے درجہ تک پہنچی ہوئی ہے فارسی نثر میں بلوغت متعدد سخت کوششوں کے آج تک اس کا جواب نہ ہو سکا۔ کتاب کے قبول عام اور مفید کار ہونے کا ثبوت اس سے زیادہ اور کیا ہو سکتا ہے کہ آج روئے زمیں پر شاید ہی کوئی زندہ اور شائستہ زبان ہوگی۔ جس میں سعدی کی گلستان کا ترجمہ موجود نہ ہو۔ علاوہ ازیں دنیائے اسلام کی مشہور درسی کتاب ہے۔ بایں ہمہ گلستان کا دامن اس نام نہاد فحش گوئی سے پاک نہیں۔ باب عشق اس کا شہد مطلق ہے۔ اس میں سعدی نے زاہد یا رند، عالم یا جلال، امیر یا فقیر کسی کو نہیں چھوڑا۔ سب کا پول کھول دیا ہے۔

### ۳۔ امیر خسرو دہلوی

امیر خسرو عاشق رسول ہیں۔ آپ کا نعتیہ کلام مشہور عالم ہے۔ صوفی شاعروں کی صف اول میں آپ کا شمار ہے۔ ہندوستان کے ملیہ ناز شاعر اور حضرت نظام الدین اولیا دہلوی کے بڑے چہیتے مرید ہیں۔

”بہشت بہشت“ اور ”شیریں خسرو“ آپ کے خمسہ کی مشہور مثنویاں ہیں۔ ”بہشت بہشت“ میں بہرام گور اور اس کی آٹھ بیگمات اور ”شیریں خسرو“ میں خسرو پرویز اور شیریں کے وصل اور ہم کناری کے سین امیر مرحوم نے تفصیل سے دکھائے ہیں۔ تشبیہ و استعارہ کی ندرت اور لطافت کی حد ہو گئی ہے۔ عربی اور فحاشی کا فیصلہ اور اندازہ قارئین خود کر لیں۔

### ۴۔ عبدالرحمن جامی

جامی مشہور مداح رسول ہے۔ زبردست آخری صوفی شاعر ہے۔ صاحب خمسہ ہے۔ یوسف زلیخا اس کا شاہکار ہے جو فارسی کی ملیہ ناز عشقیہ مثنوی ہے۔ یہ قصہ خالص مذہبی ہے اور قرآن کریم میں اسے ”احسن القصص“ کا معزز لقب عطا ہوا ہے۔ مشہور درسی کتاب ہے۔ جس کو بڑے بڑے نقاد اور فضیلت پناہ عالم اپنی اپنی درس گاہوں میں تعلیم دیتے چلے آ رہے ہیں۔

یوسف کی پیغمبرانہ حیثیت کو سامنے رکھتے ہوئے ”یوسف زلیخا“ میں (۱) ہنرم خانہ اور شب زفاف کو پڑھنے اور وصل و ہم کناری کے سین کی دلو دہجے یا اسے

رگیدئے۔

## ۵۔ میر حسن دہلوی

اردو زبان میں میر حسن بڑا ثقہ اور سحرالبیان شاعر ہے۔ اس کی مثنوی ”بدر منیر“ آج تک لاجواب خیال کی جاتی ہے۔ میر حسن وارث کا ہم زمانہ ہے۔ شہزادہ بے نظیر اور شہزادی بدر منیر کی ہم کناری کا سین اس نے بھی دکھایا ہے۔ قارئین خود مطالعہ کر کے اندازہ فرمائیں۔

## ۶۔ شکسپئر

شکسپئر انگریزی زبان کا مایہ ناز شاعر ہے۔ وہ دنیا کے عدیم النظیر ڈرامہ نویس تصور ہوتا ہے۔ انسانی جذبات کی ترجمانی یا انسانی فطرت کی مصوری اس پر ختم ہو گئی۔

کلج کی اعلیٰ جماعتوں کا انگریزی نصاب اس کے کسی نہ کسی عشقیہ ڈرامہ سے کبھی خالی نہیں ہوتا جس سے ہمارے موجودہ نوجوانوں کی تعلیم و تربیت ہوتی ہے۔ شکسپئر کے عشقیہ ڈراموں میں کئی ایسے مقام آجاتے ہیں جو عربی یا فارسی سے خالی نہیں ہوتے۔ بعض دفعہ باپ کے منہ سے ایسے الفاظ اپنی لڑکی کے متعلق نکل رہے ہیں۔ جو تہذیب و اخلاق کی عدالت میں ہر طرح قتل مواخذہ ہیں۔

## ۷۔ بھرتی ہری

ہندوستان کا مقتدر حکمران ہے۔ سنسکرت کا بڑا عالم اور شاعر ہے۔ وہ عورتوں کے مکرز فریب سے تنگ آجاتا ہے۔ آخر بلو شہی چھوڑ کر فقرو درویشی اور گوشہ نشینی اختیار کرتا ہے۔ عورت کے عشق و محبت کی کھلے الفاظ میں مذمت کرتا ہے۔ بعض موقعوں پر عریانی یا فحش گوئی کی حد تک جا پہنچتی ہے۔ بلو جو اتنا خدا رسیدہ انسان ہونے کے وہ اپنے دل کی بھڑاس اس طرح نکالتا ہے۔ جو یقیناً دوسروں کے لئے تازیانہ عبرت ہے۔

وارث شاہ اپنے زمانے کا فارغ التحصیل عالم معلوم ہوتا ہے۔ اس کے سامنے عاشقانہ یا صوفیانہ مثنوی کے جس قدر نمونے تھے۔ ان میں سے بعض بڑے پارسا، زبردست معلم اخلاق اور مشہور عاشق رسول صوفی شاعروں کا دامن بھی اس عریانی یا مفروضہ فحش گوئی سے کم و بیش ضرور آلودہ تھا۔ ان کی ان تصنیفات میں سے کئی کتابیں نصاب تعلیم میں داخل تھیں اور متدین علا کی درس گاہوں میں پڑھائی جاتی تھیں۔ جلیل القدر حکمرانوں کی فرمائشوں پر لکھی گئی تھیں۔ ہاں ہمہ ان کی اس کمزوری پر کسی نے حرف گیری نہیں کی تھی۔ لہذا وارث نے جب اپنی ہیر میں ہیر اور سیلیوں کی مذاقہ گفتگو کو ترنگ میں لکھا۔ تو فحش گوئی کے الزام کا وہم و گمان بھی نہ تھا۔ کیونکہ بڑے ثقہ اور بزرگ صوفیوں کے کلام میں بھی اس نے اس رنگ کو تھوڑا بہت ضرور پایا تھا۔

وارث شاہ کی مفروضہ فحش گوئی زیادہ تر ”اے روشنی طبع تو برمن بلا شدی“ کا نتیجہ ہے اور وہ اس طرح کہتے۔

۱- وارث وراثتی آدمی ہونے کے باعث ہر بات کو بہت سادہ الفاظ اور بے تکلفانہ لہجہ میں ادا کرتا ہے۔ ہر آدمی اس کو آسانی سے سمجھ سکتا ہے۔

۲- وارث بڑا قلدور الکلام فطری شاعر ہے۔ کسی جذبہ یا کیفیت، کسی واقعہ یا حالت کا پورا پورا سین دکھانا، تصویر کا کوئی رخ غیر مکمل نہ چھوڑنا یا بیان کا کوئی پہلو تشنہ نہ رہنے دینا یہ اس کا مخصوص انداز ہے۔ جس کو وہ عموماً "ہر موقع پر قائم رکھتا ہے۔"

معروض بحث مقام ہیر لور اس کی سیلیوں کی وہ مذاقہ گفتگو ہے جو ان میں ہوتی ہے جب کہ ہیر جوگی سے کلا بلغ میں ملاقات کر کے واپس آتی ہے۔ اس مزاجیہ مکالمہ کو وارث نے اپنے مخصوص انداز میں بلا کم و کاست لکھ دیا ہے مگر سب کا سب تشبیہ و استعارہ کے رنگ میں جو اپنے انداز بیان کے لحاظ سے قتل دلو ہے۔

اس گناہیست کہ در شہر شانیز کنند

بعض وارث پرست صوفی اس مزاجیہ مقام کی عجیب دو راز کار تشریحات یاریک تلویحات پیش کرتے ہیں۔ جو کسی صاحب الرائے ریڈر یا غیر جانبدار ناقد کے لئے چنداں قتل قبول نہیں۔ اسی طرح بعض وارث شیدائی اس حصہ کو الحاقی قرار دیتے ہیں لور اس من گھڑت نظریہ سے یہ دعبہ وارث کے دامن سے دھونا چاہتے ہیں مگر سوال یہ ہے کہ وہ کونسا عقل کا اندھا قلدور الکلام پنجابی شاعر گزرا ہے کہ جس نے اپنی خد لولو ذہانت کو بلا وجہ وارث کی شہرت و قبولیت کو تباہ کرنے کے لئے ضائع کر دیا؟ اس کا جواب ان کو کہیں نہیں بن پڑتا۔

حقیقت یہ ہے کہ یہ مذاقہ حصہ بھی وارث ہی کا لکھا ہوا ہے۔ کسی اور

پنجابی شاعر میں اتنی قلور الکلامی کہاں کہ ایسے نازک مقام کو اس قدر لطیف انداز اور بلیغ پیرایہ میں لکھ سکے۔ یہ وارث کا ہی حصہ ہے۔

اب عدل و انصاف کا اقتضا تو یہ ہے کہ جب اور کتابیں وارث کی ہیر سے زیادہ مقدس، معتبر اور داخل نصاب اس قسم کے اشعار ہونے کی وجہ سے مخرب اخلاق یا مخالف مذہب قرار نہیں دی جاتیں تو پھر پچھارے وارث نے کونسا ایسا ناقابل عفو گناہ کیا ہے کہ اس کی کتاب کو فحش، مخرب اخلاق اور مخالف مذہب اور خود وارث کو رند اور فحش گو شاعر قرار دیا جاتا ہے اور یہ ملو اجب اور یک طرفہ فتویٰ شدید تا قیامت قائم رہے۔ کسی نے سچ کہا ہے۔

ہم آہ بھی بھرتے ہیں تو ہو جاتے ہیں بدنام  
وہ قتل بھی کرتے ہیں تو چرچا نہیں ہوتا

یہ امر واقعہ ہے کہ ہیر وارث کو لائل علم نے عموماً "اور مذہبی پیشواؤں نے خصوصاً" کبھی وقعت کی نگاہ سے نہیں دیکھا۔ بلکہ ہمیشہ اس کو مخرب اخلاق سمجھا اور اس کے پڑھنے والوں پر لے دے کی۔ اب جائے غور ہے کہ۔

ہیر مخرب اخلاق بھی ہو۔ تمدن و معاشرت کے حق میں سم قاتل بھی ہو۔ کسی نصاب تعلیمی میں داخل بھی نہ ہو۔ پنجابی جیسی کم مایہ اور غیر علمی زبان میں لکھی بھی گئی ہو۔ مذہبی طبقہ اس کا شدید مخالف بھی ہو تو آخر اس کتاب میں وہ کونسا سحر یا اعجاز ہے کہ بلوجود اس قدر وزنی نقائص اور سخت رکاوٹوں کے پھر بھی اس کا بے حد چرچا اور شہرت ہو۔ بعض لوگ اس کو مشعل ہدایت سمجھیں۔

اب لازمی طور پر یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ اس کتاب میں ضرور کوئی کشش یا اعجاز ہے۔ ورنہ اس قدر ہردلعزیزی اور قبول عام کے معنی کیلئے ہیر وارث کا یہ اعجاز

دو طرح کا ہے۔

۱- ہیر میں متعدد دلچسپ اور مفید بحث ہیں۔ جو انسان کی دینی اور دنیوی زندگی سے متعلق ہیں مثلاً "بھائیوں کی جائیداد کے لئے باہمی کش کش" زمیندار رئیسوں میں تمدنی نقائص، روحانی پیشواؤں اور مذہبی عالموں کی پبلک اور پرائیویٹ زندگی، فقر و درویشی کی حقیقت، عشق و محبت کی کیفیت، انسانی فطرت کی کمزوریوں اور خوبیوں کے صحیح صحیح نوٹ، حقائق و معارف، پند و نصائح وغیرہ۔

۲- وارث کی سحر نگاری نے اس عشقیہ داستان کو جیتی جاگتی تصویروں کا ایک مرقع بنا دیا ہے۔ کتاب کو پڑھ کر یا سن کر دل پر ایک عجیب کیفیت طاری ہوتی ہے اور ہر ریڈر غالب مرحوم کے اس مشہور شعر کا مصداق بن جاتا ہے۔

دیکھنا تقریر کی لذت کہ جو اس نے کہا  
میں نے یہ جانا کہ گویا وہ بھی میرے دل میں ہے

ضیا صاحب کے بعد پروفیسر سید علی عباس جلالپوری صاحب نے سید وارث شاہ پر کیے جانے والے اعتراضات کا یوں جواب دیا۔ جو ہر چند طویل ہے بلکہ ان کی تصنیف "مقلت وارث" کا پورا ایک باب ہے لیکن ہمیں امید ہے کہ اس کا مطالعہ وارث شاہ کے مداحوں اور مدافعت کاروں کے لئے ہی نہیں دوسروں کے لئے بھی مفید رہے گا۔ سید صاحب فرماتے ہیں کہ وارث شاہ کے معترفین کہتے ہیں کہ:

۱- وارث شاہ نے ہیر (کتاب) کا دامن فحاشی سے داغ دار کر دیا ہے۔

۲- عورت کی تنقیص کی ہے۔

۳- ہندوؤں کی کتابیں لکھی ہیں۔

لورلق آئندہ میں ہم دیکھیں گے کہ یہ اعتراضات کس حد تک درست ہیں۔ سب سے پہلے ہم فحاشی کے اثرات کو دیکھیں گے۔

فحاشی مذہب، اخلاق، قانون اور لوب و فن کا ایک مشترک اگرچہ اختلافی مسئلہ ہے۔ بعض کتابیں جنہیں انگلستان میں فحش سمجھ کر ممنوع للاشاعت قرار دیا گیا ہے اضلاع متحدہ امریکہ میں بے روک ٹوک چھپتی ہیں اور جنہیں اضلاع متحدہ امریکہ میں چھاپنے کی اجازت نہیں ہے ان کی اشاعت پر فرانس، سوڈن اور ڈنمارک میں کوئی قدغن نہیں ہے۔ حالانکہ یہ سارے ممالک عیسائی ہیں اور ایک ہی ضابطہ قانون (رومن لا) کے پابند سمجھے جاتے ہیں۔ ان حالات میں قدرتا یہ سوال پیدا ہوگا کہ کیا کوئی معیار ایسا بھی ہے جس کی بنا پر ہم کسی نظم یا نثر پارے کو فحش قرار دے سکیں؟ اس سوال کے جواب کی تلاش میں ہمیں تمدن کے ابتدائی دور سے رجوع کرنا پڑے گا۔

زرعی انقلاب کے بعد جو مذاہب وجود میں آئے ان کا اساسی تصور قدرتا بار آوری اور زرخیزی پر مبنی تھا۔ فصلوں کے پھلنے کا انحصار بروقت مینہ برسنے پر تھا۔ اس لئے برق و رعد کے دیوتا کی پرستش کا آغاز ہوا۔ ارض کی کوکھ سے فصلیں اگتی تھیں۔ چنانچہ ملور ارض، اور مہربان اور کیرٹی کے نام سے ارضی دیوی کی پوجا ہونے لگی۔ کھیت میں بل چلانے کا عمل اور جنسی ملاپ کا فصل یکساں طور پر اثر آور تھے اس لئے جنسی اعضا اور جنسی ملاپ کو زرعی معاشرے کے ابتدائی دور میں بیش از بیش اہمیت حاصل ہو گئی۔ چنانچہ مصر قدیم، سمیرا اور موبن جو دژو کی شہری ریاستوں میں اعضاءے تناسل کی پوجا بڑے ذوق و شوق سے کی جاتی تھی۔ ارضی



دیویوں کے معبدوں میں ہزاروں ”دیو دلیاں“ رکھی جاتی تھیں جن سے دیوی کے نام پر چند سکے دے کر پجاری لور یا تری فیض یاب ہوتے تھے۔ اس زمانے کے بت پرستوں کا خیال تھا کہ اس ”مقدس جنسی ملاپ“ سے اراضی کی زرخیزی کو تقویت پہنچتی ہے۔

انسان ذی شعور و ذی عقل ہونے کے باعث اپنے فطری تقاضوں کی تشفی ایسے طریقوں سے کرتا ہے جو اسے حیوان سے ممتاز کرتے ہیں۔ عشق و محبت نے جنسی ملاپ کو خاص انسانی شائستگی کا پیرایہ انکار بخشا ہے۔ عشق وہ کشش ہے جس میں حیوانیت کی الگ ہو جاتی ہے اور انسانیت کا سونا بکھر کر سامنے آجاتا ہے۔ شکسپیر ڈین لور لونس میں لکھتا ہے۔

**Love Surfeits Not Lust Like a Glutton Dies**

**Love is All Truth Lust Full of Forged Lies**

آرٹ حسن کی ترجمانی کرتا ہے۔ حسن عشق کا پروردہ ہے۔ عشق جنسی جبلت کا زائیدہ ہے لہذا جب عشق و محبت کے حوالے سے لویات لور آرٹ میں جنسی ملاپ کا ذکر آئے گا تو ہم اسے نفس نہیں کہہ سکتے۔ فحاشی جذبہ ہوس Lust کی غیر جذباتی Cold-Blooded تعبیر و ترجمانی کا نام ہے۔ مزاحاً ”جنسی ملاپ کا ذکر کیا جائے تو بھی اسے فحاشی نہیں کہا جاسکتا۔ کیونکہ سامع بے اختیار مسکرانے لگتا ہے یا کھلکھلا کر ہنس دیتا ہے۔ یہ ہنسی نہ صرف جذبہ ہوس کے بھڑک اٹھنے میں مانع ہوتی ہے بلکہ دل کے انبساط لور ذہن کے پھیلاؤ کا باعث بھی ہوتی ہے۔ یہی بات ہم بھو یا گل کے بارے میں نہیں کہہ سکتے کیونکہ اس کا رد عمل شکرخند کا باعث نہیں ہوتا۔ بلکہ دل میں تلخی لور چین پیدا کرتا ہے۔ بھو دل کے پھیلاؤ کے

بجائے اتقباض کا باعث ہوتی ہے۔ احساس کی یہ جراحت جھو یا گللی کو بخش بنا دیتی ہے۔ کیونکہ گللی دینے والا یا جھو کرنے والا مقام انسانیت سے گر جاتا ہے۔ عشق و مزاج دونوں قلب و نگاہ کی رفعت اور انبساط کا باعث ہوتے ہیں۔ اس لئے ان کا فن کارانہ اظہار لازماً "فحاشی سے پاک ہوتا ہے۔"

عصمت فروشی اور فحاشی لازم و ملزوم ہیں لیکن عشق و محبت کا اعجاز سمجھنے یا آرٹ اور لوبیات کی کرلمت جاننے کہ دنیائے لوب میں کبھیوں کے بعض کردار ایسے بھی ہیں جن پر فحاشی کی زد نہیں پڑتی مثلاً "زولا کا" "سینو"۔ "دلوے کی" "سینو"۔ "سوپاشل کی" "چہلی کی گیند"۔ "رسوا کی" "امراؤ جن لو" "کلید اس کی" "دست سینا"۔ عشق یا وطنیت کے جذبات نے اسفل کو اعلیٰ اور نپاک کو پاکیزہ میں بدل دیا ہے۔ سومرٹ ماہم نے بھی کبھیوں کی زندگی کی تصویر کشی کی ہے لیکن لذتیت کے باعث اس کے کردار قبحہ خلنے کی سطح سے بلند تر نہیں ہو سکے اس کا جواز عام طور سے حقیقت نگاری کے نام سے پیش کیا جاتا ہے۔ بے شک عصمت فروشی ایک حقیقت ہے لیکن فن کار یا لوب کا منصب زندگی کے حقائق کو من و عن پیش کرنا نہیں ہے کہ اس صورت میں لوب محض صحافت بن کر رہ جائے گا بلکہ انہیں ایسی ہیئت عطا کرتا ہے جو ہوس انگریزی کی میل کچیل کو دور کر کے انسانیت کے کندن کو اجاگر کر دکھائے۔ فن کار اور لوب ایک کیمیاگر کی طرح معمولی دھاتوں پر فن کارانہ عمل کر کے انہیں زر خالص یا آرٹ میں تبدیل کردیتا ہے۔ جو کیمیاگر مس خام کو مس خام ہی کی صورت میں پیش کرے گا اسے ہم کیمیاگر نہیں کہہ سکتے۔ اسی طرح جو لوب یا فن کار زندگی کے حقائق کو اپنے اصل معروضی رنگ میں پیش کرتا ہے وہ جو کچھ بھی ہو لوب یا فن کار ہرگز نہیں ہے۔

ہم نے کہا تھا کہ عشق کی طرح مزاج بھی کسی لوب پارے یا لطم کو بخش

ہونے سے بچا لیتا ہے۔ اس کی مثالیں عبید زاکلنی کے لطیفے اور مشہور مولانا روم کی بعض حکایات ہیں۔ عبید زاکلنی کی طرفت بے پناہ ہے۔ اس کے لطیفے پڑھتے ہی آدمی بے اختیار ہنسنے پر مجبور ہو جاتا ہے اور اس طرح ہوس ناکی سے بلا تر ہو جاتا ہے۔ مولانا روم کی بعض حکایات کو فحش کہا جاتا ہے لیکن ان میں بھی کہیں نہ کہیں مزاح کا پہلو نکل ہی آتا ہے۔ جو دل کے انبساط کا باعث ہوتا ہے۔ کنیز و خنز کی حکایت کو بھی کدو کے ذکر نے طرفانہ رنگ دے دیا ہے۔ اسی طرح ”خواجہ و غلام“۔ ”ملا و کنیزک“ اور جو جی و واعظ کی حکایات پڑھ کر بھی انسان بے اختیار ہنس رہتا ہے اور جنیاتی لذتیت اور ہوس ناکی کی جانب اس کا ذہن منتقل نہیں ہوتا۔ اس کے برعکس سوزنی، انوری اور خاقلی کی بھوس نہایت فحش ہیں کہ ان کا مقصد مخالفین کو ذہنی لذت پہنچانا ہے۔ یہی سلوک اور طرز بھوکو فحش بنا دیتی ہے۔ ان تصریحات کی روشنی میں ہم دیکھیں گے کہ وارث شاہ پر فحش نگاری کا الزام کہاں تک درست ہے ہیر ایک مدت کی جدائی کے بعد اپنے محبوب اور چاہنے والے رانجھے سے بلغ میں جا کر ملاقات کرتی ہے خلوت میں دونوں کے ارمان سلگ اٹھتے ہیں اور وہ بے اختیار ایک دوسرے سے لپٹ جاتے ہیں۔ وارث شاہ نے دونوں کو مواصلت کا ذکر صرف ایک شعر میں کیا ہے۔

یارو وگی اندھیرڑی عشق ولی لڑ شرم و حیا دی پگ گئی  
وارث شاہ رب جوڑ دا جوڑیاں نوں کھب چھاپ اندر اج نگ گئی

جب ہیر رانجھے کے وصل سے شلو کام ہو کر گھر لوٹتی ہے تو اس کی سہیلیوں کو اس بات کی خبر ہو جاتی ہے اور وہ اس سے چھیڑ چھاڑ کرتے ہوئے نقرے کسنا شروع کر دیتی ہیں۔ ان کی نقرے بازی خاصی طویل ہے اور یہی وہ مقام ہے جسے

نفس نگاری سے تعبیر کیا جاتا ہے۔ چاہنے والوں کی مواصلت کی تفصیل نگاری دنیا بھر کی عشقیہ شاعری کی ایک معروف روایت ہے عربی میں امر او تیس فارسی میں نظامی گنجوی، سنسکرت میں بے دیو، لاطینی میں لودز نے اس روایت کی آبیاری کی ہے۔ وارث شاہ نے وصل کی منظر نگاری میں حد درجہ ضبط سے کام لیا ہے۔ جب کہ محولہ بلا شاعروں اور تمثیل نگاروں نے اس مقام پر خوب پیر پھیلانے ہیں۔ ہیر کی سیلیوں نے ہنسی چہل میں جو کچھ کہا اور جس مزاحیہ پیرائے میں کہا اس پر فحاشی کا اطلاق نہیں ہو سکتا۔ آج بھی بر عظیم پاک و ہند میں نوک جھونک کی یہ روایت موجود ہے۔ اس چھیڑ چھاڑ کا آغاز اس وقت ہوتا ہے جب دلہن عروسی جوڑا پہن کر لور بن سنور کر سیلیوں کے جھرمٹ میں بیٹھتی ہے۔ اس کی بیانی ہوئی سیلیوں اشاروں اور کنایوں میں مزاحاً "آئندہ پیش آنے والی واردات سے اسے باخبر کرتی ہیں۔ ان کی باتیں سن سن کر کنواری لڑکیوں پلوؤں میں منہ چھپا چھپا کر ہنستی ہیں لور ان کے چہرے شرم سے لال بھو کا ہو ہو جاتے ہیں۔ دلہن سرال سے لوٹ کر آتی ہے تو بڑی بوڑھیوں سے الگ تھلگ ایک اور مجلس پیا ہوتی ہے۔ سیلیوں دلہن کو گھیر لیتی ہیں اور کرید کرید کر شب زفاف کی واردات اس سے پوچھتی ہیں۔ دلہن جھینپ جھینپ جاتی ہے لور ہولے ہاتھوں سے انہیں مار مار کر الگ کرنا چاہتی ہے لیکن وہ پیچھا نہیں چھوڑتیں۔ آخر اسے کچھ نہ کچھ بتانا ہی پڑتا ہے۔ یہ سب باتیں مذاحیہ پیرائے میں ہوتی ہیں۔ وارث شاہ نے اپنے معاشرے کی اس روایت کی شرح و بسط سے ترجمانی کی ہے۔ از بسکہ ان کا پیرایہ بیان فن کارانہ لور مذاحیہ ہے۔ اس لئے ان اشعار پر فحاشی کا اطلاق نہیں ہو سکتا۔

وارث شاہ نے گذریوں، ملاحوں اور جاٹوں کی زبان سے کہیں کہیں ایسا روز مرہ بھی استعمال کیا ہے جس پر بعض لوگ ناک بھوں چڑھاتے ہیں۔ ظاہر ہے کہ

دہائیوں سے یہ توقع نہیں کی جاسکتی کہ وہ عوام کی زبان بولیں گے۔ وارث شاہ نے یہاں بھی مقتضائے حل کا خیال رکھا ہے۔

وارث شاہ پر دو سرا اعتراض یہ ہے کہ انہوں نے جبجا عورت کی تنقیص کی ہے۔ تنقیص زن کی روایت پدیری نظام معاشرہ سے یادگار ہے جس میں مرد کو عورت پر برتر سمجھا جاتا تھا۔ زرعی انقلاب کے اوائل میں اکثر اقوام عالم میں ماوری نظام معاشرہ قائم تھا اور عورت کو اس معاشرے کا مرکز و محور سمجھا جاتا تھا عورت ہی نے پہلے پہل بیج بونے اور فصلیں اگانے کا راز دریافت کیا تھا۔ مرد شکار کے لئے جنگلوں کا رخ کرتے تو عورت فراغت کے وقت میں زمین کھود کر بیج بونے کے تجربے کیا کرتی ابتدا میں گیہوں ایک جنگلی خود رو پودا تھا۔ عورت بیج بو کر گندم کے پودے اگانے لگی۔ مور زمانہ سے مرد فصلیں اگانے کی اہمیت سے آشنا ہوا اور اس نے دریاؤں کے کناروں پر کھیتی باڑی کا آغاز کیا۔ زمین کے بطن سے فصل اگتی تھی اور عورت کی کوکھ سے بچے پیدا ہوتے تھے۔ اس لئے عورت زمین کی تمثیل بن گئی اور ماور ارض کی صورت میں علم الاضنام میں نمودار ہوئی۔ ماوری نظام معاشرہ صدیوں تک قائم رہا۔ اس میں مرد کی حیثیت محض ثانوی تھی۔ بچے اپنی ماں کے نام سے پہچانے جاتے تھے لیکن زرعی معاشرے کے استحکام کے ساتھ صورت حالات بدل گئی۔ بستیاں شہروں میں تبدیل ہو گئیں۔ ریاست کا قیام عمل میں آیا۔ طاقتور سردار بن بیٹھے اور اراضی کے سیر حاصل قطعت پر متصرف ہو گئے۔ لوٹ کھسوٹ کے شوق میں فوجی دستے مرتب کیے اور جنگ و جدال کا آغاز ہوا۔ مور زمانہ سے پرانی قدریں بدل گئیں۔ مرد کی سیادت عورت پر قائم ہو گئی کیونکہ وہ زیادہ شہ زور اور جری تھا۔ ذاتی املاک کا تصور جب 'سیاست' 'قانون' مذہب اخلاق میں بار پا گیا۔ حتیٰ کہ کہ عورت بھی مخصوص املاک بن کر رہ گئی۔ عمد

نامہ قدیم میں عورت کو گلے بیل کے ساتھ ذاتی لٹاک ہی میں شمار کیا گیا ہے۔ مرد نے عورت کے ساتھ وہی سلوک روا رکھا جو وہ اپنے بیل سے کرتا تھا۔ چنانچہ عورتوں کو بھی ڈھور ڈنگروں کی طرح سر بازار خرید اور بیچا جانے لگا۔ سلاطین و امرا نے ہزاروں کینزیں اپنے محلوں میں ڈال لیں۔ تاجروں نے قبضہ خانے قائم کیے اور عصمت فروشی کا کاروبار مندروں کے باہر بھی ہر کہیں پھیل گیا عورت مرد کی تفریح طبع کے لئے محض ایک کھلونا بن کر رہ گئی۔ ظاہر ہے کہ عورت کو وہی کچھ بننا تھا جو مرد اسے بنانا چاہتا تھا۔ اعلیٰ تعلیم و تربیت کے دروازے اس پر بند تھے۔ عورت کو اخلاقی پستی اور ذلت کے گڑھے میں دھکیل کر مردانہ اس پر طعن کرنے لگا اور اسے حقارت کی نظر سے دیکھنے لگا۔

کتابیں لکھنے والے مرد تھے اس لئے انہوں نے عورت کا ذکر نہایت حقارت سے کیا اور انہیں مکار، فریبی، ہرجائی، ناقابل اعتماد ہوس پرست ثابت کرنے کی کوشش کی۔ اس تذلیل و تنقیص کی تہ میں دراصل مرد کا احساس جرم کارفرما تھا۔ وہ لاشعوری طور پر جانتا تھا کہ خود اس نے عورت کو پستی کی اس حد تک پہنچایا ہے۔ احساس جرم کی اس خلش سے نجات پانے کے لئے اس نے عورت کو تمام مصائب کا پتلا ثابت کیا۔ لومیات عالم میں تنقیص زن کی روایت ہر کہیں دکھائی دیتی ہے۔ ”بسا اوقات عورتیں اپنے شوہر کو ننگ و عار کے تلخ گھونٹ پلاتی ہیں اور آشناؤں کو محبت کا شیرین ذائقہ چکھاتی ہیں۔“

(ابوالعلا معری - لومیات)

عورت کا داغ ایسا ہے جیسا کہ لگڑ بگڑ کا (رگ دید)

عورتوں کے حربے ہیں : دھوکا دینے والی باتیں، مکر، قسمیں کھانا، بیلوٹی جذبات کا اظہار، جھوٹ موٹ کے ٹوے بہانا، بیلوٹی مسکراہٹیں، دکھلوے

کے دکھ درد کا اظہار، بے معنی خوشی، تعاقب، بے معنی سوالات پوچھنا، خوشحالی اور اظہار میں بے نیازی کا اظہار، ٹیک و بد میں تمیز نہ کرنا، چاہنے والوں کی طرف نگاہ غلط انداز سے دیکھنا۔ (سوک سپ تہ۔ سنکرت)

ایک اچھی بیوی سفید کوئے کی طرح نایاب ہے۔ (جونیاں)  
عورت ایک مندر ہے جسے بد روؤں کے لوپر تعمیر کیا گیا ہے۔ (ہلی کلیمنٹ)

الف لیلہ لور دی کامیراں بر کا چو وغیرہ داستانوں میں عورت کے مکرو فریب کے قصے مزے لے لے کر بیان کیے گئے ہیں لور عورت کی خوبیوں سے قطع نظر کی گئی ہے۔ وارث شاہ نے بھی کہیں اس روایت کی ترجمانی کی ہے۔

ع۔ اعتبار نہیں قول رن دے تے لونہاں ماہیاں دی جنہاں جلیاں نے  
ع۔ وارث رن، فقیر، تلوار، گھوڑا چارے تھوک کے دے یار نہیں  
ع۔ رنل پھیلاں نوں کرن چا جھوٹھے رنل قید کراندیاں راہیاں نوں  
ع۔ جنہاں ڈبیاں پالکے سرس چلیاں رنل تھنل دیاں مول نہ سکیاں نے  
ع۔ وارث ذات دی رن بے وفا ہندی پوری نل نہ کے اتار پونی  
ع۔ راتیں تر دیاں نے چھتی پتلیں تے دے بھولیاں ل لیلیاں نے  
ع۔ دے تارکل ستر دیاں بیسیں نے سہاں رات نوں مار تھر تھلیاں نے  
ع۔ کچھے چہ خزا رے سڑن جوگا کدی چار نہ لاہیاں چھلیاں نے  
ع۔ جتے گہرو ہون جا کھین لوتھے پرہے مار کے بہن ہسلیاں نے

وارث شاہ کی سلامتی طبع اور انصاف پسندی ملاحظہ ہو کہ انہوں نے اس

قدیم روایت کی ترجمانی کے ساتھ ساتھ اس سے انحراف بھی کیا ہے وہ عورتوں کی خوبیوں اور مردوں کی کوتاہیوں کا ذکر بھی کرتے ہیں۔ جب رانخا عورت کی برائی کرتا ہے تو سستی اسے جو لبا کہتی ہے کہ تو عورتوں کی برائی کرتا ہے۔ ہم مردوں کو بھی اچھی طرح جانتے ہیں جو راہ راست سے بھٹک کر گمراہ ہو گئے ہیں۔ اپنی بیویوں سے دور بھاگتے ہیں اور غیر عورتوں کو درغلالتے رہتے ہیں۔ مرد حرم و ہوا کے بندے ہیں اور ہر وقت حرام کاری پر کمر بستہ رہتے ہیں۔ جس عورت کی مرد خبر تک نہ لے اور اس کے حقوق لوٹا نہ کرے تو اس کا گمراہ ہو جانا کوئی تعجب کی بات نہیں ہے۔ اس میں بھی قصور مرد ہی کا ہے۔ جو مرد خود غیر عورتوں کے پیچھے مارا مارا پھرتا ہے اس کی اپنی بیوی کیسے محفوظ رہ سکتی ہے۔ عورتوں کی برائی نہ کر۔

سستی آکھدی دن نوں کریں بدوں اسل مرد بھی ڈٹھڑے بھاڑے وے  
 راہ رب رسول دا چھڈ جنہاں پھڑے آن اچھڑے چاڑے وے  
 رغبت حق حلال دے تل ناہیں کرن نویں نوں نویں لوھاڑے وے  
 گھریں راستی دی ناہیں گنڈھ پھولن کھولن باہر حرام دے ناڑے وے  
 غلبہ کلام دا کل ہے مرد تائیں جھڑے حکم دے کے رب پاڑے وے  
 بھلا دس کیوں دن رہے ایویں جدی سرت نہ ٹھم سنبھاڑے وے  
 گھریں چورہاں دے مور وی آن پوندے ایہنل ہور کدھر پامو کاڑے وے  
 حق عورتاں دے مندا بول ناہیں جڈو مرد بھی ہین منہ کاڑے وے

اس ضمن میں ہیر لور رانخے کا ایک مکالمہ بھی نقل ذکر ہے ایک دن رانخے نے ہیر سے کہا کہ شریعت کی رو سے عورت کا قول نامعتبر ہے۔ خدا نے قرآن میں بھی کہا ہے کہ عورت کا کمر بہت بڑا ہے۔ جن لور عورت کا مرشد شیطان ہے



جو انہیں مکروافترا کا سبق دیا کرتا ہے عورتیں سچ کو بھی جھوٹ کر دکھاتی ہیں۔  
عورتوں 'لوڈنوں' پوستیوں اور بھگیوں کی بات کا اعتبار نہیں کیا جاتا۔

شرع و بیح منظور نہ قول رہیں رانجھا ہیر نون آکھ سلونڈائی  
مکر رن دے جیڈ نہ مکر کوئی رب و بیح قرآن فرلوندائی  
مرشد جن تے رن دا بچھ شیطان ہرہ افترا مکر پڑھلوندائی  
رہیں پھیلاں نون کرن چا جھوٹے مو آن دے و بیح سلونڈائی  
رہیں منڈیاں 'پوستی' بھگیاں دا اعتبار نہ قول لیاوندائی  
وارث شاہ جے قول تے دین پہرہ پت مر دا چاک سد لونڈائی

ہیر جواب دیتی ہے کہ عورت کی برائی مت کرو۔ عورت تو چتا پر جل مرتی  
ہے۔ مرد میں عورت جیسا حوصلہ کہلے۔ عورت تو عشق میں مل دولت لالاک سب  
پر لات مار دیتی ہے۔ لیلیٰ قیس کے لئے رسوا اور خوار ہوئی۔ سوہنی محبوب کی خاطر  
دریا میں ڈوب مری۔ زلفخانے پیار کی خاطر سرداری کو ٹھکر لویا۔ عورت پیار میں  
میکہ 'سرمل' عزیز اقارب چھوڑ دیتی ہے اور دولت کو بیچ سمجھتی ہے۔ سسی ہنوں  
کی تلاش میں شہید ہوئی۔ شیریں نے صدق و صفا کا ثبوت دیا۔ جتنے بھی غوث لولیا  
دنیا میں ہوئے ہیں سب عورت کی کوکھ ہی سے پیدا ہوئے تھے۔ حوا اور آدم میں  
کچھ بھی فرق نہیں ہے۔ دونوں کا رتبہ ایک جیسا ہے۔ وارث شاہ بھی جانتا ہے کہ  
ضبط و حوصلہ عورت جیسا کسی میں نہیں ہو سکتا۔

ہیر آکھدی رہیں نون نند ناہیں رن ہیم چڑھی چتا جل دی اے  
ہم رن جیڈا مو ناہیں کردا رن مل تے مل نہ بھلدی اے  
بجنوں یار پچھے لیللا خوار ہوئی سوہنی اپنے آپ نون گلدی اے

زلیخا چھڑ سرداریاں ہوئی عاجز جھگی پا نہ جان سنبھادی اے  
 ہیکے ساہو دے سکیاں نوں رے پچھا غمی کرے نہ دولتیں ملدی اے  
 سسی ہو شہید وچ تھلاں موئی شیریں صدق یقین دکھادی اے  
 ولی غوث سب رنل تھیں ہوئے پیدا حوا سمجھ لے آدموں نلدی اے  
 ہم رن دے جیڈ نہ کوئی کردا وارث شاہ نوں خبر ایس جلدی اے

ہیر خود بھی مہر وفا کی پتلی تھی۔ اس کی زبلیں سے عورت کا یہ دفاع موثر ذکر  
 ہے۔ یہ نظریہ نہایت متوازن ہے کہ آدم و حوا کا مرتبہ ایک جیسا ہے۔ کلاسیکی  
 شاعری اور ادب میں مرد عورت کی برابری کا خیال کم ملے گا۔ اسے وارث شاہ  
 کلڑائی اجتہاد سمجھنا پڑے گا۔ یہ کہہ کر عورت خود فراموشی، ایثار نفس، قربانی اور  
 ضبط و حوصلہ کا پیکر ہے۔ وارث شاہ نے عورت کی ایسی خوبیوں کی طرف توجہ دلائی  
 ہے جو کم از کم عشق و محبت کے عالم میں بہت ہی کم مردوں کو ہوتی ہیں۔ بائرن  
 نے سچ کہا ہے کہ ”عشق مرد کی زندگی کا محض ایک حصہ ہے لیکن عورت کی تو  
 زندگی یہی ہے۔“

وارث شاہ پر تیسرا اعتراض یہ کیا گیا ہے کہ انہوں نے ہندوؤں کی کتھائیں  
 بہت لکھی ہیں۔ یہ اعتراض عدم تدریج پر مبنی ہے ظاہر ہے کہ وارث شاہ جب ہیر  
 رانجھا کا قصہ نظم کرنے بیٹھے تھے تو ان کا مقصد ہندوؤں کی کتھائیں لکھنا نہیں تھا۔  
 ہندوؤں کی روایات کا ذکر جہاں کہیں بھی آیا ہے ”ضمنا“ آیا ہے۔ یا تلمیحات کی  
 صورت میں آیا ہے۔ جس زمانے میں ہیر لکھی گئی تھی ہندوؤں کے مذہبی خیالات  
 اور منیمیاتی قصے پنجابی دیہات کے معاشرے میں اس طرح پھیلے ہوئے تھے کہ  
 انکے ذکر سے قطع نظر کرنا از قبیل محال تھا۔ رانجھے کا جوگی بننے کا واقعہ اس قصے کا  
 ایک اہم جز ہے۔ جب تک وارث شاہ یوگ کے عقائد، آداب اور طور طریقوں

سے کمال واقفیت بہم نہ پہنچاتے ان کے لئے اس واقعہ کے متعلقات سے انصاف کرنا ممکن نہیں تھا۔ چنانچہ جیسا کہ ہم ان کی عظمت کے ضمن میں ذکر کر چکے ہیں ہمیں اس بات کا یقین ہے کہ انہیں کم از کم گیتا، شبد پران، لور یوگ و شسٹا پر پورا عبور حاصل تھا۔ لور انہوں نے یوگ بارے میں بصیرت نامہ حاصل کر کے قلم اٹھایا تھا۔ ان کے سوانح حیات پر گمناہی کے تاریک پردے پڑے ہیں۔ اس لئے یہ معلوم نہیں ہو سکا کہ یہ علوم انہوں نے کہاں سے حاصل کیے تھے۔ بھگتی کی تحریک صوفیہ وجودیہ کے عقائد سے متاثر ہوئی تھی لور مرود زمانہ سے ویدانت اور تصوف کے خیالات آپس میں گھل مل گئے تھے۔ جیسا کہ بھگت کبیر اور گورو پبانا نک کے کلام سے مفہوم ہوتا ہے سلو می اور مراقبے پرانا یام اور جس دم، تجرو اور سنیاں، تسبیح اور ملا میں واضح مماثلت دکھائی دیتی ہے۔ وارث شاہ نے ایک وجودی صوفی کی حیثیت سے یوگ اور ویدانت کا مطالعہ کیا تھا۔ اس لئے وہ نہایت احمک سے لور پوری بصیرت سے ان کا ذکر کرتے ہیں۔ وارث شاہ کی یہ بصیرت اچھی سے کا باعث بھی نہیں۔ حضرت میاں میر ان کے مرید ملا شاہ بدخشی اور ملا شاہ بدخشی کے پیرو ملا حسن قلنی کاشمیری صاحب دستان المذاہب یوگ اور ویدانت کے دقائق و رموز سے بخوبی آشنا تھے۔ ان نظریات کا علم وارث شاہ کی ہمہ گیر فضیلت پر دلالت کرتا ہے۔ اس خوبی کو عیب قرار دینا زیادتی ہے۔

اعتراضات کا رد لکھنے سے ہمارا مقصد وارث شاہ کی طرف سے معذرت خواہی کرنا نہیں ہے نہ یہ ثابت کرنا ہے کہ ہیر کو تہیوں سے اور خامیوں سے پاک ہے۔ ”ہیر“ میں بے شک خامیاں ہیں جیسے کہ دنیائے اوب و شعر کے تمام شاہکاروں میں بالعموم دیکھنے میں آتی ہی۔ ہمارے خیال میں وارث شاہ کی ایک خامی یہ ہے کہ چند ایک مقالات پر انہوں نے مقتضائے حل کو مجروح کیا ہے۔ مثلاً

چوچک کے سامنے گلوں کی جوان لڑکیوں جس پیرائے میں کید کی شکایت کرتی ہیں وہ بلاشبہ نحس ہے اور مقتضائے حل کے منافی بھی۔ دہاتی لڑکیوں ایسے و اشکف انداز میں اپنے بڑے بوڑھوں کے سامنے باتیں نہیں کیا کرتیں۔ ہیر اور قاضی کے مکالمے میں ہیر قرآن 'فقہ اور حدیث سے بے تکلف حوالے دیتی ہے۔ اس کے استدلال کی علامتہ روش سے یوں لگتا ہے جیسے کوئی جید عالم مناظرہ کر رہا ہے۔ ظاہرًا "یہاں وارث شاہ جوش نمود کی رو میں بے اختیار بہ گئے ہیں۔ اور ہیر کی زبانی اپنے علمی تبحر کا مظاہرہ کیا ہے۔ یہی حل رانجھے اور سہتی کی تکرار کا ہے۔ اس میں بھی کہیں کہیں رانجھے اور سہتی کی زبانی دقیق علمی نکتے بیان کیے گئے ہیں۔ جس سے مقتضائے حل کی جرحت ہوئی ہے۔ ہیر 'رانجھے اور سہتی سے علمی تبحر کی توقع نہیں کی جا سکتی۔ یہ مقلات اس لئے بھی کھٹکتے ہیں کہ اکثر و بیشتر وارث شاہ نے مقتضائے حل کا خاص طور سے خیال رکھا ہے جس نے ہیر کو حقیقت نگاری کا رنگ عطا کیا ہے۔

## مقامات وارث شاہ

نقد ادب کی معروف روایت ہے کہ کسی شاعر کا مقام معین کرنا ہو تو اس کا تقابلی موازنہ اس کے کسی ہمسرد ہم پایہ سے کرتے ہیں مثلاً "گوئے کا ذکر دانتے اور ورجل کا تذکرہ ہومر کے حوالے کیا جاتا ہے۔ حافظ شیرازی کی غزل کا تجزیہ خواجہ کی غزل کی نسبت سے کرتے ہیں لیکن وارث شاہ کی اس قدر جامع حیثیات ہیں کہ نہ ان کا موازنہ کسی شاعر سے کیا جا سکتا ہے اور نہ ہیر کو شاعری کی کسی روایت سے وابستہ کرنا ممکن ہے۔ اگر ہیر محض ایک عشقیہ قصہ ہوتی تو ایسا کرنا

سہل تھا لیکن مشکل تو یہی ہے کہ ”ہیر“ محض ایک عشقیہ قصہ نہیں ہے۔ ابو لفرج اصفہانی کی کتاب ”الافغانی“ کو ”دیوان العرب“ کہا جاتا ہے کیونکہ اس میں عربی معاشرے کے تمام پہلو منعکس ہوئے ہیں۔ اس پہلو سے ہم ”ہیر وارث شاہ کو“ ”دیوان پنجاب“ کہہ سکتے ہیں کہ اس میں دیس پنجاب کا معاشرہ پوری آب و تاب کے ساتھ متشکل ہوا ہے لیکن یہ مماثلت اسی ایک پہلو تک محدود ہے کیونکہ کتاب الافغانی میں بیسیوں کہانیاں ہیں جبکہ ”ہیر“ ایک مسلسل منظوم قصہ ہے۔ اصناف لوب میں مقالہ ۱ (ایسی کہانی جس کا مرکزی کردار کوئی لالہلی مہم جو ہو) ایک ایسی صنف ہے جو ہیر وارث شاہ کے قریب تر ہے لیکن وقت یہ ہے کہ رانجھا محض ایک لالہلی مہم جو ہی نہیں ہے بلکہ عاشق صلوٰق بھی ہے۔ ہم یہ بھی نہیں کہہ سکتے کہ وارث شاہ کی شاعری کلاسیکی ہے، رومانوی ہے یا رمزاتی ہے۔ بے شک ”ہیر“ میں یہ ساری روایات کسی نہ کسی حد تک موجود ہیں لیکن اس پر کسی ایک روایت کی چھاپ نہیں لگائی جاسکتی۔

وارث شاہ کے یہاں بھی جاگیردارانہ معاشرے کے زوال کا گہرا شعور موجود ہے۔ انہوں نے ستم رسیدہ عوام کی مظلومیت کا جا بجا ذکر کیا ہے۔ آج سے کم و بیش دو سو سال پہلے کے جاگیردارانہ نظام میں ان حقائق کا شعور و لوراک بلاشبہ وارث شاہ کی دیدہ وری کی بین دلیل ہے۔ فلسفہ یونان میں ظالموں کو جان سے مار دینا ایک مستحسن فعل ہے۔ وارث شاہ کی اخلاقیات کا بھی یہ ایک اہم اصول ہے۔ فرماتے ہیں۔

ع وارث شاہ جے ماریے بدال تائیں تہاں خون نہ دیونے آوندے نے

(جو بدوں کو جان سے مار دیں ان پر قصاص واجب نہیں ہوتا)

خودداری، خود شعوری اور کشف ذات کا درس دیتے ہوئے فرماتے ہیں۔

ع تینوں رب شہباز بنیایا سی بنیوں کرجاں تل توں مل آپے

(خدا نے تجھے شہباز بنیایا تھا اپنے کرتوتوں سے تو چیل بن گیا ہے)

اخلاقیات کے یہ اصول ہمیں اخلاق جلالی یا اخلاق ناصری میں کہیں بھی دکھائی نہیں دیتے۔ ان کتابوں میں فروتنی، عاجزی اور مسکنت کی تعلیم دی گئی ہے۔ بدوں کے خلاف بغاوت کی تلقین کرنا اور عوام کو اپنی شہبازی کا احساس دلانا وارث شاہ کے انقلابی ذہن کی نشاندہی کرتا ہے۔

مسلمان شمالی ہند میں وارد ہوئے تو ان کی زبان فارسی تھی۔ ترک سلاطین بھی گھروں میں ترکی بولتے تھے اور دربار میں فارسی میں بات چیت کرتے تھے۔ محمود غزنوی اور جلال الدین اکبر کے دور ہندوستان میں مسلمانوں کے سیاسی اور عسکری غلبے کے زمانے تھے۔ اس لئے عصری، عبودی، فیضی، اور عرفی کی شاعری میں ایک خوش آئند حیات پرور فطنتی کا احساس ہوتا ہے اور اورنگزیب کے بعد مغلیہ سلطنت کو زوال آگیا۔ مرہٹوں، جاٹوں، سکھوں اور راجپوتوں نے چاروں طرف شورش برپا کر دی۔ اس زوال پذیر معاشرے کا عکس معاصر فارسی شعرا کے کلام میں دکھائی دیتا ہے۔ ”اسلوب ہندی“ کا ابتدائی دور اظہار و بیان کی شکستگی کا آئینہ دار تھا۔ مرور زمانہ سے خلوص بیان کی جگہ دور ازکار استعاروں اور نام نہاد ”خیال بندی“ نے رواج پایا اور فارسی غزل سے شعریت کی روح غائب ہو گئی۔ فارسی شاعری کے اس تنزل کے ساتھ اردو شاعری کا آغاز وابستہ ہے۔ چنانچہ اردو غزل فارسی غزل ہی کا چہرہ تھی۔ اس کے اسالیب بیان، تشبیہات، استعارے، تلمیحات اور محاورے فارسی ہی سے مستعار تھے۔ اس لئے قدرتا ”اردو شاعری

شروع ہی سے نوال پذیر کی کا شکار ہو گئی۔ تین شعرا البتہ اس نوال پذیر سے محفوظ رہے۔ سودا، غالب، نظیر اکبر آبادی۔ غالب اور سودا اس لئے کہ ان کے آبا کو ہندوستان میں وارد ہوئے کچھ زیادہ عرصہ نہیں گزرا تھا۔ اس لئے وہ نوال پذیر کی کن نمک میں نمک نہیں ہو پائے تھے۔ اسی لئے ان کے کلام میں کھٹنگلی پائی جاتی ہے۔ نظیر اکبر آبادی قلندر تھے لہذا نوال پذیر درباری معاشرے سے ان کا ذہنی و ذوقی رشتہ قائم نہ ہو سکا۔

فارسی کے کئی شاعروں نے ہیر رانجھے کا قصہ نظم کیا ہے۔ سعید سعیدی کی مثنوی افسانہ دلیلیز، لائق کی ہیر رانجھا، فقیر اللہ آفریں کی قصہ ہیر رانجھا، احمد یار خاں کی داستان ہیر رانجھا، میر قمر الدین کی مثنوی قصہ ہیر رانجھا، آرام کی مثنوی ہیر رانجھا اور بلقی کو لابی کی مثنوی قتل ذکر ہیں لیکن اسلیب، تشبیہات اور تلمیحات کے لحاظ سے ان مثنویوں میں اور نظامی گنجوی ملا جامی یا امیر خسرو کی مثنویوں میں کچھ فرق محسوس نہیں ہوتا۔ ان کے یہاں معاشرت کے اس شعور کا فقدان ہے جس کی اہمیت گوئے نے یہ کہہ کر واضح کی تھی۔

”ہر معاشرے کو یہ بات معلوم کرنا ہوگی کہ اس کے معاصرین کی داخلی حس زمان کیا ہے۔ ایک ادیب یا ایک مصور اس شے کا زیادہ واضح شعور رکھتا ہے ادیب کا کام ہی اس معاشرت میں زندگی گزارنا ہے۔“

وارث شاہ کو معاشرت کا شعور کامل ارزانی ہوا تھا۔ ہم گزشتہ اوراق میں اس کا ذکر تفصیل سے کر چکے ہیں۔ مزید وضاحت کے لئے ہم بلقی کو لابی اور ہیر وارث شاہ سے دو تقابلی اقتباسات دیں گے۔ بلقی ہیر کے حسن و جمل کی تعریف میں کہتا ہے۔

ہیر آں منہی من عذارے  
 بردہ گل گلشن جوانی  
 سر تا قدمش جو آب حیاں  
 حیراں بجل لو جملنے  
 آشفہ موی لو ہزاراں  
 از سنبل لو بنفشہ در تاب  
 از چشم سیاہ پر فن لو  
 برخاستہ چشم فتنہ از خواب  
 ز گس شدہ بے قرار و بیمار  
 از فتنہ گری آں دو جلو  
 آتش زندہ روی لو جمل را  
 در حسرت آں دو لعل خنداں  
 خون بستہ دل بے از اں لب  
 ز اں پستہ وہاں شکرین لب  
 سر خیل پری و شلاں بود ہیر

کو راست ہر طرف ہزارے  
 نو رستہ نہاں زندگانی  
 کو دلو بھد ہزار کس جاں  
 ہر گوشہ در است بتوانے  
 دل خستہ روی لو ہزاراں  
 گشتہ دل صد ہزار بے تاب  
 از طرز نگاہ کردن لو  
 بیدار شدہ فتنہ بے تاب  
 از پای فتنہ رفتہ از کار  
 برخاستہ فتنہ ای ز ہر سو  
 خون کردہ دل بس عاشقان را  
 خون بستہ دل چو من ہزاراں  
 شد خستہ دل بے از اں لب  
 خون بستہ دل ہزار یارب  
 ہستی جمل جاں بود ہیر

ان اشعار میں گھمے پئے استعاروں اور اسالیب کی بھرمار ہے جس سے قطعی  
 مفہوم نہیں ہوتا کہ بلی کو لابی کس ملک و قوم کی عورت کا سر یا لکھ رہا ہے۔ یہی  
 سر یا شیریں، عذرا، لیلیٰ، زلیخا کا بھی ہو سکتا ہے۔ وارث شاہ ہیر کے حسن و جمال کی  
 تصویر کھینچتے ہوئے کہتے ہیں۔

دند چنے دی کلی کہ ہنس موتی دلنے نکلے حسن اتار دچوں



لکھی چین تصویر کشمیر جٹی قد سرو بہشت گزار وچوں  
 گردن کونج دی انگلیاں روانہ پھلیاں ہتھ کولڑے برگ چنار وچوں  
 چھاتی ٹھاٹھ دی ابھری پٹ کھینوں سب بلخ دے چنے انبار وچوں  
 دھنی بہشت دے حوض دا مشک قبہ پیڈو تختی خاص سرکار وچوں  
 کافور شہنا سرین بانگے حسن سلق ستون مینار وچوں  
 سرخی ہوٹھال دی لوہڑ دنداسڑے وا خوبے کھتری قتل بازار وچوں  
 بہاں ویلنے ویلیاں گمہ مکھن چھاتی سنگ مرمر گنگ دھار وچوں  
 شاہ پری دی بھین پنج پھول رانی کبھی رہے نہ ہیر ہزار وچوں  
 سیلیاں تل لٹک دی ان متی جویں ہرنیاں ترٹھیاں بار وچوں  
 لٹک بلغ دی پری کہ اندر رانی حور نکلی چند انوار وچوں  
 پتی پیکے دی نقش روم والے لدھا پری نے چند پروار وچوں

ان اشعار میں پنج پھول رانی، لٹک بلغ دی پری (سہتا) اندر رانی (اندر کی  
 زوجہ) ملکی تلمیحات ہیں۔ دند جبنے دی کلی، کشمیر تصویر جٹی، گردن کونج دی،  
 انگلیاں روانہ پھلیاں، چھاتی پٹ کھینوں (ریشم کی گیندیں) سرخی ہوٹھال دی لوہڑ  
 دنداسڑے وا۔ خوبے کھتری قتل بازار وچوں، بہاں ویلنے ویلیاں گمہ مکھن، چھاتی  
 سنگ مرمر گنگ دھار وچوں، جویں ہرنیاں ترٹھیاں بار وچوں جیسی تمثیلیں اور  
 تشبیہات گردو پیش سے لی گئی ہیں۔ جس سے مفہوم ہوتا ہے کہ ہیر اسی ملک کی  
 ایک خوبصورت مینار ہے۔

وارث شاہ کا ایک کمال یہ بھی ہے کہ انہوں نے ہیر کے اوراق میں دیس  
 پنجاب کے معاصر معاشرے کو ہمیشہ کے لئے زندہ کر دیا ہے۔ اس پہلو سے  
 شعروادب کو تاریخ پر برتری حاصل ہے کہ تاریخ محض ایک بے جان خاکہ ہوتا ہے

جس میں رنگ شاعری اور قصوں سے بھرا جاتا ہے۔ ہمارے شاہیت کے دور کے مورخین سلاطین و امرا کے سوانح اور ان کے جنگ و جدال کے ذکر پر اکتفا کرتے ہیں عوام گویا ان کے لئے کبھی تھے ہی نہیں۔ چنانچہ ہمیں فرشتہ، خلی خلی بدایونی وغیرہ کی تاریخوں میں انہی لوگوں کے نام یا کلام کا ذکر ملے گا جو سلاطین و امرا کے درباریوں اور محلوں سے وابستہ تھے۔ ان کے یہاں سلاطین و امرا کے خواجہ سراؤں، لونڈیوں، اسیلوں، امردوں، قلماتیوں، کبھیوں، فیل بانوں وغیرہ کے حالات مل جائیں گے لیکن ہم کبھی یہ معلوم نہیں کرپائیں گے کہ اس دور کے عوام کیسے گزر بسر کرتے تھے۔ آئے دن کی خانہ جنگیوں سے ان کے روز مرہ کے معمولات کیسے متاثر ہوتے تھے۔ قحط اور وبا میں ان کا کیا حشر ہوتا تھا۔ سلاطین کی عیش و عشرت کا سامان فراہم کرنے کے لئے عوام پر جو بھاری محصول لگائے جاتے تھے وہ ان کے متحمل کیسے ہوتے تھے۔ شاہی کارندوں کو خوشنودی کے لئے اور ان کی تعدی سے بچنے کے لئے انہیں کیا کچھ کرنا پڑتا تھا۔ بددیانت اور قابوچی حکام کس بے دردی سے ان کے گاڑھے پسینے کی کمائی نذرانوں کی صورت میں ہڑپ کر جاتے تھے۔ زمیندار اور جاگیردار کسانوں کو کس طرح جبر و ستم کا نشانہ بناتے تھے اور کس طرح ان کی بہو بیٹیوں کی عصمت غارت کرتے تھے۔ مکار پیر اور ریا کار ملا کس طرح عوام کو غنچے دے کر دونوں ہاتھوں سے لوٹتے تھے۔ عوام سلاطین کے استبداد سے خائف تھے یا ان کے سینوں میں بغاوت کے جذبات بھی کروٹیں لیتے تھے۔ درباری مورخین ان امور کے بارے میں خاموش ہیں۔ ان کی واقعہ نگاری دہلی، آگرہ، لکھنؤ جیسے درباری شہروں کے گرد گھومتی ہے۔ دیہاتی معاشرے کی جھلک شاذ و نادر ہی ان کے اوراق میں دکھائی دے گی۔

ہیر کے مطالعے سے وارث شاہ کے زمانے کا پنجابی معاشرہ پوری طرح

مشکل ہو کر ہماری نگاہوں کے سامنے آجاتا ہے۔ ارسطو نے کہا تھا کہ آرٹ نیچر کی خامیوں کی تلافی کرتا ہے۔ ہمارے خیال میں شعروادب تاریخ نگاری کے خاکے میں رنگ بھرتے ہیں۔ کم از کم وارث شاہ نے معاصر پنجابی معاشرے کی تصویر کشی کر کے اس عہد کے مورخین کی کوتاہیوں کی بطریق احسن تلافی کر دی ہے۔

روسی ناول نگاروں گوگول، ترگنیف، دوستوفسکی، ٹالسٹائی وغیرہ پر نقد لکھتے وقت کہا جاتا ہے کہ ان کے ناولوں میں ”روسی روح“ پوری طرح منکشف ہوئی ہے۔ یعنی ان میں روسیوں کے اٹھانہ غم و الم اور حزن و ملال کا امتزاج اعلیٰ نصب العینوں کی جستجو کے ساتھ ہوا ہے۔ اسی طرح کہا جاتا ہے کہ دانٹے کے ”طریبہ خدلوندی“ میں ”اطلاوی روح“ اپنی تقدس آمیز جمالیات اور گوٹے کی ”فلوسٹ“ میں جرمن روح اپنی ہمہ گیر آفاقیت کے ساتھ منعکس ہوئی ہے۔ ہیر وارث شاہ میں پنجابیوں کی شجاعت، وسعت قلب، جوانمردی، زندہ دلی اور درد مندی کا امتزاج عاشقانہ دارفتگی اور رفعت پسندی کے ساتھ ایسے نادر پیرائے میں ہوا ہے کہ دنیائے شعرو شاعری کے چند گنے چنے شاہکار ہی ہیر کے مقابلے میں پیش کیے جاسکتے ہیں۔ قرائن و آثار بتا رہے ہیں کہ عنقریب پنجاب زبان کو اس کا کھویا ہوا مقام مل جائے گا۔ جب دیس پنجاب کے شاعر اپنے عظیم اور جیالے عوام کی آرزوؤں، حسرتوں اور ولولوں کی ترجمانی پر نئے سرے سے کمر بستہ ہوں گے تو ہیر وارث شاہ ان کے لئے مسلسل ذوقی و لسانی فیضان کا سرچشمہ بن جائے گی۔ ایک وقت ایسا آئے گا جب وارث شاہ کو شعرائے عالم کی صف میں وہ مقام رفیع ارزانی ہوگا جس کے وہ بدرجہ اولیٰ مستحق ہیں اور جس سے ان کی محرومی پورے عالمی ادب کی محرومی بن گئی ہے۔

## وارث شاہ کے معتقدات

فارسی کا ایک شعر ہے۔

درخن محضی شدم چون رنگ و بوئے در گلے  
ہر کہ خواہد دید گو اندر سخن بسند مرا

اسی حوالے سے جب ہم ہیر کا مطالعہ کرتے ہیں تو سب سے پہلے حمدیہ اشعار ملتے ہیں لیکن وجوہات حمد میں سے (شاید داستان کی ضرورت کے پیش نظر) وارث شاہ نے عشق کو جگ کا مول کرنے کو نمایاں رکھا ہے اور باقی تینوں مصرعوں میں اس کی وضاحت یوں کی ہے کہ رب پہلے خود اس مرحلہ عشق میں سے گزرا اور نبی رسول (یعنی حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم) کو اپنا معشوق ٹھہرایا اور اسی لیے ہر فقیر کا مرتبہ عشق ہی سے متعین ہوتا ہے یعنی جس قدر کسی میں خدا اور اس کے رسول کا عشق زیادہ ہو گا اسی قدر اس کا مرتبہ زیادہ ہو گا اور یہ عشق چونکہ کسی کی آرزو کو اپنے اندر پالنا ہے اس لیے عاشق کے لیے رنجوری ہی بھلی ہے۔ اسی بات کو اردو کے معروف شاعر مرزا غالب نے یوں پیش کیا ہے۔

عشق سے طبیعت نے زیت کا مزا پایا

درد کی دوا پائی درد لا دوا پایا

اور یوں لگتا ہے کہ وارث کے چوتھے مصرعے میں اسی بات کو بیان کیا گیا ہے کہ کھلے تہاں دے بلغ قلوب اندر جنہاں کیتا اے عشق قبول میاں“  
یوں ان مصرعوں کے حوالے سے وارث شاہ زمرہ عشاق میں شمار ہوتے ہیں۔ عشاق جن کی راہ معروف معنوں میں ارباب شریعت سے مختلف ہوتی ہے اور وہ یا شاہ حسین اور بلھے شاہ کے پیرو بن جاتے ہیں یا بلوا فرید اور سلطان باہو کے اور شاید اسی رجحان کے باعث ہیر میں وارث شاہ نے اہل مدرسہ کی جہاں کہیں

موقعہ ملا ہے خوب خبری ہے اور پیران پیر یعنی شاہ عبدالقادر جیلانی کی مدح کے بعد حضرت بابا فرید شکر گنج کی مدح بھی کی ہے۔ مدحہ اشعار سے واضح ہوتا ہے کہ وارث شاہ کے نزدیک پیران پیر کی خلوص دل سے مدح کرنی چاہیے اور اگر کوئی منزل فقر تک پہنچنا چاہتا ہے تو اس درگاہ میں حاضری دینے اور بار پانے کے بغیر نہیں پہنچ سکتا ہے بلکہ وہ یہاں تک کہ جاتا ہے کہ حشر کے دن طالبان پیران پیر ہی ہوں جن کو دائیں ہاتھ میں ”گرین کارڈ“ دیئے جائیں گے۔ یہ وہ عقیدہ ہے جو مسلمانوں میں ایک مخصوص طبقے کا ہے اور ایک مخصوص طبقے کا نہیں موزالذکر کو عموماً ”وہابی یا غیر مقلد کہا جاتا ہے یوں وارث“ شاہ کو ہم مقلدین کی صف میں کھڑا پاتے ہیں جن کے نزدیک بزرگوں کے پاس جانا اور مرحوم بزرگوں کے مزاروں پر جانا کفایت گناہ اور اجابت دعا کا باعث بنتا ہے اور اس میں کوئی شک نہیں کہ اولیا کے مقابر پر لوگوں کا روز و شب کا ہجوم بتاتا ہے کہ اکثریت کا یہی عقیدہ ہے اور وارث شاہ کا بھی یہی عقیدہ تھا۔ اسی طبقے کے لوگ عشق رسول اور عشق خدا کی باتیں کرتے ہیں بلکہ مرشد کے بغیر دوسرے عشقوں کی منازل تک پہنچنا ان کے نزدیک ممکن نہیں ہے۔ جیسا کہ حضرت سلطان باہو نے فرمایا ہے۔ الف اللہ جبے دی بوٹی، مرشد من وچ لائی۔

اور وارث شاہ بھی کہتے ہیں کہ ”جنہاں مرشد ادا نہ ہتھ آوے“ بنا دودھ نہ رجدی کھیر میاں“ دوسری ملاں کی زبان سے جو غیر شرع وضع قطع وارث نے ناپسند کرتے ہوئے پیش کی ہے اس میں سر کے ایک خاص طرز کے لمبے ہل ہیں جن کو پٹے بھی کہا جاتا ہے اور چھوتے بھی اور جن کی طرف پہلے رانجھے کے حوالے سے اس کی ”بھلی“ نے بھی اشارہ کیا تھا کہ — تن ہل کے چو پڑے پٹے جنہاں کے دن کی لوہاں تھوں چا ہونا اے۔“ بلاشبہ رسالت میں ایسے نوجوان ہر دور میں بعض تشدد قسم کے اہل مسجد ان کو ناپسندیدگی سے دیکھتے آئے ہیں لیکن وارث کے الفاظ میں سے رانجھے ہی کی طرفداری ٹھکتی ہے اور یہ بھی کہ وہ زندگی

میں ایسے تشدد رویے کا حامی تھا اور نہ پسند کرنے والا۔ پھر وارث نے اس غیر مقلد طبقے کی یہ کہہ کر مزید وضاحت کر دی ہے کہ ان کو اس مسجد کے ملاں کی طرح موٹھیں نہ ترشوانے والے لوگ اچھے نہیں لگتے تھے اور ہم میں سے ہر کوئی جانتا ہے کہ لیوں کے بل کس مذہبی روش کے لوگ منڈواتے ہیں اور منڈوانے پر اصرار کرتے ہیں۔ اسی طرح ٹخنوں سے نیچے تہہ یا شلوار وغیرہ کا ہونا بھی ان کے نزدیک خلاف شرع گنا جاتا ہے اور جب ملا رانجھے کو مخاطب ہو کر کہتا ہے کہ ”جیہرا فقہ دے علم دا نہیں واقف اونہوں چا سولی اتے چاہڑیے او“ تو وہ گویا سرد کی طرف اشارہ کرتا معلوم ہوتا ہے جسے اندازاً ”نصف صدی پہلے اور نگز ہی دور میں شہید کیا گیا تھا اور اس باہمی بحث تکرار کا حاصل وارث نے یہ نکالا کہ ”وارث شاہ خداویاں خاتیاں نوں“ ایہ ملاں ہی پھیرٹے ہیں بلائیں۔“

اسی طرح جگہ جگہ خواجہ خضر کا ”بیچ پیروں کالور بودلے پیر ایسے لوگوں کا اور لیلۃ القدر کی اعجاز آگئی کا ذکر کرنا اور یہ عقیدہ کہ یہ لوگ مشکل وقت میں امداد کو آن پہنچتے ہیں عقیدے کے اسی نکل کی شاخیں ہیں جس کا اوپر ذکر کیا جا چکا ہے۔ ہم کو وارث کے اندر پیر پرستی کے ساتھ ساتھ مظلوم دوستی کی جھلک بھی ملتی ہے ورنہ وہ پیر کی مل ملکی کے منہ سے یہ نہ نکلاتا کہ ”آہ فقر دی بری پے جا میاں“ اور ”وارث شاہ فقیر نے چپ کیتی اوہدی چپ ای دیگ رٹھا میاں۔“

تقدیر اور تدبیر ایک ایسا معرہ ہے جسے انسان شاید روزانہ سے حل کرنے میں لگا ہوا ہے اور اب تک اپنے ناخنوں کو اس گرہ کے کھولنے میں کچا کرتا جائے گا اور ہر کوئی اپنے اپنے جھکاؤ کے مطابق کسی ایک کے حق میں ووٹ ڈالتا چلا آرہا ہے بلکہ کبھی ایک طرف ڈالتا ہے اور کبھی دوسری طرف لیکن وارث نے ایسی ہر صورت حل میں (اس داستان کے حوالے سے) اپنا ووٹ تقدیر پرستی کو دیا ہے کہ ناکام لوگ سدا سے ایسا ہی کرتے آئے ہیں اور اسی لئے وہ ہیر کی زبان سے یہی نکلاتا ہے کہ ”کون ہونی دے منلیاں۔“ اس ہونی کا ایک روپ ہماری وہ

معاشرے کو پسند نہ آنے والی علوتیں ہیں جن کو ہم چاہتے ہوئے بھی بعض اوقات نہیں چھوڑ سکتے اور ریڈیو، ٹی وی اور اخبارات وغیرہ کے ذریعے شب و روز کے اعلانات کے باوجود سگریٹ پینا نقصان دہ ہے اور ہیروئن جان لیوا ہے، ان کے علویوں کی تعداد میں اضافہ وارث کے اس بول کی تصدیق کرنا ہے کہ ”میرا آکھدی بابلا عملیں توں نہیں عمل ہٹایا جا میاں۔“ اور اسی کا دوسرا روپ وہ ہے جسے یوں جوگی کے کلمہ گدائی کے ٹوٹ جانے کے حوالے سے بیان کیا ہے۔

جو کوئی جیسا مرے گا سب کوئی، گھڑیا بجھی واہ سب دین گے دے  
ٹھوٹھا نل تقدیر دے بھج گیا، وارث شاہ ہوری تینوں کہن گے دے

یادگار وارث کے مصنف نے وارث شاہ کو عقیدے کے لحاظ سے اہل سنت و الجماعت لکھا ہے جو چاروں یاران رسول کا ایک جیسا احترام کرتے ہیں اور وہ بیخ تن کا بھی احترام اتنا ہی کرتے ہیں۔ ضیا صاحب نے یہ بات ان اشعار کی بنیاد پر لکھی تھی۔

بیخ تن دے جیڈ نہ بیت کوئی، شان فقر دے نور ظہور جیہا  
دردمند نہ فاطمہ جئی کوئی، پتر نہیں عباس سپور جیہا  
علی وانگ نہ سخی دلیر کوئی، پہلوان نہ مرد مشہور جیہا  
نیکو کار نہ وانگ حسن کوئی، بدکار نہ شمر لنگور جیہا

لیکن یہ اشعار الحاقی ہیں اس لئے محض ان کے حوالے سے وارث شاہ کے بارے میں اہل بیت سے عقیدت رکھنے کی دلیل نہیں دی جا سکتی۔ اگرچہ یہ حقیقت اپنی جگہ پر ہے کہ مسلمان کے اندر ان پانچوں شخصیتوں کے لئے احترام پایا جاتا ہے اور وارث شاہ کے اندر یہ عقیدت تو سید ہونے کے ناتے سے ہی کسی مزید دلیل کی محتاج نہیں ہو سکتی تھی۔ پھر بھی اہل بیت سے محبت کے سلسلے میں چشتی مسلک والوں کا رویہ چوں کہ ارباب تشیع کے رویے سے مختلف ہے اور وارث

نے منج شکر کی مدح لکھ کر اپنے چہتی مسک سے وابستہ ہونے کا اعتراف و اعلان کیا ہے اس لئے ہم اسے معروف معنوں میں لال بیت سے وابستہ نہیں کر سکتے اور کچھ میں نہیں آتا کہ ان اشعار کے لفظ ولال اللق سے کیا مقصود تھا کہ بیشتر دوسرے لقالی اشعار اس قدر رواں زبان میں لکھے گئے ہیں اور بر محل کہ وہ وارث کی مقبولیت کا باعث بنے۔



## وارث شاہ کی دوسری تصانیف

وارث شاہ سے ہیر کے علاوہ بھی بعض چیزیں منسوب ہیں جیسے سی حنی، دوہڑے، معراج نامہ، عبرت نامہ، سسی پنوں، ترجمہ قصیدہ بمدہ اور چوہڑی نامہ۔ ان میں سے آخر الذکر کے بارے میں سیف الملوک کے خالق میاں محمد بخش کے تاثرات ہیں کہ۔

جیہی اوس چوہڑی آکھی، سمجھے جسے کوئی ساری  
اک اک سخن اندر خوش ہوئی، وانگ پھلاں دی کھاری  
اور مصنف کے متعلق میاں صاحب کا یہ کہنا کہ۔

وارث شاہ سخن دا وارث مندے کون لوہتل نوں  
حرف لوہدے تے انگلی دھرنی ناہیں قدر اسانوں

غیر مبہم طور پر اشارہ کرتا ہے کہ میاں صاحب وارث شاہ ہی کو چوہڑی نامہ کا خالق سمجھتے تھے۔ اور چند سال پہلے جب پنجابی شعرو ادب کے بارے میں کھوج زیادہ ذوق و شوق اور محنت سے شروع ہوا تو وارث شاہ کے ساتھ اس سے منسوب دوسری تحقیقات بھی مرکز توجہ بنیں۔ چنانچہ سید سبط الحسن طینم صاحب نے آج سے تقریباً چودہ برس پہلے چوہڑی کو بھی موضوع تحقیق بناتے ہوئے لکھا تھا کہ انہوں نے کھوج کریدتے ہوئے بلاغ القرآن کے ایڈیٹر ایم محمد علی رسول نگری کو ایک خط لکھا تھا جس کے جواب میں موصوف یوں گویا ہوئے تھے کہ رسول نگری ایک کنواں ہے۔ جسے میاں وارث کانوناں کہا جاتا ہے (یاد رہے کہ یہ وارث رسول نگری کا ذکر ہے۔ ش)۔ ان کی شاعری کے متعلق میں اتنا ہی جانتا

ہوں کہ میری داوی صاحبہ ایک ہاتھ لکھی کتاب پڑھا کرتی تھیں جس کا نام چوہڑی تھا اور اس کا آخری شعر یہ تھا۔

کی چوہڑے کی ذات اسٹوی، آکڑ چلوڑ کیا  
گوہیا تھین، کوڑا شن، کار اسٹوی ایہا  
میں چوہڑی آل — — —

لیکن مولوی محمد شاہ نوشہی نے تحقیق طلب بات کو یوں آگے چلایا ہے کہ میاں وارث ذات کے نارڈ جٹ تھے اور تحصیل وزیر آبلو کے گاؤں رسول نگر کے رہنے والے تھے لیکن موضع پیری والا تحصیل حافظ آبلو کے ایک معنی درویش کے مرید بن گئے تو برادری کے لوگوں نے آوازے کئے شروع کر دئے۔ یہ چوہڑی ان طعنوں کا جواب تھا اور چونکہ (ہینم صاحب کی تحقیق کے مطابق) میاں محمد کا اس علاقے میں آنا جانا رہتا تھا بلکہ بقول بعض میاں صاحب نے سیف الملوک کا کچھ حصہ میاں جان محمد کی قبر پر بیٹھ کی موزوں کیا تھا جو رسول نگر سے مشرق کی جانب ایک قریبی گاؤں میں مدفون ہیں۔ کیا ہینم صاحب کے خیال میں میاں محمد کے مذکور بلا شعر میں ”وارث شاہ سخن دا وارث“ سے مراد وارث رسول نگری ہے؟ جس سے اختلاف کی گنجائش ہے کہ کسی قرینے سے بھی میاں صاحب وارث رسول نگری کو سخن کا وارث نہیں کہہ سکتے تھے اور انہوں نے اسے (جنڈیالوی) وارث ہی کی تخلیق جانا ہو گا کہ اٹھارہویں صدی تک بالخصوص پنجابی شعرو لوب کے حوالے سے تصنیف ہی زیادہ مورد توجہ رہی اور مصنف کے حالات کی طرف کم ہی دی جاتی تھی اور مجھے یہ تو معلوم نہیں کہ میاں محمد نے تیس سال کے اردگرد کی عمر میں کب اور کیوں رسول نگر کی طرف جانا شروع کیا لیکن اگر اسے تسلیم کر لیا جائے تو وہ ضرور وضاحت کرتے کہ وارث شاہ سے مراد وارث رسول نگری ہے ہینم

صاحب کے اپنے کہنے کے مطابق وارث رسول نگری نے اپنے آپ کو کہیں بھی سید وارث یا وارث شاہ نہیں لکھا تو میاں صاحب کے اس شعر میں بھی چوہڑی کے مصنف جنڈیالوی وارث ہی بنتے ہیں یہ الگ بات کہ جدید تحقیق کو وارث رسول نگری کی متاع قرار دے دے۔

لیکن اگر چوہڑی وارث رسول نگری (یا کسی اور وارث) نکل آئے تو پھر باقی تخلیقات بھی متاثر ہوتی ہیں کہ مزاج اور زبان کے انداز سے وہ چوہڑی کے زیادہ قریب معلوم ہوتی ہیں (ماسوا ترجمہ قصیدہ بردہ لورسی کے) اور عبرت نامہ 'معراج نامہ دوہڑے کسی ایسے وارث کے لگتے ہیں جو بلے شاہ سے متاثر ہے یا کہ عبرت نامہ کے اس مصرع سے گمل گزرتا ہے۔۔۔ نے جاگ گھاڑے مار نہیں" کہ اس وارث نے بلے شاہ کا یہ بول "اٹھ جاگ گھاڑے مار نہیں" سنا ہوگا اور ہیر میں چونکہ قصور میں رہنے کے بلوجود بلے شاہی رنگ کی جھلک نہیں ملتی اس لیے قرین قیاس یہی ہے کہ عبرت نامہ کسی اور وارث کا ہوگا جس نے ساری نظم میں کہیں بھی اپنے آپ کو وارث شاہ نہیں کہا نرا وارث ہی لکھا ہے اور اسی سے ضمیمہ صاحب نے ایک امتیازی راہ نکالی ہے کہ جن منظومات میں وارث شاہ آیا ہے وہ جنڈیالوی وارث کی ہیں اور باقی وارث رسول نگری کی (یا کسی اور وارث کی۔۔۔ ش) چنانچہ اسی اصول کو میزان بنا کر ضمیمہ صاحب اس نتیجے پر پہنچے ہیں کہ۔۔۔

عبرت نامہ وارث شاہ کی تخلیق ہے

باراں ماہ بھی وارث شاہ کی تخلیق ہے

معراج نامہ اور نصیحت نامہ وارث شاہ کی تخلیقات نہیں ہیں۔

لیکن جب ہم اس اصول کو سامنے رکھ کر ہیر کی جانب نگاہ ڈالتے ہیں تو معلوم ہوتا ہے کہ اس میں شیخ عبدالعزیز کے مرتب کردہ نسخہ کے مطابق چالیس کے

قریب مقطع ایسے ہیں جن میں وارث شاہ کی جگہ وارث ہوتا گیا ہے مثلاً "مخمل  
داستان والے بند کا مقطع ہے۔۔۔" وارث جنہاں نے آکھیا پاک کلمہ "بیری تہاں  
دی عاقبت پار" اور اسی طرح چند اور یہاں درج کیے جاتے ہیں۔۔۔

وارث بارہوں سو نہیں، سیاہ اندر، تینو ہون جویں ماڑاویاں دے  
وارث بندگی واسطے گھلیا سی، آ جینا پھن کھلونے نوں  
وارث نوں رب تو چھڈ کے پیا پھیٹ ایویں رائیگاں عمر گواہو سو  
وارث کڈھ قرآن تے بہیں سیر، کیہا لڑیو مکردیاں پھاپیل نوں  
افلاطون دی ریش معترض کیتی، وارث قدرتیں چیکہ کے واریائی  
وارث یار دے خرچ تحصیل وچوں، حصہ صرف قصور دا کٹیو نہیں  
وارث وانگ کشتی پریشان ساں میں، پانی پہنچیا نوح دیاں چھیاں نوں

یوں یہ اصول پن چھان میں "دھرم کائنا" نہیں بننا کیونکہ دوہڑوں میں بعض  
جگہ (ہیر کی طرح) وارث آیا اور بعض جگہ وارث شاہ جیسا کہ ایک دوہڑے کا قطع  
ہے۔ "وارث رانجھا چاک تسانوں سانوں یوسف ثانی" جب کہ ایک دوہڑا یوں ہے

بانہوں پکڑ بہلی ساں میں سرور عالم کھارے  
چارے یار کھلوتے پھڑ کے سالورے لڑ چارے  
دیں چٹھی سر حوراں پائی، سے سے گگن وچارے  
وارث شاہ تہ عقد بدھو نہیں میرا رانجھن نل پیارے

اور وجہ یہ ہے کہ شاعر کو موقع محل کے مطابق کبھی وارث اور کبھی وارث  
شاہ بانہنے کی آزادی تھی۔



- ج جس دن شہر لاہور اتے پیا شور جاں چور اے دھکے آہے  
 - ح حاکم شہر لاہور والے سنجیں چھڈ کے گئے حویلیاں نوں  
 - رب کرے چو غطے دی بلوشہی شیشہ قہر پٹھانن دا چور ہووے  
 - ر رنل چنگیریاں لوہنل نالوں جیرے شاہ نواز دے سنگ آئے  
 - گھر گھر بارکل شلویاں نیں چنگا چڑھیا ای جن چو غطیلں دا  
 وارث شاہ قداری کھڈار ناہیں اکھیں دیکھ بازی ہن ہار دا اے  
 - الف الفی توں اپنا فضل کریں بلوشہ محمد شاہ ہووے  
 تب لگ چو غطیلں دا راج ہووے جب لگ تائیں مہو ماہ ہووے  
 جیرا راضی نہ ہوئے چو غطیلں تے نیلے پیرتے مکھ سیاہ ہووے  
 وارث شاہ مبارک شاہ کو شلا ایہو سلامت شاہ ہووے  
 - ی یارب توں مہربان ہوویوں تڈے پھر چو غطیلں دا راج ہویا  
 توئیں دتی شکست قدھاریاں نوں دلی والیاں دے سر تلج ہویا

لیکن ان مصرعوں کے تاریخی پس منظر کی انہوں نے کوئی بات نہیں کی بس  
 جیسا کہ ان کا مزاج تھا وہ بات میں بات نکالتے گئے اور یہ بتانا بھول گئے کہ ان  
 اشعار سے کیسے اندازہ ہوتا ہے کہ وارث شاہ ان ایام میں لاہور میں تھا کہ یہ باتیں  
 تو ان دنوں لوہر اوہر بھی اڑتی پھرتی تھیں۔ یہاں ایک غلطی کی طرف اشارہ کرنا  
 ضروری ہے جو ضیغم صاحب کے کھوج درپن (جنوری ۱۹۷۹) والے ان کے مضمون  
 میں کمپوزنگ کرتے ہوئے گھس آئی تھی (میرے خیال میں)۔ ضیغم صاحب نے  
 جو حوالہ دیا ہے اس میں آخری فقرہ یوں لکھا گیا ہے کہ اس توں تھوڑے ای مہینے  
 بعد وارث شاہ نے ایسے سی حنی قصور وچ بہہ کے لکھی "کیونکہ میرے والے  
 دیوانہ جی کے نسخے میں قصور کی جگہ لاہور لکھا ہوا ہے اور یہی دیوانہ صاحب کا

مقصود بھی تھا۔ ضیغم صاحب نے آگے لکھا ہے کہ احمد شاہ نے دو محرم ۱۱۶۱ھ کو لاہور پر حملہ کیا تھا جو ۱۷۳۸ عیسوی سل بنتا ہے لیکن جا کے (تحصیل ۵ سکے، ضلع سیالکوٹ) پر اس نے قبضہ اپنے آٹھویں حملے میں کیا تھا (بمطابق دسمبر ۱۷۲۶) اس لیے یہ نتیجہ نکالنا غلط نہ ہوگا کہ وارث شاہ نے یہ سی حنی شروع تو قصور ہی میں ہوگی لیکن انہوں نے نظر ثانی وغیرہ کے بعد اسے ۱۷۲۶ میں مکمل کیا ہوگا۔

یہاں لاہور اور قصور کے جھگڑے میں نہ پڑتے ہوئے بھی ایک دشواری پیدا ہو جاتی ہے کہ ابدالی کے آٹھویں حملے کا سال وہی بنتا ہے جس میں وارث شاہ کے اپنے بیان کے مطابق (کہ ۱۷۲۶ء کو ۱۱۸۰ ہجری سے منطبق کیا گیا ہے) وارث ملکہ ہانس میں بیٹھا ہوا اپنی تصنیف کو مکمل کر رہا تھا۔ سن یاراں سے اسیاں بنی ہجرت لمیس دیس دے وچ تیار ہوئی اور اس قلمی مصروفیت کے دوران اس کے لیے ممکن نہ تھا کہ وہ لاہور یا قصور میں جا کر تیغ و سنل پکڑ لیتا۔ اس طرح اس سی حنی کے بعض مصرعوں کی بنیاد پر نکلا گیا نتیجہ نظر ثانی کا محتاج ہے اور ایک بار پھر اس کے لیے گنجائش پیدا کر جاتا ہے کہ ہم کسی اور وارث کا بھی وجود تسلیم کر لیں جسے اس سی حنی کے حوالے سے چو غلوں سے بہت زیادہ عقیدت تھی اور جو کسی نامعلوم وجہ سے ان کے لیے سراپا دعا تھا حالانکہ اس دور کے لکھنے والے حملہ آوروں اور سکھوں کی دراز دستیوں کے تو شاکی ملتے ہیں لیکن ”چو غلہ شہی“ جس قسم کی تھی اس سے آگھی رکھنے والے کسی لب سے ان کے لیے کوئی حرف دعا نہیں نکلا اور یہ مزاج ہیر کے خالق وارث شاہ کا نہیں ہو سکتا تھا۔

ویسے دل گواہی نہیں دیتا کہ وارث شاہ نے ہیر کے علاوہ اور کچھ نہ موزوں کیا ہو۔ کیونکہ شعرو سخن کی پوری دنیا میں کوئی بھی ایسا شاعر نہیں ملا جس نے ایک طویل مثنوی تو لکھی ہو لیکن کوئی مختصری چیز نہ لکھی ہو اور یہ ایک بات ایک

بار پھر عنان فکر کو لوہر موڑتی ہے کہ اس سے منسوب دوسری چیزوں میں سے بعض کو ضرور اسی کی تخلیقات تسلیم کیا جائے۔ ہر شاعر پر وقتی کیفیات بھی آتی ہیں جن کے زیر اثر وہ چند شعر موزوں کرتا ہے اور پھر اس کے سامنے تو کلاسیکی شاعری کا باغ کھلا ہوا تھا اور چار چار مصرعوں میں کسی ایک قلبی واردات کا اظہار بھی عام تھا جس نے اس کا دامن کھینچا ہوگا لیکن قیاس ہے کہ وہ سارا سرمایہ ملکہ ہانس کے ایام کے بعد زمانے کے دست برد سے بچ نہ سکا ہوگا اور ممکن ہے وہ اس سی حرفی کے سے روپ میں ہی ہو جس میں حالات حاضرہ کے حوالے سے اب اس نے غبار نکالا ہو لیکن فضا مختلف انداز میں غبار آلود ہو کر اس کے اظہار کے لیے موزوں نہ رہی ہو اور جلد بعد ہی یعنی رنجیتی دور میں پنجاب کا ماحول تو ضرور سنبھل گیا لیکن اس ماحول میں وہ اشعار تو زبان پر نہیں لائے جاسکتے تھے اور یوں ممکن ہے وہ تلف کردیے گئے ہوں یا ہو گئے ہوں، بالکل اسی طرح جیسے مولوی غلام رسول قلعہ مہمان سنگھ والے کے وہ اشعار جو فرنگیوں کے خلاف لکھے گئے تھے کہ اب انگریزی تسلط ہر طرف تھا۔

جاٹوں کے حوالے سے وارث کی گستاخ گوئی کی مجھے ہیر میں سے ایک سے زیادہ وجوہات ملی ہیں یا یوں کہیے کہیں سے ”ٹو گیری“ کی ہے۔ اول تو یہ کہ داستان میں جگہ جگہ جاٹوں کے خلاف لب کشا ہونے والا شاعر ممکن نہ تھا کہ فوری افقوں کے وقت لب دوختہ رہتا۔ دوسرے اس نے ڈوگروں کے سلسلے میں بھی دل کا بخار کم از کم ایک بار تو ضرور یہ کہہ کر نکال لیا کہ — ڈوگر لٹ ایمان نوں زنج کھاندے دھیاں مار دے تے پار لاؤندے جے“ اور میرے خیال میں یہاں فوری وجہ یہ بنی کہ محمد حیات کے آخری ایام میں ڈوگرے اس علاقے میں گھس آئے تھے اور چونیاں سے ممدٹ تک چھاگئے تھے اور ہانس کا سربراہ ان کے آگے بے



بس تھا اور وہ من مانی کرتے ہوں گے جسے وارث جیسا حساس شاعر پسند نہیں کر سکتا تھا۔ معروف معنوں میں یہ لوگ بھی جٹ ہی تھے۔ یہ بنیادی طور پر غیر دو آبی تھے اور بلائی پہاڑی علاقوں کے رہنے والے۔ تیسرا باعث یہ بھی ہوگا کہ بلا ٹانگ کی وفات کے بعد ٹانگ ہستیوں کے دو فریق بن گئے تھے۔ جن میں سے ایک کو ہم رہبانیت پسند کہہ سکتے ہیں یہ لوگ دنیا دوستی سے دور اور نفور تھے اور ”لواسی“ کہلاتے تھے یعنی تیاگی تھے اور اسی لیے گوروؤں کے اس سلسلے سے ان کی راہ جدا رہی جو گدی بنا کر بیٹھ گئے اور وارث کے دور میں گمان گزرتا ہے کہ لواسیے اور درویش تقریباً (مذہبی اصل کے علاوہ) ایک سے ہی گئے جاتے تھے اور بلا تفریق مذہب احترام سے دیکھے جاتے تھے اور اسی لیے وارث شاہ نے یہ کہنے میں باک محسوس نہ کیا۔۔۔۔۔ ”دنیا چھڑ لواسیاں مل لینا۔۔۔۔۔ سید وارث توں ہن وارث شاہ ہویا“ لیکن اس کا میرے خیال میں مفہوم یہ نہیں ہے کہ وہ تیاگی درویش ہو گیا تھا صرف اسی قدر ہے کہ وہ حادثات و واقعات کے بے رحم تلوار سے زخم زخم ہو کر دنیا سے دل برداشتگی کا اظہار کرتا ہے اور اپنے آس پاس نسلی اور نسبی تفاخر و تکبر کی بساطوں کو پھٹتے اور سمیٹتے دیکھ کہ وہ جیسے ترک نسب کے اس مقام پر پہنچ گیا تھا جس میں فلاں ابن فلاں کا سکہ کھوٹا ہوتا جا رہا تھا اور اس نے اعتراف و اعلان کیا کہ اب میں سید وارث شاہ نہیں ہوں وارث شاہ ہو گیا ہوں۔ ان دونوں ترکیبوں میں ایک نازک سا فرق ہے۔ سید وارث سے ایک ایسا شخص مراد ہے جس میں نسبی برتری کا احساس موجود ہے اور اپنے سید ہونے پر ناز کرتا ہے۔ جبکہ وارث شاہ ہو جانا اس احساس کی نفی کرتا ہے کیونکہ وہاں سید کا لفظ نسبی حوالہ رکھتا ہے اور ہر کسی کو (پنجاب میں) سید نہیں کہا جاسکتا تھا وہاں شاہ کا لفظ ہر تارک الدنیا کے لیے احتراماً بولا جاتا تھا۔ چنانچہ تنویر بخاری صاحب نے پنج دریا

(وارث نمبر) میں جنیالہ کا تعارف کرواتے ہوئے پیر حیات شاہ کا ذکر کیا ہے جو قوم کے جٹ تھے اور مٹھی شاہ کا بھی جو ذات کے مرثی تھے اور عنایت شاہ قلداری (بلے شاہ کے مرشد) تو سب جانتے ہیں کہ نسا" سید نہیں تھے۔

## ہیر وارث شاہ میں مذکور بعض مقلات

ہیر رانجھا کی داستان جیسا کہ پہلے بھی ذکر کیا جا چکا ہے وارث شاہ کی طرح دلو نہیں ہے۔ اسی طرح بعض مقلات بھی اسے ماضی کے داستان طرازوں سے گویا ورثے میں ملے لیکن وارث شاہ کی اس تصنیف کے بعد وہ ساری داستانیں بالکل دب کر رہ گئی ہیں اور گزشتہ نصف صدی سے بھی زیادہ عرصہ سے جہاں کہیں بھی ہیر کے چار بول بولے گئے وارث شاہ والی ہیر کے ہی بولے گئے ہیں۔ اسی لیے بیشتر پڑھنے۔ سننے والوں نے ان مقلات کو بھی وارث شاہ ہی کی ایجو طبع سمجھا ہے جن کا اس داستان میں ذکر آیا ہے اور کئی بار یہ استفسار بھی کیا گیا ہے کہ کیا رانجھا واقعی تخت ہزارہ کا رہنے والا تھا؟ ہیر جنگ کی رہنے والی تھی؟ اور اس کا شوہر رنگپور کا رہنے والا تھا اور اگر یہ قصہ تاریخی حقیقت نہیں ہے تو آخر کیوں ان مقلات ہی اور رانجھوں سیالوں اور کھیڑوں ہی کو داستان کے تانے بانے میں برتا گیا۔ اس کا بظاہر کوئی جواب بھی نہیں ملتا۔ بجز اس کے کہ ہم اسے داستان کی ایک تخلیقی مجبوری سمجھیں کہ اسے کسی نہ کسی جگہ سے شروع ہونا ہوتا ہے اور عموماً دو جگہوں سے۔ ایک وہ جگہ جہاں سے ہیرو جنم لیتا ہے ایک وہ جہاں سے ہیروئن جنم لیتی ہے اور ایک تیسری جگہ بھی بیچ میں آجاتی ہے جہاں سے کوئی رخنہ انداز جنم لیتا ہے۔ چنانچہ اس داستان میں بھی بات کو دھیدو رانجھے سے شروع کیا گیا ہے اور اسے کسی نہ کسی جگہ کا باہی ظاہر کرنے کے لیے تخت ہزارے کا بتایا گیا جہاں دھیدو کا باپ بالفاظ وارث۔

موجو چوہدری پنڈ دی پابندھ ولا چنگا بھائیوں دا سردار آہیا  
بھلی بھائیوں ونج پرست اس دی نیا چوترے تے سرکار آہیا

میں صورت ہیر کے وطن جنگ سیال کی اور سیدا کھیزے کے وطن رنجپور کی ہے۔ اس میں دشواری جنگ کے اندر ہیر کے مقبرے سے پیدا ہوتی ہے جسے اگر وہی داستان ہیر سمجھا جائے تو ہیر دھیدو کو بھی اور سیدا کھیزے کو بھی تاریخی شخصیتیں ماننا پڑتا ہے۔ اور اس داستان کا انجام مختلف لکھے والوں نے جس طرح مختلف بیان کیا ہے اس سے خیال اس طرف جھکنے لگتا ہے کہ جنگ میں مقبرے والی ہیر کوئی اور شخصیت تھی جسے ”سزکرہ اولیائے جنگ“ میں ایک عارف کلمہ بتایا گیا ہے۔

لیکن ہم ماضی کے دھند لکوں میں سے حقائق کو جھانکنے کی جگہ ان مقلات کی طرف آتے ہیں جو بہرحال داستان کا حصہ بن چکے ہیں اور جس طرح وارث شاہ نے آغاز کیا ہے ہم بھی تخت ہزارے ہی سے آغاز کرتے ہیں۔

”تخت ہزارہ“ دریائے چناب کے کنارے کی ایک بستی ہے جس کے بارے میں وثوق سے کچھ نہیں کہا جاسکتا کہ وہ کب بسی اور کس نے بسائی لیکن تخت کسی جگہ کے حوالے سے جب بھی اور جہاں بھی آیا ہے اس سے چونکہ کوئی ایسی جگہ ہی بعض کے خیال میں مراد لی گئی ہے جو آس پاس کی بستیوں سے قدرے اونچی سطح پر ہو اس لیے نام سے یہ اندازہ ہوتا ہے کہ یہ بستی بلند جگہ پر آباد تھی اور موجودہ ہزارہ کے پاس ہی ”بہ ہزارہ“ کی موجودگی بتاتی ہے کہ دمورد والا ہزارہ جس نے سب سے پہلے پنجابی میں اسے رانجھے کا مولد بتایا وہی بہ ہزارہ تھا اور دریا کے کنارے اس کا ہونا خود بخود اس کے اہم ہونے کا ثبوت بن جاتا ہے کہ پنجاب کے تمام دریا میں شمال مغرب کی جانب سے آنے والے حملہ آوروں اور کاروانوں کا اپنی آس پاس کی میدانی زمین کے حوالے سے ٹکرائی کے ساتھ استقبال کرتا تھا اور پنجاب کی بیشتر عشقیہ داستانوں کا مرکز اپنے اسی جغرافیائی ماحول کے باعث بنا کہ پیام

قدیم میں جغرافیائی صورت حال ہی ثقافتی حالات کو تشکیل دیتی رہی اور ایک خوش ذوق کا یہ جملہ قابل توجہ ہے کہ پنجاب کا ایک ہی کپڑا ہے اور اسے انگریز کپڑا کہتے ہیں اور ہمارا خیال ہے کہ چونکہ ماضی بعید میں داستانیں بڑے لوگوں اور بڑی جگہوں میں سے آغاز کرنے کی روایت چلی آرہی تھی اس لیے دمودر نے بھی تخت ہزارے ہی کے ایک فرد کو ہیرو کے طور پر انتخاب کیا کیوں کہ اس آبلوی کے لوگ تجارتی اور غیر تجارتی مشاغل کے حوالے سے جنوب کی جانب کشتیوں پر جاتے ہوں گے اور جھنگ کے لوگوں کے لیے اجنبی نہیں ہوں گے اور میل جول کے مواقعوں میں سے کسی رانچے کا کسی ہیر کے ساتھ تعلق خاطر پیدا ہو جانا ناممکن نہیں تھا۔

لیکن دریا کے کنارے کی آبلویوں کو اس کی تلون مزاجی سے ہمیشہ واسطہ پڑتا آیا ہے اور انہیں اس کا احترام ہی کرنا پڑتا تھا جس کی خود سری کئی بار ان کو بے گھر بنا جاتی یا ایک سمت سے دوسرے سمت چل دیتی اور بہ ہزارہ کے کھنڈرات زبان حال سے اپنی سرگزشت سناتے چلے آئے ہیں۔ پختہ اینٹیں ایام قدیم میں ہر بستی کا نصیبہ نہیں ہوتی تھیں اور معاشرتی ہی نہیں معاشی فوقیت کا پتہ دیتی تھیں زرعی طرز زیست کے بطن سے پیدا ہونے والی خوش حالی کی فضا ہی میں اس آبلوی کے نوجوان اس ٹھاٹھ سے رہتے ہوں گے جس کی طرف وارث شاہ نے یوں اشارہ کیا

اک تخت ہزاریوں گل کیجے جتے را بھیاں رنگ مچایا اے  
چھیل گھرو مست ار یلڑے نیں سندر اک تھیں اگ سوایا اے  
والے ”کوکھلے“ مندر تے مجھ لنگی نواں ٹھاٹھ تے ٹھاٹھ چڑھلایا اے

اور ہمارے لیے تخت ہزارے کی اہمیت اس میں نہیں ہے کہ وہ اس داستان

کے ہیرو کی زلزلہ تھی بلکہ اس میں ہے کہ اس کے ذریعے ہمیں آج سے چند صدی پہلے کی وہ معاشرتی اور معاشی جھٹک ملتی ہے جسے صنعتی سیلاب بہا کر لے گیا ہے اور اب ہم ایک معاشرتی ”نبہ ہزارہ“ کے پڑوس میں بیٹھے ہوئے اس ماضی کو یاد کرتے ہیں جس کی بنیاد افراد کے تلنے پلنے کی طرح باہم بنے ہونے میں تھی، آج کی طرح لوہڑ لوہڑ کرتا رہتا ہوتا جلنے میں نہیں تھی۔ تخت ہزارہ ایک ایسی بستی تھی اور موجودہ تخت ہزارے سے مشرق کی جانب چند کوس کے فاصلہ پر یعنی ہیر رانجھا کی داستان میں جس ہزارے کا ذکر ہے وہ موجودہ ہزارہ نہیں ہے بلکہ وہ نبہ ہزارہ تھا دریائے چناب جس کے مشرق کی جانب بہتا ہوا گزرتا تھا اور جھنگ سے دو منزل فاصلہ کی دوری پر جس کے باعث اسے ایک رات راستہ کے ایک گلوں میں گزارنی پڑی تھی۔

(ب) جھنگ — تخت ہزارے کی طرح جھنگ بھی دریائے چناب ہی کی ایک ساحلی بستی تھی اب بھی ہے یہ چونکہ جہلم اور چناب کے سنگم سے لوہڑ کی جانب ہیں لہذا میل کے فاصلے پر واقع ہے اس لیے اس کی اہمیت ہزارہ سے زیادہ رہی ہوگی، اس طرح معاشرتی اور معاشی ہی نہیں سیاسی لحاظ سے بھی تخت ہزارہ پر اسے فوقیت رہی ہوگی جس کا اندازہ اس سے بھی ہو جاتا ہے کہ جب ہیر رانجھے کی باہم دلچسپی ایک راز نہیں رہتی اور بعض اسے مناسب خیال کرتے ہیں کہ دونوں کو قید شرعی میں دے دیں تو رانجھوں کو ہم پلہ نہ سمجھ کر اس خیال کو نل دیا جاتا ہے۔ اس جگہ کو یوں تو سیالوں کے حوالے سے جھنگ سیال بھی کہا جاتا رہا ہے لیکن بعض لوگ کہتے ہیں کہ یہ سیالوں کے یہاں آہل ہونے اور صاحب اختیار ہونے سے بہت پہلے کی بستی ہے جسے چینی سیاح ہیون سانگ نے ساتویں صدی عیسوی میں جہانگ لکھا ہے جو دیکھا جائے تو جھنگ ہی کی بدلی ہوئی صورت ہے اور

یونانیوں کا جھانگ بھی ہمارے خیال میں یہی ہے اس کی وجہ تسمیہ کے بارے میں ہر چند ہلال زبیری صاحب کو اعتراض ہے کہ یہ نام جھنگلی سے بنا ہوا نہیں ہے لیکن گرم ممالک گرم ممالک میں ایام قدیم میں لوگوں کے بسیرے جھنگیوں ہی ہوا کرتی تھیں اور جسے ہم جھنگلی کہتے ہیں وہ جھنگلی ہی کی ایک صورت ہے کہ نون غنہ کھسک جانے اور گھس آنے کی علت ہے لیکن تخت ہزارے کی طرح یہاں بھی بستی کا نام اہم نہیں ہے۔ اہم اس لیے بھی وہ معاشرتی اور معاشی حالات ہی ہیں جنہوں نے اس کو کسی داستان کی ہیروئن کا وطن کا شرف بخشا اور بظاہر وہ یہی تھے کہ تجارتی حوالے سے دریائے چناب ہی موجودہ باقی دریاؤں سے زیادہ موزوں چلا آیا ہے اور اس کا مثبت اثر اس کے ساحل پر بسنے والوں کے حالات پر پڑتا رہا ہے اور یہ جو کہا جاتا ہے کہ اس کے پانی میں عشق رچا بسا ہوا ہے تو اس کا مطلب بھی سوچیں تو یہی ہے کہ اس کے کنارے بسنے والے لوگ آسودہ حل رہے ہیں، یہی آسودگی آہستہ آہستہ لوگوں کو اور بالخصوص عورتوں کو خوبصورت بناتی جاتی ہے اور آس پاس ہی نہیں دور دور تک ان کے حسن کا شرہ ہونے لگتا ہے۔ چنانچہ جھنگ کی عورتوں کی رعنائی کی باتیں تخت ہزارے تک پہنچ چکی تھیں کہ جھنگ میں جو سولتیں اور آسودگیوں چوچک کے خاندان کو اور بالخصوص اس کی اکلوتی بیٹی کو حاصل تھیں اس نے اس کی حیثیت ستاروں کے جھرمٹ میں چاند کی سی بنا دی تھی۔ ویسے یہاں بھی جب وارث شاہ نے اس کے حسن و جمل کی تعریف اپنے لافانی اشعار میں کی ہے تو ساتھ ہی اس رہن سہن کی طرف بھی درپردہ اشارہ کر دیا گیا ہے جس میں کھاتے پیتے گھروں کی بے فکر لڑکیاں اپنے شب و روز کیوں کر گزارتی تھیں اور ان کے جلال کے آگے کسی کیدو کی نہیں چلتی تھی۔

(ج) رنجپور — یہ جگہ بھی لب آب لیکن جہلم اور چناب کے سنگم سے

قدرے آگے واقع ہے اور کھیڑا قوم کے لوگوں کے باعث اسے رنجپور کھیڑا کہا جاتا ہے۔ اگرچہ اس کا کٹھنات مل میں نام چبوترا درج ہے اور شاید اس بنا پر کہ بستی بلندی پر آباد ہے اور دریا کے کنارے کی بعض بستیاں سیلاب کی زد سے محفوظ رکھنے کے لیے اونچی جگہوں پر بسائی جاتی تھیں یا بار بار سیلاب کے ہاتھوں گر کر اونچی ہوتی جاتی تھیں کہ لوگ پہلے طے ہی پر دوبارہ دیواریں کھڑی کر لیا کرتے تھے۔ اندازاً "یہ جھنگ اور ملتان کے درمیان واقع ہے اور قیاس ہے کہ کشتیوں کے ذریعے تجارت کے ایام میں جسے بے رواج ہوئے ایک صدی ہی گزر پائی ہے وہ ملاحوں کی عارضی منزل بن گیا ہوگا اور تجارتی گڑھ بھی جہاں جہلم کے ذریعے بھی تاجر آتے ہوں گے اور چناب کے ذریعے بھی۔ یعنی مشرقی مغربی اور شمالی جانب سے اور داستان میں اس لیے کھیڑوں کے تمول کی طرف اشارے ملتے ہیں اور جھنگ کی شہزادی کے لیے کسی ایسی ہی جگہ کا کوئی گھر موزوں ہو سکتا تھا اور اس داستان کا حصہ بن سکتا تھا۔

(د) کوٹ قبولہ جیسا کہ نام میں بھی حوالہ موجود ہے یہ کوٹ قبول خاں نے بنوایا تھا جو غیاث الدین تغلق کا معتمد تھا اور داستان کے مطابق ہیر اور رانجھار رنجپور سے جب بھاگ نکلے تو انہوں نے اسی جانب رخ کیا تھا اور یہاں ہی کے راجہ عدلی کے آگے معاملہ پیش ہوا جس نے شرعی حوالے کے باعث مقدمہ قاضی کے سپرد کیا اور قاضی نے شرعی تقاضے پورے کرنے کے بعد جب ہیر کھیڑوں کو دے دی تو اس نے مظلومیت بھری ایسی آہ بھری کہ اس سے شہر کو آگ لگ گئی۔

یہاں بھی اصل اہمیت اس میں آگ لگ جانے کی نہیں بلکہ اس کی ہے کہ کوٹ قبولے کے حوالے سے بتایا گیا ہے کہ اس وقت اگر ایک طرف کوئی راجہ عدل فریاد رس ہوتا تھا اور ظالم کو گرفتار کر کے لے آنے کا حکم دے دیتا تھا تو



دوسری جانب قاضی اس وقت تک گرفتار شدگان میں سے کسی کو ظالم یا مظلوم نہیں کروانا جاتا تھا جب تک عدالتی تقاضے نہ پورے کر لیے جاتے اور شہر کا نذر آتش ہو جاتا جس قسم کا واقعہ گنا جائے یہ ایک حقیقت بنتی ہے کہ قاضی شہر نے وہ سب تقاضے پورے کرنے کے بعد اپنا فیصلہ دیا اور شاعر یا قاری جو بھی محسوس کریں عدالتی حوالے سے ہیر اور رانجھے کا اقدام کسی طرح بھی کوئی جواز نہیں رکھتا تھا کہ اس طرح معاشرے میں فتنے کا وہ دروازہ کھل جاتا جو کبھی بند نہ ہوتا۔

(۵) ٹلہ بالناٹھ ٹلہ بظاہر ٹیلہ ہی کی ایک صورت ہے اور کم اونچی پہاڑی کو کہا جاتا ہے اور دنیا کے دھندوں کو ترک کرنے والے خدا یاد لوگ بعض ایسی جگہوں کو اپنا ٹھکانا بنالیا کرتے تھے۔ ٹلہ بالناٹھ بھی جہلم کے قریب ایک ایسی ہی جگہ ہے۔ جہلم رانجھا جوگ لینے کے لیے بتایا جاتا ہے کہ آیا تھا لیکن یہ جگہ رنگپور اور جھنگ سے اس قدر دور واقع ہے کہ وہاں سے چل کر یہاں آنا اور کچھ نہ کچھ عرصہ رہنا اور پھر ہیر کے سرال جانا عجیب بلکہ محل سا لگتا ہے۔ اس لیے یہ بھی ممکن ہے اس سے کوئی اسی نواح کا ٹلہ مراد ہو جہلم کے بڑے جوگی کو بھی بالناٹھ کہہ کر داستان میں پکارا گیا ہے۔ کیوں کہ جغرافیائی یا تاریخی حقیقت سے شاعری کو دلچسپی نہیں تھی اور جس طرح یہ حکیم اپنے آپ کو لقمان کہہ سکتا ہے اور کہہ لیتا ہے بلکہ دوسرے بھی بعض کو اسی نام یاد کرتے ہیں اس طرح ہر معروف جوگی کو بالناٹھ کہا جاسکتا تھا جو وضعی نام بھی ممکن ہے اور ضروری نہیں کہ مولودی نام ہوں۔ یہ قیاس میں نے اس لیے دوڑایا ہے کہ حمید اللہ ہاشمی صاحب اپنی تصنیف سید وراثت شاہ میں لکھا ہے کہ چنیوٹ کے قریب کرانہ پہاڑی کی کسی جگہ کو بھی ٹلہ کہا جاتا تھا وہاں کے کسی جوگی کے پاس جا کر جوگ لینا زیادہ قرین قیاس بنتا ہے۔ بشرط کہ داستان کو حقیقی تاریخ داستان ہی مانا جائے۔ ورنہ کسی پہاڑی کا کوئی ٹیلہ کلام

دے سکتا ہے اور کوئی جوگی باننا تھ بنایا ٹھہرایا جاسکتا ہے کہ یہاں بھی اہم بات اس ادارے کا ذکر ہے جو نہ جانے کب سے قائم چلا آ رہا ہے اور آج جیسا کہ پہلے بھی اشارہ کیا جا چکا ہے جنڈیالہ کے ساتھ وارثی تعلق کے دو تین حوالے بنتے ہیں۔ ایک تو یہ مصرع کہ وارث شاہ و سنیک جنڈیالہ کے 'تے شاگرد مخدوم قصور والے' دوسرا یہ مصرع کے۔ "احمد شاہ از غیب تھیں آن پوسی رب رکھ جنڈیالے نوں لیسواوے" اور تیسرا ترجم قصیدہ بردہ کے آخر میں یہ شعر کہ۔

ربا روز قیامت تیک وسلوں شہر جنڈیالہ  
کائی آفت پوے نہ اس تے وسے نت سکھلا

ان میں اول الذکر کی شہادت اس بنا پر کمزور پڑ جاتی ہے کہ ہوپ ایڈیشن (۱۸۶۰) میں یہ مصرع موجود نہیں ہے اور کہا جاسکتا ہے کہ الحاق ہے لیکن دوسرے مصرع کی حیثیت کو ابھی تک چیلنج نہیں کیا گیا اور اس میں جنڈیالے کے سر سے کسی بلا کے ٹل جانے کی آرزو آمیز دعا یا دعا آمیز آرزو گواہ بنتی ہے کہ اس سے وارث کا کوئی نہ کوئی تعلق ضرور تھا۔

لیکن وہ کون سا جنڈیالہ تھا؟ اس کے لیے ہمیں امکانی حد تک ماضی کی اوراق گردانی کرنی پڑتی ہے اور ہم دیکھتے ہیں کہ ہر چند پنجاب میں اس کی کتنی ہی بستیاں تھیں۔ مثلاً "ایک جنڈیالہ ڈھاب والا وزیر آبلو کے قریب ہے جس کا ذکر وارثی دور کے کسی حادثے یا واقعہ کے سلسلے میں نہیں ملتا اور وہ اتنا مختصر سا ہے کہ شاید ان ایام میں اس کا وجود بھی نہ ہو۔ ایک جنڈیالہ جالندھر کے قریب ہے اور چوں کہ وہ سلطان پور کے بھی قریب ہے جس کو نور شاہ نے ۱۷۳۹ عیسوی میں نذر آتش کیا تھا اس لیے امکان ہے کہ اس کی تپش جنڈیالے تک بھی گئی ہو اور (اگر وارث کا وہاں ہونا ثابت ہو جائے) یہ دعا یا تمنا شاعر کے لبوں سے نکلی ہو۔

دو سرا قتل توجہ جنڈیالہ (اس پہلو سے) جنڈیالہ گورو عاقل داس بنتا ہے جو امرتسر سے تقریباً "گیارہ میل مشرق کی طرف تھا بھی اور ہے بھی۔ اس کے متعلق عبرت نامہ میں جو تفصیل درج ہے اس کے مطابق سکھوں نے ۲۷ اکتوبر ۱۷۶۱ء کو امرتسر میں دیوالی کا تہوار منایا اور سریت خالصہ یعنی مجلس عائدہ میں ایک مٹا پکلیا یعنی ریزولیشن پاس کیا کہ پنجاب کے ان حامیوں کے گڑھ چھین لیے جائیں جو احمد شاہ کا ساتھ دے رہے ہیں۔ ان میں سے قریب ترین جنڈیالہ (عاقل داس) تھا۔ اس کے سربراہ (عاقل داس) کو خبر ملی تو اس نے ابدالیوں کی جانب شترسوار بھیج دیا کہ اس کی مدد کو پہنچا جائے۔ احمد شاہ اطلاع پاتے ہی امداد کو لوٹا تو سکھ اس کی آمد آمد کا سن کر محاصرہ چھوڑ کر بیاس پار کر گئے (اور یہ اسی صورت میں ممکن تھا کہ امرتسر سے قربت والا جنڈیالہ محصور ہوتا ورنہ ان کو رلوی پار کرنا پڑتا تھا)۔ مزید مذکور ہے کہ احمد شاہ ۲۹ دسمبر کو لاہور سے نکل کر محمود بوٹی آیا۔ جہاں اس نے پڑاؤ ڈالا اور وہاں سے وہ امرتسر دوسرے دن جا پہنچا جسے ان دنوں چک گورو بھی کہا جاتا تھا۔ وہاں سے یکم جنوری ۱۷۶۱ء کو اس نے جنڈیالے کا رخ کیا تاکہ ویرودل میں پڑاؤ ڈالے۔

اب ہم جنڈیالہ شیرخان کی طرف آتے ہیں جہاں وارث شاہ کا مزار اسی بے کسی و بے بسی سے نکل چکا ہے جس کی طرف یادگار وارث کے مصنف نے ۱۹۳۵ء میں اشارہ کیا تھا۔ یہ جنڈیالہ شیخوپورہ کے قریب ہے اور اسے جنڈیالہ شیرخان کہنے کے دو جواز نکلتے ہیں۔ اولاً "یہ کہ وہاں کی پرانی اینٹوں کی تعمیر شدہ بلوی میں ایک فارسی اشعار کی تختی ہے جو کہتی ہے اسے شیرخان نے اکبری عہد میں بنوایا تھا۔ ثانیاً "یہ کہ وارث شاہ سے منسوب قصیدہ پڑھ کے پنجابی ترجمہ کے آخر میں مذکور ہے کہ مصنف کا نام سید وارث ہے اور پھر وہ دعا کی ہے جو اوپر تحریر کی

جا چکی ہے۔

لیکن یہ دعائیہ اشعار اگر ۱۵۲ میں لکھے گئے تھے جب نادر شاہ ہلاکت آفرینیاں کرتا ہوا (بمطابق ۶ فروری ۱۷۳۹) شاہ جہاں آباد کو چاچکا تھا اور وہاں سے وہ براست لاہور، پسرور، سیالکوٹ اور گجرات ہوتا ہوا اور لوکو وال کے مقام سے دریائے چناب کو پار کرتے ہوئے وطن کو چل دیا تھا تو ان کا سیاسی قرینہ کوئی نہیں بنتا تھا۔ بجز اس کے کہ ان اشعار کو اس دور کے رویے کے مطابق لیا جائے جس میں بستی اور بستی والوں کے لیے دعائیں لیوں پر آجلیا کرتی ہوں گی۔

یہاں یہ مسئلہ کہ اس کا نام کسی پرانی تحریر میں جنڈیالہ شیر خاں نہیں لکھا گیا تو بظاہر مترجم قصیدہ بردہ کو کسی واضح دلیل کے ذریعے جعلی ثابت نہ ہونے کی صورت میں وارث شاہ ہی کا اسی حوالے سے سمجھنا چاہیے جس حوالے سے ہم نے بلوا فرید، شاہ حسین، بلے شاہ، وغیرہ کے کلام کو کسی تحریری مستند ثبوت کے بغیر سمجھا اور مانا ہے اور اگر یوں مان لیا جائے تو یہ بھی خود بخود ماننا پڑتا ہے کہ وارث شاہ کا تعلق جنڈیالہ شیر خاں ہی سے تھا۔

## قصور

جنڈیالہ کے بعد وارث کے نزدیک قصور کی اہمیت ہے۔ اس نے اپنے آپ کو کسی ”مخدوم قصور کا شاگرد بتایا ہے پھر اس نے کہا ہے کہ سارے پنجاب کی خرابی ایک طرف اور قصور کی خرابی ایک طرف اس سلسلے میں پہلے اظہار خیال کیا بھی جا چکا ہے اور اندر ہی کو دہرانے کی جگہ یہاں اس کی اپنی اہمیت کا ذکر شدید زیادہ مناسب رہے اور قصور کے مطابق چونکہ یہ مسلمانوں کی آمد سے پہلے کی بستی ہے اس لیے میرے خیال میں قصور کی جگہ کسور ہی اس کا موزوں نام ہے اور ہو گا بھی

کہ 'ق' اور 'ص' مسلمانوں کے ساتھ یہاں آئے تھے اور اس کی بنیادی خصوصیت  
 قصور یعنی محلات نہیں (جو بہت بعد کی بات ہے) بلکہ اس کا کس (گستی) یعنی آبی  
 گزرگاہ پر واقع ہونا تھا جو ایام گزشتہ میں بالخصوص کسی بستی کے مستقبل کی ضمانت  
 ہوتا تھا اور یہ دریائے بیاس کے کنارے آبلو تھا لیکن بعد میں جب دریا نے راستہ  
 بدل لیا تو اس کی وہ اہمیت جاتی رہی اور مسلمانوں کے دور میں دریا اس سے ہٹ  
 چکا تھا۔ بعض مورخین کا خیال ہے کہ بہلول لودھی کے زمانہ میں دریا اس سے  
 ناراض نہیں ہوا تھا اور وہ شہر کی ایک جانب کی پاسبانی کرتا تھا چنانچہ اس نے اپنی  
 وہ پاپور کی صوبہ داری کے ایام میں یہاں بعض افغان قبائل کو جن میں سے بیشتر  
 خوہگی کہلاتے تھے بسایا تھا اور بستی کی تینوں جانب تاکہ دریا والی جنوبی سمت کے  
 علاوہ باقی سمتیں بھی دھاڑیوں سے محفوظ رہیں بالخصوص پیرا بلوچ سے جو ایک  
 غارت کار تھا اور اس کا اپنا لڑا چونیاں میں تھا ان افغانوں نے یہ کام مخلصانہ بھی کیا  
 اور دلیرانہ بھی اور یہ صفت تیغ و تبر کے اس دور میں اکثر اپنی من مانی قیمت وصول  
 کرتی تھیں۔ اس لیے تعجب نہیں کہ آہستہ آہستہ ان کی درباروں تک بھی رسائی  
 ہو گئی اور آس پاس بھی ان کی دھاگ بیٹھ گئی۔

ایسی بستیاں استحکام پکڑنے کے بعد اہل علم کا مرجع بھی بن جاتی رہی ہیں اور  
 دو وجوہات سے ایک تو یہ کہ آبلوی کے سربراہ کی سربراہی مقامی طور پر لکھنے والوں  
 کو نسبتاً سکون سے رہنے کے مواقع فراہم کرتی تھی کہ مسلم کو اچھی ہی چیز  
 سمجھا جاتا رہا ہے۔ دوسرے وہ سربراہ کشادہ دستی سے بھی اکثر کام لے جاتے تھے  
 اور مدارس و مساجد میں رہنے والوں کی ننان شبینہ کی زیادہ فکر نہیں رہتی تھی۔  
 چنانچہ سیرستان کا مصنف پری ابراہیم خان قصوری لکھتا ہے کہ قصور میں علی شان  
 عمارت تعمیر ہوئی تھیں اور لوگ مجموعی طور پر مل دار تھے۔ ادھر لاہور کے حکیم

یلغاروں کی زد میں ہونے کی باعث اہل حرفت و اہل علم اودھر کا رخ کرنے لگے تھے جو لاہور کے بعد مقابلاً "قریب ترین آبادی تھی وہاں مسلمانوں کی کثرت تھی۔ چنانچہ شہر دیکھتے دیکھتے پھیلتا گیا۔

لیکن ایسے شہر حملوں کی زد میں بھی آجاتے ہیں اور حالات کا اندازہ کوئی بھی پہلے سے نہیں لگا سکتا۔ جب پہلے پہلے یہ بستی بسی ہوگی تو دریا کی قربت کے باعث اور یہ کس کے گمان میں تھا کہ کبھی دریا رخ پھیر جائے گا۔ اس طرح صدیوں سے چلی آ رہی مغلوں کی حکومت کے بارے میں بھی کوئی نہیں جانتا تھا کہ لورنگ زب کے بعد اس قبائلی سلطنت کو فلک پرزے پرزے کر دے گا اور اس کی وجوہیں اڑنے لگیں گی۔ پارہ پارہ ہونے کے ان ایام ہی میں قصور کے ایک ابھرتے شخص حسین خاں خوہگی کی پنجاب کے گورنر عبدالصمد خاں سے ٹھن گئی اور ۱۷۲۰ء میں خوہگی کو اپنی جاں سے ہاتھ دھونا پڑا۔ یہ معرکہ چونیاں کے قریب ہوا اور بعد میں عبدالصمد خاں کے جیتے ہوئے قصور میں لوگوں کی زندگی کسی مد و جزر کے بغیر ہی گزرتی رہی۔ چنانچہ جانے والے لوگ پھر واپس آنے لگے اور بعض دوسرے بھی لودھرا کا پھر سے رخ کرنے لگے اور قیاس ہے کہ ان ایام ہی میں وارث شاہ بھی کسی جذباتی یا غیر جذباتی اختیاری یا غیر اختیاری صورت حال کو قبول کرتا ہوا یہاں قصور میں پہنچ گیا۔ جیسا کہ پہلے بھی ذکر کیا جا چکا ہے۔

## دیپال پور

قصور سے نکل کر وارث شاہ کہاں سے ہوتا ہوا کہاں پہنچا بظاہر اس کا پتہ نہیں چلتا لیکن چوں کہ اس نے ملکہ ہانس میں بیٹھ کر ہیر رانجھا کی داستان کو مکمل کیا تھا اس لئے قیاساً ہم کہہ سکتے ہیں کہ وہ وہاں سے اوسرہی کا عازم ہوا تھا۔ ان ایام کے وسائل آمدورفت کو سامنے رکھتے ہوئے اور سیاسی حالات کے بھی پیش نظر اس کے لئے بیک جست ملکہ ہانس جا پہنچنا ممکن نہیں تھا۔ جب اس کا بھی کوئی اشارہ نہ ملتا ہو کہ ملکہ ہانس کے کھل والی سے اس کا کوئی پہلا تعلق نہ تھا اور جب یہ بھی اندازہ ہے کہ وہ قبائلی زندگی گزار رہا تھا۔ چنانچہ یہی سمجھا جاسکتا ہے کہ وارث شاہ وہاں سے نکل کر دیپال پور جا پہنچا ہوگا جو قصور کی طرح ہی ایک راج دھانی سی تھی۔ اس کا کہلانا بالفاظ امپیرل گزیز آف پنجاب دیپال پور تھا اور اسی گزیز میں لکھا ہے کہ اس کی تاسیس مذہبی حوالہ رکھتی تھی۔ جو ممکن بھی ہے لیکن محض نام سے یہ بات یقینی طور پر ثابت نہیں ہوتی کیونکہ دیپال پور اصلاً "دیو پال پور ہوگا اور دیو پال" ہے پال وغیرہ نام لوگوں میں عام مروج تھے۔ بلکہ نویں صدی عیسوی میں بنگال کے ایک راجے کا نام دیو پال تھا۔ یوں دیو پال پور (دیپال پور) سے مراد وہ مسکن ہو سکتا ہے اور ہوگا جو کسی دیو پال نے بسایا تھا۔ کنگھم کی کنج کاریوں کے مطابق چوں کہ وہاں سے (الحق پنجاب کے بعد) ایام قدیم کے سکے حاصل ہوئے ہیں اس لئے اسے قدیم ترین مسکنوں میں شمار کیا جاسکتا ہے۔ مسلمانوں کے دور اقتدار میں (لیکن آل باہر سے پہلے) جب منگولوں کے حملے شروع ہو گئے تو بلین نے مزاحمتی اور حفاظتی تدابیر ضروری جانے۔ چنانچہ قدیم قلعوں

کی از سر نو تعمیر و مرمت کروائی گئی اور منگولوں کی یلغاروں کی راہ میں نئے نئے قلعے بنوائے گئے۔ دہپالپور میں فوجی دستے رکھے گئے جس کی حیثیت اور دفاعی اہمیت تیرہویں صدی کے آخر میں اور چودھویں صدی کے آغاز میں لاہور سے کسی طرح کم نہ تھی اور ۱۲۸۵ میں اسی محلہ پر بلبن کا چیتا بیٹا (شہزادہ محمد) منگولوں سے نبرد آزما ہوتے ہوئے مارا گیا تھا اور فارسی کا مشہور شاعر امیر خسرو جو وابستہ دربار بھی تھا اور شہزادہ کے ہمراہ تھا گرفتار ہوا تھا اس کا یہ شعر اسی حالت اسیری کا ہے۔

من کہ بر سر نی نہلوم گل - بار بر سر نہلو و گفتمہ جل

خسرو نے شہزادہ کی شہادت پر بڑا دردناک مرقعہ بھی لکھا تھا۔

یوں اپنی دفاعی اہمیت کے باعث جب خطرہ شمال مغربی دروں کی جانب سے ہوتا تھا اور منگولوں نے ۱۲۲۱ سے لے کر ۱۵۲۸ تک کم سے کم دس بار جنوبی پنجاب میں حملے کیے۔ دہپال پور انگریزی اقتدار سے پہلے ایک اہم فوجی چوکی کی حیثیت رکھتا تھا جہاں لوگ عام حالات میں دوسری جگہوں کی نسبت اپنے آپ کو زیادہ محفوظ خیال کرتے تھے۔ خیال ہے کہ وارث شاہ بھی یہی جان کر قصور سے عازم دہپالپور ہو گیا ہو گا۔ اس بنا پر بھی کہ ۱۷۵۸ء میں اس پر مرہٹوں کے عارضی قبضے کے بعد یہ جگہ ایک افغان خاندان کے زیر تسلط آگئی تھی جن سے ممکن ہے کہ قصوری دور کا کوئی حوالہ نکل آیا ہو لیکن پھر وارث شاہ کا ملکہ ہانس جا پینچنا ظاہر کرتا ہے کہ دہپالپور کی سیاسی یا سماجی یا معاشی فضا اسے اس نہ آئی ہوگی یا اس کے ملکہ ہانس کے سردار عظیم کی ”بندہ پروری“ کی کوئی داستان سن کر یہاں سے چل دینے کو ترجیح دی ہوگی کہ ماضی میں چھوٹے بڑے بھروالیوں یا وڈیروں سے متعلق ایسی داستانیں عام اڑا کرتی تھیں بلکہ بنی جاتی تھیں۔

دہپالپور کے متعلق یہ بھی ذہن میں رہے کہ باری دو آب کے باقی علاقے



کی طرح نہروں کے نکلنے سے پہلے یہاں زرعی صورت حال ہرچند آج کی سی نہیں تھی پھر بھی بارشوں کے موسم میں بیاس اور ستلج مل کر جب کناروں سے اچھل پڑتے تو نواحی علاقے کو روئیدگی کے لئے زیادہ سازگار کر جاتے تھے اور لکھی جنگل اسی دہپالپور سرکار کا ایک حصہ تھا جو لوگوں کی بعض ضرورتیں بھی پوری کرتا تھا لیکن قانون کلکٹوں کی پناہ گاہ بھی بنتا تھا۔ جن کا کام مسافروں کو لوٹ لینا ہوتا تھا یا کسی بستی کو، اور ڈھور ڈنگروں کو ہانگ لے جانا تو عام دستور تھا۔ جن کو وارث شاہ نے رانجھے کا چوچک سے تعارف کرواتے ہوئے دھاڑوی کہا ہے اور بتایا ہے کہ یہ دھاڑویوں سے ”دھارا“ یعنی دھالہ مار کے ڈھور چھڑا کر لے آنے کے کس بل رکھتا ہے۔ اور ایسے دھاڑویوں ہی کے خطرے سے لوگ اکثر کوٹ نہیں یعنی فیصل دار گاؤں بنا کر رہتے تھے اور وارث نے بھی اسی بنا پر دہپالپور کو ترجیح دی ہوگی۔ اگرچہ اس کے اس مصرع سے بھی قیاس اس طرف جاتا ہے چغلی نہیں دہپالپور کوٹ جیسی لو نمود دے تھاؤں بے مرنی۔ بلکہ ہو سکتا ہے یہاں اسے کسی چغلی خور کی چغلی کے منفی نتائج بھگتنے پڑے ہوں اور دہپالپور کو چھوڑ دینا پڑا ہو۔ کیوں کہ ایسے کوٹوں میں جو کسی بڑی شخصیت یا قبیلے کے زیر نگین ہوتے تھے ان کے اندر غلط فہمی جاگ پڑنے یا جگا دینے سے وہاں رہنا دو بھر ہو جاتا تھا اور اکثر جان کا خطرہ رہتا تھا۔ جیسے ہیر و مودر میں کیدو چوچک کو کہتا ہے کہ میں ہیر کو ناراض کر کے یہاں رہ نہیں سکتا اور اگرچہ منگمری گزپینیر میں ایک کہلوت نقل کی گئی ہے کہ ”شور شوروں“ تے کوڑ لاہوروں، جھگڑا چنیوٹوں، پو پترتے جغلی کرے دہپالپور دے کوٹوں۔“ اور یوں مرقومہ بلا مصرع میں وارث شاہ کا اشارہ کسی ذاتی واقعہ کی طرف ضروری نہیں ہے محض ایک کہلوت کا بیان بھی ہو سکتا ہے لیکن اگر ذاتی سربتی نہیں تو اس کے ذکر کی ایسی کون سی ضرورت تھی۔ اس لئے میرے خیال میں

ضرور وارث کسی ناملائمت سے دوچار ہوا ہوگا جس کے بعد وہاں رہنا دشوار ہو گیا ہوگا۔

دہپالپور اور وارث کے سلسلے میں یہ خیال مجھے تاریخ فیروز شاہی کو دہپالپوری حوالے سے پڑھتے ہوئے ہی آیا تھا۔ اس میں ایک جگہ مصنف (برنی) لکھتا ہے کہ ضعیفی کی وجہ سے میرے منہ میں ایک دانت بھی باقی نہیں رہا ہے اور میں پریشان حال اور دشمن کالم ہو گیا ہوں اور مخالفوں اور حاسدوں کی لگدکوب سے پست ہو گیا ہوں۔ یعنی دشمنوں کی مراد کے مطابق تباہ و برباد ہو گیا ہوں۔ ایک اور جگہ وہ مزید وضاحت کرتا ہے کہ دشمنوں نے ریشہ دو انیاں کرتے ہوئے اسے دربار و ارباب و اختیار سے ہی دور نہیں کر دیا ہے وہ اس کی جان سے بھی درپے ہیں اور میں خلوت و عزلت کی زندگی گزار رہا ہوں۔ کمر جھک گئی ہے۔ عاجز و بے چارہ ہو گیا ہوں۔

مگر خدائے کشاید ورے در رحمت خویش کہ سخت عاجز و بے چارہ و غمین و حزینم  
 اور شہان جہاں کے درباروں کی تاریخ ایسے واقعات سے بھری پڑی ہے  
 سہی نے جسے ایک نمونہ میں بیان کر دیا تھا کہ ”گلہے سلسلے پر بھند و گلہے  
 بد شطے خلعت دہند“۔ ورنہ اسے ایک ایسی جگہ سے جو صدیوں سے اسلامی  
 تہذیب و ثقافت کا گہر بنا ہوا تھا۔ بلاوجہ جل پڑنے کی ضرورت نہیں تھی۔ ان ایام  
 میں داؤد خل (تھوریہ) وہاں مرہٹوں کے مہور ہری سنگھ کو بے دخل کر کے  
 دہپالپور پر قابض ہو گیا تھا لیکن اس کے متعلق مرقوم ہے کہ وہ بڑا سفاک اور بے  
 اصولا بھی تھا اور عوام کے لئے سخت گیر۔ ہو سکتا ہے اس کی سخت گیر فضا سے دل  
 برداشتہ ہو کر وارث شاہ نے وہاں سے نکلنے ہی میں عافیت جانی ہو۔

## ملکہ ہانس

اس کے متعلق بتایا جاتا ہے کہ شاہ جہان کے دور میں اسے بسایا گیا تھا جسے فیروز شاہ تغلق کی طرح جگہ جگہ بستیاں بنانے کا شوق تھا۔ اس سلسلے میں ایک شخص ملک محمد کا نام لیا جاتا ہے۔ جو ہانس قوم سے تھا۔ اوہر ملتان گزٹیز (۱۹۰۱-۲) میں ایک سند منقول ہے جو دارا شکوہ نے گروہیزوں کو باقفاظ سند آبلوی و معموری پرگنہ عالم پناہ کے پیش نظر عطا کی تھی اور ۲۱ محرم الحرام کو بمطابق ۳۰ سل جلوس شاہی (یعنی ۱۶۵۰ عیسوی میں)۔ یوں یہ روایت بھی روایت نہیں رہتی کہ لورنگ زب کے دور میں شیخ قطب ہانس کو سند لور جاگیر کی صورت میں مراعات سے نوازا گیا ہو۔ منگھری گزٹیز (۱۸۹۸-۹۹) کے مطابق شیخ قطب پڑھا لکھا آدمی تھا اور دہلی کے وابستگان میں سے کسی تک اسی حوالے سے اس کی رسائی ہو گئی تھی جیسے عبدالعظیم سیالکوٹی کی شاہ جہاں تک ہو گئی تھی۔ گزیٹیز میں مرقوم ہے کہ ۱۶۳۳ میں عالمگیر نے شیخ قطب کو سند عطا کی تھی اور تعلقہ قطب آبلو میں کئی گاؤں بھی مرحمت کیے تھے۔ قطب آبلو اسی مورث کے نام پر آبلو کیا گیا تھا پرانی سماگ کے کنارے اور ملکہ ہانس سے تقریباً "جنوب کی جانب۔ اپنی ذاتی صلاحیت کی بنیاد پر شیخ مذکور نے دربار میں اثر و رسوخ پیدا کر لیا تھا۔ لور اس کے علاقہ میں سے تین ٹالے گزرتے تھے (سماگ، پارا اور ریڈر) جس سے اپنی اراضی کی زرخیزی کے ذریعے وہ آسودہ سے آسودہ تر ہوا گیا تھا۔

مغلیہ اقتدار کی باگیں ڈھیلی ہونے پر جلتی دور دست علاقوں کے اقتدار دوست سیف کی طرح اس علاقے میں بھی مرکز گریزی انگڑائیاں لینے لگی اور ہانسوں نے بھی ایسا ہی کیا۔ جن میں سے ۱۷۶۳ عیسوی میں محمد عظیم اپنی قوم کا

سربراہ تھا۔ اس نے ملکہ کے آس پاس کا علاقہ زور بازو سے اپنے قبضے میں کر لیا (اور ان دنوں وارث شاہ ملکہ میں آچکا تھا) لیکن دو برس بھی نہ گزر پائے کہ بھنگی سرداروں (جھنڈا سنگھ اور گنڈا سنگھ) نے ملتان پر حملہ کرتے ہوئے محمد عظیم کو بھی وقتی طور پر بے دخل کر دیا کیوں کہ جلد ہی اس علاقے سے ان کی پہلی سی دل جیسی نہ رہی اور محمد عظیم کو دوبارہ علاقہ واپس لینے کا موقعہ مل گیا۔ شکر گزیر کے مطابق یہ بارگیری ۱۷۳۳ء سے ممکن ہے قدرے پہلے ہوئی ہو یا قدرے بعد۔ کیوں کہ ان ایام ہی میں ہیرا سنگھ نکئی ایک لڑائی میں مارا گیا تھا اور پاک پتن کا دیوان عبدالسبحان بھی قتل کیا گیا تھا۔

یوں قرائن کہتے ہیں کہ محمد عظیم کی بے دخلی کے بعد وارث شاہ بھی وہاں سے بے دخل ہو گیا ہوگا۔

اس حادثے کے بعد جس میں قمر سنگھ نکئی نے محمد عظیم کو مکاری کے ساتھ گرفتار کر لیا تھا اور وہ قید ہی میں مر۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ بعد میں ملکہ کی ملکائی اس کے بھائی محمد حیات کو مل گئی لیکن اس نے عبدالسبحان کے جاں نشین غلام رسول سے مخالفت آغاز کر دی اور جب کمزوری محسوس کی تو بھروالی سکھوں سے امداد طلب ہوا اور آدمی مالکی دے دینے کے عوض۔ بھروالیوں نے (جیسا کہ پہلے بھی ذکر کیا گیا ہے) امدادی معاوضہ تو نقد اور فوری طور پر وصول کر لیا لیکن پاک پتن کے دیوانوں کے خلاف ساتھ دینے سے گریز کر گئے۔ اس کا توڑ محمد حیات نے ڈوگروں کی امداد میں ڈھونڈا اور وہ بھروالیوں کو شکست دینے میں کامیاب بھی ہو گیا لیکن اب سوہاگ، پارا اور وہڑ ناراض ہو گئے اور زمین کی ساری زرخیزی جاتی رہی۔ یہاں پھر قیاس کہتا ہے کہ وارث کو محمد حیات ہانس کی یہ بت نہیں بھائی ہوگی کہ وہ پاک پتنیوں کے مقابلے کے لئے بھروالیوں سے امداد فوری کرے اور محمد

حیات کی بحالی اور قدرت کی خشک آبی کی صورت میں ناراضگی نے اسے وہاں سے چل دینے پر مجبور کر دیا ہو گا اور ہو سکتا ہے یہی وہ معرکہ ہو جس میں بیٹے نے محمد حیات اور بھروالیوں کا ساتھ دیا ہو اور پسر نوح کی جگہ نوح کو ڈبو دینے والا یہ سیلاب وارث کو گم نام دن گزارنے پر مجبور کر گیا ہو۔ ملکہ کا پرانا قصبہ پرانی جسامت کی مخصوص چھوٹی اینٹوں کا بنا ہوا لگتا ہے اور جسے وارث کے بعض سوانح نگاروں نے ”اچھ بہ“ لکھا ہے اور قصبے کا محلہ وہ کبھی یہاں کے ولی ہانس کا کوٹ ہو گا اور قطب آبلو کے بعد اسے بھی جدی جگہ کے حوالے سے اختلاف نے تعمیر کیا ہو گا۔ عمر رسیدہ مقامی لوگوں کا کہنا ہے کہ یہاں سے پرانے سکے کھدائی کرنے والوں کو اکثر مل جاتے تھے۔ اسی ”اچھ بہ“ پر وہ مسجد بھی ہے جسے وارث شاہ کی مسجد کہا جاتا ہے اور جس پر ایک تختی سی لکھ کر لٹکا دی گئی ہے کہ یہ مسجد ۱۷۴۰ء کی ہے یعنی ۱۳۳۹ عیسوی سل کی اور جو تغلقی دور کی بنتی ہے۔ اس امکان کو ہر چند ٹالا نہیں جاسکتا کہ اندرونی اور بیرونی مسلمان طالع آزمائوں کے لیے یہ علاقہ اجنبی نہیں تھا بلکہ شمال مغربی جانب سے آنے والے تاجر بھی ڈیرہ اسماعیل خاں میں سے ہو کر لوہر سے گزرتے تھے اور دیپالپور کے ایک دروازے کا تو نام ہی ملتان دروازہ تھا جس کو عمداً ”بھی لور کہا“ بھی ملتان کی جانب سے آنے والوں کے لئے چشم براہ رہنا پڑتا تھا اور جہاں ۱۷۴۰ء سے پہلے ہم غیاث الدین بلبن کو ہانس کے اسی علاقے میں متعین پاتے ہیں اور پھر اس کے بیٹے سلطان محمد شہید کو لور اس کے بعد کے دور میں منگولوں سے تصادم کے حوالے سے میاں غیاث الدین تغلق داو شجاعت بھی دے چکا تھا اور اسے پکا مسلمان بھی بتایا جاتا ہے لیکن ہانس میں کسی مسجد کی تعمیر کا ثواب لورلق تاریخ میں ان میں سے کسی کے نام درج نہیں ہے۔ جب کہ تھوڑا عرصہ بعد ہی فیروز شاہ تغلق نے دیپالپور میں مسجد بنوائی اور اس کا

ثواب اسے آج تک ملتا آرہا ہے اور اگر محنتی آویزیاں کرنے والوں کے پاس کوئی ثبوت موجود ہے کہ وہ مسجد واقعی اسی سل بھری میں بنائی گئی تھی تو اس حوالہ کا وہاں تحریر میں آنا بہت ضروری ہے خصوصاً جب وہ اوقف کے قبضہ میں آچکی ہے۔

یہ ممکن ہے کہ مسجد لورنگ زہی دور میں نوازشات شہی کے ساتھ خوشنودی شاہ کے لئے شیخ قطب کے ایام میں بنوائی گئی ہو کیوں کہ اس کے بعد اس قبیلے میں علم و فضل کے حوالے سے کسی کا ذکر نہیں ملتا۔ اس میں موجود حجرہ جسے حجرہ وارث بتایا جاتا ہے۔ اس کے علیہ بگڑ چکا ہے اور جس جگہ وہ اس وقت سے اور جس انداز میں ہے اس سے اب اندازہ لگانا دشوار ہو گیا ہے کہ وہ کب تعمیر ہوا تھا۔ حجرہ کی جو بھی حقیقت ہو اسے وارث شاہ کا حجرہ قرار دینا مزید تحقیق کا محتاج ہے۔ غالباً یہ صورت یوں پیدا ہوئی کہ لوگوں نے خود ہی تصور کر لیا کہ چون کہ ہیر میں درجنوں بڑی بڑی مذہبی اور فقہی کتابوں کے نام مذکور ہیں اس لئے عالم ہونے کے ساتھ ساتھ ان کو ضرور مسجد نشینی اور حجرہ گزینی سے ہی دلچسپی ہوگی۔ حالانکہ شاہ صاحب کا مزاج وہ تھا جس کی طرف انہوں نے آغاز کتاب میں اشارہ کیا ہے کہ۔

میاں اسل نون آن سوال کیتا عشق ہیر دا نواں بتائیے جی  
 ایس پریم دی جھوک دا سبھ قصہ جیسہ سوہنی نل سنائیے جی  
 نل عجب بہار دے شعر کہہ کے رانجھے ہیر دا میل ملایے جی  
 یاراں نل مجالس دج بہہ کے مزہ ہیر دے عشق دا پائیے جی

یعنی حجرہ گزینی میں اور اس مزاج میں بعدالطریقین ہے۔

اسی مسجد یا حجرہ گزینی سے ٹھٹھہ جاہد اور بھاگ بھری والی داستان پھوٹی۔ یہ جگہ اصل میں ملکہ ہانس ہی کا ایک حصہ تھا اور خود ضلع گوجرانوالہ میں بھی اس کا وجود اس کی دلیل بنتا ہے کہ کبھی یہ نام جنڈیالہ کی طرح لوگوں میں مقبول ہو گیا۔ اصل میں قدیم ایام میں جہاں کوئی قلعہ، گڑھی یا کوٹ ہوتے وہاں عام طور پر فصیل سے باہر (لیکن حد حفاظت کے اندر) ایسی کوئی نہ کوئی بستی بس جاتی تھی اور عموماً "زبردست لوگوں کی جسے یا تو ان کے وسیلہ معاش کے حوالے سے مٹھی فلانی کہا جاتا تھا یا کوٹ والے کی سرپرستی کا حوالہ اس میں شامل کر لیا جاتا تھا" یا مٹھی ہی کے کسی نمود پسند اور باقیوں سے بلند شخص کے نام سے وہ موسوم ہو جاتی تھی۔ اسی لیے یہاں یہاں بھی اسے اولاً "لوہارن ہی کہا گیا۔ زبردستی کی بات میں نے اس لئے کی ہے کہ زبردست تو فصیل کے اندر اپنا حصہ لے کر رہتے تھے اور کسی کے سایہ دیوار میں رہنا انہیں کب اور کیسے گورا ہو سکتا تھا۔

## پاک پتن

وارث شاہ نے ہیر کی داستان کے آغاز میں اس جگہ کو جسے پہلے اجودھن کہا جاتا تھا پاک پتن بنانے والی شخصیت کی یوں مدح سرائی کی ہے۔

مودود دا لاڈلا پیر چشتی شکر گنج سعود بھرپور ہے جی  
 قطباں بائیاں دے وچ پیر کمال جنیدی عاجزی زہد منظور ہے جی  
 خاندان وچ چشت دے قابلیت شہر فقر دا پتن معمور ہے جی  
 شکر گنج سے آن مکان کیتا دکھ درد پنجاب دا دور ہے جی

لیکن بلوا فرید شکر گنج کے یہاں ڈیرالگانے سے بہت پہلے یہ جگہ مسکون تھی

اور اجودھن کے نام سے موسوم تھی جس کے بنیادی معنی گزرگاہ یعنی گھاٹ یا پتھن کے ہیں۔ جنرل کننگھم کے حوالے سے منگھری ضلع کے گزیر ہیں (ص ۲۳۷) پر یوں مرقوم ہے کہ یہ جگہ قدیم ایام سے بہت اہم رہی ہے اور صدیوں ستلج سے آریار جانے کی جگہ۔ یہ مقام ڈیرہ غازی خاں اور ڈیرہ اسماعیل خاں کی شاہراہوں کا سنگم تھا۔ یہاں سے ہی محمود غزنوی کا گزر ہوا۔ تیمور کا گزر ہوا۔ بلکہ مشہور سیاح ابن بطوطہ کا بھی۔ سبکتگین نے ۳۶۷ ہجری میں اس پر قبضہ کیا۔ پھر ۷۲۷ھ میں ابراہیم غزنوی نے اور جب تیمور نے لشکر کشی کی تو اس کی غارت گری کی باتیں سن کر لوگ اس شہر کو خالی کر گئے لیکن جو وہیں رہے ان سے بلوا صاحب کے مزار کے تقدس کی بنا پر اس نے کوئی تعرض نہ کیا۔

ابن بطوطہ کے سفر نامہ میں (۱۳۳۴ عیسوی) اس جگہ کا نام اجودھن ہی لکھا گیا ہے۔ اسی طرح تیمور کے واقع نگاروں نے بھی تقریباً "نصف صدی بعد اس کو اسی نام سے یاد کیا ہے۔ جیسا کہ آئین اکبری میں بھی اسے محض پتھن کہا گیا ہے لیکن منگھری گزیر کے مطابق (ص ۲۳۸) پاک کا اضافہ اکبری دور میں اس وقت ہوا جب اس وقت کے سجادہ نشین حضرت میرالدین کی دعا سے بلوشاہ کے ہاں وارث تخت پیدا ہوا اور اگر ان دونوں میں تطبیق نہ ہو تو بھی پاک اضافہ بلوچی کی ذات گرامی ہی کا مرہون تھا اور ہے اور اگر لوراق تاریخ میں اکبری عہد میں اسے پاک پتھن نہیں لکھا گیا تو اس کا سبب اس دور کے شہی واقع نگاروں کی سوچ کی وہ جھکاؤ بھی ہو سکتی ہے جو ان کے دامن کاغذیاں دلغ گئی ہے ورنہ اس سرزمین کے لوگ خود بخود ہی ایسی جگہوں سے پہلے پاک کا اضافہ کر لیتے ہیں یا بعد میں شریف کا اضافہ کرتے ہیں اور اجودھن کی جگہ پاک پتھن یا محض پتھن کہتے ہیں اس رویے کو بھی دخل تھا کہ بزرگوں کے مقلد کا نام لینا اوب سے ہٹی ہوئی بات گئی



جاتی تھی اس لئے اس کا مقبول انتخاب کر لیا جاتا تھا اور یوں پاک پن آہستہ آہستہ بے دخل کر گیا جس میں سے لوگوں کو اجودھیا کے حوالے سے ہندو مت کی بو آتی ہوگی یا ویسے ہی وہ غیر مانوس سے سا لگتا ہوگا۔

لیکن نام میں کیا دھرا ہے۔ یہ ایک حقیقت ہے کہ وارث شاہ کے زمانہ میں لوگوں کو اس مزار پر ثواب یا احتیاج کی بنا پر حاضری دیتے تقریباً "پانچ سو سال ہو چکے تھے کہ بلواجی کا وصل ۵۶۷۹ھ (۷ مئی ۱۱۸۰ء) میں ہوا تھا اور وارث شاہ ۱۱۸۰ء میں اسی لے دیں میں تھا اور اس کے وہاں سلام کرنے کے لیے جانے کے دو حوالے بنتے ہیں۔ ایک تو وہ عقیدت جو اسے بلواجی سے ان کے روحانی مقام کے باعث تھی اور ایک وہ عظمت جو ان کو پنجابی زبان کے روحانی شاعر ہونے کی حیثیت سے حاصل تھی۔ اگرچہ یہ تحقیق معلوم نہیں کہ زیارت مزار کی

سعادت اسے کب حاصل ہوئی اور ایک بار ہوئی یا ایک سے زیادہ بار۔ قیاس ہے کہ جب ملکہ ہانس سے اس کا آب و دانہ اٹھ گیا ہوگا تو اپنی زندگی کا تو یہ آخری سلام سمجھ کر ضرور وہاں جانے اور زیارت سے فیض یاب ہونے کا خیال آیا ہوگا یعنی ۱۱۸۰ ہجری میں یا اس کے بعد اور یہ بھی ممکن ہے کہ اس زیارت کو اس نے سلانہ عرس کے ساتھ یک جا کر لیا ہو۔ یعنی ۱۱۸۱ ہجری کی ابتدا اس نے اسی سے کی ہو کہ بلواجی کا عرس یکم محرم سے پانچ محرم تک منایا جاتا ہے اگرچہ یادگار وارث میں "پنجابی شاعراں دا تذکرہ" میں اور شاید اسی حوالے سے بعد میں حمید اللہ ہاشمی کی تصنیف "سید وارث شاہ" میں بلکہ عذرا وقار کی تصنیف "وارث شاہ عمد اور شاعری" میں بھی یہی مذکور ہے کہ شاہ صاحب تصور سے فارغ التحصیل ہو کر باطنی فیض حاصل کرنے کی غرض سے پاک پن گئے تھے۔

## لاہور

وارث شاہ کا لاہور سے بظاہر کوئی گہرا تعلق نظر نہیں آتا لیکن اگر اس کا مولد جنڈیالہ شیرخان ہی تسلیم کیا جائے تو پھر جیسا کہ گورنمنٹ آف پاکستان کے ۱۹۸۳ء میں شائع کیے گئے روال پنڈی اور لاہور کمشنریوں کے متحدہ نقشے کو دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے شیرخان جنڈیالہ سے قصور پہنچتے ہوئے لاہور راہ میں ہی پڑتا تھا جو گوارہ علم و ادب و عرفان بھی تھا اور مرکز تیغ و سنن و رومان بھی۔ جس طرح ہیر کے بعض مصرعوں میں سے جھلکتا ہے وارث شاہ نے ضرور وہاں (عارضی ہی سہی) قیام کیا ہوگا اور وارث شاہ ایسے بے وسیلہ نوجواں کے لیے تو قافلوں کے ساتھ اپنے آپ کو کسی لمبے سفر کے لیے وابستہ کرنا ناگزیر تھا اور ہو سکتا ہے کہ یہ سارا سفر اس نے ان ایام میں کیا ہو جب لاہور عبدالصمد خان اور اس کے بعد زکریا خان کے ملے جلے تقریباً "بیس سالوں میں شور و شر سے بستا" محفوظ تھا کہ ابھی نہ تو نادری آگ بھڑکی تھی نہ ہی ابدالوی اور بندہ ہیراگی کی سرکشی و سرتابی اپنے منطقی انجام کو پہنچ چکی تھی لیکن جیسا کہ پہلے بھی متن میں اشارہ کیا جا چکا ہے لاہور مغلوں کے سرحدی صوبے کا صدر مقام ہوتے ہوئے اور اس شاہ راہ پر واقع ہونے کے باعث جو درہ خیبر کو دہلی سے ملاتی ہے ہمیشہ ہی خطروں کی زد میں رہا ہے لیکن یہ سرراہ ہونا ہی اسے اپنے محل وقوع کے لحاظ سے شاید اسے وہ اہمیت بھی دے گیا کہ غزنوی دور سے کسی نہ کسی رنگ میں صدر مقام بھی بنا رہا ہے اور سعد سلمان نے بار بار اسے اپنے اشعار میں یاد کیا جو محمود غزنوی کے بیٹے سعود کے قریبی شعرا میں سے تھا اور سولائے اورنگ زیب کے اس کے تمام پیش روؤں کی توجہ کا مرکز رہا اورنگ زیب کے دکن میں الجھ کر رہ جانے کا بالواسطہ پنجاب پر وہی اثر پڑا

جو کسی اوارے کے سربراہ کی مسلسل غیر حاضری کا پڑ سکتا ہے۔ چنانچہ جہاں وفاق صدر مقام کی حالت ڈھیلی لگام والے گھوڑے کی سی ہو گئی وہاں پنجاب ایک لحاظ سے عنان گستہ ہو گیا اور بندہ بیراگی ایسے لوگوں کے سرکشی کرنے کے لیے نکل آیا اور لاہور بھی اس سے متاثر ہوا۔ بلکہ سارے کا سارا مشرقی پنجاب کا علاقہ بندہ بیراگی اور سرکاری افواج کی محاربتی آنکھ پھولی برسوں تک جاری رہی تا آنکہ بندہ بیراگی گرفتار ہو کر ۱۹ جون ۱۷۷۶ء کو اپنے بہت سے ساتھوں کے ساتھ قتل کر دیا گیا۔ سکھوں میں اس واقعہ کو قتل عام کہا جاتا ہے۔ اس کے بعد ایک طرف تو سکھوں میں بندہ بیراگی کی سی قائدانہ صلاحیتوں والا کوئی جاں نشین نہ ابھرا اور دوسری طرف یہ لاہور کو عبدالصمد خاں اور اس کے بعد زکریا خاں جیسے حاکم مل گئے جنہوں نے شورشوں کا مقدور بھر راستہ بند کیے رکھا اور عین ممکن ہے کہ ان بہتیاں پر سکون ایام ہی میں وارث شاہ لاہور میں کچھ عرصہ اقامت گزریں ہو کر پھر یہاں سے عازم قصور ہو گیا ہو اور لاہور کو اس کے مزاج نے قبول نہ کیا ہو کیوں کہ اسے ہم یہاں سے نکل جانے کے بعد نہ اسے یاد کر پاتے ہیں نہ اس کے مصائب پر کڑھتا ہوا دیکھتے ہیں حالانکہ بندہ بیراگی کے بعد لاہور کو ملکوں اور غیر ملکوں کے ہاتھوں کیا کچھ نہ دیکھنا پڑا۔ اگرچہ یہ بھی ممکن ہے کہ اس نے لاہور کا رخ ہی نہ کیا ہو اور مل زلوٹیوں کے طور طریقوں اور ان کے خیموں کی باتیں اس نے ہم ذوق ہم عمروں ہی سے سنی ہوں یا قصور میں ان کو دیکھنے کا اتفاق ہوا ہو کہ ان ایام میں ان کے طائفے جگہ جگہ جا کر تسکین چشم و گوش و جسم و جاں بنا کرتے تھے۔

## ضمیمہ

جیسا کہ اوراق گزشتہ میں اشارہ کیا جا چکا ہے جناب طالب بخاری کی وارث شاہ کے حالات زندگی کے متعلق تحقیق آج تک کی تمام تحقیقات سے مختلف ہے۔ انہوں نے اپنی اس تحقیق کو پی ایچ ڈی کے لئے پنجاب یونیورسٹی میں پیش کیا ہے۔ جس کی کتاب ہذا سے تعلق رکھتی بعض سطور کو بلا تبصرہ شامل کیا جا رہا ہے اور بخاری کے شکر یہ کے ساتھ۔

(مولفین)

وارث شاہ اور ان کی آفاقی تخلیق ”ہیر رانجھا“ کے کردار اور ان کے ٹھکانوں کے بارے میں تاریخوں، تذکروں، افسانوں، رسالوں اور سفر ناموں میں کوئی ٹھوس بات نہیں ملتی خاص طور پر ان کی زندگی کے متعلق کچھ پتہ نہیں چلتا۔ اکثر دانشوروں کی تحریروں سے صرف اتنی سی بات کا سراغ ملتا ہے کہ آپ کے والد صاحب کا نام قطب شاہ اور ان کے استاد گرامی کا نام مولوی غلام مرتضیٰ سکندھ قصور تھا اور ان کا درس بھی قصور میں ہی تھا لیکن جب ہم وارث شاہ کے حقیقی چھوٹے بھائی سید قاسم شاہ سکندھ جنڈیالہ شیر خاں کی لکھی ہوئی ”سوانح عمر وارث شاہ“ ۱۳۲۰ھ (مخطوط) پڑھتے ہیں تو پتہ چلتا ہے کہ آپ کے والد کا نام گل شیر شاہ اور استاد کا نام مخدوم قاضی سید سلامت شاہ قاضی قصوری سکندھ جنڈیالہ شیر خاں تھا اور وہ آپ کے حقیقی ماموں اور جنڈیالہ شیر خاں کے قاضی بھی تھے اور وہیں مسجد میں ان کا درس بھی تھا۔

آپ پنجابی، فارسی اور عربی کے علاوہ ہندی، بھاکھا، سنسکرت، بلوچی، پشتو، سندھی اور چینی زبانوں کے عالم بھی تھے اور فنون لطیفہ سے رغبت بھی رکھتے تھے۔

ملکی اور غیر ملکی سیاحت بھی کی تھی جیسے دلی، بمبئی، آگرہ، مدراس، کلکتہ، سندھ، سرحد، بلوچستان، چین، کشمیر، ایران، عراق، فلسطین، مصر، سعودی عرب اور روم وغیرہ۔ دوران سیاحت آپ نے دو تین حج بھی کیے تھے۔ خاندان اہل بیت رسول کے مزارات کا شرف بھی حاصل تھا اور حضرت شمس تبریزی، سعدی اور حافظ شیرازی کے مزارات پر فاتحہ خوانی بھی کی تھی۔ پیرس میں قلوپطرہ کا بت بھی دیکھا تھا اور واپسی کے بعد تاج محل اور قلوپطرہ کا مٹی کا ماڈل بھی بنایا تھا جس پر آپ پر حد شرعی آپ کے ماموں سید سلامت شاہ نے لگائی تھی اور یہ دونوں شاہکار مسجد اور مندر میں نصب کر دئے گئے تھے۔ آپ نے ”لقمان بیگم“ دیوی چند سکنتہ لاہور سے باقاعدہ طب پڑھی تھی اور ”طب وارث“ نامی کتاب بھی لکھی تھی اور یہی آپ کے دو شاہکار تھے۔ دانشوروں نے آپ کے نام پر دو اور کتابیں سسی، سوہنی وغیرہ بتائیں ہیں سوانح عمری وارث شاہ میں ان کا کوئی ذکر نہیں۔

”ہیر کی حقیقت معلوم کرنے کی وجہ یہ ہوئی کہ دمودر سے لے کر وارث شاہ اور بعد میں ”ہیر“ لکھنے والوں حلد شاہ عباسی، احمد یار مرالوی، فضل شاہ نوانکوٹی، مولا بخش کشتہ، دین محمد سوختہ امرتسری اور استاد دائم گجراتی وغیرہ کی ”ہیر“ کی کہانی، واقعات اور کرداروں کے نام میں خاصا فرق تھا اس لئے اس قصے کی حقیقت یا اصلیت معلوم کرنے کی ضرورت محسوس ہوئی کیونکہ دمودر نے یہ قصہ سب سے پہلے ”ہیر“ کے عہد سے سو برس بعد اور وارث شاہ نے بھی قصہ تین سو سال بعد ”ہیر“ لکھا اور اپنے قیاس سے لکھا تھا۔

ہماری اس تحقیق کی بنیاد دو قلمی نسخوں: سوا کھمیری وارث شاہ ۱۲۲۰ھ اور ”تاریخ ہیر“ (فارسی نثر) ۸۸۶ھ مصنفہ مراد بلوچ (سہتی کا عاشق) سکنتہ ڈیرہ بیت خاں ضلع مظفر گڑھ پر ہے۔ یہ دونوں قلمی نسخے ہمیں ملک غلام حسین کھوکھر رئیس

جنڈیالہ شیر خان ضلع شیخوپورہ کے کتب خانے میں ۱۹۳۵ء میں ملے۔

ہیر رانجھا کبھی بھی ایک دوسرے کے عاشق نہیں تھے۔ ان کا بچپن میں ہی شرعی نکاح چوچک خان کی زندگی میں کوٹلی باقر شاہ میں قاضی شمس الدین نے پڑھا تھا۔ اسی طرح مراد بلوچ اور شائستہ بانو (سہتی) کا بھی بچپن میں نکاح شرعی ہو چکا تھا۔ بلوغت کے بعد ہیر کی روائگی کے لئے موجد ار خان (موجو رانجھا) مراد عباس (مراد بلوچ) اور اس کا والد سلمان خان اور مراد بلوچ کا خالو والیدار خان جنجوعہ و دیگر شرفاء ہیر کی روائگی کے لئے جب کوٹلی باقر شاہ پہنچے تو قضا الہی سے چوچک فوت ہو گیا اور روائگی کی بات ملے نہ ہو سکی اور یہ لوگ بعد چالیسویں کے اپنے اپنے گھروں کو لوٹ گئے۔ اس کے بعد ہیر کی جاگیر کا مختار عام قلندر خان کھیڑا (کیدو سیال) کو بنایا گیا۔ اس نے اپنی ہمیشہ حقیقی ملائکہ خاتون (ملکی) سے ساز باز کر کے چنیوٹ ریاست کے ایک قاضی نور الدین نے پڑھا ہیر کے بچپن کے نکاح کو نسخ کرا کے نکاح سابقہ کافتویٰ لے کر اپنے حقیقی بھتیجے شیدے خان کھیڑا (سید اکھیڑا) بغیر ایجاب و قبول ہیر کا نکاح کراویا جو قاضی نور الدین نے پڑھا۔ اسی طرح مراد عباس بلوچ کی منکوحہ شائستہ بانو کی روائگی پر اپنی رنجش کی بنا پر رکی ہوئی تھی۔ عجائب خان کھیڑا (آجو کھیڑا) مراد بلوچ کی ایک خالہ زلو کارشتہ شیدے خان کھیڑا کے لیے مانگتا تھا جو بلوچ برادری کو نامشکور تھا۔ شیدے خان رنڈوا تھا اور ۱۹۵۵ء میں ۶۰ سال کا باپ بھی تھا اور عمر بھی ۵۰-۶۰ سال کے لگ بھگ تھی۔ لب اگر مراد بلوچ اپنی حکمت عملی سے اپنی منکوحہ شائستہ بانو اور رانجھے کی منکوحہ ہیر کو اپنی چھاتی کے زور پر کھیڑوں کے چنگل سے آزاد کرا کے لے گیا تو یہ لوجھلا کیسے سمجھا جائے! یہ تو وارث شاہ اور دیگر شاعروں کے ہاتھ کی صفائی ہے کہ انہوں نے ایک سنجیدہ گھریلو معاملے کو یکدم رومانوی مسئلہ بنا دیا۔

ہیر کی شیدے خاں کھیڑا سے شادی کے بعد قاور خاں نے موجدار خاں کو اطلاع کر دی جسے سنتے ہی وہ شرمندگی کا نارافوت ہو گیا۔ دیدو خاں (دویدو رانجھا) کی ماں بھی اسی غم میں گھل کر کوئی ایک ماہ بعد فوتی موجدار خاں مر گئی۔ بھائیوں کی بن آئی اور انہوں نے قاضی شہر لور محکمہ مل کے افسروں سے مل ملا کر اچھی زمین اپنے نام اور بنجر زمین رانجھے کے نام لگوا دی۔ مراد بلوچ نے اس خوف سے کہ مبادا کہ اس کے بھائی اسے (رانجھا) قتل نہ کر دیں دیدو خاں کو اپنے ہمراہ دیدو بیت خاں لے گیا اور اس کی زمین جدی کاردار کے حوالہ کر دی۔ رانجھا کبھی بھی جھنگ نہیں گیا اور نہ ہی وہ کبھی بھی چوچک خاں کی بھینسوں کا چرواہا رہا۔ وہ ہیر کو رنگپور سے لے جانے تک دیدو بیت خاں میں ہی رہا۔ ڈیرہ بیت خاں کے قریب ہی جانب شمال مشرق رنگپور آبلو ہے۔

اس عرصہ میں رانجھا کا پریشان حال رہنا ایک قدرتی امر تھا۔ ماں باپ کی فوتی اور بھائیوں کے ناروا سلوک نے اسے اوموا کر دیا تھا۔ شیدے خاں کی ہیر سے شادی کا دعوت نامہ مراد بلوچ کو کوئی ایک ماہ پیشتر مل چکا تھا۔ شائستہ بانو کی طرف سے بھی اسے ایک خفیہ رقعہ ملا جس میں اس نے اپنے بھائی کی ہیر کے ساتھ غیر شرعی شادی کی تاریخ کے علاوہ یہ بھی لکھا تھا کہ ہیر کا اصلی شوہر تو دیدو خاں رانجھا ہے۔ اس لئے جیسے بھی ہو سکے یہ حق حقدار کو ملنا چاہیے اور اس کے لئے وہ اسے رنگ پور کے کلا باغ میں ملے تاکہ باہمی مشورہ سے ہیر کو کسی طریقے سے شیدا کھیڑا کے چنگل سے آزاد کرایا جائے۔ چنانچہ مراد بلوچ خفیہ طور پر شائستہ بانو کو اس کے باغ میں ملا اور ملے پایا کہ ہیر کے رنگ پور آنے سے پیشتر وہ اپنے دو۔ چار سو کے قریب ہتھیاروں سے لیس نوجوان بلوچ شکار کے بہانے رنگ پور کے بیلہ میں بھیج دے گا اور جب ہیر رنگ پور میں بیانی آئے تو رواج کے

مطابق شائستہ بانو ہیر کو شب عروسی منانے سے پہلے دیدو خان جوگی کے پاس سلام کے لیے حاضر ہوگی اور پھر یہاں سے وہ مراد بلوچ کے ساتھ معہ ہیر کلا پٹھانوں کو لعل کن ڈھڈی کے پاس چلے جائیں گے۔ کلا پٹھانوں دیدو خان رانجھا کی بلوچ بنگہ خاتون کا میکہ شہر تھا۔ اس منصوبہ کو عملی رنگ دینے کے لئے مراد بلوچ دیدو خان کو ساتھ لے کر ٹلہ بانٹا تھ پہنچا اور اس سے رانجھا کو جوگی بنا کر اسے کلا بلغ رنگپور میں بطور جوگی، شائستہ بانو نے بٹھا دیا اور وہ دھونی لگا کر بیٹھ گیا اور اسے آٹھ دس مصنوعی چیلے بھی دے دئے گئے۔

منصوبہ کے مطابق جب ہیر رنگ پور میں آئی اور شائستہ بانو اسے جوگی کے پاس شب عروسی منانے سے پیشتر لائی تو وہاں سے مراد بلوچ اپنی منکوہ شائستہ کو اور اپنے پھوپھی زاد دیدو خان اور اس کی منکوہ ہیر کو اپنے بلوچ دوستوں کی پناہ میں دریائے چناب کے رنگ پور تپن کے راستے کلا پٹھانوں کو چلے گئے۔ یہ کوئی آدمی رات کا واقعہ ہے۔ لوہر کھیڑے تھکے ماندے اور شراب سے مدہوش جب ہوش میں آئے تو شائستہ بانو اور ہیر کو نہ پا کر بلولے ہوئے کیونکہ کلا بلغ میں جوگی بھی غائب تھا۔

جب تپن کے ملاحوں سے پوچھا تو انہوں نے بتایا کہ دو چار سو ہتھیار بند سواروں کے ہمراہ دو عورتیں بھی تھیں تو شیدے خان ۵-۶ ہتھیار بند جوانوں کی معیت میں ان کے پیچھے دوڑ پڑے اور مراد بلوچ کو راجہ عدلی، کوٹ قبولہ کی جو میں جالیا اور معرکہ آرائی شروع ہو گئی اور جوانوں کا قتل شروع ہو گیا۔

مراد بلوچ نے اپنے منصوبے سے رانجھو، جنجوعوں اور ڈھڈیوں کو آگاہ کیا ہوا تھا وہ بھی اس جنگ میں شامل ہو گئے۔ رانجھوں کی کمان۔ بنگہ خاتون کر رہی تھی اور رانجھا کی دو غیر حقیقی بہنیں۔ بنگہ خاتون کی مددگار تھیں۔ اس عرصہ میں ہیر اور



شائستہ ہاتھ پر کھیزوں نے قبضہ کر لیا تھا لیکن ہنگہ خاتون بھوکی شیرینی کی طرح کھیزوں کے زرخے کو توڑتی ہوئی ہیر کو لور اس کی مدد گاروں نے سستی کو اپنے قبضہ میں کر کے اپنے اپنے گھوڑوں پر لادا اور کلا پٹھانوں کو بھاگ گئیں۔ اس عرصہ میں ہیر نے شیدے خان کھیزے کو بہت بری طرح زخمی کیا کہ وہ میدان میں پرندے کی طرح تڑپ رہا تھا۔ رانجھا جوگی نے بھی جو انمردی کے خوب خوب جوہر دکھائے۔ جب راجہ عدلی کو اس معرکہ آرائی کا پتہ چلا تو اس نے فریقین کو بذریعہ اپنی فوج اپنی عدالت میں بلوا کر ہیر کی زوجیت کے فیصلے کے لئے اپنے قاضی کے پاس بھیج دیا۔ قاضی کا نام خیر الدین تھا۔

قلور خان کے جاسوسوں نے اسے حالات حاضرہ کی اطلاع کر دی جس پر اس نے قاضی نور الدین سے ایک سفارشی چشمی بنام قاضی خیر الدین بھولائی کیونکہ قاضی خیر الدین قاضی نور الدین کا بھائی تھا۔ قاضی خیر الدین نے ہیر کا بیان تو سنا مگر اسے قلم بند نہ کیا اور قاضی نور الدین کے فتویٰ کے مطابق نکاح ہیر کو موثر گردانتے ہوئے ہیر کو کھیزوں کے سپرد کر دیا۔

اس فیصلہ کے خلاف مراد بلوچ نے راجہ عدلی کی عدالت میں اپیل دائر کر دی جس پر راجہ نے دیپالپور کے قاضی القضاة شفیع الدین کو اس اپیل کا فیصلہ کرنے کے لئے مقرر کر دیا اور تا فیصلہ یعنی ہیر کو شہی مہمان خانہ میں معہ اس کے ہمراہیوں کے رکھا۔ قاضی شفیع الدین نے اس بچپنے کے نکاح کے گواہان کو فیصلے کی تاریخ سے بروقت آگاہ کیا اور حاضر عدالت ہونے کے لئے پابند کیا گیا۔ مقررہ تاریخ پر محرم الحرام ۸۸۳ ہجری کو سوائے قلور خان کے باقی سب حاضر عدالت ہوئے اور سب نے ہیر کو حق پر قائم ہونے کی گواہی دی جس پر قاضی شفیع الدین نے قاضی نور الدین کے فتوے نسخ نکاح کو غیر موثر قرار دیتے ہوئے ہیر کو مراد بلوچ کے حوالہ

کردیا اور کھیڑوں کو حکم دیا کہ وہ سہ پہر سے پہلے پہلے راجہ عدلی کی جوہ سے باہر چلے جائیں ورنہ ان کو گرفتار کیا جائے گا۔ قاضی نے اپنے فیصلہ میں یہ بھی لکھا کہ اگر ہیر کو اپنی حفاظت کے لیے فوجی امداد کی ضرورت محسوس ہو تو وہ لے سکتی ہے۔ اس فیصلہ کے بعد لعل خان ڈھڈی نے رانجھوں اور بلوچوں کو اپنے مہمان خاص رکھا اور یہ لوگ ۱۱ محرم تک کلا پٹھانوں میں ہی رہے۔

اس عرصہ میں رانجھا جوگی اپنے گورو بھائی ناتھ دشاوا داس کے پاس بحیثیت جوگی رہا۔ ۱۱ محرم الحرام کو مراد بلوچ نے رانجھا جوگی کو تخت ہزارہ جلنے کے لیے کہا۔ رانجھا جوگی نے جواباً کہا کہ اگرچہ ہیر کے لیے مصنوعی جوگی بن تھا لیکن اب اسے حق کی معرفت حاصل ہو گئی ہے اس لئے وہ گریہ زندگی کو پسند نہیں کرتا۔ ہیر کو میری طرف سے حق حاصل ہے کہ وہ اپنی بہتری کے لئے جو راستہ اختیار کر لے کر سکتی ہے۔ البتہ اگر وہ جوگن بن کر اس کے ساتھ وقت گزار سکتی ہو تو اسے کوئی اعتراض نہیں۔ اس کی بھنگ ہیر کے کانوں تک جب پہنچی تو وہ حالت نماز میں ہی اللہ تعالیٰ کو پیاری ہو گئی اور ادھر رانجھا کو حق نے اپنے پاس بلا لیا اور یہ جوڑا جسم کی خوشبو سے محروم اس دنیا سے رخصت ہو گیا۔ چنانچہ صندوق کی لکڑی کا ایک دوخانہ کجلوہ نما صندوق تیار کیا گیا اور علماء کرام کے فتویٰ مطابق یہ جس حالت میں تھے شہید حق سمجھ کر صندوق میں رکھ کر تیز رفتار ڈاچی پر لا کر ۱۱ محرم ۱۸۸۳ء کو کلا پٹھانوں سے رخصت ہوئے اور انہیں ۱۱ محرم ۱۸۸۳ء کو تخت ہزارہ کے دیرینہ شہر میں ایک ہی قبر میں دفن کر دیا گیا۔ اس وقت ہیر کی عمر مطابق تاریخ پیدائش ۱۱ رمضان ۵۶۸ ہجری تقریباً ۲۱-۲۰ سال اور رانجھا کی عمر مطابق تاریخ پیدائش ۱۱ جمادی الثانی ۸۶۰ ہجری کوئی ۲۳-۲۵ سال تھی۔

ہم نے وارث شاہ کی زندگی کے حالات معلوم کرنے کے لئے مسوا محمدری

وارث شاہ "۱۹۲۰ء مصنفہ سید قاسم شاہ سے استفادہ کیا ہے اور خاص خاص حوالہ جات کی فوٹو سٹیٹ نقول بطور ضمیمہ اس کتاب میں شامل کر دی ہیں۔ کرداروں کے ٹھکانوں پر جو مشہور دیرینہ اور جدید عمارتیں تھیں ان کی سکیل ڈرائیونگس بنا کر ان کی فوٹو سٹیٹ نقول شامل کتاب کر دی گئی ہیں۔ ان مقلات میں تحت ہزارہ، جھنگ، ٹلہ بلناتھ اور کوٹ قبولہ شامل ہیں۔ افسوس ہے کہ ہمیں رنگپور کھیزا اور ڈیرہ ہیبت خان میں کوئی ایسی عمارت نظر نہیں آئی جس کا نقشہ بنایا جاتا۔ اسی طرح ہیر وارث شاہ کے باقی کرداروں کی زندگی کے حالات و واقعات ہم نے مراد بلوچ کی "تاریخ ہیر" ۱۸۸۶ء سے لیے ہیں اور خاص خاص واقعات کی فوٹو سٹیٹ نقول اس کتاب میں بطور ضمیمہ شامل کر دی گئی ہیں۔

ہماری یہ ناچیز بلکہ ناچیز کوشش کوئی دو چار دن کا کام نہیں بلکہ اس کام کی تکمیل کے لئے ہم نے اپنی زندگی کے چالیس پچاس سال قربان کر دیے ہیں اور دنیا کی تمام دلچسپیوں سے کنارہ کش کر کے بڑے ہی محدود وسائل میں صدیوں پہلے کی ہیر کی کہانی کی پڑچول کر کے مختلف مواقع میں پیش کی گئی ہیر کی تصویر اور حقیقی ہیر کو موجودہ شکل ہیر حقیقت میں پیش کر رہے ہیں۔

اس تحقیق کا مولد اکٹھا کرنے کے لیے ہمیں کئی پاڑے بنانے پڑے کیونکہ یہ تو خود وارث شاہ نے اور نہ ہی کسی اور ہیر کے شاعر یا ادیب نے مراد بلوچ کا ٹھکانہ اور قاضی و راجہ عدلی کے ناموں کی نشاندہی کی ہے

# کتابیات

پنجابی

سی حنی قادر یار

سید وارث شاہ دی جیون کتاب

سی وارث شاہ

کھوج شمارہ ۲۷/۲۶ (۱۹۹۲)

جنگ ہند پنجاب

وارث شاہ بارے ایک گویہ

سید الحسن ضیغم

شریف کنجانی

کھوج

نادر شاہ دی وار

سید وارث شاہ

وارث شاہ

پریم کہانی

نقوش (لاہور)

پنجابی شاعراں دا تذکرہ

پنجابی دنیا (گورکھی)

دیباچہ ہیرو وارث شاہ

پنجاب دا نواں روپ رنگ

تاریخ گوجرانوالہ

تاریخ گوجرانوالہ

حمید اللہ ہاشمی

وارث شاہ نمبر ملتان

ہوا بدہ سنگھ

لاہور نمبر

کشتہ

وارث نمبر

موہن سنگھ دیوانہ

میر اسحاق

منشی گوپال داس

مرزا محمد اعظم بیگ

مرزا محمد اعظم بیک	تاریخ گجرات
سید ہاشمی فرید آبادی	لاہور
ادارہ ثقافت اسلامیہ	
مفتی باقر	مختصر تاریخ پنجاب
رائے بہادر کنہیا لال	تاریخ پنجاب
	تاریخ لاہور
رائے بہادر کنہیا لال	گلشن پنجاب (محمد مصطفیٰ)
مخطوطہ پبلک لائبریری	واقعات درانی
	معشوقہ پنجاب
قاضی فضل حق	پنجاب مغلوں کے عہد زوال میں
عزیز چودھری	اردو کی نثری داستانیں
ڈاکٹر گیان چند	پنجاب رنگ
شفیع عقیل	پنجابی قصے فارسی زبان میں
ڈاکٹر محمد باقر	پنجاب ادب
محمد سرور	پنجابی ادب کی مختصر تاریخ
ڈاکٹر احمد حسین قلعہ داری	تاریخ ادبیات مسلمانان پاکستان و ہند
مطبوعہ پنجاب یونیورسٹی لاہور	
دائرة المعارف اسلامیہ لاہور	
مترجم بھگوان داس	تاریخ روسائے پنجاب
محمد لطیف	تاریخ پنجاب
پروفیسر ضیاء محمد	یادگار وارث
سید علی عباس جلالپوری	مقالات وارث
خلیق نظامی دہلی	شاہ ولی اللہ کے سیاسی مکتوب

نور احمد چشتی  
مفتی غلام سرور

تحقیقات چشتی  
تدریج مخزن پنجاب  
حکایات پنجاب  
قصور؟؟  
تدریج پنجاب

یونے شاہ  
مخطوطہ پنجاب یونیورسٹی ورق ۱۸۳ الف  
سومین لعل سوری  
عذرا اوقار  
سبحان رائے  
ترجمہ بانگر حسن زیدی  
مولوی محمد شفیع

مدۃ التواریخ  
دارت شاہ (محمد اور شاعری)  
خلاصۃ التواریخ  
اولیائے قصور

## فارسی

مبیش داس  
عبد الکریم  
مفتی علی الدین  
عبد الکریم  
علی علی آزاد  
عبد الکریم  
غلام حسین طہاٹالی  
ابوالحسن بن محمد امین

چندہاں  
واقعات درانی  
جبرت بندہ  
بیان واقع  
خزانہ عامہ  
مکملات سلطانیہ درانیہ ہاسکس و فیروہ  
سیر المعاصرین  
مجلد التدریج

مطبوعہ تہران  
 برائے 'دستار' مطبوعہ  
 روڈ گراف  
 پنجاب یونیورسٹی لاہور  
 ورق ۵۳-الف  
 محمد مددی

انڈرام  
 اموال آویزہ بیگ

پنجاب یونیورسٹی - ورق ۱۳۱ اب ۱۳۲ الف  
 تاریخ جہاں ستائے ملوری

**Nadir Shah**

**The History of India**

**Later Moghuls**

**Ancient Punjab**

**Later Moghul History of the Punjab**

**Annexation of the Punjab**

**Sikhs of the Punjab**

**Ahmed Shah Durrani**

**Romantic Tales from the Punjab**

**The Punjab as a Sovereign State**

**A History of India (Second Volume)**

**Cambridge History of India.**

**An Introduction to Punjab Literature**

**Bulletin of the Druintul Studies**

**Adventure of Hir and Ranjha**

**Punjab Literature**

**A Glossary of Punjab Tribes**

**A History of the Sites**

**The Peoples of Pakistan**

by L.Lockhart

by Eliot and Dowson.

by William Irvine

by Budha Prakash.

by H.R. Gupta.

by Maj. Craos Bell.

by Sarfraz Khwaja.

by Ganda Singh.

by Chavbs Swynnerton.

Gulshan Lal Chopra.

Moxon Publication.

by M.S. Dinana.

by George Greisan

by C.F. Usbarn

by Sene - bryakon.

by Derzil Ibbertson.

by Khushvant Singh.

by J.D. Cunmigham

Y.U.Gankousky

Kitabull-Hind

Al-Biruni.

Extracts from the Dist. Gazateen of Punjab.

Chranides of Gujrat-

by Eliot

History of Civilization

W,Durrant.



لوک ورثہ اسلام آباد اور الحمد پبلی کیشنز لاہور  
کے اشتراک سے شائع ہونے والی کتابیں

○ منزلِ مراد مسعود قریشی (منظوم تصوریہ ڈرامے)

○ وارث شاہ (زندگی اور زمانہ)

○ نقشِ بامبو حضرت سلطان بامبو

کا  
(فارسی کلام اور اردو ترجمہ)

○ کافیاں بلکھے شاہ ترجمہ: عبدالمجید بھٹی

○ من مہیلہ حضرت میاں محمد بخش

ح  
(کلام کا اردو ترجمہ)